

## INDUSTRIESTATISTIK

## STATISTIQUES INDUSTRIELLES

## STATISTICHE DELL'INDUSTRIA

## INDUSTRIESTATISTIEK

## INDUSTRIAL STATISTICS

1965 - No. 2

## **STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN**

### **Anschriften**

**Europäische Wirtschaftsgemeinschaft  
Brüssel, Avenue de Tervueren 188a — Tel. 71 00 90**  
**Europäische Atomgemeinschaft  
Brüssel, rue Belliard 51 — Tel. 13 40 90**  
**Europäische Gemeinschaft für Kohle und Stahl  
Luxemburg, Hotel Staar — Tel. 4 08 41**

### **Zuschriften erbeten an:**

**Statistisches Amt der Europäischen Gemeinschaften  
Avenue de Tervueren 188a  
Brüssel 15**

## **OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES**

### **Adresses**

**Communauté économique européenne  
Bruxelles, 188a, avenue de Tervueren — tél. 71 00 90**  
**Communauté européenne de l'énergie atomique  
Bruxelles, 51, rue Belliard — tél. 13 40 90**  
**Communauté européenne du charbon et de l'acier  
Luxembourg, Hôtel Staar — tél. 4 08 41**

### **Addresser la correspondance relative à cette publication:**

**Office statistique des Communautés européennes  
188a, avenue de Tervueren  
Bruxelles 15**

## **ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE**

### **Indirizzi**

**Comunità Economica Europea  
Bruxelles, 188a, avenue de Tervueren — tel. 71 00 90**  
**Comunità Europea dell'Energia Atomica  
Bruxelles, 51, rue Belliard — tel. 13 40 90**  
**Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio  
Lussemburgo, Hotel Staar — tel. 4 08 41**

### **Indirizzare la corrispondenza relativa a questa pubblicazione a:**

**Istituto Statistico delle Comunità Europee  
188a, avenue de Tervueren  
Bruxelles 15**

## **BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

### **Adressen**

**Europese Economische Gemeenschap  
Brussel, Tervurenlaan 188a — tel. 71 00 90**  
**Europese Gemeenschap voor Atoomenergie  
Brussel, Belliardstraat 51 — tel. 13 40 90**  
**Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal  
Luxemburg, Hotel Staar — tel. 4 08 41**

### **Correspondentie betreffende deze publicatie gelieve men te richten aan het:**

**Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen  
Tervurenlaan 188a  
Brussel 15**

## **STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**

### **Addresses**

**European Economic Community  
Brussels, 188a, avenue de Tervueren. Tel. 71 00 90**  
**European Atomic Energy Community  
Brussels, 51, rue Belliard. Tel. 13 40 90**  
**European Coal and Steel Community  
Luxembourg, Hotel Staar. Tel. 4 08 41**

### **Correspondence concerning this publication should be addressed to:**

**Statistical Office of the European Communities  
188a, avenue de Tervueren  
Brussels 15**

**INDUSTRIESTATISTIK**  
**STATISTIQUES INDUSTRIELLES**  
**STATISTICHE DELL'INDUSTRIA**  
**INDUSTRIESTATISTIEK**  
**INDUSTRIAL STATISTICS**

**1965 — No. 2**

**Vierteljährliche Ausgabe**  
**Publication trimestrielle**  
**Pubblicazione trimestrale**  
**Driemaandelijkse uitgave**  
**Quarterly**

**Inhaltswiedergabe nur mit Quellennachweis  
gestattet**

**La reproduction des données est subordonnée  
à l'indication de la source**

**La riproduzione del contenuto è subordinata  
alla citazione della fonte**

**Het overnemen van gegevens is toegestaan  
mits duidelijke bronvermelding**

**Reproduction of the contents of this publication  
is subject to acknowledgement of the source**

## **Vorwort**

Das zweite Heft 1965 der „Industriestatistik“ umfaßt drei Teile. Der erste Teil gibt für die sechs Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaften eine Übersicht über einige der wichtigsten industriestatistischen Merkmale, wie Beschäftigte, Umsätze, Lohn- und Gehaltssummen, untergliedert gemäß der N.I.C.E (Systematik der Zweige des produzierenden Gewerbes in den Europäischen Gemeinschaften).

Wie üblich sind im zweiten Teil die Produktionsindizes und im dritten Teil die mengenmäßigen Produktionszahlen veröffentlicht. Die Produktionsindizes für Deutschland beziehen sich auf das Bundesgebiet ohne Berlin (West). Die Produktionsdaten dagegen umfassen ab 1964 auch die Berliner Produktion.

## **Avertissement**

Le bulletin « Statistiques industrielles » n° 2 de 1965 comprend trois parties, dont la première donne un aperçu sur l'évolution, dans les six Etats membres des Communautés européennes, de quelques-unes des principales séries de statistiques industrielles, savoir les personnes occupées, les chiffres d'affaires et les masses salariales, ventilées selon la N.I.C.E. (Nomenclature des Industries établies dans les Communautés européennes). Les parties 2 et 3 sont consacrées, comme d'habitude, aux indices de la production industrielle et aux données sur la production en unités physiques. Les indices de production relatifs à l'Allemagne se réfèrent au territoire fédéral sans Berlin (ouest), mais à partir de 1964 la production de Berlin est comprise dans les données exprimées en unités physiques.

## **Avvertenza**

Il numero 2 del Bollettino « Statistiche dell'industria » di questo anno comprende tre fonti, la prima delle quali vuole fornire un rapido panorama dell'evoluzione, negli stati membri della C.E.E., del numero di persone occupate, delle cifre d'affari e delle retribuzioni, suddivise tutte e tre secondo la N.I.C.E.

Le due altre fonti sono riservate, come di consueto, agli indici di produzione industriale e alle cifre di produzione assoluta in unità fisiche. Gli indici di produzione della Germania si riferiscono al territorio federale, esclusa Berlino (ovest), mentre la produzione di quest'ultima è inclusa, dal 1964, nei dati in unità fisiche.

## **Voorwoord**

Het tweede bulletin 1965 van de « Industriestatistik » omvat drie delen. Het eerste deel geeft voor de zes lidstaten der Europese Gemeenschappen een overzicht van enige belangrijke gegevens op het gebied der industriestatistik, zoals personeelsbezetting, omzetten en loonsommen, onderverdeeld volgens de N.I.C.E. (Systematische Indeling der Industrietakken in de Europese Gemeenschappen).

Zoals gebruikelijk zijn in het tweede deel de produktie-indices en in het derde deel absolute produktiecijfers opgenomen. De produktie-indices van Duitsland hebben betrekking op het Bondsgebied zonder Berlijn-(West); de produktiecijfers daarentegen omvatten van 1964 af tevens de West-Berlijnse produktie.

# INHALTSVERZEICHNIS

## TABLE DES MATIÈRES

Seite - Page	
Vorbemerkung . . . . .	3 Avertissement
Inhaltsverzeichnis . . . . .	4 Table des matières
Zeichen und Abkürzungen . . . . .	6 Abréviations et signes employés
1. Teil: Beschäftigte, Umsätze sowie Lohn- und Gehaltssummen nach Industriezweigen in den EWG-Mitgliedstaaten . . . . .	9 1 <sup>e</sup> partie: Personnes occupées, chiffres d'affaires et masses salariales par branche industrielle dans les Etats-membres de la CEE
2. Teil: Indizes der industriellen Produktion in den Mitgliedstaaten der Gemeinschaft und in einigen dritten Ländern . . . . .	53 2 <sup>e</sup> partie: Indices de la production industrielle dans les pays de la Communauté et certains pays tiers
3. Teil: Angaben über die Produktion von Grundstoffen und Fertigerzeugnissen in der Gemeinschaft . . . . .	65 3 <sup>e</sup> partie: Données sur la production dans la Communauté de certaines matières de base et articles élaborés
Gewinnung von Brennstoffen und Erzen . . . . .	67 Extraction de combustibles et de minéraux
Gewinnung von Baumaterial und feuerfesten und keramischen Erden . . . . .	69 Extraction de matériaux de construction et de terres à feu
Herstellung von Ölen und Fetten tierischer und pflanzlicher Herkunft . . . . .	71 Industrie des corps gras végétaux et animaux
Nahrungsmittelindustrie . . . . .	73 Industries alimentaires
Getränke- und Tabakindustrie . . . . .	77 Industrie des boissons et tabacs
Textilindustrie (Spinnerie und Weberei) . . . . .	79 Industrie textile (filature et tissage)
Wirkerei und Strickerei . . . . .	83 Bonneterie
Sonstiges Textilgewerbe . . . . .	85 Autres industries textiles
Schuhindustrie . . . . .	87 Industrie des chaussures
Herstellung von Bekleidung und Wäsche . . . . .	89 Fabrication des articles d'habillement
Holzverarbeitung (außer Möbelherstellung) . . . . .	93 Industrie du bois (à l'exclusion de l'industrie du meuble)
Papier- und Pappenerzeugung und -verarbeitung . . . . .	95 Industrie du papier et fabrication des articles en papier
Herstellung von Leder . . . . .	99 Tannerie - mégisserie
Gummiverarbeitung . . . . .	101 Transformation du caoutchouc
Chemiefasererzeugung . . . . .	105 Production de fibres artificielles et synthétiques
Stärkeindustrie . . . . .	107 Industrie des produits amyacés
Herstellung chemischer Erzeugnisse . . . . .	109 Industrie chimique
Mineralölverarbeitung . . . . .	123 Industrie du pétrole
Ziegeleien . . . . .	125 Fabrication de matériaux de construction en terre cuite
Herstellung und Verarbeitung von Glas . . . . .	127 Industrie du verre
Herstellung von Steinzeug, Feinkeramik und feuerfesten Erzeugnissen . . . . .	129 Fabrication des grès, porcelaines, faïences et produits réfractaires
Herstellung von Baumaterialien und sonstigen Erzeugnissen aus Steinen und Erden . . . . .	131 Matériaux de construction et produits minéraux non métalliques
Eisen- und stahlerzeugende Industrie (gemäß dem EGKS-Vertrag). . . . .	133 Sidérurgie (selon le Traité CECA)
Stahlröhrenerzeugung; Ziehereien und Kaltwalzwerke . . . . .	135 Première transformation de l'acier
Erzeugung und erste Verarbeitung von NE-Metallen; Gießereien . . . . .	137 Production et première transformation des métaux non ferreux; fonderie
Schmiede-, Preß- und Hammerwerke sowie Stahlverformung EBM-Warenherstellung . . . . .	139 Forge, estampage, emboutissage et industries connexes
Maschinenbau . . . . .	141 Fabrication d'outillage et d'articles finis en métaux
Elektrotechnische Industrie . . . . .	143 Construction de machines non électriques
Fahrzeugbau . . . . .	151 Construction électrique
Feinmechanische und Uhrenindustrie . . . . .	155 Construction de matériel de transport
Baugewerbe . . . . .	159 Mécanique de précision et horlogerie
Elektrizitäts- und Gaserzeugung . . . . .	161 Bâtiment et génie civil
Aufstellung der in der Reihe „Industriestatistik“ veröffentlichten Sonderberichte . . . . .	165 Production d'électricité et de gaz
	166 Notes ou études statistiques publiées dans la série « Statistiques industrielles »

**INDICE**  
**INHOUDSOPGAVE**

	Pagina - blz.
<b>Avvertenza . . . . .</b>	3
<b>Indice . . . . .</b>	5
<b>Abbreviazioni e simboli impiegati . . . . .</b>	7
<b>1' parte: Occupazione, cifre d'affari e retribuzioni per ramo di industria negli stati membri della CEE . . . . .</b>	9
<b>2' parte: Indice della produzione industriale nei paesi della Comunità e in alcuni paesi terzi . . . . .</b>	53
<b>3' parte: Dati sulla produzione di alcune materie prime ed articoli elaborati nella Comunità . . . . .</b>	65
<b>Estrazione di combustibili e di minerali metallici . . . . .</b>	67
<b>Estrazione di materiali da costruzione e di terre refrattarie e per ceramica . . . . .</b>	69
<b>Industria dei grassi vegetali e animali . . . . .</b>	71
<b>Industria alimentari . . . . .</b>	73
<b>Industria delle bevande e del tabacco . . . . .</b>	77
<b>Industria tessile (filatura e tessitura) . . . . .</b>	79
<b>Fabbricazione di tessuti a maglia, maglieria e calze . . . . .</b>	83
<b>Altre Industrie tessili . . . . .</b>	85
<b>Industria delle calzature . . . . .</b>	87
<b>Fabbricazione di articoli d'abbigliamento e biancheria . . . . .</b>	89
<b>Industria del legno (esclusa l'industria del mobile) . . . . .</b>	93
<b>Industria della carta e della sua trasformazione . . . . .</b>	95
<b>Concia del cuoio e delle pelli . . . . .</b>	99
<b>Trasformazione della gomma . . . . .</b>	101
<b>Produzione di fibre artificiali e sintetiche . . . . .</b>	105
<b>Industria dei prodotti amilacei . . . . .</b>	107
<b>Industrie chimiche . . . . .</b>	109
<b>Industria del petrolio . . . . .</b>	123
<b>Fabbricazione di materiale da costruzione in laterizio . . . . .</b>	125
<b>Industria del vetro . . . . .</b>	127
<b>Fabbricazione di grès, porcellane, maioliche, terrecotte e prodotti refrattari . . . . .</b>	129
<b>Materiali da costruzione e prodotti minerali non metallici . . . . .</b>	131
<b>Siderurgia (secondo il Trattato CECA) . . . . .</b>	133
<b>Prima trasformazione dell'acciaio . . . . .</b>	135
<b>Produzione e prima trasformazione di metalli non ferrosi, fonderie . . . . .</b>	137
<b>Forgiatura, stampaggio, imbutitura e Industrie collegate . . . . .</b>	139
<b>Fabbricazione di utensili e articoli finiti in metallo . . . . .</b>	141
<b>Costruzione di macchine non elettriche . . . . .</b>	143
<b>Costruzione di macchine e materiale elettrico . . . . .</b>	151
<b>Costruzione di materiale da trasporto . . . . .</b>	155
<b>Meccanica fine ed orologeria . . . . .</b>	159
<b>Costruzione e genio civile . . . . .</b>	161
<b>Produzione di elettricità e di gas . . . . .</b>	165
<b>Elenco delle note pubblicate, nella serie « Statistiche dell'industria . . . . .</b>	166
<b>Voorwoord</b>	
<b>Inhoudsopgave</b>	
<b>Tekens en afkortingen</b>	
<b>Deel 1: Personeel, omzet en loonsommen per bedrijfstak in de lidstaten van de EEG</b>	
<b>Deel 2: Indices van de industriële produktie in de landen van de Gemeenschap en in enige derde landen</b>	
<b>Deel 3: Produktiecijfers van enige basisgrondstoffen en bewerkte produkten in de Gemeenschap</b>	
<b>Winning van brandstoffen en ertsen</b>	
<b>Winning van bouwmaterialen en van vuurvaste en keramische klei</b>	
<b>Vervaardiging van oliën en vetten van dierlijke of plantaardige oorsprong</b>	
<b>Voedingsmiddelenindustrie</b>	
<b>Vervaardiging van dranken; tabaksnijverheid</b>	
<b>Textielnijverheid (spinnerij en weverij)</b>	
<b>Tricot- en kousenindustrie</b>	
<b>Overige textielindustrie</b>	
<b>Schoenindustrie</b>	
<b>Vervaardiging van kleding en huishoudgoederen</b>	
<b>Verwerking van hout (m.u.v. de vervaardiging van meubelen)</b>	
<b>Vervaardiging van papier en papierwaren</b>	
<b>Leerlooierijen</b>	
<b>Rubberfabrieken</b>	
<b>Kunstmatige en synthetische vezelfabrieken</b>	
<b>Zetmeelfabrieken</b>	
<b>Chemische industrie</b>	
<b>Aardolieindustrie</b>	
<b>Baksteen- en dakpannenfabrieken</b>	
<b>Glas- en glaswarenfabrieken</b>	
<b>Aardewerkfabrieken; vuurvastmateriaalfabrieken</b>	
<b>Bouwmateriaalfabrieken; bewerking van niet-metalen mineralen</b>	
<b>IJzer- en staalindustrie (volgens EGKS-Verdrag)</b>	
<b>Stalenbuizenfabrieken; trekkerijen en koudwalserijen</b>	
<b>Vervaardiging en bewerking van non-ferro metalen ; gieterijen</b>	
<b>Smeed-, pers-, stampwerk e.d.</b>	
<b>Gereedschappen-, ijzer-, staal- en andere metaalwarenfabrieken</b>	
<b>Machinebouw</b>	
<b>Elektrotechnische industrie</b>	
<b>Transportmiddelenindustrie</b>	
<b>Fijnmechanische- en uurwerkindustrie</b>	
<b>Bouwnijverheid</b>	
<b>Elektriciteits- en gasbedrijven</b>	
<b>Overzicht van de in de reeks « Statistieken van de industrie » verschenen artikelen</b>	

## ZEICHEN UND ABKÜRZUNGEN

## ABRÉVIATIONS ET SIGNES EMPLOYÉS

Nichts	—	Néant
Unbedeutend (im allgemeinen weniger als die Hälfte der kleinsten in der betreffenden Reihe verwendeten Einheit oder Dezimale)	0	Donnée très faible (généralement inférieure à la moitié de la dernière unité ou décimale des nombres mentionnés sous rubrique)
Kein Nachweis vorhanden	.	Donnée non disponible
Unsichere oder geschätzte Angabe	( )	Donnée incertaine ou estimée
Schätzung des Statistischen Amtes der Europäischen Gemeinschaften	[ ]	Estimation par l'Office Statistique des Communautés Européennes
Änderung des Inhalts einer Reihe		Changement de portée d'une série
Angaben für das Landwirtschaftsjahr, das im angegebenen Kalenderjahr endet	★	Campagne de 12 mois finissant au cours de l'année indiquée
Erzeugung	P	Production
Lieferungen	L	Livraisons
Montage	M	Assemblage
Materialverbrauch	C	Consommation de matières premières
Metrische Tonne	t	Tonne
Liter	l	Litre
Stück	p/st	Pièces
Meter	m	Mètre
Quadratmeter	$m^2$	Mètre carré
Kubikmeter	$m^3$	Mètre cube
Paar	Pa	Paire
Kilowatt	kW	Kilowatt
Terawattstunde = $10^9$ kWh	TWh	Terawattheure = $10^9$ kWh
Terakalorie = $10^9$ kcal	Tcal	Teracalorie = $10^9$ kcal
Pferdestärke	CV	Cheval-vapeur
Kilovolt-Ampère	kVA	Kilovolt-ampère
Bruttoregistertonnen	TB BRT	Tonneau de jauge brut
Million	Mio	Million
Milliarde	Mrd	Milliard
Jahrestonne	jato t/an	Tonne/an
Mit « davon » werden alle Fälle gekennzeichnet, in denen sämtliche Unterpositionen einer Position angegeben sind; die Aufgliederung in nur einige Unterpositionen wird durch « darunter » kenntlich gemacht	davon soit darunter dont	A la suite des données se référant à un ensemble d'articles le mot « dont » indique la présence de certaines subdivisions détaillées tandis que le terme « soit » signale la présence de toutes les subdivisions du groupe général

## ABBREVIAZIONI E SIMBOLI IMPIEGATI

## TEKENS EN AFKORTINGEN

<b>Nulla</b>	—	<b>Nul</b>
Dato bassissimo (generalmente inferiore alla metà dell'ultima unità o decimale delle cifre che appaiono nella colonna)	0	Zeer kleine hoeveelheid (in het algemeen minder dan de helft van de kleinste in de betreffende reeks gebruikte eenheid of decimaal)
<b>Dato non disponibile</b>	.	<b>Geen gegevens beschikbaar</b>
<b>Dato Incerto o valutato</b>	( )	<b>Onzekere of geschatte gegevens</b>
<b>Valutazione fatta dall'Istituto Statistico delle Comunità Europee</b>	[ ]	Schatting van het Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen
<b>Variazione del contenuto della serie</b>		<b>Wijziging in de inhoud van een reeks</b>
<b>Campagna di 12 mesi terminante nell'anno indicato</b>	★	Boekjaar (landbouw-, oogstjaar) dat in het aangegeven kalenderjaar eindigt.
<b>Produzione</b>	P	<b>Produktie</b>
<b>Consegne</b>	L	<b>Afzet</b>
<b>Montaggio</b>	M	<b>Assemblage</b>
<b>Consumo di materie prime</b>	C	<b>Verbruik van grondstoffen</b>
<b>Tonnellata</b>	t	<b>Metrische tonnen</b>
<b>Litro</b>	l	<b>Liter</b>
<b>Pezzi</b>	p/st	<b>Stuks</b>
<b>Metro</b>	m	<b>Meter</b>
<b>Metro quadrato</b>	m <sup>2</sup>	<b>Vierkante meter</b>
<b>Metro cubo</b>	m <sup>3</sup>	<b>Kubieke meter</b>
<b>Pala</b>	Pa	<b>Paar</b>
<b>Kilowatt</b>	kW	<b>Kilowatt</b>
<b>Terawattora = 10<sup>9</sup> kWh</b>	TWh	<b>Terawattuur = 10<sup>9</sup> kWh</b>
<b>Terakaloria = 10<sup>9</sup> kcal</b>	Tcal	<b>Terakalorie = 10<sup>9</sup> kcal</b>
<b>Cavallo vapore</b>	CV	<b>Paardekracht</b>
<b>Kilovolt-ampère</b>	kVA	<b>Kilovolt-ampère</b>
<b>Tonnellate di stazza lorda</b>	TB BRT	<b>Brutoregisterton</b>
<b>Milione</b>	Mio	<b>Miljoen</b>
<b>Millardo</b>	Mrd	<b>Miljard</b>
<b>Tonnellate / anno</b>	jato t/an	<b>Ton / jaar</b>
La parola « dont », dopo le cifre che si riferiscono ad un gruppo di articoli, indica la presenza di alcune suddivisioni particolari, mentre il termine « soit » significa che tutte le suddivisioni del gruppo generale sono presenti	davon soit (ossia) (daarvan) darunter dont (di cui) (daaronder)	Met « davon » wordt het geval aangeduid waarin een volledige onderverdeling van de hoofdgroep wordt gegeven; zijn slechts bepaalde onderdelen hiervan bekend dan wordt de aanduiding « darunter » gebruikt



**Erster Teil**

**Beschäftigte, Umsätze sowie Lohn- und  
Gehaltssummen nach Industriezweigen  
in den E.W.G.-Mitgliedstaaten**

**Première partie**

**Personnes occupées, chiffres d'affaires  
et masses salariales par branche  
industrielle dans les États membres  
de la C.E.E.**

---

**Prima parte**

**Occupazione, cifre d'affari e retribuzioni  
per ramo di industria negli  
stati membri della C.E.E.**

**Eerste deel**

**Personnel, omzet en loonsommen  
per bedrijfstak in de  
lidstaten van de E.E.G.**

## VORBEMERKUNG

Das Statistische Amt der Europäischen Gemeinschaften hat im Rahmen der Arbeiten zur Entwicklung und Harmonisierung der wichtigsten Industriestatistiken der EWG-Mitgliedstaaten u.a. eine Zusammenstellung der in einem mindestens jährlichen Rhythmus verfügbaren Zeitreihen über die Entwicklung der Beschäftigtenzahlen, der Umsätze sowie der Lohn- und Gehaltssummen nach Industriezweigen vorgenommen. Gleichzeitig hat das Amt versucht, die zwischenstaatliche Vergleichbarkeit dieser, im nationalen Rahmen unabhängig voneinander aufgebauten und infolgedessen nur in engen Grenzen vergleichbaren Statistiken zu verbessern, indem es sie gemäß der Systematik der Zweige des produzierenden Gewerbes in den Europäischen Gemeinschaften (N.I.C.E.) geordnet oder zusammengefaßt hat. Eine solche Gruppierung aufgrund einer einheitlichen Systematik ist bei diesen Statistiken wohl der einzige Aspekt unter dem eine gewisse Harmonisierung noch nachträglich angestrebt werden kann. Hingegen werfen die übrigen Aspekte der Koordinierung, wie zum Beispiel die Harmonisierung der Definitionen, des Erhebungsbereiches, der statistischen Einheiten, der Periodizitäten, der Aufgliederung der Ergebnisse usw. recht verzwickte Probleme auf; sie treffen den Kern der auf Gemeinschaftsebene notwendigen Entwicklungs- und Koordinierungsarbeiten, die nur schrittweise verwirklicht werden können.

Solange bis eine zureichende Harmonisierung der wichtigsten Industriestatistiken der Mitgliedstaaten erreicht ist, muß daher versucht werden, aus den bestehenden Reihen den bestmöglichen Nutzen zu ziehen, indem man diese so darstellt, daß sie trotz der von Land zu Land unterschiedlichen Definitionen usw. für eine Reihe von Arbeiten der Kommission herangezogen werden und darüber hinaus ganz allgemein von allen benutzt werden können, die sich für die Entwicklung des gesamten produzierenden Gewerbes oder bestimmter Industriezweige auf der Ebene der sechs E.W.G.-Staaten interessieren.

Das Statistische Amt beschränkt sich daher in dem vorliegenden Heft damit, nur diejenigen Reihen zu veröffentlichen, für welche die Kohärenz zumindest auf nationaler Ebene dadurch gesichert ist, daß sie alle aus derselben Erhebung stammen oder von der gleichen Dienststelle nach einheitlichen Methoden und Definitionen eingeholt wurden.

Es sind dies :

- für Deutschland und die Beneluxländer die Zahl der Beschäftigten, die Umsätze sowie die Lohn- und Gehaltssummen;
- für Frankreich und Italien nur die Zahl der Beschäftigten und die Lohn- und Gehaltssummen.

Das Statistische Amt wird in den kommenden Monaten zusammen mit den zuständigen nationalen Stellen versuchen, die Untergliederung gemäß der N.I.C.E. weiter zu verbessern

## AVANT-PROPOS

L'Office statistique des Communautés européennes a établi dans le cadre des travaux de développement et d'harmonisation des principales statistiques industrielles des Etats membres de la C.E.E., entre autre, un bilan des séries chronologiques disponibles à un rythme au moins annuel sur l'évolution des personnes occupées, des chiffres d'affaires et des masses salariales par branche industrielle. En même temps, il a essayé d'arriver à une meilleure comparabilité internationale de ces statistiques, établies séparément dans un cadre et une optique nationales et de ce fait comparables entre elles seulement dans des limites restreintes, en les classant ou en les regroupant selon la Nomenclature des Industries établies dans les Communautés européennes (N.I.C.E.) Un tel classement selon une nomenclature uniforme est pour ces statistiques probablement le seul élément qui puisse encore subir une certaine harmonisation a posteriori. Les autres aspects de la coordination, telles que par exemple l'harmonisation des définitions, du champ des enquêtes, des unités statistiques, des périodicités, de la ventilation des résultats, etc., soulèvent par contre des problèmes assez complexes; ils touchent le fond des travaux de développement et de coordination communautaire nécessaires et ne peuvent être réalisés que progressivement.

En attendant une harmonisation satisfaisante des principales séries de statistiques industrielles des Etats membres, il faudra tirer des séries existantes le meilleur profit possible en essayant de les aménager de telle façon qu'elles puissent malgré les divergences qui existent de pays à pays entre les définitions et autres éléments méthodologiques servir aux travaux de la Commission et, d'une façon générale, à tous ceux qui s'intéressent à l'évolution, sur le plan de la Communauté des Six, de l'industrie dans son ensemble ou de l'une ou l'autre branche industrielle seulement.

L'Office statistique se contente dès lors de ne publier dans le présent bulletin que celles des séries pour lesquelles la cohérence des données est assurée au moins sur le plan national du fait qu'elles ont été recueillies au cours d'une même enquête ou par un même organisme enquêteur selon des méthodes et définitions uniformes, soit :

- pour l'Allemagne et les pays du Benelux le nombre de personnes occupées, le chiffre d'affaires et les masses salariales;
- pour la France et l'Italie uniquement le nombre de personnes occupées et les masses salariales.

L'Office entend poursuivre au cours des mois à venir avec les administrations nationales compétentes le perfectionnement et l'élargissement de la ventilation des données selon la

## INTRODUZIONE

Nel quadro dei lavori di sviluppo e di armonizzazione delle principali statistiche industriali degli Stati membri della C.E.E., l'Istituto Statistico delle Comunità Europee ha preparato, fra l'altro, un bilancio delle serie cronologiche, disponibili ad un ritmo per lo meno annuale, sull'evoluzione del numero di persone occupate, della cifra d'affari, e delle retribuzioni per ramo d'industria. Si è tentato, nello stesso tempo, di migliorare la comparabilità internazionale di queste statistiche, elaborate all'origine nell'ambito e dal punto di vista nazionali, e di conseguenza limitatamente confrontabili tra di loro, classificandole o raggruppandole secondo la Classificazione delle Industrie nelle Comunità Europee (N.I.C.E.). La presentazione secondo una classificazione uniforme è, per queste statistiche, il solo elemento suscettibile di una possibile armonizzazione a posteriori. Gli altri aspetti del coordinamento, come l'armonizzazione delle definizioni, dei campi di inchiesta, delle unità statistiche, della periodicità, della suddivisione dei risultati, ecc., sollevano per contro problemi molto complessi; qui si raggiunge il fondo dei lavori di sviluppo e di coordinamento necessari sul piano comunitario, ed essi non possono essere intrapresi che gradualmente.

In attesa di una soddisfacente armonizzazione delle principali serie statistiche riguardanti l'industria dei paesi membri, bisogna dunque accontentarsi di trarre il maggior profitto possibile dai dati esistenti, tentando di riordinarli in modo tale da poter servire ai lavori della Commissione e alle esigenze in genere, di tutti coloro che si interessano all'evoluzione nella C.E.E. dell'industria, considerata nel suo insieme o con particolare attenzione per l'uno o l'altro dei rami che la compongono.

L'Istituto si limita quindi a pubblicare, in questo numero del bollettino, quelle serie statistiche la cui coerenza è assicurata, almeno sul piano nazionale, dal fatto di essere state raccolte nel corso della medesima inchiesta, o dallo stesso organismo inquirente, secondo metodi e definizioni uniformi, e cioè:

- per la Repubblica Federale tedesca e i paesi del Benelux il numero di persone occupate, la cifra d'affari, e le retribuzioni;
- per la Francia e l'Italia il numero di persone occupate e le retribuzioni.

L'Istituto intende perfezionare, in un prossimo futuro, e col concorso delle amministrazioni nazionali competenti, le serie oggi pubblicate, estendendo la suddivisione dei dati secondo

## INLEIDING

Het Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen heeft in het kader van de werkzaamheden voor de ontwikkeling en harmonisatie van de belangrijkste industrietstatistieken der lidstaten van de E.E.G. o.a. de samenstelling ter hand genomen van de tijdreeksen omtrent de ontwikkeling van de werkgelegenheid, de omzet en de loonsommen naar industrietakken, welke tenminste in een jaarlijkse periodiciteit ter beschikking staan. Tezelfdertijd heeft het Bureau getracht de internationale vergelijkbaarheid van deze onder nationale omstandigheden onafhankelijk van elkaar opgebouwde en derhalve slechts in beperkte mate vergelijkbare statistieken te verbeteren, door deze te ordenen en samen te vatten overeenkomstig de Systematische indeling der industrietakken in de Europese Gemeenschappen (N.I.C.E.). Een dergelijke omgroepering op grond van een uniforme bedrijfsindeling is bij deze statistieken wellicht de enige gezichtshoek, van waaruit een zekere harmonisatie nog achteraf kan worden bewerkstelligd. De andere aspecten van de coördinering, zoals bijc. het harmoniseren van definities, het waarnemingsgebied, de statistische eenheden, de periodiciteit en de onderverdeling der gegevens, werpen immers grote problemen op; zij raken de kern van een op gemeenschapsniveau noodzakelijke ontwikkelings- en coördinatie-arbeid, die slechts stap voor stap kan worden verwezenlijkt.

In afwachting van een toereikende harmonisatie van de belangrijkste industrietstatistieken der lidstaten, moet derhalve volstaan worden met een zo goed mogelijk gebruik maken van de bestaande reeksen, doordat men deze zo opstelt dat zij ondanks de van land tot land verschillende definities e.d. voor de werkzaamheden van de Commissie gebruikt kunnen worden en daarenboven in het algemeen van nut kunnen zijn voor allen, die zich voor de ontwikkeling van de gehele industrie of van bepaalde bedrijfstakken op het niveau der zes E.E.-landen interesserden.

Het Bureau voor de Statistiek beperkt zich derhalve in deze publikatie ertoe die reeksen te publiceren, voor welke de onderlinge samenhang in ieder geval op nationaal vlak daardoor verzekerd is, dat zij alle aan dezelfde enquêtes ontleend zijn of door dezelfde instantie naar uniforme methoden en definities verzameld werden.

Het betreft:

- voor Duitsland en de Benelux-landen de werkgelegenheid, de omzetten, alsmede de loonsommen;
- voor Frankrijk en Italië de werkgelegenheid en de loonsommen.

Het Bureau voor de Statistiek zal in de komende maanden in samenwerking met de verantwoordelijke nationale instellingen trachten de onderverdeling volgens de N.I.C.E. verder

und auszudehnen und gleichzeitig prüfen in welcher Weise die verschiedenen statistischen Angaben aus anderen Quellen benutzt werden können, wie zum Beispiel die in Frankreich vorliegenden Angaben über Umsätze. In diesem konkreten Falle, wird es sich darum handeln zu sehen, inwieweit die zur Verfügung stehenden Umsatzzahlen den hier veröffentlichten Angaben über Beschäftigte und Lohn- und Gehaltssummen statistisch entsprechen.

Die nachstehenden Tabellen wurden anhand von kohärenten nationalen Statistiken zusammengestellt, wodurch ein vollkommener Vergleich in der Zeit sichergestellt ist; da dasselbe jedoch nicht in allen Fällen für zwischenstaatliche Vergleiche gilt, hat das Amt es als zweckmäßig erachtet, den Ergebnissen eine Liste der Quellen voranzustellen und für jeden Mitgliedstaat eine genaue Beschreibung der für eine korrekte Auslegung der zusammengetragenen Dokumentation besonders wichtig erscheinenden Definitionen und sonstigen Elementen zu geben.

Für die Aufgliederung gemäß der N.I.C.E. bleibt noch zu erwähnen, daß die Angaben für die nicht mit einem „ex“ oder einer Fußnote versehenen Positionen (N.I.C.E.-Nummern) den betreffenden in der N.I.C.E. definierten Industriezweigen in zufriedenstellender Weise entsprechen. Die mit einem „ex“ versehenen Positionen decken hingegen nur einen Teil der angeführten N.I.C.E.-Klasse oder -Gruppe ab; in diesen Fällen wurde für die Teilbereiche eine Bezeichnung gewählt, die nur dem erfaßten Bereich entspricht und nicht die Bezeichnung, die der vollständigen Klasse oder Gruppe der N.I.C.E. entsprechen würde.

N.I.C.E. et d'étudier également avec ces administrations l'utilisation de séries provenant de sources différentes, telles que, par exemple, les statistiques existant en France sur le chiffre d'affaires; dans ce cas précis il s'agira de voir comment les renseignements disponibles sur le chiffre d'affaires correspondent, du point de vue statistique, aux séries sur les personnes occupées et les masses salariales publiées dans le présent volume.

Les tableaux qui suivent ont été établis à partir de statistiques nationales cohérentes et offrent par conséquent une comparaison parfaitement valable dans le temps; comme il n'en est pas toujours de même des comparaisons de pays à pays, on a estimé opportun de faire précéder les résultats de l'indication des sources et de préciser, par Etat membre, les définitions et autres éléments méthodologiques plus immédiatement nécessaires à l'interprétation correcte de la documentation réunie.

Le classement des données étant fait selon la N.I.C.E., il convient de mentionner encore que les positions (numéros N.I.C.E.) non accompagnées d'un « ex » ou d'autres explications représentent de façon valable les résultats des branches industrielles correspondantes. Les positions précédées d'un « ex » ne couvrent qu'une partie de la classe ou du groupe N.I.C.E. indiqué; aussi, pour préciser leur contenu, la dénomination choisie n'est pas celle de la N.I.C.E., c'est-à-dire celle qui correspondrait à l'ensemble des activités de la classe ou du groupe, mais une dénomination restrictive qui désigne uniquement la ou les activités couvertes.

## QUELLEN

### Deutschland

- Statistisches Bundesamt, Wiesbaden :
  - 1) Statistisches Jahrbuch.
  - 2) Industrie und Handwerk, Reihe 1 „Beschäftigung und Umsatz, Brennstoff- und Energieversorgung“ (Jahresheft - publication annuelle).
  - 3) Bauwirtschaft, Bautätigkeit, Wohnungen, Reihe 2 „Bauhauptgewerbe“ (Jahresheft - publication annuelle).
- Bundesamt für gewerbliche Wirtschaft, Frankfurt a/Main (für die Untergliederung der Angaben über das Textilgewerbe - pour la ventilation des données relatives à l'industrie textile).
- Verein deutscher Maschinenbau-Anstalten e.V., Frankfurt a/Main : „Statistisches Handbuch für den Maschinenbau“ (jährliche Veröffentlichung; für die Untergliederung der Angaben über den Maschinenbau - publication annuelle; pour la ventilation des données relatives à la construction de machines non électriques).
- Zentralverband der Elektrotechnischen Industrie e.V., Frankfurt a/Main: Die westdeutsche Elektroindustrie: „Statistischer Jahresbericht“ (für die Untergliederung der Angaben über die Elektrotechnische Industrie - pour la ventilation des données relatives à la construction électrique).

### Frankreich

- Ministère des Finances, Paris : Statistiques et Etudes financières : « Les salaires déclarés en 19... » (wird jährlich veröffentlicht - données publiées annuellement).
- Services d'Exploitation industrielle des Tabacs et Allumettes, Paris : « Rapport annuel » (für die Angaben über die Tabakverarbeitung - pour les données relatives à l'industrie du tabac).

### Italien

- Ministero del Lavoro e della Previdenza sociale : « Statistiche del Lavoro » (Vierteljahresheft - publication trimestrielle).
- Istituto centrale di Statistica : « Rilevazione nazionale delle forze di lavoro » (Vierteljahresheft - publication trimestrielle).

## SOURCES

### Allemagne

### France

### Italie

la N.I.C.E., e studiando nello stesso tempo la possibilità di servirsi di serie ispirate a fonti diverse, come ad esempio, per la Francia, le statistiche sulle cifre d'affari; in questo caso specifico si tratterà di studiare come le informazioni disponibili possano essere validamente accostate ai dati sulle persone occupate e le retribuzioni (di altra origine).

Le tabelle che seguono sono state preparate a partire da statistiche nazionali coerenti, e permettono di conseguenza di seguire perfettamente l'evoluzione, paese per paese, nel corso degli anni; lo stesso non si può dire tuttavia quando si vuol passare al confronto fra un paese e l'altro. Per questo si è creduto far precedere i dati dall'indicazione delle fonti e precisare, per ogni stato membro, le definizioni e gli altri elementi metodologici più necessari per l'interpretazione corretta delle informazioni raccolte.

Esse, come già detto, sono raggruppate secondo la N.I.C.E.; è tuttavia utile precisare che solo le posizioni (numeri N.I.C.E.) non accompagnate da un «ex» o da altri commenti rappresentano in modo valido i risultati dei rami industriali così definiti. Le posizioni precedute da un «ex» non coprono che una parte della classe o del gruppo N.I.C.E. corrispondenti; non si è potuto quindi riprendere, per definirne il contenuto, la denominazione N.I.C.E. tal quale, ma si è dovuto far ricorso a una denominazione ristretta precisante la sola o le attività coperte.

te verbeteren en uit te breiden en tegelijkertijd nagaan op welke wijze de verschillende statistische gegevens uit andere bronnen kunnen worden benut, zoals bijv. de voor Frankrijk beschikbare omzetgegevens. In dit concrete geval zal moeten worden nagegaan in hoeverre de beschikbare omzetcijfers aansluiten bij de thans gepubliceerde gegevens omrent werkgelegenheid en loonsommen.

De hiernavolgende tabellen zijn aan de hand van onderling samenhangende nationale statistieken samengesteld, waardoor een vergelijkbaarheid in de tijd verzekerd is; ditzelfde geldt niet ten aanzien van de internationale vergelijkbaarheid; het Bureau heeft het daarom doelmatig geacht een lijst van bronnen op te stellen en voor iedere lidstaat een nauwkeurige beschrijving te geven, welke voor een juiste interpretatie van de opgenomen gegevens uit een oogpunt van definitie noodzakelijk is.

Ten aanzien van de indeling volgens de N.I.C.E. zij nog vermeld, dat de gegevens van de N.I.C.E.-groepen welke niet van een «ex» of een voetnoot zijn voorzien op een bevredigende wijze overeenkomen met de door de N.I.C.E. gedefinieerde bedrijfstakken. De met een «ex» aangegeven posities stemmen echter slechts voor een deel overeen met de aangegeven N.I.C.E.-klasse of -groep. In deze gevallen werd voor de opgenomen bedrijfstakdelen een aanduiding gekozen, die slechts met dat betreffende deel overeenkomt en niet de naam van de volledige N.I.C.E.-klasse of -groep.

## FONTE

### Germania

- Statistisches Bundesamt, Wiesbaden :
  - 1) Statistisches Jahrbuch.
  - 2) Industrie und Handwerk, Reihe 1 „Beschäftigung und Umsatz, Brennstoff- und Energieversorgung“ (pubblicazione annuale - *jaarlijkse publikatie*).
  - 3) Bauwirtschaft, Bautätigkeit, Wohnungen, Reihe 2 „Bauhauptgewerbe“ (pubblicazione annuale - *jaarlijkse publikatie*).
- Bundesamt für gewerbliche Wirtschaft, Frankfurt a/Main (per la suddivisione dei dati sull'industria tessile - voor de onderverdeling van de gegevens van de textielindustrie).
- Verein deutscher Maschinenbau-Anstalten e.V., Frankfurt a/Main : „Statistisches Handbuch für den Maschinenbau“ (pubblicazione annuale; per la suddivisione dei dati sulla costruzione di macchine non elettriche - *jaarlijkse publikatie*; voor de onderverdeling van de gegevens betreffende de machinebouw).
- Zentralverband der Elektrotechnischen Industrie e.V., Frankfurt a/Main : Die westdeutsche Elektroindustrie : „Statistischer Jahresbericht“ (per la suddivisione dei dati sull'industria elettrotecnica - voor de onderverdeling van de gegevens betreffende de elektrotechnische industrie).

### Francia

- Ministère des Finances, Paris : Statistiques et Etudes financières : « Les salaires déclarés en 19... » (pubblicazione annuale - *jaarlijks gepubliceerde cijfers*).
- Services d'Exploitation industrielle des Tabacs et Allumettes, Paris : « Rapport annuel » (per i dati sull'industria del tabacco - voor de gegevens betreffende de tabaksnijverheid).

### Italia

- Ministero del Lavoro e della Previdenza sociale : « Statistiche del Lavoro » (bollettino trimestrale - *driemaandelijkse publikatie*).
- Istituto centrale di Statistica : « Rilevazione nazionale delle forze di lavoro » (bollettino trimestrale - *driemaandelijkse publikatie*).

## BRONNEN

### Duitsland

### Frankrijk

- Ministère des Finances, Paris : Statistiques et Etudes financières : « Les salaires déclarés en 19... » (pubblicazione annuale - *jaarlijks gepubliceerde cijfers*).
- Services d'Exploitation industrielle des Tabacs et Allumettes, Paris : « Rapport annuel » (per i dati sull'industria del tabacco - voor de gegevens betreffende de tabaksnijverheid).

## Nederlande

- Centraal Bureau voor de Statistiek, 's-Gravenhage :  
1) Maandstatistiek van de industrie: « Algemene industrielstatistiek, jaaroverzicht 19... » (Jahresangaben - données annuelles).  
2) Produktiestatistieken (Jahreshefte nach Industriezweigen - cahiers annuels per branche industrielle).

## Belgien

- Institut national de Statistique, Bruxelles :  
1) Bulletin (mensuel) de Statistique, partie « Statistiques annuelles de la production ».  
2) Annuaire statistique (für die Angaben über das Baugewerbe - pour les données relatives au bâtiment et au génie civil).  
— Fédération des Entreprises de l'Industrie des Fabrications métalliques, Bruxelles : « Rapport annuel du Conseil d'administration » (für die Untergliederung der Angaben über die metallverarbeitenden Industriezweige - pour la ventilation des données relatives aux industries transformatrices des métaux).

## Luxemburg

- Service central de la Statistique et des Etudes économiques : Cahiers économiques annuels « L'Economie luxembourgeoise en 19... ».

## Erfasster Bereich, Definitionen

### Deutschland

Die Angaben beziehen sich nur auf Industriebetriebe und im allgemeinen nur auf solche mit 10 oder mehr Beschäftigten. Es fehlen also in den Ergebnissen, mit Ausnahme derjenigen für das Baugewerbe, in denen Handwerk und Kleinbetriebe enthalten sind, die Angaben für sämtliche Handwerksbetriebe, selbst wenn diese 10 oder mehr Personen beschäftigten. Angesichts der Bedeutung die dem Handwerk in Deutschland zukommt, kann diese Lücke sich bei einer Reihe von Industriezweigen ziemlich ungünstig auf die zwischenstaatliche Vergleichbarkeit auswirken.

Die Aufbereitung der Ergebnisse über Beschäftigte und Umsätze geschah nach „beteiligten Industriegruppen und -zweigen“, d.h. die Angaben kombinierter Betriebe (Betriebe in denen Tätigkeiten ausgeübt werden, die mehreren Industriezweigen angehören, z.B. Maschinenfabrik und Giesserei) wurden auf die verschiedenen Industriegruppen bzw. -zweige aufgeteilt, denen die einzelnen Betriebsteile (technische Einheiten), ihrer Produktion entsprechend, zuzurechnen sind. Um die Angaben über Lohn- und Gehaltssummen mit denen der beiden anderen Merkmale vergleichbar zu machen, wurden die in der deutschen Statistik nach „hauptbeteiligten Industriegruppen und -zweigen“ (d.h. nach örtlichen Betriebseinheiten) veröffentlichten Ergebnisse wie folgt umgerechnet: Die aus der Statistik nach örtlichen Betriebseinheiten errechnete durchschnittliche Lohn- und Gehaltssumme pro Beschäftigten wurde mit der Anzahl der Beschäftigten gemäß der Statistik nach Betriebsteilen (technischen Einheiten) multipliziert.

Für die einzelnen Merkmale gelten nachstehende Definitionen:  
**Beschäftigte:** Tätige Inhaber und alle in abhängiger Arbeit stehenden Betriebsangehörigen (Angestellte, Arbeiter, Lehrlinge), mithelfende Familienangehörige, soweit sie in einem arbeitsrechtlichen Verhältnis zum Betrieb stehen, nicht dagegen die Heimarbeiter. Auch die zeitweilig durch Urlaub, Krankheit usw. abwesenden Arbeitnehmer sind einzbezogen.

## Pays-Bas

## Belgique

## Luxembourg

## Champ couvert, définitions

### Allemagne

Les données ne se réfèrent qu'aux établissements industriels et, d'une façon générale, uniquement à ceux qui occupent 10 personnes ou plus. A l'exception des résultats relatifs au bâtiment et au génie civil, dans lesquels l'artisanat et les petits établissements sont inclus, les résultats relatifs à toutes les autres branches industrielles ne comprennent donc aucun établissement artisanal, même si ceux-ci occupent 10 personnes ou plus. Étant donné l'importance qui revient en Allemagne à l'artisanat, cette lacune peut se répercuter dans une série de branches de façon assez défavorable sur la comparabilité de pays à pays.

Le dépouillement des données portant sur les personnes occupées et les chiffres d'affaires s'est fait par sections d'établissement; en d'autres termes, les données des établissements complexes (établissements à activités multiples, dépendant de plusieurs branches industrielles, par exemple construction de machines et fonderie) ont été réparties sur les différentes branches industrielles dans lesquelles les différentes sections d'établissement (unités techniques) sont à classer, selon leur production. Afin de rendre les données sur les masses salariales comparables à celles des deux autres variables, les résultats établis par classement des établissements selon leur activité principale (statistique par unités locales), qui sont les seuls publiés par l'Office fédéral de Statistique de Wiesbaden, ont été aménagés de la façon suivante: la masse salariale moyenne par personne occupée, calculée à partir de la statistique par unités locales, a été multipliée par le nombre de personnes occupées renseigné dans la statistique par sections d'établissement (unités techniques).

Les différentes variables sont définies de la façon suivante:  
**Personnes occupées:** Patron travaillant dans l'établissement ainsi que tous les travailleurs dépendants (employés, ouvriers, apprentis), aides familiaux pour autant qu'ils sont liés à l'établissement par un contrat de travail, mais non les ouvriers à domicile.

Les salariés temporairement absents pour cause de congé, maladie, etc. sont également compris.

## **Paesi Bassi**

— Centraal Bureau voor de Statistiek, s'-Gravenhage :

- 1) Maandstatistiek van de industrie : « *Algemene industriestatistiek, jaaroverzicht 19...* » (cifre annuali - jaarcijfers).
- 2) Produktiestatistieken (pubblicazione annuale per ramo di industria - *Jaarlijkse publikaties per industrietak*).
- 3) Nationale rekeningen (per i dati sull'edilizia e genio civile - *voor de gegevens betreffende de bouwnijverheid*).

## **Belgio**

— Nationaal Instituut voor de Statistiek, Brussel :

- 1) *Statistisch tijdschrift* (maandelijks), deel « *Jaarlijkse produktiestatistieken* ».
- 2) *Jaarboek* (per i dati sull'edilizia e genio civile - *voor de gegevens betreffende de bouwnijverheid*).

— Federatie van de ondernemingen der metaalverwerkende nijverheid, Brussel : « *Jaarverslag van de raad van Beheer* » (per la suddivisione dei dati sull'industria della trasformazione dei metalli - *voor de onderverdeling van de gegevens betreffende de metaalverwerkende industrieën*).

## **Lussemburgo**

— Service central de la Statistique et des Etudes économiques : Cahiers économiques annuels « *L'Economie luxembourgeoise en 19...* ».

## **Campo coperto, definizioni**

### **Germania**

Le cifre si riferiscono soltanto agli stabilimenti industriali, e in genere a quelli che occupano almeno dieci persone. Tutte le informazioni, ad eccezione di quelle riguardanti l'edilizia e il genio civile, che comprendono anche l'artigianato e le piccole unità, non riguardano dunque alcuna unità artigiana, anche se questa occupa più di dieci persone. Data l'importanza dell'artigianato in Germania, questa lacuna può dar luogo, in vari rami di industria, a influenze negative dal punto di vista della comparabilità dei dati tra paese e paese.

Lo spoglio delle cifre riguardanti le persone occupate e le cifre d'affari è fatto per sezioni di stabilimento; in altre parole, i dati delle unità complesse (ad attività multiple, e dipendenti quindi da più rami industriali, come ad esempio la costruzione di macchine e la fonderia) sono stati ripartiti tra i differenti rami d'industria nei quali si classificano, a secondo la loro produzione, le differenti sezioni di stabilimento (unità tecniche). Le cifre ottenute classificando gli stabilimenti secondo la loro attività principale (statistica per unità locali), che sono i soli pubblicati dallo *Statistisches Bundesamt* di Wiesbaden, sono stati trattati nel modo seguente, onde rendere comparabili i dati sulle retribuzioni con quelli delle altre due variabili: si è moltiplicata la retribuzione media per persona occupata, calcolata a partire dalla statistica per unità locali, per il numero di persone occupate figurante nella statistica per sezioni di stabilimento (unità tecniche).

Le differenti variabili sono definite nel modo seguente :

**Occupazione** : Proprietari lavoranti nello stabilimento, tutti i lavoratori dipendenti (impiegati, operai, apprendisti), più i collaboratori familiari, ma solo nel caso che essi siano regolarmente legati allo stabilimento da un contratto di lavoro, esclusi i lavoranti a domicilio.

Si conta egualmente il personale retribuito temporaneamente assente per ferie, malattia, ecc.

## **Nederland**

## **België**

## **Luxemburg**

## **Waargenomen gebied, definities**

### **Duitsland**

De gegevens hebben slechts betrekking op industrievestigingen en in het algemeen slechts op diegene, met 10 of meer werkzame personen. In de uitkomsten ontbreken derhalve de gegevens voor het totale ambacht, zelfs indien de betreffende bedrijven 10 of meer personen in dienst hebben; een uitzondering geldt voor het bouwbedrijf, waarin tevens de ambachtsbedrijven werden opgenomen. Gezien de betekenis, die het ambacht in Duitsland heeft, kan deze leemte bij een reeks van industrietakken een tamelijk ongunstige invloed uitoefenen op de internationale vergelijkbaarheid.

De bewerking van de gegevens omtrent de werkzame personen en de omzetten vond plaats naar de bedrijfstechnische eenheden, d.w.z. dat de gegevens van samengestelde vestigingen (vestigingen, die activiteiten uitoefenen, die tot verschillende bedrijfstakken behoren, bijv. machinefabriek en gieterij) zijn verdeeld over de verschillende industriegroepen, waartoe de afzonderlijke bedrijfsdelen (technische eenheden) al naar gelang hun productie zijn toe te rekenen. Om de gegevens omtrent de loonsommen met de beide andere gegevens vergelijkbaar te maken zijn de in de Duitse statistiek gepubliceerde gegevens omtrent de — naar hun hoofdactiviteit ingedeelde vestigingen (lokale eenheden) — als volgt omgerekend: de uit de statistiek naar lokale eenheden berekende gemiddelde loonsommen per werkzame persoon werden vermenigvuldigd met de aantallen werkzame personen volgens de statistiek naar bedrijfsdelen (technische eenheden).

Voor de afzonderlijke gegevens gelden de volgende definities :

**Personnel** : Medewerkende eigenaren en alle in afhankelijke arbeidsverhouding staande medewerkers (beambten, arbeiders, leerlingen), medewerkende gezinsleden, voor zover deze in een arbeidsrechtelijke verhouding tot het bedrijf staan, met uitzondering van thuiswerkers. Ook de tijdelijk wegens vakantie of ziekte e.d. afwezige werknemers zijn opgenomen.

**Umsatz**: Umsatz aus eigener Erzeugung ohne Umsatz in Handelsware (im Baugewerbe einschl. Handelsware). Die Umsätze beruhen auf Rechnungswerten (Fakturenwerten), einschl. etwa darin enthaltener Verbrauchsteuern und Kosten für Fracht, Verpackung, Porto und Spesen, auch wenn diese gesondert berechnet werden. Da es sich grundsätzlich um fakturierte Werte handelt, enthalten die Umsätze nicht den Wert der Lieferungen, die innerhalb eines Unternehmens von Werk zu Werk stattfinden.

**Lohn- und Gehaltssummen**: Bruttosumme ohne Pflichtanteile des Arbeitgebers zur Sozialversicherung und ohne Heimarbeiterlöhne; Lohn- und Gehaltzzuschläge (einschl. Gratifikationen) sind einbezogen. Nicht erfaßt wurden dagegen allgemeine soziale Aufwendungen sowie Vergütungen, die als Spesenersatz anzusehen sind.

## Frankreich

Die vom Nationalen Amt für Statistik und Economische Studien (I.N.S.E.E.) aufbereiteten Ergebnisse sind den Lohn- und Gehaltserklärungen entnommen, die die Arbeitgeber jährlich an die Steuerverwaltung zu richten verpflichtet sind; hieraus ergibt sich, daß diese Statistik sich auf sämtliche Industrie- und Handwerksbetriebe bezieht, die im Laufe des Jahres mindestens einen Arbeitnehmer beschäftigt haben. Für die Aufbereitung, die teilweise anhand einer Stichprobe durchgeführt wurde, galt als statistische Einheit grundsätzlich der Betrieb (örtliche Einheit), aber ein solcher „Betrieb“ setzt sich nicht selten aus mehreren Betrieben zusammen, weil die Arbeitgeber es unterlassen, die gewünschte Aufteilung vorzunehmen. Da die Aufbereitungsmethoden, wie auch die Definitionen, im Laufe der Jahre mehrere Verbesserungen erfahren haben, ist die zeitliche Vergleichbarkeit dieser Reihen vielleicht nicht vollkommen gesichert.

Folgende Definitionen können für die beiden in den Tabellen für Frankreich gebrachten Tatbestände gegeben werden:

**Beschäftigte**: Gesamtzahl der Arbeitnehmer (Arbeiter, Angestellte, leitendes Personal, entlohnte Lehrlinge, Heimarbeiter); die Inhaber sind ausgeschlossen. Bei den Jahreszahlen handelt es sich um Näherungswerte, die in fast allen aus der Zahl sämtlicher im Laufe des Jahres entlohten Arbeitnehmer mit Hilfe von Arbeitsstabilitätskoeffizienten errechnet wurden.

**Lohn- und Gehaltssummen**: Bruttbetrag sämtlicher Entgelte in bar sowie Wert der Naturalleistungen, einschl. aller besteuerbaren Vergütungen, vor Abzug des Arbeitnehmerbeitrags zur Sozialversicherung und (gegebenenfalls) zur Arbeitslosenversicherung sowie zur Pensionsversicherung.

## Italien

Die Angaben beziehen sich für die Mehrzahl der einbezogenen Industriezweige nur auf Betriebe mit mindestens 10 Arbeitern; bei den übrigen, in der Tabelle durch eine Fußnote

**Chiffre d'affaires**: Chiffre d'affaires résultant des biens produits par l'établissement lui-même, à l'exclusion du chiffre d'affaires réalisé par la revente de produits en l'état (ce dernier est cependant compris pour le bâtiment et le génie civil). Les chiffres d'affaires sont basés sur les valeurs facturées et comprennent, le cas échéant, les impôts de consommation, les frais de transport, d'emballage, de port, etc., même si ceux-ci sont facturés séparément. Du fait qu'il s'agit en principe de valeurs facturées, les chiffres d'affaires ne comprennent pas les livraisons entre usines d'une même entreprise.

**Masses salariales**: Salaires et traitements bruts, à l'exclusion des cotisations légales des employeurs à la sécurité sociale et sans les salaires payés aux ouvriers à domicile, mais y compris les suppléments directement liés au travail ainsi que les gratifications. Sont exclues, par contre, les dépenses générales de caractère social ainsi que les indemnités qui sont à considérer comme un remboursement de frais professionnels.

## France

Les renseignements sont extraits par l'Institut national de la Statistique et des Etudes économiques (I.N.S.E.E.) des déclarations de salaires et traitements que les employeurs doivent adresser annuellement au Service des Contributions directes (document fiscal 1024); il s'ensuit que cette statistique couvre l'ensemble des établissements industriels et artisanaux qui ont occupé dans le courant de l'année au moins 1 salarié. L'unité statistique adoptée pour le dépouillement, opéré en partie sur un échantillon, est en principe l'établissement (unité locale), mais un tel « établissement » est parfois composé de plusieurs établissements que le déclarant a omis de séparer. Les méthodes d'exploitation et les définitions ayant subi plusieurs améliorations au cours des cinq années sous revue, la comparabilité dans le temps n'est peut-être pas assurée de façon parfaite pour ces séries.

Les définitions suivantes peuvent être données pour les deux variables reprises dans les tableaux relatifs à la France :

**Personnes occupées**: Nombre total de salariés (ouvriers, employés, cadres, apprentis rémunérés, travailleurs à domicile); les patrons ne sont pas compris. En fait, les données annuelles représentent des effectifs approximatifs presque toujours déterminés par application de coefficients de stabilité d'emploi au nombre de salariés rémunérés dans l'année.

**Masses salariales**: Total des rémunérations brutes en espèces de la valeur des avantages fournis en nature, y compris les indemnités imposables, avant déduction de la cotisation à charge du salarié aux assurances sociales et, le cas échéant, de la contribution du salarié à l'assurance-chômage ainsi que des retenues pour la retraite.

## Italie

Les données se réfèrent pour la plupart des 42 secteurs industriels pris en considération aux établissements qui occupent au moins 10 ouvriers; pour les autres secteurs, désignés

**Cifra d'affari**: Cifra d'affari risultante dai beni prodotti dallo stabilimento, escluso la cifra d'affari realizzata dalla rivendita di prodotti tal quali (quest'ultima è tuttavia compresa per l'edilizia e il genio civile). Le cifre d'affari si fondano sui valori fatturati, e comprendono, se del caso, le imposte di consumo, le spese di trasporto, di imballo, ecc., anche se queste sono fatturate a parte. In conseguenza di quanto detto, le cifre d'affari non coprono le consegne tra unità della stessa impresa.

**Retribuzioni**: Salari e stipendi lordi, esclusi i contributi legali alla sicurezza sociale dei datori di lavoro, ed esclusi i salari pagati ai lavoratori a domicilio, ma compresi i supplementi direttamente collegati al lavoro, così come le gratifiche. Rimangono escluse, per contro, le spese generali di carattere sociale e le indennità che possono essere considerate come un rimborso di spese professionali.

## Francia

Le informazioni sono tratte dall'*Istitut National de la Statistique et des Etudes Economiques* (I.N.S.E.E.), dalle dichiarazioni di salari e stipendi che i datori di lavoro sono tenuti a trasmettere ogni anno al *Service des Contributions directes* (documento fiscale 1024); ne consegue che questa statistica copre l'insieme delle unità industriali ed artigiane che hanno dato lavoro, nel corso dell'anno, ad almeno un salario. L'unità statistica adottata per lo spoglio, operato in parte su un campione, è in genere lo stabilimento (unità locale), ma questo «stabilimento» risulta a volte in realtà composto da più unità che il dichiarante ha omesso di separare. La comparabilità di queste serie non è forse del tutto perfetta, in conseguenza del fatto che i metodi di spoglio e le definizioni sono state frequentemente riviste e migliorate nel corso dei cinque anni in oggetto.

Per le tabelle relative alla Francia si possono dare le definizioni seguenti :

**Occupazione**: Numero totale di persone retribuite (operai, impiegati, dirigenti, apprendisti rimunerati, lavoratori a domicilio), proprietari esclusi. Nella realtà, le cifre annuali rappresentano una approssimazione degli effettivi, perché esse sono quasi sempre determinate applicando dei coefficienti di stabilità di impiego al numero di dipendenti retribuiti nell'anno.

**Retribuzioni**: Totale delle retribuzioni lorde e del valore dei salari in natura, comprese le indennità imponibili, prima di dedurre il contributo alle assicurazioni sociali a carico del lavoratore e, se del caso, il contributo del lavoratore all'assicurazione disoccupazione e le trattenute per pensione.

## Italia

Le cifre si riferiscono, per la maggior parte dei quarantadue settori industriali presi in considerazione, ai soli stabilimenti occupanti almeno dieci operai; per gli altri settori

**Omzet**: Omzet van zelfvervaardigde produkten zonder omzet aan handelsgoederen (in het bouwbedrijf met inbegrip van handelsgoederen). De omzetten berusten op faktuurwaarde, eventueel met inbegrip van daarin opgenomen verbruiksbelastingen, transportkosten, verpakking en porti, ook indien deze afzonderlijk zijn gefactureerd. Daar het faktuurwaarden betreft, zijn interne leveringen tussen fabrieken van eenzelfde onderneming niet opgenomen.

**Loonsommen**: Brutobedragen van lonen en salarissen zonder de wettelijk verplichte werkgeversbijdrage aan sociale verzekeringen en zonder de aan thuiswerkers betaalde lonen; loontoeslagen (evenals gratifikaties) zijn mede opgenomen. Niet opgenomen zijn daarentegen de algemene uitgaven met een sociaal karakter en de vergoedingen die als een tegemoetkoming in de beroepsonkosten zijn te beschouwen.

## Frankrijk

De door het Nationaal Bureau voor de Statistiek en Economische Onderzoeken (I.N.S.E.E.) samengestelde gegevens zijn ontleend aan de loon- en salarisopgaven die de werkgevers jaarlijks moeten aanmelden bij de dienst voor de directe belastingen; deze statistiek omvat derhalve het totaal van alle industriële en ambachtelijke vestigingen, welke in het verslagjaar tenminste één loontrekende in dienst hebben gehad. De statistische eenheid van deze statistiek, waarvan de bewerking plaatsvindt via een steekproef uit het volledige materiaal is in beginsel de lokale eenheid, doch niet zelden omvat één lokale eenheid meerdere vestigingen, namelijk indien de werkgever de voorgeschreven onderverdeling niet heeft doorgevoerd. Daar de bewerkingsmethoden en de definities van deze statistiek in de loop der jaren regelmatig verbeterd zijn, is de volgtijdelijke vergelijkbaarheid van deze reeksen niet volkomen gegarandeerd.

Voor de beide in de tabellen voor Frankrijk opgenomen gegevens gelden de volgende definities :

**Personnel**: Totaal aantal werknemers (arbeiders, beambten, leidinggevend personeel, loontrekende leerlingen, thuiswerkers); medewerkende eigenaren zijn niet opgenomen. De jaarlijkse gegevens geven de benaderde werkgelegenheid weer, welke bijna steeds is vastgesteld door toepassing van stabilitéitscoëfficiënten van de werkgelegenheid op het aantal tijdens het jaar betaalde loontrekenden.

**Loonsommen**: Het totaal van de bruto gelduitkeringen en de waarde van de uitkeringen in natura, met inbegrip van de belastbare vergoedingen, vóór aftrek van de werknemersbijdrage ten behoeve van de sociale verzekering en eventuele werkloosheidsverzekering of pensioenverzekering.

## Italië

De gegevens hebben voor het merendeel der 42 vermelde industrietakken slechts betrekking op vestigingen met minstens 10 arbeiders; bij de overige, in de tabel met een voet-

gekennzeichneten Industriezweigen, sind sämtliche Betriebe erfaßt.

Angaben über die Anzahl der Angestellten und deren Gehälter stehen erst ab 1961 zur Verfügung.

Die beiden hier veröffentlichten statistischen Reihen sind wie folgt definiert:

**Beschäftigte:** Monatsdurchschnitt der am Ende einer jeden Zahlperiode tätigen, in abhängiger Arbeit stehenden Beschäftigten, d.h. Arbeiter, Angestellte und leitendes Personal („dirigenti“); die Arbeitgeber sind mithin nicht einbezogen.

**Lohn- und Gehaltssummen:** Den Arbeitern, Angestellten und dem leitenden Personal tatsächlich gezahlte Bruttolöhne und -gehälter; dieselben umfassen:

- a) Löhne und Gehälter, Zuschläge die in direktem Zusammenhang mit der Arbeit stehen, Zulagen für Nachtarbeit und Arbeit an Feiertagen;
- b) Prämien und Sonderzulagen;
- c) Naturalleistungen (Wohnung, Verpflegung, Lebensmittel, Kleidung usw.), abzüglich des gegebenenfalls vom Arbeitnehmer zu tragenden Teiles;
- d) Entschädigung in bar als Ersatz für nicht vergütete Naturalleistungen;
- e) Bezahlte Urlaubs- und Feiertage sowie Gratifikationen;
- f) Familienzulagen;
- g) Lohnzuschüsse.

Die Gesamtsumme der Gehälter wurde berechnet aufgrund der vom Ministerium für Arbeit und soziale Fürsorge für sechs Angestelltenkategorien veröffentlichten Jahresdurchschnittgehälter. Die fehlenden Angaben über die Verdienste des leitenden Personals („dirigenti“) hat das Statistische Amt der Europäischen Gemeinschaften hinzugeschätzt unter der Annahme, daß das leitende Personal durchschnittlich 30 v.H. mehr verdient als die Angestellten der ersten Kategorie.

Für das Baugewerbe konnten nur Beschäftigtenzahlen angegeben werden; dieselben stammen aus der vierteljährlichen Erhebung über die Arbeitskräfte und schließen die tätigen Inhaber sowie die mithelfenden Familienangehörigen ein. Die Jahreszahlen sind ein Durchschnitt der Vierteljahreszahlen.

## Niederlande

Die Angaben über Beschäftigte und Umsätze stammen aus der vierteljährlichen „Allgemeinen Industriestatistik“, die alle Industrie- und Handwerksunternehmen mit mindestens 10 beschäftigten Personen befragt. Die Lohn- und Gehaltssummen hingegen wurden vom S.A.E.G. errechnet, indem die Lohn- und Gehaltssummen die aus der jährlich in den wichtigsten Industriezweigen durchgeföhrten Kostenstruktur- und Nettoleistungserhebung bekannt sind, durch die entsprechende Beschäftigtenzahl dividiert, und diese Durchschnitte dann mit den hier veröffentlichten Beschäftigtenzahlen multipliziert wurden. Als statistische Einheit gilt grundsätzlich die technische Einheit. Folgende Definitionen werden bei diesen Erhebungen angewandt:

dans les tableaux par un renvoi, l'enquête couvre l'ensemble des établissements existants.

Des renseignements sur le nombre d'employés et leurs traitements ne sont disponibles qu'à partir de 1961.

Les deux séries statistiques publiées dans ce bulletin sont définies comme suit :

**Personnes occupées :** Moyenne mensuelle des travailleurs dépendants, c'est-à-dire ouvriers, employés et cadres (« dirigenti ») occupés à la fin de chaque période de paie; les patrons sont par conséquent exclus.

**Masses salariales :** Salaires et traitements bruts effectivement crédités aux ouvriers, employés et cadres, comprenant :

- a) salaires et traitements, rétributions à la pièce, primes de rendement, majorations pour travail extraordinaire effectué les jours de fête ou la nuit;
- b) primes et indemnités spéciales;
- c) avantages en nature (logement, pension, vivres, vêtements, etc.), à l'exclusion de la part éventuellement à charge du travailleur;
- d) indemnités en espèces payées en lieu et place des avantages en nature;
- e) pécule de vacances et de fête;
- f) allocations familiales;
- g) compléments salariaux.

La masse des traitements a été calculée à partir des traitements annuels moyens publiés par le ministère du Travail et de la Prévoyance sociale pour six catégories d'employés. En l'absence de renseignements sur les traitements des cadres (« dirigenti »), l'Office statistique des Communautés européennes a estimé ceux-ci en admettant que les cadres gagnent en moyenne 30 % de plus que les employés de première catégorie.

Pour le bâtiment et le génie civil, on n'a pu donner que les effectifs, recensés dans le cadre de l'enquête trimestrielle sur la main-d'œuvre; ils comprennent les propriétaires travaillant dans l'entreprise ainsi que les aides familiaux. Les données annuelles sont constituées par la moyenne des résultats trimestriels.

## Pays-Bas

Les données sur les personnes occupées et les chiffres d'affaires sont tirées de l'enquête trimestrielle appelée « Statistique industrielle générale », qui s'adresse à toutes les entreprises industrielles et artisanales occupant au moins 10 personnes. Les masses salariales ont, par contre, été calculées par l'O.S.C.E.: la masse salariale connue par l'enquête sur la structure des coûts et la valeur ajoutée, effectuée annuellement dans les principales branches industrielles, a été divisée par le nombre correspondant de personnes occupées et ces moyennes ont ensuite été multipliées par les effectifs publiés dans le présent bulletin. L'unité statistique est en principe l'unité technique. Les définitions suivantes sont appliquées dans ces enquêtes :

specificati da una nota, l'indagine copre tutti i stabilimenti esistenti.

Le informazioni sul numero degli impiegati e sulle loro retribuzioni non sono disponibili che a partire dal 1961.

Le altre due serie statistiche qui pubblicate sono definite nel modo seguente :

**Occupazione** : Media mensile dei lavoratori dipendenti, vale a dire operai, impiegati e dirigenti in forza alla fine di ogni periodo di paga; sono esclusi di conseguenza i datori di lavoro.

**Retribuzioni** : Retribuzioni lorde effettivamente corrisposte agli operai, impiegati e dirigenti; esse comprendono :

- a) paghe ad economia, cottimo e premi relativi al rendimento del lavoro, maggiorazioni per lavoro straordinario festivo e notturno;
- b) premi ed indennità speciali;
- c) salari in natura (alloggio, mensa, viveri e vestiario, ecc.) al netto della quota eventualmente a carico del lavoratore;
- d) indennità sostitutive delle somministrazioni in natura;
- e) ferie, festività e gratifiche;
- f) assegni familiari;
- g) integrazioni salariali.

L'ammontare totale degli stipendi è stato calcolato a partire dagli stipendi medi annuali pubblicati dal Ministero del Lavoro e della Previdenza Sociale per sei categorie di impiegati. L'Istituto statistico delle Comunità Europee ha colmato la lacuna di informazioni sugli stipendi corrisposti ai dirigenti ammettendo che, in prima approssimazione, questi stipendi possano essere stimati aumentando del 30 % quelli degli impiegati di la categoria.

Per l'edilizia e il genio civile è stato possibile comunicare soltanto gli effettivi, rilevati nel quadro dell'inchiesta trimestrale sulla mano d'opera; essi comprendono i proprietari e i collaboratori familiari che prestano il loro lavoro nell'impresa. I dati annuali risultano dalla media delle cifre di ogni trimestre.

#### Paesi Bassi

Le informazioni sul numero di persone occupate e le cifre d'affari sono tratte dall'inchiesta « Statistica industriale generale », che si rivolge trimestralmente a tutte le imprese industriali e artigiane occupanti almeno dieci persone.

L'ammontare delle retribuzioni è stato invece calcolato dall'I.S.C.E. dividendo il dato ottenuto a mezzo dell'inchiesta sulla struttura dei costi e il valore aggiunto, effettuata ogni anno per i principali rami d'industria, per il numero corrispondente di persone occupate, e moltiplicando queste medie per gli effettivi pubblicati su questo numero del bollettino. L'unità statistica di base è la sezione tecnica. Nelle inchieste citate si applicano le definizioni seguenti :

noot aangegeven industrietakken, zijn alle vestigingen opgenomen.

Gegevens over het aantal beambten en hun salarissen zijn eerst van 1961 af ter beschikking.

De belde gepubliceerde statistische reeksen zijn als volgt te definiëren :

**Personnel** : Maandgemiddelde van de in een afhankelijke arbeidsverhouding staande werkzame personen, d.w.z. arbeiders, beambten en leidinggevend personeel (« dirigenti »); de medewerkende eigenaren zijn derhalve niet inbegrepen.

**Loonsommen** : Het aan arbeiders, beambten en leidinggevend personeel werkelijk betaalde brutoloon of -salaris, omvattende :

- a) lonen en salarissen, toeslagen die in direct verband staan met de geleverde arbeid, toeslagen voor nachtarbeid en arbeid op feestdagen;
- b) premies en bijzondere toeslagen;
- c) vergoedingen in natura (huisvesting, kost en inwoning, levensmiddelen, kleding e.d.), onder aftrek van de eventueel door de arbeider te betalen bijdrage;
- d) vergoedingen in geld ter vervanging van vergoedingen in natura;
- e) betaalde vakantie en feestdagen, alsmede gratificaties;
- f) gezinstoeleggen;
- g) aanvullende loontoeslagen.

De totaalsommen van de salarissen zijn berekend aan de hand van de door het Ministerie voor Arbeid en Sociale Voorzieningen voor zes beambtencategorieën gepubliceerde gemiddelde jaarsalarissen. De ontbrekende gegevens omtrent de salarissen van het leidinggevend personeel (« dirigenti ») heeft het Bureau voor de Statistiek bijgeschat, uitgaande van de veronderstelling dat het leidinggevende personeel gemiddeld 30 % meer verdient dan de beambten van de eerste categorie.

Voor het bouwbedrijf konden slechts gegevens omtrent de werkzame personen worden vermeld; zij zijn ontleend aan de kwartaalstatistiek inzake de arbeidskrachten en sluiten de medewerkende eigenaren en de medewerkende gezinsleden uit. De jaargegevens zijn een gemiddelde van de kwartaalgegevens.

#### Nederland

De gegevens omtrent werkzame personen en omzetten zijn ontleend aan de kwartaal(enquête « Algemene industrie statistiek », die alle industrie- en ambachtsondernemingen met 10 en meer werkzame personen omvat. De loonsommen daarentegen werden door het B.S.E.G. geraamde, door de loon- en salarisbedragen, die jaarlijks aan de voor de belangrijkste industrietakken samengestelde Produktiestatistieken kunnen worden ontleend, te delen door de overeenkomstige werkneemersaantallen en deze gemiddelden te vermenigvuldigen met de hier gepubliceerde aantallen werkzame personen. De statistische eenheid is in beginsel de bedrijfstechnische eenheid. Bij deze statistiek gelden de volgende definities :

**Beschäftigte:** Zahl der tätigen Personen: Mitarbeitende Inhaber, entlohnte mithelfende Familienangehörige, Angestellte und Lehrlinge.

**Umsatz:** Wert ab Werk der Lieferungen an Dritte, einschl. Umsatzsteuer und Verpackung, und Wert der fakturierten Lohnarbeiten, abzüglich des Wertes der zurückgestatteten Verpackungen, der Rabatte, Umsatzvergütungen, Agentenprovisionen und dergleichen.

**Lohn- und Gehaltssummen:** Löhne und Gehälter, einschl. Prämien, Zuschläge, Gratifikationen, Tantiemen, Anteile am Gewinn (soweit sie als Betriebskosten anzusehen sind), Zuschläge für Überstunden, Feriengelder, sonstige Entlohnung für nicht gearbeitete Tage sowie Wert der Naturalleistungen; die Pflichtbeiträge der Arbeitnehmer zur Sozialversicherung und die Lohnsteuern sind nicht abgesetzt. Nicht einbezogen sind Ruhegehälter, Pensionen, Kinderzulagen und Beträge die aufgrund der gesetzlichen Sozialfonds bezahlt werden.

Für das Baugewerbe enthalten die Beschäftigtenzahlen nur die abhängigen Beschäftigten (Angestellte, Arbeiter); die Lohn- und Gehaltssummen stellen eine annähernde Berechnung für die Zwecke der Volkswirtschaftlichen Gesamtrechnung dar.

## Belgien

Die Mehrzahl der Ergebnisse stammt aus der Erhebung, die das Nationale Statistische Amt (I.N.S.) jährlich in den wichtigsten Zweigen des produzierenden Gewerbes durchführt. Sie beziehen sich bei diesen Zweigen auf alle Industrie- und Handwerksbetriebe, die, je nach der Branche, an einem Tage im Oktober des Bezugsjahres der Erhebung 5 oder 10 und mehr Arbeiter beschäftigt haben. Als statistische Einheit gilt der Betrieb (örtliche Einheit). Im Fragebogen werden die nachstehenden Definitionen angegeben:

**Beschäftigte:** Anzahl der Personen, die am 15. Oktober auf den Lohn- und Gehaltslisten stehen und der Sozialen Sicherheit angehören, d.h. sämtliche Lohn- und Gehaltsempfänger, jedoch keine Inhaber.

**Umsatz:** Wert ab Werk der vom Betrieb an andere Unternehmen oder an Betriebe des gleichen Unternehmens gelieferten Erzeugnisse, einschl. Verpackung, wenn dieselbe nicht zurückgestattet wird, und einschl. der Transportkosten, die vom Betrieb selbst getragen werden, aber ohne die auf den Verkäufen ruhenden Steuern.

**Lohn- und Gehaltssummen:** Betrag der vom Unternehmen an das Nationale Amt für Soziale Sicherheit gemeldeten Bruttolöhne und -gehälter, einschl. des an dieses Amt gemeldeten Wertes der Naturalleistungen, der Kommissionen, der Beiträge der Arbeitnehmer zur Sozialversicherung und der Lohnsteuern, aber ohne die Pflichtbeiträge des Arbeitgebers zur Sozialversicherung, ohne die gesetzlich geschuldeten Ferienzulagen, ohne gewisse vom

**Personnes occupées:** Nombre de personnes actives : Patrons travaillant dans l'entreprise, aides familiaux rémunérés, employés et apprentis.

**Chiffres d'affaires:** Valeur départ usine des livraisons faites à des tiers, taxe sur le chiffre d'affaires et emballage compris, plus la valeur facturée pour travaux à façon, moins la valeur des emballages retournés et moins les rabais, les bonifications, ainsi que les commissions allouées aux agents.

**Masses salariales:** Salaires et traitements, y compris les primes, suppléments, gratifications, tantièmes, participations aux bénéfices (dans la mesure où elles peuvent être considérées comme faisant partie des coûts de production), majorations pour heures supplémentaires, pécule de vacances, indemnités pour jours chômés, ainsi que la valeur des avantages fournis en nature; la cotisation légale à charge du salarié aux assurances sociales et l'impôt sur le revenu ne sont pas déduits. Ne sont pas compris les pensions de disponibilité, les pensions d'ancienneté, les allocations pour enfants à charge ainsi que les montants payés en vertu de fonds sociaux légaux.

Les effectifs du bâtiment et du génie civil ne représentent que les travailleurs dépendants (employés, ouvriers); les masses salariales correspondantes ont été calculées dans le cadre des travaux de comptabilité nationale et sont à considérer comme approximatives.

## Belgique

Les résultats proviennent pour la plupart de l'enquête que l'Institut national de Statistique (I.N.S.) effectue tous les ans dans les principales branches industrielles. Ils couvrent, pour les branches considérées, tous les établissements industriels et artisanaux qui occupent, selon les branches, 5 ou 10 ouvriers ou plus à un moment quelconque du mois d'octobre de l'année de référence. L'unité statistique est l'établissement (unité locale). Les définitions suivantes sont fournies dans le questionnaire :

**Personnes occupées:** Personnel inscrit le 15 octobre à l'état de paiement et assujetti à la sécurité sociale, c'est-à-dire tous les salariés, mais non les patrons.

**Chiffre d'affaires:** Valeur départ usine des produits livrés par l'établissement à d'autres entreprises ou à des établissements de la même entreprise, y compris la valeur des emballages perdus et les frais de transport supportés par l'établissement lui-même, mais non compris le montant des taxes sur les ventes.

**Masses salariales:** Montants des appointements et salaires bruts déclarés par l'employeur à l'Office national de la Sécurité sociale, y compris les avantages en nature déclarés à cet organisme à titre d'appointements et salaires, les commissions ainsi que les charges sociales et fiscales supportées par les travailleurs, mais non compris les montants des cotisations à la sécurité sociale à charge de l'employeur, le pécule de vacances également dû, certains

**Occupazione :** Numero di persone attive, vale a dire proprietari lavoranti nell'impresa, collaboratori familiari retribuiti, impiegati e apprendisti.

**Cifra d'affari :** Valore franco stabilimento delle merci consegnate ad altre imprese, compresa la tassa sulla cifra d'affari e il costo dell'imballaggio, più il valore fatturato per lavori in conto terzi, meno il valore degli imballaggi ripresi e meno i ribassi e le commissioni riconosciute agli agenti.

**Retribuzioni :** Salari e stipendi, compresi i premi, integrazioni, gratifiche, partecipazioni agli utili (nella misura nella quale esse possono essere considerate come facenti parte dei costi di produzione), maggiorazioni per lavoro straordinario, vacanze pagate, indennità per giorni non lavorati e valore dei salari in natura; non vengono dedotte la contribuzione legale a carico del salariato per le assicurazioni sociali e la tassa su quanto percepito.

Non sono comprese le indennità dovute al personale messo a disposizione e le pensioni di vecchiaia, gli assegni familiari e le somme pagate in base a fondi sociali legali.

Gli effettivi dell'edilizia e del genio civile comprendono unicamente i lavoratori dipendenti (impiegati e operai); le retribuzioni corrispondenti sono state calcolate nel quadro dei lavori di contabilità razionale, e sono da considerarsi approssimate.

## Belgio

I risultati emanano, per la maggior parte, dall'inchiesta che l'*l'Istitut national de Statistique (I.N.S.)* effettua tutti gli anni nei principali rami d'industria. Essi coprono tutti gli stabilimenti industriali o artigiani che occupano almeno cinque o dieci operai, a seconda dei rami, a una data qualunque del mese di ottobre dell'anno di riferimento. L'unità statistica è lo stabilimento (unità locale).

Il formulario impiegato adotta le definizioni seguenti :

**Occupazione :** Personale iscritto il 15 ottobre sul libro paga e sottoposto alla sicurezza sociale, vale a dire tutte le persone retribuite all'esclusione dei proprietari.

**Cifra d'affari :** Valore franco stabilimento dei prodotti consegnati dallo stesso ad altre imprese o ad altre unità della stessa impresa, compreso il valore degli imballaggi non recuperabili e le spese di trasporto a carico dello stabilimento, ma escluse le tasse sulle vendite.

**Retribuzioni :** Totale degli stipendi e salari lordi dichiarati dal datore di lavoro a l'*Office national de la Sécurité Sociale*, compresi i salari in natura dichiarati a questo organismo, le commissioni e gli oneri sociali e fiscali a carico dei lavoratori, ma esclusi i contributi alla Sécurité Sociale a carico del datore di lavoro, le vacanze pagate dovute per legge, altri vantaggi speciali riconosciuti dal datore di lavoro, come tredicesima, partecipazione agli utili, gratifiche ai più

**Personnel :** Medewerkende eigenaren, loontrekkende medewerkende gezinsleden, arbeiders, beambten en leerlingen.

**Omvat :** Waarde van de leveringen aan derden af fabriek, met inbegrip van omzetbelasting en verpakking, alsmede de waarde van de gefactureerde loonwerkzaamheden, onder aftrek van de statiegelden van de terugontvangen verpakkingen, kortingen, omzetboni, agentenprovisies e.d.

**Loonsommen :** Loneren en salarissen, met inbegrip van premies, toeslagen, gratificaties, tantièmes, winstaanden voorzover deze als bedrijfskosten zijn aan te zien, overwerkenden, vakantiegeld, vergoedingen voor niet gewerkte tijd, alsmede de waarde van de vergoedingen in natura. De wettelijk verplichte werknemersbijdragen aan de sociale verzekeringen en de loonbelasting zijn niet afgetrokken. Niet opgenomen zijn : wachtgelden, pensioenen, kinderbijslag en uitkeringen krachtens sociale wetten en voorzieningsfondsen.

Voor het bouwbedrijf betreffen de gegevens der werkzame personen slechts de afhankelijke werknemers (beambten en arbeiders); de loonsommen vormen een benaderende schatting voor de doeleinden van de Nationale Rekening.

## België

Het merendeel van de gegevens is ontleend aan de enquête die het Nationaal Instituut voor de Statistiek (N.I.S.) jaarlijks bij de belangrijkste bedrijfstakken der nijverheid houdt. Zij hebben betrekking op alle industrie- en ambachtsbedrijven, die al naar de branche op een dag in Oktober van het verslagjaar 5 dan wel 10 en meer arbeiders in dienst hebben. Als statistische eenheid geldt de vestiging (lokale eenheid). In de vragenlijst zijn de volgende definities opgenomen :

**Personnel :** Aantal personen dat op de 15<sup>e</sup> oktober op de loon- of salarislijsten staat en onderworpen is aan de sociale verzekering, d.w.z. het totaal der loon- en salaris-trekkenden zonder de medewerkende eigenaren.

**Omvat :** De waarde af fabriek van de door de vestiging aan andere ondernemingen of aan vestiging van dezelfde onderneming geleverde produkten, met inbegrip van de verpakking voorzover deze niet teruggesteld wordt en van de transportkosten, die door het bedrijf zelf gedragen worden, echter met uitzondering van de op de verkopen geheven belastingen.

**Loonsommen :** Het bedrag van de door de onderneming aan de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid gemelde brutoloon en -salaris, met inbegrip van de aan deze Rijksdienst opgegeven waarde van de vergoedingen in natura, van de commissielonen en van de bijdragen van de werknemers aan de sociale verzekering, alsmede van de loonbelasting, echter met uitzondering van de wettelijk verplichte bijdrage van de werkgever aan de sociale verzekering.

Arbeitgeber zugestandene Vergünstigungen wie 13. Monatsgehalt, Beteiligung am Gewinn, Gratifikationen für verdienstvolle Arbeitnehmer, freiwillige Beiträge zu bestimmten Versicherungen, Entschädigungen für Kontraktbruch, sowie auch ohne Naturalleistungen, die dem Nationalen Amt für Soziale Sicherheit nicht gemeldet wurden.

### Luxemburg

Die Ergebnisse werden durch eine ähnliche Jahreserhebung wie in Belgien gewonnen, der alle Industrie- und Handwerksunternehmen ab einer bestimmten Größe (im allgemeinen Unternehmen, die 10 oder mehr Personen beschäftigen) unterworfen sind. Bei der Aufbereitung der Antworten werden die Unternehmen den verschiedenen Industriezweigen ihrer Haupttätigkeit nach zugeordnet. Die Angaben sind wie folgt definiert:

**Beschäftigte:** Zahl der Arbeiter, Angestellten und Lehrlinge, einschl. der unbezahlten, mithelfenden Familienangehörigen; die mitarbeitenden Inhaber werden ebenfalls erfaßt, wurden aber in den in diesem Heft veröffentlichten Angaben nicht berücksichtigt.

**Umsatz:** Wert der Verkäufe von selbsthergestellten Erzeugnissen und von Handelsware, sowie Handelswert der den Kunden geleisteten Dienste (Reparaturarbeiten, Instandhaltungsarbeiten usw.).

**Lohn- und Gehaltssummen:** Bruttolöhne und -gehälter, einschl. Prämien und Gratifikationen, aber ohne Pflichtbeiträge der Arbeitgebers zur Sozialversicherung und ohne Familienzulagen.

avantages alloués par l'employeur, tels que 13<sup>e</sup> mois, participation aux bénéfices, gratifications à certains travailleurs méritants, cotisations patronales non obligatoires à des assurances diverses, indemnités dues pour rupture de contrat ainsi que les avantages en nature non déclarés à l'Office national de la Sécurité sociale.

### Luxembourg

Les résultats sont obtenus par une enquête annuelle semblable à celle qui est effectuée en Belgique et à laquelle sont soumises toutes les entreprises industrielles et artisanales à partir d'une certaine taille (d'une façon générale les entreprises occupant 10 personnes ou plus). Lors du dépouillement des réponses, les entreprises sont classées selon leur activité principale. Les différentes variables sont définies de la façon suivante :

**Personnes occupées:** Nombre d'ouvriers, d'employés, d'apprentis, y compris les aides familiaux non rémunérés; les propriétaires qui exercent une activité dans l'entreprise sont également recensés, mais n'ont pas été inclus dans les données publiées dans le présent bulletin.

**Chiffre d'affaires:** Valeur des ventes de produits fabriqués par l'entreprise elle-même et de produits revendus en l'état, plus la valeur marchande des prestations de services fournies aux clients (travaux de réparation, d'entretien, etc.).

**Masses salariales:** Salaires et traitements bruts, y compris les primes et gratifications, mais non compris la part patronale des cotisations aux assurances sociales et les allocations familiales.

meritevoli, contributi non obbligatori del datore di lavoro ad assicurazioni diverse, le indennità dovute per scissione del contratto, e i salari in natura non dichiarati alla Sécurité Sociale.

### Lussemburgo

Le informazioni sono ottenute per mezzo di un'inchiesta annuale simile a quella effettuata in Belgio, e alla quale sono sottoposte tutte le imprese industriali ed artigiane a partire da una certa grandezza (in genere le imprese occupanti almeno dieci persone). Nello spoglio delle risposte le imprese sono classificate secondo la loro attività principale. Le differenti variabili sono definite come segue :

**Occupazione :** Numero di operai, impiegati, apprendisti, ivi compresi i collaboratori familiari non retribuiti; i proprietari che esercitano le loro attività nell'impresa sono egualmente contati, ma il loro numero è stato escluso dalle cifre qui pubblicate.

**Cifra d'affari :** Valore delle vendite dei prodotti fabbricati dall'impresa e dei prodotti rivenduti tal quali, più il valore commerciale dei servizi forniti a terzi (lavori di riparazione, manutenzione, ecc.).

**Retribuzioni :** Salari e stipendi lordi, ivi compresi premi e gratifiche, ma esclusi i contributi del datore di lavoro per le assicurazioni sociali e gli assegni familiari.

de wettelijk verplichte vakantietoeslagen en bepaalde door de werkgever verleende voordeelen, zoals een 13<sup>e</sup> maand salaris, winstaandeel, gratificaties voor verdienstelijke werknemers, vrijwillige bijdragen tot bepaalde verzekeringen, vergoedingen wegens contractbreuk, alsook die vergoedingen in natura welke niet worden opgegeven aan de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid.

### Luxemburg

De gegevens werden ontleend aan een soortgelijke jaarstatistiek als die welke in België wordt gehouden. Zij omvat alle industrie- en ambachtsondernemingen vanaf een bepaalde grootte (in het algemeen ondernemingen waarin 10 of meer personen werkzaam zijn). Bij de verwerking van de gegevens zijn de ondernemingen naar hun hoofdactiviteit over de verschillende bedrijfstakken ingedeeld. De gegevens zijn als volgt gedefinieerd :

**Personnel :** Aantal arbeiders, beambten en leerlingen, met inbegrip van de onbetaalde medewerkende gezinsleden; de medewerkende eigenaren zijn weliswaar in de statistiek opgenomen, maar werden in deze publikatie buiten beschouwing gelaten.

**Omzet :** Verkoopwaarde van de zelfvervaardigde produkten en van de handelsgoederen, alsmede de handelswaarde van de aan afnemers verleende diensten (reparatie-werkzaamheden, onderhoud enz.).

**Loonsommen :** Brutolonen en -salarissen, met inbegrip van premies en gratificaties, doch met uitzondering van de wettelijk verplichte werkgeversbijdragen aan de sociale verzekeringen en zonder de familietoeslagen.

**DEUTSCHLAND a)**
**Beschäftigte, Umsatz,  
Lohn- und Gehaltssummen**
**DUITSLAND a)**
**Personnel, omzet,  
loonsommen**

N° N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) b) Personnes occupées (en milliers) b)						Umsatz (Mio DM) Chiffre d'affaires (Mio DM)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1963	1958	1959	1960
111	Gewinnung und Bearbeitung von Steinkohle . . . . .	534,7	495,5	504,8	477,7	448,3	423,7	6 541,7	6 288,4	8 016,8
112	Gewinnung und Bearbeitung von Braun- und Pechkohle .	46,5	46,0	43,8	42,3	41,0	40,4	864,4	824,6	965,2
121	Eisenerzbergbau . . . . .	23,7	21,6	20,0	18,9	15,7	11,6	410,4	409,5	430,8
122	Nichteisenerzbergbau . . . . .	6,7	5,5	5,2	5,0	4,4	4,0	62,0	54,1	66,1
130	Erdöl- und Erdgasgewinnung . . . . .	13,9	14,0	13,3	12,8	11,9	10,7	709,3	775,4	787,8
140	Gewinnung von Baumaterial und feuerfesten und keramischen Erden c) . . . . .	63,3	64,6	63,7	62,8	61,5	59,4	1 095,4	1 232,5	1 379,5
190	Gewinnung von sonstigen Mineralien und von Torf . . . darunter :	34,0	32,3	31,6	31,5	30,7	29,1	647,8	665,2	705,1
	Steinsalzbergbau und Salinen, Gewinnung von Kalisalz .	23,4	22,5	22,1	22,7	22,4	21,1	530,3	545,3	577,8
	Gewinnung und Aufbereitung von Torf . . . . .	7,2	6,7	6,3	5,7	5,5	5,4	70,7	73,0	73,0
200	Herst. von Ölen u. Fetten tierischer oder pflanzl. Herkunft darunter :	15,4	16,0	16,2	16,2	16,4	16,3	2 468,3	2 342,7	2 185,3
	Margarine-Industrie . . . . .	8,9	9,6	9,7	9,9	10,0	10,0	1 241,8	1 252,4	1 255,1
201	Schlachterei und Herstellung von Fleischwaren und -konserven . . . . .	26,2	26,6	29,1	30,7	32,5	33,3	1 727,5	1 914,8	2 195,8
202	Molkereien und Milchverarbeitung . . . . .	45,1	46,1	47,9	49,3	50,1	51,0	4 572,6	5 118,6	5 367,6
203	Obst- und Gemüseverarbeitung . . . . .	23,5	23,9	24,2	25,8	27,5	29,6	778,1	936,0	966,0
204	Konservierung von Fischen und anderen Meeresprodukten	12,8	12,9	13,1	12,5	12,8	12,7	385,7	434,7	448,5
205	Mühlengewerbe . . . . .	15,6	15,6	15,0	14,9	14,7	14,5	2 295,6	2 349,7	2 419,8
ex 206	Brotindustrie . . . . .	20,1	20,3	20,9	21,2	22,0	22,2	672,5	683,4	724,5
207	Zuckerindustrie . . . . .	17,3	16,6	16,7	16,5	16,0	15,9	1 800,4	1 720,0	1 868,3
208	Herstellung von Kakao- und Schokoladenerzeugnissen und von Zuckerwaren d) . . . . .	65,4	63,5	66,5	68,7	69,0	69,1	2 161,8	2 217,4	2 400,1
209	Sonstiges Nahrungsmittelgewerbe . . . . . davon :	49,2	50,3	52,1	53,8	57,0	58,5	3 904,4	4 316,4	4 693,4
	Herstellung von Nährmitteln und Teigwaren . . . . .	19,7	19,6	20,0	20,5	21,4	21,8	891,3	971,1	1 084,3
	Herstellung von Kaffeemitteln . . . . .	1,9	1,9	1,9	1,8	1,8	1,8	101,6	95,8	95,3
	Verarbeitung von Kaffee und Tee . . . . .	11,8	12,6	13,3	14,1	15,1	15,6	1 586,2	1 676,4	1 841,6
	Herstellung von Essig, Senf, Essensen und Gewürzen . . .	6,8	6,9	7,2	7,5	7,6	7,9	273,4	303,1	343,3
	Eisgewinnung . . . . .	0,7	0,7	0,7	0,6	0,6	0,6	13,2	13,0	11,9
	Herstellung von Futtermitteln . . . . .	8,3	8,8	9,1	9,4	10,5	10,8	1 038,7	1 257,0	1 317,0
211	Herstellung von Äethylalkohol, von Hefe und von Spirituosen . . . . .	15,1	15,1	15,3	15,3	15,6	15,6	1 225,9	1 280,2	1 408,5
212	Herst. von Wein und ähnlichen ungemälzten alkohol. Getränken . . . . .	5,0	4,9	4,9	5,0	5,2	5,2	261,0	279,5	308,2
213	Brauerei und Mälzerei . . . . .	68,9	70,5	75,7	79,1	82,7	85,1	3 588,4	3 892,8	4 125,3
214	Herst. von Mineralbrunnen u. von alkoholfreien Getränken	18,7	21,0	23,8	24,8	26,1	26,2	510,4	650,4	675,4
220	Tabakverarbeitung . . . . .	62,6	58,1	53,8	48,4	43,8	40,2	4 906,4	4 776,8	4 645,5

a) Ohne Berlin (West); ab 1960 einschl. Saarland.

b) Monatsdurchschnitte.

c) Ohne Gewinnung von Kreide und Gipsstein (in Pos. 334 enthalten).

d) Einschl. Herstellung von Dauerbackwaren (Teil von Pos. 206).

**GERMANIA a)**
**Occupazione, cifra d'affari,  
retribuzioni**
**ALLEMAGNE a)**
**Personnes occupées, chiffre d'affaires,  
masses salariales**

Umsatz (Mio DM) Chiffre d'affaires (Mio DM)			Lohn- und Gehaltssummen (Mio DM) Masses salariales (Mio DM)						Branche industrielle	N. N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1963	1958	1959	1960	1961	1962	1963		
7 775,9	7 826,0	8 347,9	3 625	3 349	3 711	3 857	3 942	4 017	Extraction et préparation de houille	111
1 057,2	1 172,1	1 152,1	304	305	305	338	368	377	Extraction et préparation de lignite	112
368,6	297,7	209,0	139	129	133	137	120	96	Extraction de minerai de fer	121
54,6	45,6	51,3	39	33	35	37	36	34	Extraction de minerais métalliques non ferreux	122
792,8	830,5	892,8	87	96	96	109	112	107	Extraction de pétrole et de gaz naturel	130
1 580,2	1 790,0	1 981,2	.	361	395	435	475	500	Extraction de matériaux de construction et de terres à feu c)	140
719,7	730,2	773,0	199	200	213	235	255	253	Extraction d'autres minéraux, tourbières dont : Mines de sel gemme, salines, extract. de sel de potasse	190
590,7 77,6	583,5 96,1	631,3 92,5	148 34	148 35	159 35	180 35	196 40	192 42	Tourbières	
2 158,3	2 217,1	2 226,9	99	113	123	137	153	164	Industrie des corps gras végétaux et animaux dont : Fabrication de margarine	200
1 193,2	1 183,3	1 176,8	56	68	75	84	93	102		
2 598,6	2 913,4	3 122,2	124	133	162	190	223	250	Abattage du bétail, prépar. et mise en conserve de viande	201
5 751,3	6 313,4	6 721,6	243	257	294	333	375	409	Industrie du lait	202
1 108,3	1 339,0	1 376,3	92	100	114	134	157	183	Fabrication de conserves de fruits et légumes	203
472,5	527,5	548,0	53	57	63	67	75	82	Fabric. conserves de poissons et d'autres produits de la mer	204
2 443,3	2 607,4	2 573,9	90	96	100	110	118	127	Travail des grains	205
778,1	849,0	878,3	102	108	120	133	151	165	Boulangerie industrielle	ex 206
1 850,6	1 863,3	1 925,2	119	120	133	142	149	165	Industrie du sucre	207
2 654,6	2 770,5	2 944,2	258	269	307	349	390	420	Industrie du cacao, du chocolat et de la confiserie de sucre d)	208
5 158,6	5 951,2	6 264,1	248	270	307	353	419	459	Fabrication de produits alimentaires divers soit : Fabrication d'entremets et de pâtes alimentaires	209
1 166,1 94,4	1 263,0 99,0	1 278,1 99,3	95 10	102 10	115 11	130 12	154 13	168 14	Fabr. de succédanés de café, préparation de chicorée	
2 070,8 385,8	2 272,3 420,9	2 439,1 478,0	59 33	66 35	76 41	90 47	107 53	118 59	Transformation du café et du thé Fabrication de condiments	
11,5	10,7	10,7	4	4	4	5	5	5	Fabrication de glace hydrique	
1 430,0	1 885,3	1 958,9	47	53	60	69	87	95	Fabrication de produits pour l'alimentation des animaux	
1 525,4	1 757,8	1 843,4	74	80	89	112	108	118	Fabrication alcools éthyliques de fermentation, levure, spiritueux	211
335,4	372,7	409,3	22	24	26	30	34	37	Industrie du vin et des boissons alcooliques similaires non maltées	212
4 467,9	4 804,1	5 186,5	433	473	545	621	715	789	Brasserie et malterie	213
771,7	847,6	940,0	96	117	141	162	185	203	Industrie des boissons hygiéniques et eaux gazeuses	214
4 839,5	4 961,9	5 155,3	217	219	225	229	236	245	Industrie du tabac	220

a) Sans Berlin (Ouest); la Sarre est comprise à partir de 1960.

b) Moyennes mensuelles.

c) Sans l'extraction de craie et de plâtre (comprise dans la pos. 334).

d) Y compris la production de biscuits et biscuits (partie de la pos. 206).

**DEUTSCHLAND**
**Beschäftigte, Umsatz,  
Lohn- und Gehaltssummen**

Fortsetzung

**DUITSLAND**
**Personnel, omzet,  
loonsommen**

Vervolg

Nº N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) Personnes occupées (en milliers)						Umsatz (Mio DM) Chiffre d'affaires (Mio DM)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1963	1958	1959	1960
23	Textilgewerbe . . . . .	617,8	594,5	613,7	605,4	584,1	567,4	14 040,6	14 775,1	16 382,4
	darunter :									
232	Wollindustrie . . . . .	88,5	91,5	90,0	86,5	81,9	77,9			
233	Baumwollindustrie . . . . .	178,3	176,1	176,9	168,1	156,9	146,7			
236	Industrie der sonstigen Textilfasern . . . . .	15,7	14,5	15,1	13,7	12,8	12,6			
237	Wirkerei- und Strickerei . . . . .	122,9	129,6	131,5	133,2	129,7	132,9			
241	Serienfertigung von Schuhen (aus Leder) . . . . .	108,3	103,8	105,8	104,4	103,1	101,8	1 840,9	2 048,2	2 251,1
243/245	Herstellung von Bekleidung und Bettwaren a) . . . . .	315,6	313,8	333,8	348,3	363,2	366,4	5 891,8	6 078,4	6 929,2
	darunter :									
	Serienfertigung von Oberbekleidung . . . . .	169,4	168,0	177,4	190,2	202,8	207,2	3 154,3	3 226,1	3 643,2
251, 252	Sägerei und Holzbearbeitung, Herstellung von Halbwaren aus Holz . . . . .	84,8	84,2	87,3	92,1	89,5	85,4	2 236,8	2 320,9	2 620,7
	darunter :									
	Herst. von Sperrholz u. von Holzfaser- u. Holzspanplatten	23,4	23,3	25,3	25,7	25,0	24,7	574,3	617,3	777,1
253	Serienherstellung von Bauelementen aus Holz und von Parkett . . . . .	19,2	19,9	21,4	21,9	22,9	24,2	444,3	515,1	595,6
254	Herstellung von Verpackungsmitteln aus Holz . . . . .	9,7	9,4	9,3	8,9	8,5	8,4	194,7	197,5	222,5
255	Herstellung von sonstigen Holzwaren (außer Möbeln) . . . . .	28,9	28,2	28,6	29,7	30,4	29,1	450,5	479,4	548,4
259	Herst. von Stroh-, Korb-, Kork-, Flecht- und Bürstenwaren b) . . . . .	18,0	17,6	17,2	16,7	16,2	16,2	314,4	337,4	362,6
	davon :									
	Herstellung von Korkwaren b) . . . . .	4,6	4,3	4,1	3,8	3,6	3,4	83,8	90,6	94,0
	Herstellung von Korbmöbeln und von Korb- und Flechtwaren . . . . .	3,3	3,3	3,2	2,8	2,6	2,5	66,5	71,6	73,8
	Herstellung von Bürsten, Besen und Pinseln . . . . .	10,1	10,0	9,9	10,0	10,0	10,2	164,1	175,3	194,8
260	Herstellung von Holzmöbeln . . . . .	142,9	138,0	141,3	141,1	139,2	135,3	2 879,5	3 031,5	3 475,8
271	Herstellung von Holzschliff und Zellstoff, Papier und Pappe . . . . .	76,8	76,7	77,6	78,7	77,6	75,4	2 955,4	3 087,3	3 384,5
272	Papier- und Pappeverarbeitung . . . . .	97,8	99,2	108,8	113,7	117,4	120,3	2 578,0	2 449,9	3 270,5
	darunter :									
	Herstellung von Papiertapeten . . . . .	4,0	4,0	4,6	4,7	5,2	5,1	142,7	143,6	172,0
	Herstellung von Büroartikeln, Schreibwaren und Schulartikeln c) . . . . .	24,3	24,6	24,5	25,4	26,5	26,4	438,6	458,0	497,4
ex 280	Druckerei (einschl. Licht- und Fotopauserei) . . . . .	169,6	174,2	177,2	184,3	189,4	192,9	3 313,1	3 564,8	3 881,5
291	Herstellung von Leder . . . . .	29,5	27,9	26,3	25,3	24,3	23,4	949,7	1 115,7	1 020,4
292	Herstellung von Lederwaren . . . . .	41,2	40,0	39,8	40,4	39,8	40,2	751,3	814,7	889,7
301	Gummi- und Asbestverarbeitung . . . . .	97,5	102,3	113,2	114,4	115,6	119,3	2 600,7	2 969,6	3 549,4
	darunter :									
	Asbestverarbeitung . . . . .	6,2	6,1	7,2	7,5	7,3	7,7	126,0	136,0	177,5
302	Kunststoffverarbeitung d) . . . . .	71,8	81,8	94,5	104,4	111,2	116,8	1 949,2	2 411,4	2 983,2
303	Chemiefaserzeugung . . . . .	36,0	35,3	37,9	40,2	41,0	42,4	1 252,0	1 555,1	1 728,7
304	Stärkeindustrie . . . . .	4,7	4,5	4,8	5,1	5,5	6,0	251,8	268,7	293,7
31	Herstellung chemischer Erzeugnisse e) . . . . .	385,2	397,5	420,4	442,8	447,0	449,2	16 800,0	18 963,8	21 442,4
	darunter :									
	Kohlenwertstoffindustrie . . . . .	5,8	5,7	6,2	6,3	6,0	5,7	815,7	776,4	824,6
320	Mineralölverarbeitung . . . . .	24,3	26,7	27,4	28,2	28,6	28,9	4 379,6	6 227,0	7 726,6

a) Ohne Herstellung von vulkanisierten, geschweißten oder geklebten Bekleidung aus Kunststoff (in den Pos. 239 und 302 einbezogen).

b) Einschl. Verarbeitung von natürlichen Schnitz- und Formstoffen (Teil von Pos. 399).

c) Einschl. Buchbinderei.

d) Einschl. Herstellung von vulkanisierten, geschweißten oder geklebten Bekleidung aus Kunststoff.

e) Ohne Herstellung von künstlichen Schleifsteinen und -pasten (in Pos. 339 einbezogen).

**GERMANIA**
**Occupazione, cifra d'affari,  
retribuzioni**  
**Seguito**
**ALLEMAGNE**
**Personnes occupées, chiffre d'affaires,  
masses salariales**
**Suite**

Umsatz (Mio DM) Chiffres d'affaires (DM)			Lohn- und Gehaltssummen (Mio DM) Masses salariales (Mio DM)						Branche industrielle	N° N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1963	1958	1959	1960	1961	1962	1963		
16 929,3	17 660,4	18 094,7	2 641	2 739	3 147	3 390	3 571	3 727	Industrie textile dont : <i>Industrie de la laine</i> <i>Industrie cotonnière</i> <i>Industrie des autres fibres textiles</i> <i>Bonneterie</i>	23
2 343,0	2 544,5	2 596,7	440	457	517	562	599	640	Fabrication mécanique des chaussures (en cuir)	241
8 010,1	8 941,1	9 271,9	1 099	1 166	1 357	1 591	1 818	1 959	Fabrication d'articles d'habillement et de literie a) dont : <i>Confection de vêtements de dessus</i>	243/245
4 283,3	4 875,3	5 089,1	.	.	.	.	.	.	Bois : sciage et prépar. industr., fabric. produits demi-finis dont : <i>Fabric. contre-plaqués, panneaux de fibres et de particules</i>	251,252
2 889,5	2 978,9	2 939,0	386	400	459	532	572	589	Fabric. en série pièces de charpente, menuiserie, parquet	253
803,2	847,5	884,5	112	121	146	164	180	192	Fabrication d'emballages en bois	254
655,0	749,5	805,3	.	.	.	.	.	.	Fabrication d'autres ouvrages en bois (à l'excl. des meubles)	255
373,0	393,8	413,9	991	1 028	1 171	1 298	1 443	1 524	Fabric. art. en paille, liège, vannerie, rotin, brosserie b) soit : <i>Fabrication d'articles en liège b)</i> <i>Fabric. meubles en rotin, articles en rotin et vannerie</i> <i>Fabrication de brosses, balais et pinceaux</i>	259
90,4	89,5	94,4	.	.	.	.	.	.	Industrie du meuble en bois	260
68,9	70,5	69,8	.	.	.	.	.	.	Fabrication de la pâte, du papier et du carton	271
213,7	233,8	249,7	.	.	.	.	.	.	Transf. du papier et du carton, fabric. d'articles en pâte dont : <i>Fabrication de papiers peints</i>	272
3 841,7	4 224,6	4 173,1	.	.	.	.	.	.	Fabric. art. de bureau, de correspondance, art. scolaires c)	292
3 434,8	3 431,2	3 425,6	445	475	538	600	651	678	Imprimerie (y compris héliogravure et photocopie)	280
3 562,4	3 930,2	4 204,5	411	449	547	632	724	813	Tannerie-mégisserie	291
171,4	212,0	209,2	.	.	.	.	.	.	Fabrication d'articles en cuir et similaires	293
554,7	607,6	639,5	.	.	.	.	.	.	Transformation du caoutchouc et de l'amiante dont : <i>Transformation de l'amiante</i>	301
4 320,0	4 727,5	5 050,7	944	1 026	1 139	1 292	1 465	1 610	Transformation des matières plastiques d)	302
1 070,7	1 024,5	960,5	147	148	153	162	169	176	Production de fibres artificielles et synthétiques	303
975,8	1 014,0	1 060,3	151	156	174	197	212	231	Industrie des produits amyacés	304
3 691,0	3 827,2	4 037,6	534	590	714	788	889	983	Industrie chimique e) dont : <i>Distillation du goudron et du benzol</i>	31
187,0	192,6	207,6	34	35	46	52	56	63	Industrie du pétrole	320
3 398,7	3 859,9	4 207,7	324	396	510	621	734	827	.	.
1 912,8	2 206,4	2 410,4	.	.	.	.	.	.	.	.
331,3	352,1	359,1	24	26	30	36	42	50	.	.
22 085,3	23 109,2	24 862,5	2 486	2 747	3 161	3 656	4 091	4 540	.	.
662,4	553,0	548,7	40	42	50	56	58	63	.	.
8 773,6	9 986,1	11 039,0	172	205	230	260	298	330	.	.

a) Sans la confection de vêtements en matières plastiques vulcanisés, soudés ou collés (comprise dans les pos. 239 et 302).

b) Y compris la fabrication d'articles de Paris (partie de la pos. 399).

c) Y compris la reliure, le brochage et la dorure.

d) Y compris la confection de vêtements en matières plastiques vulcanisés, soudés ou collés.

e) Sans la fabrication de meules artificielles et de pâtes abrasives (comprise dans la pos. 339).

# DEUTSCHLAND

## Beschäftigte, Umsatz, Lohn- und Gehaltssummen

Fortsetzung

# DUITSLAND

## Personnel, omzet, loonsommen

Vervolg

N° N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) Personnes occupées (en milliers)						Umsatz (Mio DM) Chiffre d'affaires (Mio DM)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1963	1958	1959	1960
331	Ziegeleien . . . . .	53,0	55,0	54,4	53,7	52,7	47,5	844,1	972,8	1 016,2
332	Herstellung und Verarbeitung von Glas . . . . .	82,4	85,1	88,6	90,8	90,0	88,9	1 613,4	1 814,0	2 091,0
	davon :									
	Herstellung von Flachglas . . . . .	13,8	14,3	15,4	15,7	15,7	15,4	336,9	371,4	423,0
	Herstellung von Hohlglas . . . . .	46,4	47,0	48,5	49,9	49,5	49,0	770,0	853,2	971,9
	Verarbeitung von Glas . . . . .	22,3	23,7	24,7	25,2	24,8	24,5	506,6	589,4	696,1
333	Herst. von Steinzeug, Feinkeramik u. feuerfesten Erzeugnissen . . . . .	102,7	98,0	106,7	108,5	104,5	98,2	1 497,2	1 517,2	1 829,2
	darunter :									
	Herstellung von feuerfesten Erzeugnissen . . . . .	20,7	18,8	19,8	20,3	19,4	17,6	444,6	429,7	501,1
	Herstellung von Porzellanerzeugnissen . . . . .	35,8	34,3	33,5	33,3	32,2	31,3	362,8	352,6	384,2
334	Herstellung von Zement und Kalk, Verarbeitung von Gipsstein a) . . . . .	39,3	39,2	41,3	41,4	40,9	40,5	1 671,9	1 967,3	2 123,9
	darunter :									
	Zementherstellung . . . . .	20,8	20,8	21,6	22,1	22,4	22,4	1 176,2	1 410,7	1 514,3
	Kalkherstellung . . . . .	15,5	15,2	16,1	15,7	15,0	14,5	433,2	484,5	525,0
335, 339	Herstellung von Baustoffen aus Beton und Gips, von Asbestzementwaren und von sonstigen nicht-metallischen Mineralerzeugnissen b) . . . . .	70,8	76,3	72,0	87,5	92,3	97,4	1 848,7	2 202,2	2 581,8
	davon :									
	Herstellung von Kalksandsteinen und -blöcken . . . . .	5,8	6,3	6,4	6,6	6,8	6,7	178,9	209,5	230,7
	Herst. von Bauelementen aus Zement, Beton u. Stahlbeton . . . . .	33,9	36,8	39,8	42,4	45,5	47,4	740,3	890,5	1 030,2
	Herstellung von Baustoffen aus Naturbitumen . . . . .	8,0	8,7	8,9	9,6	9,8	10,1	242,8	300,0	338,6
	Herstellung von Isolier- und Leichtbauplatten . . . . .	3,3	3,4	3,5	3,5	3,5	3,4	87,7	103,3	109,2
	Herstellung von Schleifmitteln b) . . . . .	9,3	9,6	10,7	11,5	11,6	11,1	269,5	302,1	377,6
	Herstellung von Erzeugnissen aus Asbestzement . . . . .	10,5	11,6	12,8	13,9	15,2	18,6	329,4	396,9	495,5
341	Eisen- und Stahl erzeugende Industrie . . . . .	241,5	239,4	293,3	301,5	298,9	290,6	12 415,8	13 334,2	17 541,0
342	Stahlröhrenerzeugung . . . . .									
343	Ziehereien und Kaltwalzwerke . . . . .	76,0	75,4	82,4	85,2	83,2	79,9	3 519,1	3 621,6	4 624,6
344	Erzeugung und erste Verarbeitung von NE-Metallen . . . . .	76,3	78,1	82,4	85,8	82,5	80,5	3 519,3	4 022,8	4 694,1
	davon :									
	Erzeugung von NE-Metallen (Hütten- und Umschmelzwerke) . . . . .	24,0	24,0	24,9	25,5	24,5	23,8	1 734,1	2 039,2	2 154,0
	Erste Verarbeitung von NE-Metallen . . . . .	52,4	54,2	57,6	60,3	58,0	56,8	1 785,2	1 983,6	2 540,1
345	Gießerei c) . . . . .	191,3	189,7	210,0	215,1	209,0	199,5	3 431,7	3 549,7	4 425,6
	davon :									
	Eisen-, Stahl- und Tempergießerei . . . . .	160,4	157,3	174,1	178,3	172,8	164,0	2 889,5	2 946,9	3 623,7
	NE-Metallgießerei . . . . .	31,0	32,4	35,9	36,8	36,2	35,5	542,2	602,8	801,9
351	Schmiede-, Preß- und Hammerwerke d) . . . . .	22,3	22,1	22,9	24,4	24,3	23,2	801,6	694,2	895,0
352	Stahlverformung und Oberflächenveredlung e) . . . . .	126,6	127,2	140,0	146,6	145,2	142,1	3 108,2	3 324,4	4 207,3
353	Herst. und Montage von Stahl- und Leichtmetallkonstruktionen f) . . . . .	71,4	69,1	76,5	82,9	84,2	81,9	1 392,9	1 476,1	1 813,4
354	Kessel- und Behälterbau . . . . .	57,5	58,7	62,2	65,5	68,1	69,2	1 491,7	1 531,7	1 739,9
355	EBM-Warenherstellung g), h). . . . .	325,8	334,4	353,9	361,2	363,7	363,3	6 996,3	7 745,9	9 033,5
	davon :									
	Herstellung von Handwerkzeugen u. landwirtsch. Geräten . . . . .	29,9	29,9	31,2	32,8	33,3	32,6	575,2	623,8	743,8
	Herstellung von Schneidwaren und Bestecken . . . . .	23,2	22,2	21,9	22,2	21,8	20,5	429,5	433,1	473,1
	Herstellung von Schlossern und Beschlägen . . . . .	38,1	40,9	43,8	43,9	43,7	44,4	746,3	874,3	1 039,3
	Herstellung von leichten Verpackungen aus Metall . . . . .	22,3	23,1	24,6	24,4	25,4	24,9	574,6	634,8	687,9
	Herstellung von Öfen und Herden g) . . . . .	30,0	29,9	30,7	30,3	30,9	31,9	686,1	737,6	803,4
	Herstellung von Stahlrohrmöbeln . . . . .	6,9	6,9	7,0	7,2	7,1	7,5	146,6	161,3	185,8
	Herstellung von Blechwaren, Schlosserei und Schweißerei . . . . .	82,2	85,2	93,1	96,7	98,9	99,7	2 137,5	2 377,7	2 788,1
	Herstellung von Geräten und Artikeln für Haushalt und Gewerbe und von sonstigen Metallblechwaren . . . . .	54,0	54,5	56,3	58,2	57,3	56,4	1 082,2	1 155,9	1 346,4
	Herstellung von Metallkurzwaren h) . . . . .	33,9	34,2	35,6	35,3	35,1	35,6	509,0	570,0	674,3
	Herstellung von Handelswaffen und deren Munition . . . . .	5,4	7,6	9,7	10,2	10,3	9,7	109,4	177,4	291,4

a) Einschl. Gewinnung dieser Erzeugnisse (Teil von Pos. 140).

b) Einschl. Herstellung von künstlichen Schleifsteinen und -pasten (Teil von Pos. 31).

c) Ohne Herstellung von gußeisernen Öfen und Herden (in Pos. 355 einbezogen).

d) Ohne Herstellung von schweren Preß-, Zieh- und Stanzeiteilen (in Pos. 352 einbezogen).

e) Einschl. Herstellung von schweren Preß-, Zieh- und Stanzeiteilen (Teil von Pos. 351) und Einrichtungen für den Grubenausbau aus Stahl und Leichtmetall (Teil von Pos. 353).

f) Ohne Herstellung von Einrichtungen für den Grubenausbau aus Stahl und Leichtmetall (in Pos. 352 einbezogen).

g) Einschl. Herstellung von gußeisernen Öfen und Herden (Teil von Pos. 345).

h) Einschl. Herstellung von leichten Preß-, Zieh- und Stanzeiteilen aus Metall (Teil von Pos. 352).

**GERMANIA**
**Occupazione, cifra d'affari,  
retribuzioni  
Seguito**
**ALLEMAGNE**
**Personnes occupées, chiffre d'affaires,  
masses salariales**
**Suite**

Umsatz (Mio DM) Chiffre d'affaires (Mio DM)			Lohn- und Gehaltssummen (Mio DM) Masses salariales (Mio DM)						Branche industrielle	N. N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1963	1958	1959	1960	1961	1962	1963		
1 112,6	1 181,2	1 085,0	.	325	351	384	417	404	Fabrication de matériaux de construction en terre cuite	331
2 201,0	2 351,1	2 480,6	414	455	524	590	653	695	Industrie du verre soit :	332
418,4	433,7	427,7	.	.	.	.	.	.	Fabrication de verre plat	
1 029,5	1 103,5	1 195,1	.	.	.	.	.	.	Fabrication de verre creux	
753,1	814,0	857,8	.	.	.	.	.	.	Façonnage et transformation du verre	
2 010,9	2 029,5	1 990,3	.	.	.	.	.	.	Fabrication de grès, porcelaines, faïences, produits réfractaires	333
559,3	537,0	497,7	.	114	133	149	154	151	dont :	
421,4	430,6	431,5	.	.	.	.	.	.	Fabrication de produits réfractaires	
2 296,2	2 405,7	2 429,0	.	265	309	344	375	398	Fabrication de ciment, de chaux et de plâtre a)	334
1 662,2	1 747,4	1 761,9	.	146	166	189	208	222	dont :	
539,8	553,9	554,0	.	102	122	132	141	147	Fabrication de ciment	
3 016,6	3 467,3	3 828,8	.	454	542	637	750	.	Fabrication de matériaux de construction en béton, ciment et plâtre et d'autres produits minéraux non métalliques b)	335, 339
263,5	305,1	327,2	.	42	46	53	60	67	soit :	
1 234,1	1 449,4	1 588,2	.	220	264	312	373	423	Fabrication de produits silico-calcaires	
401,9	451,3	474,6	.	56	63	75	85	96	Fabrication d'éléments de construction en ciment et en béton	
117,5	127,8	127,4	.	18	20	23	26	27	Fabrication de produits en pince-ciment	
398,9	385,8	384,7	42	45	60	66	75	.	Fabrication de plaques isolantes et plaques légères de constr.	
600,8	747,9	926,7	.	73	89	108	131	173	Fabrication de produits abrasifs b)	
									Fabrication de produits en amiante-ciment	
									Fabrication d'autres produits minéraux non métalliques	
16 758,6	15 893,6	15 006,7	1 705	1 753	2 382	2 642	2 779	2 836	Sidérurgie	341
									Fabrication de tubes d'acier	342
4 739,8	4 405,7	4 083,7	435	456	551	619	657	675	Tréfilage, étirage, laminage feuillards, profilage à froid	343
4 685,0	4 505,0	4 521,0	458	490	569	642	680	706	Production et première transformation des métaux non ferreux	344
2 102,9	2 159,0	2 210,9	154	164	187	210	218	228	soit :	
2 582,1	2 346,0	2 310,2	304	326	386	432	462	478	Production des métaux non ferreux (1 <sup>re</sup> et 2 <sup>e</sup> fusion)	
4 779,4	4 668,2	4 441,0	1 098	1 158	1 442	1 613	1 711	1 720	Première transformation des métaux non ferreux	
3 950,7	3 894,6	3 677,3	933	977	1 219	1 366	1 445	1 441	Fonderies de métaux ferreux et non ferreux c)	345
828,7	773,6	763,7	165	181	223	247	266	279	soit :	
1 041,6	977,3	848,3	142	145	170	196	212	206	Fonderies de métaux ferreux	
4 619,2	4 549,6	4 541,3	658	699	864	994	1 076	1 115	Fonderies de métaux non ferreux	
2 204,0	2 379,6	2 324,5	.	.	.	.	.	.	Forge, estampage, matriçage d)	351
1 877,7	2 085,8	2 192,2	.	.	.	.	.	.	Seconde transf., traitement et revêtement des métaux e)	352
9 906,4	10 610,0	10 792,4	1 580	1 709	2 014	2 262	2 574	2 688	Construction métallique (fabrication ou pose f)	353
									Chaudronnerie, constr. réservoirs et autres pièces de tôlerie	354
									Fabrication d'outillage et d'art. finis en métaux g), h)	355
847,6	859,1	849,2	158	167	195	224	250	259	soit :	
504,6	525,7	505,1	113	114	124	137	146	145	Fabrication d'outillage à main et agricole	
1 126,4	1 199,9	1 223,9	188	213	253	279	307	333	Coutellerie et fabrication de couverts	
747,7	840,1	845,9	95	104	121	135	157	164	Quincaillerie (serrures et ferrures)	
871,5	998,4	1 087,5	160	167	188	203	231	251	Fabrication d'emballages métalliques légers	
210,6	227,9	251,4	32	34	38	43	47	53	Fabrication d'appareils de chauffage domestique g)	
3 079,8	3 407,3	3 431,4	407	451	550	631	725	779	Fabrication de mobilier en tubes d'acier	
1 474,8	1 537,3	1 596,7	251	261	309	349	380	399	Fabrication de mobilier en tubes d'acier	
707,1	723,4	772,2	151	162	185	201	219	238	Fabrication d'articles métalliques de ménage et similaires	
336,5	290,9	229,0	25	36	52	60	70	68	Fabrication de petits articles métalliques h)	
									Fabrication d'armes légères et de leurs munitions	

a) Y compris l'extraction de ces matériaux (partie de la pos. 140).

b) Y compris la fabrication de meules artificielles et de pâtes abrasives (partie de la pos. 31).

c) Sans la fabrication de poèles et de fourneaux en fonte (comprise dans la pos. 355).

d) Sans le gros emboutissage (comprise dans la pos. 352).

e) Y compris le gros emboutissage (partie de la pos. 351) et la fabrication de matériel de soutènement pour mines en acier ou en métaux légers (partie de la pos. 353).

f) Sans la fabrication de matériel de soutènement pour mines en acier ou en métaux légers (comprise dans la pos. 352).

g) Y compris la fabrication de poèles et de fourneaux en fonte (partie de la pos. 345).

h) Y compris le petit emboutissage (partie de la pos. 352).

# DEUTSCHLAND

## Beschäftigte, Umsatz, Lohn- und Gehaltssummen

Fortsetzung

# DUITSLAND

## Personnel, omzet, loonsommen

Vervolg

N. N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) Personnes occupées (en milliers)						Umsatz (Mio DM) Chiffre d'affaires (Mio DM)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1963	1958	1959	1960
36	Maschinenbau a) . . . . . darunter :	853,4	863,4	938,1	1 005,7	1 033,4	1 021,2	19 850,6	21 328,9	25 449,6
361	Herst. von landwirtschaftl. Maschinen u. Ackerschleppern	71,8	73,8	76,0	79,0	78,0	73,5	2 346,8	2 561,4	2 853,4
362	Herstellung von Büromaschinen . . . . .	40,0	40,5	44,3	48,3	48,5	47,5	666,1	693,6	781,7
363	Herstellung von Metallbearbeitungsmaschinen, Maschinenwerkzeugen und Vorrichtungen für Maschinen . .	86,5	86,8	95,5	104,5	109,5	109,5	1 723,9	1 848,6	2 235,9
364	Herstellung von Textilmaschinen und Zubehör sowie von Nähmaschinen . . . . . darunter : Herstellung von Nähmaschinen . . . . .	64,5	63,0	66,0	69,3	68,5	66,8	1 147,5	1 132,1	1 402,9
365	Herstellung von Maschinen u. Apparaten für die Nahrungs- und Genußmittelindustrie, chemische u. verwandte Industrien . . . . . darunter : Herstellung von Maschinen für die Verarbeitung von Gummi und plastischen Massen . . . . .	50,8	54,0	59,5	65,3	67,0	67,5	1 147,9	1 278,5	1 590,9
366	Herstellung von Hütten- und Walzwerkseinrichtungen, Bergwerksmaschinen, Gießereimaschinen, Baumaschinen, Hebezeugen und Fördermitteln . . . . . darunter : Herstellung von Bergwerksmaschinen . . . . . Herst. von Maschinen u. Appar. für Hütten und Walzwerke . . . . . Herst. von Maschinen und Apparaten für Gießereien . . . . .	139,8	144,0	153,8	165,5	174,5	178,5	3 485,8	3 622,8	4 301,8
	Herstellung von Bau- und Baustoffmaschinen . . . . . Herstellung von Hebezeugen und Fördermitteln . . . . .	36,0	32,5	31,0	32,0	31,8	30,3	842,4	736,0	811,8
	16,9	17,5	17,8	18,5	19,0	19,0	555,0	446,9	489,6	
	4,4	4,6	5,1	5,6	5,7	5,6	95,7	104,2	131,5	
	37,5	43,5	51,8	57,8	62,5	66,0	945,5	1 253,9	1 612,5	
	44,3	45,3	47,5	51,0	55,0	57,0	1 035,3	1 068,9	1 244,0	
367	Herst. von Zahnradern, Getrieben u. sonst. Antriebs-elementen b) . . . . .	35,5	36,3	38,5	41,5	43,0	42,0	735,6	780,6	955,0
368	Herst. von Maschinen für weitere bestimmte Industrie-zweige . . . . . davon : Herstellung von Holzbe- und verarbeitungsmaschinen . . . . . Herstellung von Maschinen für die Papier- und Papp-industrie und für das graphische Gewerbe . . . . . Herstellung von Maschinen für Wäschereien und chemische Reinigung . . . . . Herstellung von Schuh- und Lederindustriemaschinen . . . . .	58,3	59,9	64,4	69,7	70,7	70,7	1 306,5	1 402,8	1 682,4
	15,4	15,5	16,5	17,5	18,0	18,5	275,6	305,6	395,9	
	33,5	34,5	37,0	40,5	41,0	41,0	855,9	881,8	1 037,5	
	3,8	4,3	4,9	5,2	5,3	5,1	89,1	118,6	136,6	
	5,6	5,6	6,0	6,5	6,4	6,1	85,9	96,9	112,4	
ex 369	Herstellung von sonstigen Maschinenbauerzeugnissen : Herstellung von Verbrennungsmotoren (außer für Straßen- und Luftfahrzeuge), Turbinen und sonstigen Maschinen zur mechanischen Energieerzeugung . . . . . Herstellung von Verdichtern und Pumpen . . . . . Herst. von Ventilatoren, luftechn. und Trocknungs-anlagen . . . . . Herst. von Kältemaschinen für Landwirtschaft und Gewerbe . . . . . Herstellung von Armaturen . . . . .	52,0	52,0	52,0	51,0	49,0	46,5	1 224,6	1 257,0	1 275,6
	29,0	30,3	33,0	35,8	39,0	41,5	686,0	775,9	907,5	
	20,8	22,0	24,5	27,0	29,0	30,5	488,4	581,8	707,0	
	18,0	18,5	18,8	19,5	18,0	15,5	357,5	364,9	429,8	
	32,5	33,5	36,0	38,5	40,0	40,0	719,7	797,5	983,0	
37	Elektrotechnische Industrie : ohne Berlin - einschl. Berlin a) . . . . . darunter :	599,5	634,8	709,0	766,2	786,3	792,5	14 282,1	16 105,9	18 852,2
	696,7	737,3	818,7	881,7	898,1	899,5	14 846,5	16 295,1	19 545,1	
371	Herst. von isolierten Elektrokabeln-, -leitungen und -drähten . . . . .	37,7	39,3	42,4	44,9	46,0	44,5	1 263,8	1 383,3	1 680,7
372	Herstellung von Elektromotoren, -generatoren und -transformatoren sowie von Schalt- und Installations-geräten . . . . .	183,4	191,1	212,6	238,2	238,7	229,2	3 740,7	3 960,6	4 781,8
373	Herstellung von gewerblichen Elektrogeräten und Ausrüstungen . . . . . darunter : Herstellung von elektrischem Kraftfahrzeugzubehör . .	56,6	58,0	65,2	70,1	70,7	73,6	1 238,3	1 312,9	1 610,4
374	Bau von Fernmeldegeräten, Herstellung von Zählern, Meß- und Regelgeräten und elektromedizinischen und ähnlichen Geräten . . . . .	28,7	29,6	33,6	36,7	37,0	41,4	671,1	707,8	874,6
	99,8	107,5	118,6	134,0	148,4	155,3	1 597,2	1 858,1	2 180,6	

a) Beim Maschinenbau und bei der Elektrotechnik stellen die in den Kolonnen « Umsatz » für die Unterpositionen angegebenen Werte nicht den Umsatz, sondern den Bruttoproduktionswert dar.

b) Ohne Herstellung von Wälzlagern.

**GERMANIA**
**Occupazione, cifra d'affari,**
**retribuzioni**

Seguito

**ALLEMAGNE**
**Personnes occupées, chiffre d'affaires,**
**masses salariales**

Suite

Umsatz (Mio DM) Chiffre d'affaires (Mio DM)			Lohn- und Gehaltssummen (Mio DM) Masses salariales (Mio DM)						Branche industrielle	N° N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1963	1958	1959	1960	1961	1962	1963		
29 701,4	32 083,1	32 669,0	4 737	5 057	6 142	7 189	8 168	8 500	Construction de machines non électriques a) dont : Construction de machines et tracteurs agricoles	36
3 356,4	3 112,2	2 924,3							Construction de machines de bureau	361
1 014,0	1 240,2	1 196,0							Construction de machines-outils pour le travail des métaux, d'outillage et d'outils pour machines	362
2 735,0	3 150,8	2 920,0							Construction de machines textiles et de leurs accessoires, fabrication de machines à coudre dont : Fabrication de machines à coudre	363
1 536,6	1 585,2	1 566,9							Construction de machines et d'appareils pour les industries alimentaires, chimiques et connexes dont : Construction de machines pour le travail du caoutchouc et des matières plastiques	364
357,2	339,3	323,1							Construction de matériel pour les mines, la sidérurgie et les fonderies, pour le génie civil et le bâtiment; construction de matériel de levage et de manutention dont : Construction de matériel pour les mines Constr. de mach. et mat. pour sidérurgie et métallurgie Construction de machines pour la fonderie Construction de machines pour le génie civil, le bâtiment et la préparation mécanique des matériaux de construction Construction de matériel de levage et de manutention	365
1 856,6	1 940,7	2 006,3							Fabrication d'organes de transmission b)	366
477,4	478,3	472,7							Construction d'autres matériels spécifiques soit : Constr. de mach. pour travail bois et matières similaires Construction de machines pour les industries du papier, du carton et des arts graphiques	367
5 086,9	5 785,7	6 096,5							Constr. matériiel de blanchisserie et nettoyage à sec Constr. mach. et appar. pour ind. du cuir et chaussures	368
954,6	882,9	881,1							Constr. d'autres machines et appareils non électriques : Construction de moteurs à combustion interne (sauf pour matériel de transport), turbines et autres machines productrices d'énergie mécanique Construction de compresseurs et de pompes	ex 369
567,3	684,3	817,6							Construction d'appareils aéronautiques	
155,9	154,7	152,0							Construction d'appareils frigorifiques non domestiques Robinetterie	
1 867,0	2 240,5	2 398,4							Construction électrique : - sans Berlin - y compris Berlin a)	37
1 529,5	1 810,7	1 834,0							dont :  Fabrication de fils et câbles électriques	371
1 129,3	1 193,8	1 151,8							Fabrication de matériel électrique d'équipement (moteurs, générateurs, transformateurs, appareillage industriel, etc.)	372
1 880,5	2 083,2	2 200,2							Fabrication de matériel électrique d'utilisation dont : Fabrication d'accessoires électriques pour automobiles	373
462,4	549,7	579,3							Fabrication de matériel de télécommunication, de compteurs, d'appareils de mesure et de matériel électro-médical	374
1 135,2	1 255,7	1 354,3								
152,7	148,0	137,0								
130,1	129,8	129,5								
1 307,0	1 363,9	1 335,8								
1 086,4	1 214,5	1 283,5								
863,0	959,5	971,1								
516,1	501,7	518,6								
1 154,1	1 205,1	1 327,0								
21 045,5	22 686,6	23 765,6	3 146	3 474	4 273	5 028	5 694	6 066		
22 187,7	22 958,7	25 544,3	.	.	.	.	.	.		
1 870,2	1 860,1	1 777,3								
5 920,7	6 089,6	5 849,7								
1 829,8	1 941,8	1 999,6								
953,5	994,1	1 063,5								
2 636,4	2 969,7	3 337,6								

a) Pour la construction de machines et la construction électrique, les valeurs indiquées pour les sous-positions dans les colonnes « chiffre d'affaires » ne représentent pas le chiffre d'affaires, mais la valeur brute de la production.

b) Sans la fabrication de roulements.

# DEUTSCHLAND

## Beschäftigte, Umsatz,

## Lohn- und Gehaltssummen

Fortsetzung

# DUITSLAND

## Personnel, omzet,

## loonsommen

Vervolg

Nº N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) Personnes occupées (en milliers)						Umsatz (Mio DM) Chiffre d'affaires (Mio DM)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1963	1958	1959	1960
375	Herst. von Rundfunk- u. Fernsehempfängern, elektroakustischen Geräten u. Einrichtungen, elektronischen Geräten und Anlagen . . . . .	132,2	145,9	163,0	163,7	154,8	155,5	3 147,4	3 541,4	4 213,5
376	Herstellung von Elektro-Haushaltsgeräten . . . . .	67,7	73,6	81,5	83,4	82,3	79,5	2 163,4	2 421,7	2 910,9
377	Herstellung von Lampen und Beleuchtungsartikeln . . .	37,7	39,1	41,5	44,0	45,1	43,0	766,9	826,4	967,4
378	Herstellung von Batterien und Akkumulatoren . . . . .	9,9	10,4	11,2	10,9	11,4	12,2	229,0	256,1	303,4
379	Reparatur und Montage . . . . .	71,6	72,1	82,1	91,9	100,2	106,2	695,4	726,7	887,5
381	Schiffbau a) . . . . .	101,7	93,5	89,7	87,4	83,6	74,1	2 546,5	2 741,7	2 449,5
382	Herstellung von Schienenfahrzeugen . . . . .	37,6	34,0	31,4	30,1	30,8	31,7	831,3	659,7	654,7
383	Bau von Kraftwagen und deren Einzelteilen . . . . .	302,9	334,2	378,6	390,1	411,0	421,3	11 212,5	13 381,4	16 152,9
	davon :									
	Bau und Montage von Kraftwagen und deren Motoren . . .	189,7	209,4	233,2	232,7	244,0	266,9	8 367,6	9 985,1	11 828,7
	Herstellung von Karosserien, Aufbauten und Anhängern .	27,5	30,2	33,8	35,2	37,3	35,5	590,5	707,4	912,7
	Herstellung von Ausrüstungen, Zubehör und Einzelteilen für Kraftwagen . . . . .	85,6	94,6	111,6	122,3	129,7	119,0	2 254,4	2 688,9	3 411,5
384	Kraftfahrzeug- und Fahrradreparaturwerkstätten . . . . .	19,0	19,9	21,2	21,8	23,0	23,3	279,9	349,0	399,5
385	Herstellung von Kraft- und Fahrrädern und deren Einzelteilen . . . . .	38,0	36,0	37,7	32,4	28,3	36,7	914,0	990,5	1 055,3
ex 389	Herstellung von Gespannfahrzeugen . . . . .	2,0	1,9	2,0	2,1	2,1	2,2	72,4	75,1	84,8
386	Luftfahrzeugbau und -reparatur . . . . .	8,7	12,1	14,6	18,2	23,4	26,1	47,8	140,1	254,3
391	Herstellung von feinmechanischen Erzeugnissen . . . . .	34,2	35,4	38,7	41,1	42,3	43,9	556,5	612,1	753,5
392	Herstellung von medizinmechanischen und orthopädie-mechanischen Erzeugnissen. . . . .	10,2	10,6	10,7	11,4	11,9	11,7	145,9	160,9	184,7
393	Herstellung optischer und fotografischer Geräte . . . . .	62,4	61,6	65,9	66,8	63,8	63,7	851,6	952,4	1 047,1
394	Herstellung und Reparatur von Uhren. . . . .	35,5	34,3	33,9	34,1	33,3	31,4	554,0	547,1	607,3
395	Herstellung von Schmuck und Goldschmiedewaren; Bearbeitung von Edelsteinen . . . . .	24,5	23,5	22,6	22,4	22,2	22,0	426,3	434,6	492,2
396	Herstellung und Reparatur von Musikinstrumenten . . .	9,4	8,7	8,4	8,3	8,2	8,1	127,3	129,0	137,9
397	Herstellung von Spiel- und Sportwaren . . . . .	26,2	25,4	25,9	26,5	27,1	27,4	450,1	475,0	530,6
ex 399	Herstellung von Füllhaltern und Kugelschreibern. . . . .	7,2	7,3	7,3	7,4	7,1	7,1	115,4	124,2	130,7
	Insgesamt (ohne Baugewerbe, Energiewirtschaft und Wasserversorgung) . . . . .	7 272,7	7 300,9	7 776,0	8 002,0	8 036,6	7 970,7	205 069	223 656	258 196
400	Allgemeines Baugewerbe (ohne ausgeprägten Schwerpunkt) und Abbruchgewerbe . . . . .	501,4	515,3	509,2	515,0	518,3	548,9	6 192,8	7 270,4	8 464,7
401	Rohbaugewerbe b) . . . . .	583,4	602,9	628,7	644,0	691,2	737,0	7 062,1	8 566,5	10 075,9
402	Tiefbau . . . . .	224,8	232,0	240,6	248,9	291,6	330,5	3 208,4	4 023,4	4 509,0
403	Bauinstallation d) . . . . .	·	·	·	248,8	255,3	261,1	·	·	·
404	Ausbaugewerbe . . . . .	·	·	·	328,9	334,9	344,4	·	·	·
511	Elektrizitätserzeugung und -verteilung. . . . .	117,4	117,9	121,6	123,8	126,9	·	·	·	·
512	Gaserzeugung und -verteilung . . . . .	38,1	37,0	37,9	37,6	37,9	·	·	·	·

a) Ohne Schiffsanstreichelei.

b) Ohne Bauhilfsgewerbe.

c) Ohne Bauhilfsgewerbe, aber einschl. Gipserei und Verputzerei.

d) Ohne Montage und Reparatur von Heizungs- und Lüftungsanlagen.

**GERMANIA**
**Occupazione, cifra d'affari,  
retribuzioni**

Seguito

**ALLEMAGNE**
**Personnes occupées, chiffre d'affaires,  
masses salariales**

Suite

Umsatz (Mio DM) Chiffre d'affaires (Mio DM)			Lohn- und Gehaltssummen (Mio DM) Masses salariales (Mio DM)						Branche industrielle	N° N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1963	1958	1959	1960	1961	1962	1963		
4 257,5	3 986,0	4 196,2	.	.	.	.	.	.	Construction d'appareils électroniques, radio, télévision, électro-acoustique	375
3 176,7	3 354,8	3 396,7	.	.	.	.	.	.	Fabrication d'appareils électro-domestiques	376
1 064,8	1 125,8	1 132,1	.	.	.	.	.	.	Fabrication de lampes et de matériel d'éclairage	377
309,2	336,1	384,4	.	.	.	.	.	.	Fabrication de piles et d'accumulateurs	378
1 108,8	1 282,0	1 459,0	.	.	.	.	.	.	Réparation et montage	379
2 448,2	2 185,6	2 244,9	577	554	595	634	680	629	Construction navale a)	381
761,4	922,0	911,6							Construction de matériel ferroviaire roulant	382
17 895,4	20 079,6	21 582,7							Construction d'automobiles et pièces détachées soit : Construction d'automobiles et de leurs moteurs Construction de carrosseries, de remorques et de bennes Fabrication d'équipement, d'accessoires et de pièces détachées pour automobiles	383
13 076,4	14 642,3	16 208,5								
1 069,8	1 283,8	1 287,9								
3 749,1	4 153,4	4 086,3	2 411	2 726	3 302	3 629	4 181	4 623	Réparation d'automobiles, motocycles ou cycles	384
438,3	538,1	585,1							Constr. de motocycles, de cycles et de leurs pièces détachées	385
882,9	762,8	1 100,7							Fabrication de matériel agricole de transport	ex 389
88,9	103,1	99,6								
409,7	466,7	1 106,3	49	74	97	131	185	217	Construction et réparation d'avions	386
868,3	922,3	1 006,4							Fabric. instr. de précision, app. de mesure et contrôle	391
213,6	249,7	257,0	670	703	824	914	1 002	1 053	Fabrication de matériel médico-chirurgical et d'appareils orthopédiques	392
1 111,7	1 150,7	1 223,5							Fabric. instruments d'optique et matériel photographique	393
662,1	689,2	640,2							Fabrication et réparation de montres et horloges	394
566,3	600,5	577,2	99	101	110	120	132	137	Bijouterie, orfèvrerie, joaillerie et taille de pierres précieuses	395
145,9	157,0	168,1	42	41	45	50	54	58	Fabrication et réparation d'instruments de musique	396
591,2	640,6	694,5	100	103	117	129	145	160	Fabrication de jeux, jouets et articles de sport	397
149,3	157,6	165,3	.	.	.	.	.	.	Fabrication de porte-plumes et stylos	ex 399
<b>277 922</b>	<b>294 557</b>	<b>305 698</b>	<b>38 978</b>	<b>41 255</b>	<b>48 615</b>	<b>54 831</b>	<b>60 642</b>	<b>64 241</b>	<b>Total (sans bâtiment et génie civil, électricité, gaz et eau)</b>	
9 515,0	10 985,5	.	c) 6 200	c) 7 093	c) 8 036	c) 9 573	c) 10 971	c) 12 084	Bâtiment et génie civil (sans spécialisation), démolition	400
11 948,6	13 868,9	.							Construction d'immeubles (d'habitation et autres) b)	401
5 839,2	7 523,3	.							Génie civil : constr. de routes, ponts, voies ferrées, etc.	402
6 003,3	6 747,3	7 209,9	.	.	.	.	.	.	Installation d)	403
5 450,9	6 206,5	6 640,5	.	.	.	.	.	.	Aménagement	404
.	.	.	825	866	974	1 089	1 215	.	Production et distribution d'électricité	511
.	.	.	252	255	283	311	340	.	Production et distribution de gaz	512

a) Sans la peinture de navires.

b) Sans les industries annexes du bâtiment.

c) Sans les industries annexes du bâtiment, mais y compris la plâtrerie.

d) Sans le montage et la réparation d'installations de chauffage et d'appareils aérauliques.

**FRANKREICH**
**Beschäftigte, Lohn- und Gehaltssummen**
**FRANKRIJK**
**Personnel, loonsommen**

N. N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) a) — Personnes occupées (en milliers) a)				
		1958	1959	1960	1961	1962
111, 112	Gewinnung und Bearbeitung fester Brennstoffe b)	250,8	241,7	228,1	207	210,5
121	Eisenerzbergbau	26,5	27,0	26,7	31	28,8
122	Nichteisenerzbergbau	5,9	5,2	5,4	5	5,3
130	Erdöl- und Erdgasgewinnung	8,2	9,5	8,6	8	7,6
140	Gewinnung von Baumaterial und feuerfesten und keramischen Erden	45,5	44,6	43,0	42	42,4
190	Gewinnung von sonstigen Mineralien c)	18,5	12,1	14,9	15	.
200	Herst. von Ölen und Fetten tierischer oder pflanzl. Herkunft d)	.	15,3	14,9	13	13,9
	darunter:					
	Herstellung von Margarine	.	3,8	3,6	4	4,9
ex 201	Schlachthäuser und Herst. von Fleischwaren und -konserven e)	.	38,6	41,9	41	.
	darunter:					
	Herstellung von Fleisch- und Wurstkonserven	20,7	23,9	24,6	25	28,3
202	Molkereien und Milchverarbeitung	49,3	49,9	51,2	53	70,0
203	Obst- und Gemüseverarbeitung	19,7	20,9	20,8	22	24,4
204	Konservierung von Fischen und anderen Meeresprodukten	10,3	13,8	12,4	14	13,1
205	Mühlengewerbe	24,4	24,0	24,6	22	23,7
206	Bäckerei, Konditorei und Herstellung von Dauerbackwaren f)	106,5	113,3	115,6	117	124,3
207	Zuckerindustrie	32,1	27,8	38,8	26	26,9
208	Herst. von Kakao- und Schokoladenerzeugnissen und von Zuckerwaren	27,4	28,3	27,6	28	29,6
209	Sonstiges Nahrungsmittelgewerbe	32,6	31,4	31,0	32	34,2
	darunter:					
	Herstellung von Teigwaren	10,4	9,6	9,3	8	8,6
	Herstellung von Futtermitteln	7,4	7,8	7,6	9	10,6
211	Herstellung von Äthylalkohol, von Hefe und von Spirituosen g)	22,5	20,4	21,9	22	26,5
212	Herstellung von Wein und ähnlichen ungemälzteten alkohol. Getränken h)	9,4	8,8	9,7	10	18,2
213	Brauerei und Mälzerei	20,6	22,1	21,3	22	20,4
ex 214	Herstellung von alkoholfreien Getränken	5,9	5,0	5,6	7	6,9
220	Tabakverarbeitung	9,5	9,5	9,4	9	11,4
232	Wollindustrie	117,4	115,8	114,2	116	111,3
233	Baumwollindustrie	148,6	148,7	143,5	139	135,1
234	Seidenindustrie	44,0	44,3	46,8	45	46,4
235	Leinen- und Hanfindustrie	30,7	26,1	24,6	24	25,6
236	Industrie der sonstigen Textilfasern (Jute, Hartfasern usw.), Seilerei	20,9	20,7	19,0	17	17,2
237	Wirkerei und Strickerei	102,4	105,3	105,6	108	107,4
238	Textilveredlung	37,6	39,0	40,3	41	41,9
239	Sonstiges Textilgewerbe	57,8	60,8	60,4	57	59,7
241	Serienfertigung von Schuhen (aus Leder) i)	87,5	90,1	91,1	87	93,7
242	Schuhreparatur und Maßschuhmacherei	6,2	5,9	6,0	6	6,8
243	Herstellung von Bekleidung und Wäsche (außer Pelzwaren)	289,8	293,1	303,9	309	315,2
ex 244	Herstellung von Matratzen und sonstigen Bettwaren	.	8,7	8,5	8	8,7
245	Pelz- und Pelzwarenherstellung	8,0	8,7	6,0	6	7,2

a) Am 31 Dezember; nur Lohnempfänger.

b) Einschl. Gewinnung und Aufbereitung von Torf (Teil von Pos. 190).

c) Ohne Gewinnung und Aufbereitung von Torf (in Pos. 111/112 einbegriffen).

d) Einschl. Tierfettschmelzereien (Teil von Pos. 201).

e) Ohne Tierfettschmelzereien (in Pos. 200 einbegriffen); einschl. Großhandel von Fleischwaren (ausserhalb der N.I.C.E.).

f) Einschl. Herstellung von Back- und Puddingpulver, von backfertigem Kuchenmehl und von Säuglings-, Kinder- und diätetischen Nährmitteln (Teil von Pos. 209).

g) Einschl. Herstellung von Wermutwein und ähnlichen Getränken auf Weinbasis (Teil von Pos. 212).

h) Ohne Herstellung von Wermutwein und ähnlichen Getränken auf Weinbasis (in Pos. 211 einbegriffen).

i) Ohne Herstellung von Ledergamaschen (in der Pos. 292 einbegriffen).

## FRANCIA

## Occupazione, retribuzioni

## FRANCE

## Personnes occupées, masses salariales

Lohn- und Gehaltssummen — Mio Ffr — Masses salariales					Branche industrielle	N° N.I.C.E. Nr.
1958	1959	1960	1961	1962		
1 819,0	1 876,0	1 870,4	1 885,5	1 926,4	Extraction et préparation de combustibles solides b)	111, 112
246,7	262,2	293,2	319,3	314,2	Extraction de minerai de fer	121
44,5	40,3	45,4	52,0	54,7	Extraction de minerais métalliques non ferreux	122
78,5	108,0	124,3	115,7	119,8	Extraction de pétrole et de gaz naturel	130
249,6	260,5	274,3	281,9	303,5	Extraction de matériaux de construction et de terres à feu	140
171,5	177,3	182,5	192,8	211,2	Extraction d'autres minéraux c)	190
.	136,2	150,9	165,2	185,1	Industrie des corps gras végétaux et animaux d)	200
.	44,2	48,2	61,5	76,9	dont : Fabrication de margarine	
.	258,1	304,1	.	.	Abattoirs, préparation et mise en conserve de viande e)	ex 201
137,1	162,4	176,3	196,9	225,9	dont : Fabrication de conserves de viande	
293,7	321,6	358,2	400,7	541,0	Industrie du lait	202
109,1	108,7	116,5	135,5	168,6	Fabrication de conserves de fruits et légumes	203
44,0	50,9	52,2	56,5	60,4	Fabric. conserves de poissons et d'autres produits de la mer	204
143,4	150,4	165,4	167,5	191,8	Travail des grains	205
467,2	524,6	590,1	630,2	696,1	Boulangerie, pâtisserie, biscotterie, biscuiterie f)	206
217,7	214,9	239,8	253,8	267,5	Industrie du sucre	207
150,8	158,7	165,7	185,7	225,3	Industrie du cacao, du chocolat et de la confiserie de sucre	208
193,8	207,9	221,7	246,1	.	Fabrication de produits alimentaires divers	209
54,3	54,2	58,2	56,6	63,8	dont : Fabrication de pâtes alimentaires	
49,9	58,7	64,6	79,5	98,8	Fabrication de produits pour l'alimentation des animaux	
156,5	155,0	176,2	203,1	253,8	Fabric. alcools éthyliques de fermentation, levure, spiritueux g)	211
54,3	64,1	66,8	75,8	181,7	Industrie du vin et des boissons alcooliques similaires non maltées h)	212
138,2	159,9	164,3	180,6	185,2	Brasserie et malterie	213
32,6	31,3	36,6	47,9	51,7	Industrie des boissons non alcooliques	ex 214
.	.	.	.	129,3	Industrie du tabac	220
652,3	598,6	658,3	735,8	776,4	Industrie de la laine	232
715,4	696,1	766,5	810,2	836,6	Industrie cotonnière	233
211,3	224,2	260,0	277,2	300,6	Industrie de la soie	234
151,7	127,8	134,3	141,0	.	Industrie du lin et du chanvre	235
105,4	105,4	105,2	106,0	113,5	Industrie des autres fibres textiles (jute, fibres dures, etc.), corderie	236
436,8	452,7	517,8	585,4	594,0	Bonneterie	237
217,7	223,2	260,1	271,3	342,1	Achèvement des textiles	238
216,7	250,8	287,5	290,5	321,4	Autres industries textiles	239
382,8	408,8	445,9	451,8	504,4	Fabrication mécanique des chaussures (en cuir) i)	241
22,5	25,5	28,0	34,6	33,7	Fabrication à la main et réparation de chaussures	242
1 138,1	1 155,6	1 305,5	1 443,8	1 755,0	Fabrication des articles d'habillement (à l'excl. des fourrures)	243
.	48,0	48,9	49,4	63,6	Fabrication de matelas et de literie	ex 244
38,5	41,3	31,3	42,5	48,4	Industrie des pelleteries et fourrures	245

a) Situation au 31 décembre; uniquement salariés.

b) Y compris les tourbières (partie de la pos. 190).

c) Sans les tourbières (comprises dans la pos. 111/112).

d) Y compris les fendoirs de graisses animales (partie de la pos. 201).

e) Sans les fendoirs de graisses animales (compris dans la pos. 200); y compris le commerce de gros de viande (hors N.I.C.E.).

f) Y compris la fabrication d'entremets et la fabrication de produits diététiques et de régime (partie de la pos. 209).

g) Y compris la fabrication d'apéritifs à base de vin (partie de la pos. 212).

h) Sans la fabrication d'apéritifs à base de vin (comprise dans la pos. 211).

i) Sans la fabrication de guêtres et leggins en cuir (comprise dans la pos. 292).

**FRANKREICH**
**Beschäftigte, Lohn- und Gehaltssummen**

Fortsetzung

**FRANKRIJK**
**Personnel, loonsommen**

Vervolg

N° N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) — Personnes occupées (en milliers)				
		1958	1959	1960	1961	1962
251	Sägerei und Holzbearbeitung a)	27,5	23,7	22,0	23	33,2
252/255	Herstellung von Halbwaren und Fertigerzeugnissen aus Holz b)	140,9	150,5	149,1	161	169,2
259	Herstellung von Stroh-, Korb-, Kork-, Flecht- und Bürstenwaren	15,6	14,8	16,0	(15)	14,7
260	Herstellung von Holzmöbeln	.	79,4	82,3	83	86,0
271	Herstellung von Holzschliff und Zellstoff, Papier und Pappe	58,3	58,1	61,1	62	61,8
272	Papier- und Pappeverarbeitung	58,7	60,3	63,4	65	69,1
280	Druckerei, Verlags- und verwandte Gewerbe	.	160,6	169,3	179	188,3
291	Herstellung von Leder	20,8	22,5	20,4	22	21,1
292	Herstellung von Lederwaren	37,4	37,2	37,2	35	42,0
301	Gummi- und Asbestverarbeitung	78,0	83,6	81,1	77	92,2
302	Kunststoffverarbeitung	.	36,9	41,5	47	54,7
303	Chemiefasererzeugung	25,0	24,0	26,3	23	23,6
304	Stärkeindustrie	3,2	3,1	3,6	4	3,6
311, 312	Herstel. chemischer Grundstoffe und chemischer Erzeugnisse vorwiegend für gewerb'l. und landwirtschaftl. Verwendung c)	160,7	161,5	163,7	173	181,5
313	Spezialisierte Herst. von chemischen Erzeugnissen, vorwiegend für privaten Verbrauch und für Verwaltungen d)	104,3	101,2	105,4	110	106,8
320	Mineralölverarbeitung	31,5	37,3	34,5	35	33,0
331	Ziegeleien	27,5	26,3	25,5	25	26,7
332	Herstellung und Verarbeitung von Glas	50,4	54,1	53,4	57	60,9
333	Herst. von Steinzeug, Feinkeramik und feuерfesten Erzeugnissen	42,0	40,2	40,1	42	41,0
334	Herstellung von Zement und Kalk, Verarbeitung von Gipsstein	27,0	23,6	22,1	23	23,2
335	Herstellung von Baustoffen aus Beton und Gips sowie von Asbestzementwaren e)	30,8	31,5	31,3	34	38,3
339	Be- und Verarbeitung von Natursteinen sowie Herstellung sonstiger nicht-metallischer Mineralerzeugnisse f)	14,9	16,8	17,2	16	19,2
341	Eisen- und Stahl erzeugende Industrie	194,0	203,2	208,8	207	203,1
342	Stahlröhrenerzeugung	22,0	22,4	23,3	23	21,8
ex 343	Ziehereien und Kaltwalzwerke	24,8	25,4	27,6	26	32,2
344	Erzeugung und erste Verarbeitung von NE-Metallen	.	52,3	52,6	54	51,3
345	Gießereien	105,0	102,3	100,8	105	108,0
351	Schmiede-, Preß- und Hammerwerke g)	24,9	25,3	24,7	26	27,0
352	Stahlverformung und Oberflächenveredlung h)	108,9	106,6	112,3	118	120,4
353	Herst. und Montage von Stahl- und Leichtmetallkonstruktionen i)	.	22,7	26,9	31	33,2
354	Kessel- und Behälterbau	67,7	64,8	68,8	74	79,6
355	EBM-Warenherstellung j)	.	182,9	184,1	189	199,3
ex 359	Ländliche Reparaturwerkstätten für Landmaschinen	11,3	8,8	8,4	10	.

- a) Ohne Trocknung und erste Bearbeitung von Holz (in Pos. 252/255 einbegriffen).  
 b) Einschl. Trocknung und erste Bearbeitung von Holz (Teil von Pos. 251) und Tischlereien die überwiegend Tischlereierzeugnisse in Bauten montieren (Teil von Pos. 404).  
 c) Einschl. Herstellung von Schleifpapier und Schleifgeweben (Teil von Pos. 339); ohne Herstellung von Streichhölzern.  
 d) Ohne Herstellung von Kohlepapier und Wachsmatrizen (in Pos. 272 einbegriffen) und ohne Herstellung von Blei- und Farbstiften, von Schreibtinte und Büroleim.  
 e) Ohne Herstellung von Transportbeton und -mörtel.  
 f) Ohne Herstellung von Schleifpapier und Schleifgeweben (in Pos. 31 einbegriffen).  
 g) Einschl. Herstellung von geschmiedeten Schrauben und Bolzen.  
 h) Ohne Herstellung von Ketten (in Pos. 355 einbegriffen) und ohne Herstellung von geschmiedeten Schrauben und Bolzen.  
 i) Ohne Herstellung von festem Eisenbahnmaterial (in Pos. 366 einbegriffen) und von Toren, Türen, Fenstern usw. aus gewalzten Stahl- und Leichtmetallprofilen (in Pos. 355 einbegriffen).  
 j) Ohne Herstellung von Heizungszubehör, von versilberten Bestecken (in Pos. 395 einbegriffen); einschl. Herstellung von Ketten (Teil von Pos. 352) und von Toren, Türen, Fenstern usw. aus gewalzten Stahl- und Leichtmetallprofilen (Teil von Pos. 353).

## FRANCIA

## Occupazione, retribuzioni

Seguito

## FRANCE

## Personnes occupées, masses salariales

Suite

Lohn- und Gehaltssummen — Mio Ffr — Masses salariales					Branche industrielle	N. N.I.C.E. Nr.
1958	1959	1960	1961	1962		
118,3	109,2	109,7	118,4	192,4	Sciage et préparation industrielle du bois a)	251
692,7	769,5	832,1	954,3	1 060,7	Fabrication de produits demi-finis et finis en bois b)	252/255
62,1	59,7	71,0	(72,2)	74,9	Fabric. art. en paille, liège, vannerie, rotin; brosserie	259
.	427,3	476,0	515,9	602,8	Industrie du meuble en bois	260
397,1	406,8	468,5	532,9	562,1	Fabrication de la pâte, du papier et du carton	271
333,8	360,4	418,5	471,6	532,5	Transf. du papier et du carton, fabr. d'articles en pâte	272
.	1 417,7	1 600,4	1 809,4	2 087,9	Imprimerie, édition et industries annexes	280
116,6	125,7	127,5	158,7	153,0	Tannerie-Méguissarie	291
142,5	149,9	159,8	178,6	214,3	Fabrication d'articles en cuir et similaires	292
526,6	595,3	682,6	732,9	812,0	Transformation du caoutchouc et de l'amiante	301
.	221,8	280,0	332,6	426,9	Transformation des matières plastiques	302
203,7	186,4	237,9	215,2	238,8	Production de fibres artificielles et synthétiques	303
23,0	23,2	29,8	34,7	36,2	Industrie des produits amyloacés	304
1 362,8	1 460,8	1 693,0	1 898,9	2 154,0	Fabric. de produits chimiques de base et de produits chimiques principalement destinés à l'industrie et à l'agriculture c)	311, 312
808,3	857,5	978,1	1 104,5	1 203,0	Fabrication spécialisée de produits chimiques principalement destinés à la consommation domestique et à l'administration d)	313
339,1	453,6	485,0	527,3	519,5	Industrie du pétrole	320
151,4	152,7	156,7	160,0	184,4	Fabrication de matériaux de construction en terre cuite	331
335,4	387,2	420,8	478,4	583,5	Industrie du verre	332
527,8	527,2	545,3	585,5	658,5	Fabric. des grès, porcelaines, faïences, produits réfractaires	333
207,3	193,0	205,6	228,0	250,9	Fabrication de ciment, de chaux et de plâtre	334
182,4	203,3	213,7	256,5	291,2	Fabrication de matériaux de construction et de travaux publics en béton, en ciment et en plâtre e)	335
85,0	94,3	102,6	100,2	137,6	Travail de la pierre et de produits minéraux non métalliques f)	339
1 395,8	1 527,0	1 743,1	1 921,4	2 005,6	Sidérurgie	341
165,7	173,0	193,1	206,0	209,7	Fabrication de tubes d'acier	342
166,9	174,9	211,6	208,5	268,1	Tréfilage, étirage, laminage, feuillards, profilage à froid	ex 343
.	434,9	496,6	561,1	528,8	Production et première transformation des métaux non ferreux	344
720,5	697,3	761,5	876,8	943,2	Fonderies de métaux ferreux et non ferreux	345
170,0	181,2	191,6	213,4	240,6	Forge, estampage, matriçage, gros emboutissage g)	351
779,3	794,6	880,3	1 012,9	1 128,5	Seconde transformation, traitement et revêtement des métaux h)	352
.	165,3	202,7	242,1	281,3	Construction métallique (fabrication ou pose) i)	353
487,4	509,9	569,8	650,4	760,9	Chaudronnerie, constr. réservoirs et autres pièces de tôleerie	354
.	1 146,2	1 266,3	1 373,1	1 516,4	Fabrication d'outillage et d'articles finis en métaux j)	355
37,5	42,1	40,5	50,8	.	Artisans mécaniciens ruraux	ex 359

a) Sans le séchage, l'ébauchage et le façonnage du bois (compris dans la pos. 252/255).

b) Y compris le séchage, l'ébauchage et le façonnage du bois (partie de la pos. 251) et la menuiserie en bois principalement orientée vers la pose (partie de la pos. 404).

c) Y compris la fabrication de toiles et papiers abrasifs (partie de la pos. 339); sans la fabrication d'allumettes.

d) Sans la fabrication de papier carbone et de stencils (comprise dans la pos. 272) et sans la fabrication de crayons, d'encre et de colles de bureau.

e) Sans la fabrication de béton préparé.

f) Sans la fabrication de toiles et papiers abrasifs (comprise dans la pos. 31).

g) Y compris la fabrication d'articles de boulangerie forgée.

h) Sans la fabrication de chaînes (comprise dans la pos. 355) et la fabrication d'articles de boulangerie forgée.

i) Sans la fabrication de matériel fixe pour chemins de fer (comprise dans la pos. 366) et la fabrication de menuiserie métallique (comprise dans la pos. 355).

j) Sans la fabrication d'accessoires pour le chauffage domestique, la fabrication de couverts argentés (comprise dans la pos. 395); y compris la fabrication de chaînes (partie de la pos. 352) et de menuiserie métallique (partie de la pos. 353).

**FRANKREICH**
**Beschäftigte, Lohn- und Gehaltssummen**

Fortsetzung

**FRANKRIJK**
**Personnel, loonsommen**

Vervolg

N. N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) — Personnes occupées (en milliers)				
		1958	1959	1960	1961	1962
361	Herstellung von landwirtschaftlichen Maschinen und Ackerschleppern a)	45,9	43,8	36,8	43	37,9
362	Herstellung von Büromaschinen . . . . .	.	21,4	25,7	29	29,7
363	Herstellung von Metallbearbeitungsmaschinen, Maschinenwerkzeugen und Vorrichtungen für Maschinen . . . . .	57,1	56,6	58,2	64	71,4
364	Herstellung von Textilmaschinen und Zubehör, Nähmaschinen b)	16,4	15,6	17,6	18	18,9
365	Herst. von Maschinen und Apparaten für die Nahrungs- und Genußmittelindustrie, chemische und verwandte Industrien . . . . .	15,8	17,8	18,2	21	23,7
366	Herstellung von Hütten- und Walzwerkseinrichtungen, Bergwerksmaschinen, Gießereimaschinen, Baumaschinen, Hebezeugn und Fördermitteln c)	39,8	45,6	51,1	53	56,8
367	Herst. von Zahnrädern, Getrieben und sonstigen Antriebselementen . . . . .	15,3	14,9	16,3	18	17,6
ex 368	Herstellung von Maschinen für die Papier- und Pappindustrie und für das graphische Gewerbe . . . . .	6,3	6,2	6,9	7	7,7
369	Herstellung von sonstigen Maschinenbauerzeugnissen . . . . .	127,6	124,8	130,0	130	135,7
37	Elektrotechnische Industrie d) . . . . .	295,4	292,0	312,1	342	368,8
371	darunter:					
375	Herstellung von isolierten Elektrokabeln, -leitungen und -drähten . . . . .	22,0	19,9	24,0	23	24,3
377	Herst. von Rundfunk- und Fernsehempfängern, elektro-akustischen Geräten und Einrichtungen, elektronischen Geräten und Anlagen . . . . .	.	66,6	70,8	89	96,3
378	Herstellung von Lampen und Beleuchtungsartikeln . . . . .	9,9	9,4	9,4	10	10,4
ex 379	Herstellung von Batterien und Akkumulatoren . . . . .	9,8	11,0	11,3	12	12,1
	Installation von elektrotechnischen Erzeugnissen . . . . .	.	9,0	10,5	11	15,3
381	Schiffbau . . . . .	70,8	66,7	64,1	65	66,1
382	Herstellung von Schienenfahrzeugen e) . . . . .	26,4	25,8	23,9	24	24,1
383	Bau von Kraftwagen und deren Einzelteilen f) . . . . .	277,2	276,3	284,0	287	311,0
384	Kraftfahrzeug- und Fahrradreparaturwerkstätten . . . . .	.	56,7	57,9	59	64,8
385	Herstellung von Kraft- und Fahrrädern und deren Einzelteilen g) . . . . .	25,1	22,8	23,0	23	24,1
386	Luftfahrzeugbau und -reparatur . . . . .	84,7	85,0	86,3	89	100,3
391, 393	Herstellung von feinmechanischen Erzeugnissen und von optischen und fotografischen Geräten h) . . . . .	52,6	52,5	53,8	55	55,8
392	Herst. v. medizinmechanischen u. orthopädiemechanischen Erzeugnissen . . . . .	10,1	9,4	10,9	11	12,2
394	Herstellung und Reparatur von Uhren . . . . .	23,0	19,2	21,2	22	25,1
395	Herst. von Schmuck- und Goldschmiedewaren; Bearbeitung von Edelsteinen i) . . . . .	21,6	22,1	20,0	20	20,7 f)
396	Herstellung und Reparatur von Musikinstrumenten . . . . .	3,2	3,4	3,7	3	3,2
397	Herstellung von Spiel- und Sportwaren j) . . . . .	22,8	23,8	24,8	27	26,5
399	Sonstige Zweige des be- und verarbeitenden Gewerbes k) . . . . .	19,0	19,6	19,9	20	21,6
<b>Insgesamt (ohne Baugewerbe, Energiewirtschaft und Wasserversorgung)</b>		<b>[5 176]</b>	<b>[5 135]</b>	<b>[5 276]</b>	<b>[5 395]</b>	<b>[5 674]</b>
400	Allgemeines Baugewerbe (ohne ausgeprägten Schwerpunkt) l) . . . . .	179,9	241,7	248,7	262	277,5
401	Rohbaugewerbe m) . . . . .	.	799,1	573,0	619	672,8
403, 404	Bauinstallation und Ausbaugewerbe . . . . .	(208,5)	205,0	213,5	224	251,3
402	Tiefbau . . . . .	.	.	.	.	.
ex 511	Elektrizitätserzeugung und -verteilung (Electricité de France) . . . . .	.	94,5	98,5	97	100,1
512	Gaserzeugung und -verteilung . . . . .	17,1	15,8	16,4	15	15,7
513	Dampf- und Preßlufterzeugung, Fernheizwerke . . . . .	0,6	.	0,6	.	0,6
520	Öffentliche Wasserversorgung . . . . .	8,9	.	9,3	10	9,4

- a) Einschl. Herstellung von Gespannfahrzeugen (Teil von Pos. 389).  
 b) Einschl. Herstellung von Maschinen für die Schuhindustrie, für Wäschereien und chemische Reinigung (Teil von Pos. 368); ohne Reparatur von Nähmaschinen.  
 c) Einschl. Herstellung von festem Eisenbahnmaterial (Teil von Pos. 353).  
 d) Einschl. Herstellung von Lokomotiven mit elektrischem Antrieb; ohne Herstellung von elektrischem Zubehör für Kraftfahrzeuge, Fahrräder und Krafträder.  
 e) Ohne Herstellung von Lokomotiven mit elektrischem Antrieb (in Pos. 37 einbegrieffen).  
 f) Einschl. Herstellung von elektrischem Kraftfahrzeugzubehör (Teil von Position 373).  
 g) Einschl. Herstellung von elektrischem Zubehör für Fahrräder und Krafträder (Teil von Position 373).  
 h) Einschl. Herstellung von Groß- und Schnellwagen (Teil von Position 369) und Herstellung von Wälzlagern (Teil von Position 367).  
 i) Einschl. Herstellung von versilberten Löffeln und Gabeln (Teil von Position 355); ohne Prägen von Münzen und Medaillen.  
 j) Einschl. Herstellung von Kinderwagen (Teil von Position 389).  
 k) Ohne Herstellung von Füllhaltern und Kugelschreibern.  
 l) Einschl. allgemeiner Bau von Wohn- und Nichtwohngebäuden (Teil von Position 401); ohne Abbruch-, Spreng- und Entrümmerungsgewerbe (in Position 401 einbegrieffen).  
 m) Ohne allgemeiner Bau von Wohn- und Nichtwohngebäuden (in Position 400 einbegrieffen); einschl. Abbruch-, Spreng- und Entrümmerungsgewerbe (Teil von Position 400).

## Occupazione, retribuzioni

Seguito

## Personnes occupées, masses salariales

Suite

Lohn- und Gehaltssummen — Mio Frf — Masses salariales					Branche industrielle	N° N.I.C.E. Nr.
1958	1959	1960	1961	1962		
309,7	301,6	282,1	353,5	340,2	Construction de machines et tracteurs agricoles a)	361
.	229,9	261,1	326,9	366,8	Construction de machines de bureau	362
478,2	493,3	555,5	659,5	811,5	Construction de machines-outils pour le travail des métaux, d'outillage et d'outils pour machines	363
114,4	112,8	133,4	156,2	170,8	Construction de machines textiles et access., machines à coudre b)	364
130,8	159,3	177,1	211,9	266,5	Construction de machines et d'appareils pour les industries alimentaires, chimiques et connexes	365
339,2	381,9	468,2	525,5	610,6	Construction de matériel pour les mines, la sidérurgie et les fonderies, pour le génie civil et le bâtiment; construct. de matériel de levage et de manutention c)	366
117,6	115,7	130,8	152,7	176,7	Fabrication d'organes de transmission	367
52,9	59,2	68,9	74,0	87,4	Construction de machines pour les industries du papier, du carton et des arts graphiques	ex 368
1 013,5	1 051,0	1 198,1	1 539,8	1 506,5	Construction d'autres machines et appareils non électriques	369
2 206,3	2 250,5	2 708,8	3 026,3	3 636,6	Construction électrique d)	37
156,3	148,8	205,9	212,8	246,2	dont : Fabrication de fils et câbles électriques	371
.	514,3	662,8	777,7	969,7	Construction d'appareils électroniques, radio, télévision, électro-acoustique	375
63,8	65,3	71,9	77,2	84,8	Fabrication de lampes et de matériel d'éclairage	377
59,7	71,1	89,6	86,5	103,7	Fabrication de piles et d'accumulateurs	378
.	66,9	83,6	89,7	149,2	Installation électrique	ex 379
484,7	500,0	500,5	546,9	604,9	Construction navale	381
191,2	190,3	190,2	209,3	224,0	Construction de matériel ferroviaire roulant e)	382
2 176,5	2 331,1	2 585,5	2 734,1	2 917,4	Construction d'automobiles et pièces détachées f)	383
.	281,9	305,0	341,9	380,8	Réparation d'automobiles, motocycles ou cycles	384
166,5	146,6	172,3	173,6	206,4	Construction de motocycles, de cycles et pièces détachées g)	385
752,3	818,4	927,6	1 032,1	1 228,7	Construction et réparation d'avions	386
397,3	411,1	459,1	529,4	.	Fabrication d'instruments de précision et de mesure, d'optique et de matériel photographique h)	391, 393
55,6	54,7	68,8	72,0	88,7	Fabrication de matériel médico-chirurgical et d'appareils orthopédiques	392
135,8	112,8	139,8	146,3	196,4	Fabrication et réparation de montres et horloges	394
122,1	132,0	130,0	151,8	164,4	Bijouterie, orfèvrerie, joaillerie et taille de pierres précieuses i)	395
19,3	20,2	24,2	26,7	25,3	Fabrication et réparation d'instruments de musique	396
110,9	114,8	125,6	152,2	164,6	Fabrication de jeux, jouets et articles de sport j)	397
.	97,1	116,0	117,3	140,7	Industries manufacturières diverses k)	399
[33 118]	[35 130]	[39 143]	[43 335]	[48 344]	Total (sans bâtiment et génie civil, électricité, gaz et eau)	
1 063,2	1 424,7	1 599,9	1 712,6	1 958,3	Bâtiment et génie civil (sans spécialisation) l)	400
.	3 012,9	3 220,2	3 696,0	4 277,7	Construction d'immeubles m)	401
.	1 400,6	1 507,8	1 756,5	2 072,4	Installation et aménagement	403, 404
.	863,7	921,0	972,1	1 128,4	Génie civil	402
147,7	162,7	171,4	174,1	202,8	Production et distribution d'électricité (Electricité de France)	ex 511
5,5	.	6,2	.	6,3	Production et distribution de gaz	512
73,2	.	87,9	96,6	99,6	Production et distribution de vapeur, de chaleur et d'air comprimé	513
					Distribution publique d'eau	520

- a) Y compris la fabrication de matériel agricole de transport (partie de la pos. 389).  
 b) Y compris la fabrication de machines pour chaussures, de matériel de blanchisserie et de nettoyage à sec (partie de la pos. 368); sans la réparation de machines à coudre.  
 c) Y compris la construction de matériel fixe pour chemins de fer (partie de la pos. 353).  
 d) Y compris la construction de locomotives électriques; sans la fabrication d'équipement électrique pour automobiles, motocycles et cycles.  
 e) Sans la construction de locomotives électriques (comprise dans la pos. 37).  
 f) Y compris la fabrication d'équipement électrique pour automobiles (partie de la pos. 373).  
 g) Y compris la fabrication d'équipement électrique pour cycles et motocycles (partie de la pos. 373).  
 h) Y compris la fabrication d'appareils de pesage (partie de la pos. 369) et la fabrication de roulements et butées (partie de la pos. 367).  
 i) Y compris la fabrication de cuillers et fourchettes en métal argenté (partie de la pos. 355); sans la frappe de monnaies et médailles.  
 j) Y compris la fabrication de voitures d'enfants (partie de la pos. 389).  
 k) Sans la fabrication de porte-plumes et stylos.  
 l) Y compris entreprises générales de bâtiment (partie de la pos. 401); sans les entreprises de démolition (comprises dans la pos. 401).  
 m) Sans les entreprises générales de bâtiment (comprises dans la pos. 400); y compris les entreprises de démolition (partie de la pos. 400).

## ITALIEN

## ITALIE

## Beschäftigte, Lohn- und Gehaltssummen

## Personnel, loonsommen

Nº N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte a) (in Tausend)					Personnes occupées a) (en milliers)				
		Arbeiter — Ouvriers					Angestellte Employés		Insgesamt Total		
		1958	1959	1960	1961	1962	1961	1962	1961	1962	
11/12	Bergbau . . . . .	47,8	42,2	39,6	37,3	35,0	4,4	4,4	41,7	39,4	
ex 201	Herstellung von Fleisch- und Wurstkonserven . . . . .	44,9	46,1	52,1	56,9	59,2	8,5	9,1	65,4	68,3	
203	Obst- und Gemüseverarbeitung . . . . .	9,1	8,7	8,5	8,3	8,2	2,0	1,9	10,3	10,1	
ex 205	Mahlmühlen . . . . .	15,2	15,1	13,0	12,4	12,0	2,5	2,5	14,9	14,5	
207	Zuckerindustrie b) . . . . .	26,1	26,2	26,5	28,5	30,2	6,8	6,8	35,2	36,9	
208	Herst. von Kakao- und Schokoladenerzeugnissen und von Zuckerwaren . . . . .	15,9	16,1	16,2	16,7	17,1	2,2	2,4	18,9	19,5	
ex 209	Herstellung von Teigwaren . . . . .	103,7	105,4	110,6	110,8	112,7	10,5	11,0	121,3	123,4	
232	Wollindustrie . . . . .	175,7	166,7	171,5	170,8	169,0	13,6	14,8	184,4	182,5	
233	Baumwollindustrie . . . . .	37,1	45,0	46,4	45,8	45,9	4,5	4,7	50,3	50,6	
234	Seidenindustrie b) . . . . .	14,4	13,0	13,1	12,9	12,8	1,1	1,0	13,9	13,8	
235	Leinen- und Hanfindustrie b) . . . . .	6,0	5,9	6,0	6,0	6,1	0,3	0,3	6,3	6,4	
ex 236	Juteindustrie b) . . . . .	45,3	45,7	51,0	55,3	57,9	4,0	4,2	59,3	62,1	
237	Wirkerei und Strickerei . . . . .	42,0	44,8	48,9	54,5	56,8	2,6	2,7	57,1	59,5	
ex 243	Herstellung von Kopfbedeckungen . . . . .	4,8	5,0	5,2	5,6	5,6	0,4	0,4	6,0	6,0	
241	Serienfertigung von Schuhen . . . . .	26,1	26,6	27,7	29,9	31,0	1,9	1,9	31,8	33,0	
ex 251	Sägewerke . . . . .	12,8	12,8	14,0	14,4	14,3	1,6	1,6	16,0	15,9	
ex 252	Herstellung von Sperrholz . . . . .	29,5	27,8	30,7	33,3	35,6	7,6	8,1	40,9	43,6	
271	Herstellung von Holzschliff und Zellstoff, Papier und Pappe . . . . .	26,0	27,2	30,1	32,0	34,9	4,2	4,6	36,2	39,5	
ex 280	Druckereigewerbe . . . . .	132,2	133,5	141,8	150,1	158,3	51,3	54,6	201,4	212,9	
291	Herstellung von Leder . . . . .	52,3	53,8	56,7	62,4	64,5	2,7	2,8	65,1	67,3	
ex 301	Gummiverarbeitung . . . . .	21,5	22,4	24,2	25,8	27,7	2,6	2,7	28,3	30,4	
303	Chemiefaserezeugung b) . . . . .	5,4	5,0	5,1	5,7	6,5	0,6	0,8	6,3	7,2	
31	Herstellung chemischer Erzeugnisse . . . . .	27,3	26,9	28,0	30,8	33,3	2,6	2,9	33,5	36,3	
ex 331	Herstellung von grobkeramischen Boden- und Wandplatten . . . . .	17,3	16,7	15,3	15,2	15,8	2,2	2,3	17,4	18,0	
332	Herstellung und Verarbeitung von Glas b) . . . . .	4,7	4,5	4,6	4,7	4,5	0,3	0,4	5,0	4,9	
ex 333	Herst. von feuerfesten Erzeugnissen und Erzeugnissen aus Steinzeug . . . . .	87,5	84,9	89,1	96,5	103,0	15,3	16,2	111,8	119,2	
ex 333	Herstellung von Erzeugnissen aus Steingut . . . . .	18,1	17,7	18,9	19,7	20,2	3,3	3,6	23,0	23,8	
344	Erzeugung und Verarbeitung von NE-Metallen b) . . . . .	40,3	40,3	45,3	49,6	53,0	5,4	5,6	55,0	58,6	
345	Gießereien . . . . .	355,1	353,7	390,0	434,7	470,6	89,1	97,1	523,8	567,7	
35	Herstellung von Metallerzeugnissen . . . . .	71,4	76,7	88,7	99,4	108,4	29,3	33,3	128,7	141,7	
36	Maschinenbau . . . . .	39,4	37,0	35,0	34,2	33,5	6,3	6,5	40,5	40,0	
37	Elektrotechnische Industrie . . . . .	25,4	23,3	22,5	22,5	23,0	5,2	4,7	27,6	27,7	
381	Schiffbau . . . . .	83,4	84,8	94,8	105,0	119,7	22,6	24,6	127,7	144,3	
382	Herstellung von Schienenfahrzeugen . . . . .	5,1	5,4	5,9	6,0	5,3	0,7	0,8	6,6	6,1	
ex 383	Bau und Montage von Kraftwagen und deren Motoren b) . . . . .	Insgesamt (ohne Baugewerbe, Energiewirtschaft und Wasserversorgung) . . . . .	1 750,9	1 749,6	1 862,4	1 982,3	2 083,9	332,7	357,5	2 315,0	2 441,4
L 40	Baugewerbe b) . . . . .	c) 1 483	c) 1 601	c) 1 656	c) 1 767	.	.	.	1 656	1 767	
511	Elektrizitätserzeugung- und Verteilung . . . . .	38,7	39,1	39,5	40,5	42,4	26,5	27,7	67,0	70,1	

a) Monatsdurchschnitte, ohne Inhaber.

b) Die Angaben dieser Industriezweige beziehen sich auf sämtliche Betriebe, in den übrigen Industriezweigen dagegen auf Betriebe mit 10 und mehr Arbeitern.

c) Einschl. rund 50 000 Angestellte.

## ITALIA

## ITALIE

## Occupazione, retribuzioni

## Personnes occupées, masses salariales

Lohn- und Gehaltssummen					— Mrd Lire —		Masses salariales		Branche industrielle	N° N.I.C.E. Nr.		
Löhne — Salaires					Gehälter Traitements		Insgesamt Total					
1958	1959	1960	1961	1962	1961	1962	1961	1962				
34,17	30,49	30,24	30,10	31,45	6,40	6,97	36,50	38,42	Industrie minière	11/12		
19,93	20,91	24,77	29,01	34,43	8,62	10,45	37,63	44,88	Fabrication de conserves de charcuterie et de viande	ex 201		
5,29	5,15	5,24	5,38	6,19	2,00	2,31	7,38	8,50	Fabrication de conserves de fruits et légumes	203		
10,32	11,26	9,45	9,34	10,84	3,09	3,53	12,44	14,37	Meunerie — Semoulerie	ex 205		
11,82	12,01	12,89	15,49	17,74	6,83	7,79	22,33	25,53	Industrie du cacao, du chocolat et de la confiserie de sucre	208		
7,09	7,40	7,79	8,48	10,38	2,07	2,66	10,56	13,04	Fabrication de pâtes alimentaires	ex 209		
48,49	51,76	57,59	60,26	74,13	12,55	15,20	72,80	89,33	Industrie lainière	232		
72,22	71,23	78,66	80,72	98,71	15,20	19,58	95,92	118,29	Industrie coconrière	233		
12,27	17,06	19,11	19,95	24,63	4,46	5,62	24,41	30,25	Industrie de la soie b)	234		
5,69	5,35	5,88	5,89	7,32	1,16	1,26	7,06	8,58	Industrie du lin et du chanvre b)	235		
2,70	2,77	2,92	2,84	3,53	0,33	0,42	3,17	3,95	Industrie du jute b)	ex 236		
15,47	16,00	18,83	21,33	26,14	3,47	4,27	24,80	30,41	Bonneterie	237		
14,49	15,70	17,63	20,45	25,09	1,91	1,99	22,36	27,08	Fabrication mécanique des chaussures	241		
2,01	2,06	2,19	2,43	2,80	0,41	0,47	2,84	3,27	Fabrication de chapeaux et coiffures	ex 243		
10,62	11,25	12,18	13,81	17,31	1,69	1,96	15,49	19,27	Scieries	ex 251		
									Fabrication de contre-plaqués	ex 252		
22,31	22,83	24,17	27,48	30,22	6,42	7,72	33,90	37,94	Fabrication de la pâte, du papier et du carton	271		
33,03	34,10	38,77	41,75	50,75	14,58	17,87	56,33	68,62	Imprimerie	ex 280		
6,46	6,73	7,45	8,15	9,36	1,89	2,13	10,04	11,49	Tannerie — mégisserie	291		
21,15	21,61	24,87	27,47	32,45	12,76	15,00	40,23	47,45	Transformation du caoutchouc	ex 301		
15,36	17,01	19,25	21,79	27,91	5,98	7,48	27,77	35,39	Production de fibres artificielles et synthétiques b)	303		
89,34	92,93	100,96	114,18	134,31	77,02	89,42	191,20	223,73	Industrie chimique	31		
26,13	27,32	29,85	37,02	42,00	2,51	2,85	39,53	44,85	Fabrication de matériel de pavement et de revêtement en terre cuite	ex 331		
13,28	14,36	15,91	17,54	22,04	3,39	3,95	20,93	25,99	Industrie du verre b)	332		
3,55	3,36	3,59	4,29	5,89	0,86	1,18	5,16	7,07	Fabrication de produits en grès et de produits réfractaires	ex 333		
13,53	13,32	14,35	16,89	21,89	2,88	3,56	19,77	25,45	Fabrication de produits en céramique	ex 333		
11,74	11,79	11,45	12,31	14,19	2,93	3,37	15,24	17,56	Fabrication de ciment b)	ex 334		
2,58	2,51	2,57	2,92	3,10	0,31	0,36	3,23	3,46	Fabrication de chaux et de plâtre	ex 334		
72,15	72,83	82,33	94,01	106,89	28,64	26,21	122,65	133,10	Industrie sidérurgique b)	341/343		
13,53	13,57	15,38	16,67	17,92	4,81	5,88	21,48	23,80	Fonderie et première transformation des métaux non ferreux b)	344		
26,59	27,59	33,46	38,95	44,68	6,61	7,80	45,56	52,48	Fonderies de métaux ferreux et non ferreux	345		
212,29	217,02	255,52	299,84	349,91	116,22	142,26	416,06	492,17	Fabrication d'ouvrages en métaux	35		
									Construction de machines non électriques	36		
42,86	46,92	56,25	68,32	78,67	40,70	49,65	109,02	128,32	Construction électrique	37		
29,27	27,46	27,33	28,53	30,79	8,73	10,09	37,26	40,88	Construction navale	381		
20,12	19,49	20,30	21,11	22,82	7,55	7,51	28,65	30,33	Construction de matériel ferroviaire roulant	382		
66,97	72,16	86,83	101,11	123,38	33,24	42,02	134,34	165,40	Construction d'automobiles et de leurs moteurs b)	ex 383		
2,56	2,72	3,19	3,39	3,18	0,68	0,89	4,07	4,07	Construction d'avions b)	ex 386		
									Construction de cycles	ex 385		
1 017,4	1 048,0	1 179,1	1 329,1	1 563,1	449,0	531,2	1 778,1	2 094,3	Total (sans bâtiment et génie civil, électricité, gaz et eau)			
.	.	.	.	.	.	.	.	.	Bâtiment et génie civil b)	40		
38,12	40,96	43,37	49,37	56,09	41,52	48,24	90,89	104,33	Production et distribution d'électricité	511		

a) Moyennes mensuelles, patrons non compris.

b) Les données relatives à ces branches industrielles se rapportent à tous les établissements; dans les autres branches, elles ne se rapportent qu'aux établissements qui occupent 10 ouvriers ou plus.

c) Y compris environ 50 000 employés.

**NIEDERLANDE**
**Beschäftigte, Umsatz,  
Lohn- und Gehaltssummen**
**NEDERLAND**
**Personnel, omzet,  
loonsommen**

N° N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) a) Personnes occupées (en milliers) a)						Umsatz (Mio Fl) Chiffre d'affaires (Mio Fl)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1963 c)	1958	1959	1960
111	Gewinnung und Bearbeitung von Steinkohle d) . . . . .	55,9	55,2	52,6	50,2	49,2	48,3	675,9	671,3	698,7
112	Gewinnung und Bearbeitung von Braun- und Pechkohle .	0,21	0,20	0,17	0,15	0,15	0,15	3,5	2,4	2,8
130	Erdöl- und Erdgasgewinnung . . . . .									
140	Gewinnung von Baumaterial u. feuerfesten u. keramischen Erden . . . . .	4,4	4,5	4,5	4,5	4,7	4,9	265,2	267,6	287,8
190	Gewinnung von sonstigen Mineralien und von Torf . . . darunter : Gewinnung und Aufbereitung von Torf . . . . .	0,44	0,44	0,40	0,42	0,40	0,37	3,9	3,3	3,3
200	Herst. von Ölen u. Fetten tierischer oder pflanzl. Herkunft darunter : Margarine-Industrie . . . . .	6,9	7,1	7,2	6,5	5,6	5,5	833,6	948,5	987,6
201	Schlachterei und Herstellung von Fleischwaren und -konserven . . . . .	12,5	12,8	13,9	14,8	15,8	16,5	937,7	990,7	1 171,5
202	Molkereien und Milchverarbeitung . . . . .	27,3	27,6	28,1	28,5	28,7	28,7	2 092,2	2 294,1	2 420,5
203	Obst- und Gemüseverarbeitung . . . . .	8,1	8,6	9,1	9,8	10,8	11,6	312,6	356,5	371,8
204	Konservierung von Fischen und anderen Meeresprodukten	0,75	0,81	0,90	0,97	0,98	0,94	25,3	27,1	30,6
205	Mühlengewerbe . . . . .	2,2	2,1	2,0	1,9	1,9	1,9	349,9	324,1	339,3
206	Bäckerei, Konditorei und Herst. von Dauerbackwaren .	20,0	20,4	21,0	21,1	21,7	22,2	449,1	467,8	503,2
207	Zuckerindustrie e) . . . . .	5,9	6,0	7,1	7,2	5,6	5,4	389,6	453,8	463,2
208	Herstellung von Kakao- und Schokoladenerzeugnissen und von Zuckerwaren . . . . .	14,4	14,2	14,1	14,1	14,3	14,6	622,6	632,7	673,3
ex 211	Reinigen und Verschneiden von Äethylalkohol; Spirituosenherstellung . . . . .	3,1	3,1	3,1	3,2	3,3	3,4	199,0	203,8	221,3
213	Brauerei und Mälzerei . . . . .	5,2	5,3	5,4	5,7	5,9	6,0	256,4	289,4	304,1
214	Herst. von Mineralbrunnen u. von alkoholfreien Getränken	1,1	1,3	1,5	1,7	2,0	2,2	48,6	60,2	70,8
220	Tabakverarbeitung . . . . .	16,7	16,2	16,4	16,5	16,1	15,5	818,5	830,5	860,9
ex 20/22	Sonstiges Nahrungs- und Genußmittelgewerbe . . . . . darunter : Verarbeitung von Kaffee und Tee . . . . . Herstellung von Futtermitteln . . . . .	17,3	18,4	19,9	18,8	16,2	26,5	1 252,5	1 434,2	1 633,3
232	Wollindustrie . . . . .	18,7	18,4	18,5	18,5	18,5	18,4	430,9	480,5	507,3
233	Baumwollindustrie . . . . .	49,6	50,4	51,4	51,5	50,1	48,1	1 013,4	1 097,0	1 244,5
237	Wirkerei- und Strickerei . . . . .	17,6	18,0	18,6	18,8	18,4	18,4	288,3	305,4	335,2
ex 23	Sonstiges Textilgewerbe . . . . . darunter : Herstellung von Teppichen . . . . .	32,9	30,8	31,7	32,5	33,4	33,8	627,6	717,9	794,3
241	Serienfertigung von Schuhen (aus Leder) . . . . .	18,2	18,3	18,0	17,1	16,4	16,0	277,6	304,5	305,0
243/245	Herstellung von Bekleidung und Bettwaren . . . . . darunter : Serienfertigung von Oberbekleidung . . . . . Herstellung von Haus-, Bett- und Tischwäsche . . . . . Herstellung von Kopfbedeckungen . . . . .	63,1	63,6	66,7	69,9	72,7	74,3	965,0	1 056,6	1 180,6
251	Sägerei und Holzbearbeitung . . . . .	3,4	3,5	3,5	3,5	3,6	3,5	100,0	116,7	133,5
ex 252	Herstellung von Furnieren und Sperrholz . . . . .	1,5	1,5	1,8	2,1	2,2	2,2	39,4	43,4	58,2
ex 253	Serienherstellung von Bauelementen aus Holz . . . . .	7,4	8,0	8,6	8,9	9,5	10,2	169,4	199,2	216,4
254	Herstellung von Verpackungsmitteln aus Holz . . . . .	4,9	4,7	4,7	4,7	4,8	4,7	96,5	98,6	110,4
ex 255	Herstellung von Gebrauchsgegenständen aus Holz (außer Möbeln) . . . . .	4,5	5,0	5,1	4,9	4,6	4,5	70,6	79,8	85,6
ex 25	Sonstige Zweige der Holz- und Korkverarbeitung . . . (außer Möbelherstellung) . . . . .	4,3	4,4	4,5	4,5	4,1	3,7	77,0	85,7	95,8
260	Herstellung von Holzmöbeln . . . . .	13,1	12,7	13,3	13,9	14,6	15,3	195,9	225,1	259,9

a) Jahresdurchschnitte.

b) Errechnet an Hand der im Rahmen der Jahreserhebungen ermittelten durchschnittlichen Lohn- und Gehaltssumme pro Beschäftigten.

c) Vorläufige Ergebnisse.

d) Einschl. der beim Steinkohlenbergbau integrierten Elektrizitätserzeugung.

e) Ohne Verbrauchssteuer, aber einschl. Umsatzsteuer.

**PAESI BASSI**
**Occupazione, cifra d'affari,  
retribuzioni**
**PAYS-BAS**
**Personnes occupées, chiffre d'affaires,  
masses salariales**

Umsatz (Mio Fl) Chiffre d'affaires (Mio Fl)			Lohn- und Gehaltssummen (Mio Fl) b) Masses salariales (Mio Fl) b)						Branche industrielle	N. N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1963 c)	1958	1959	1960	1961	1962	1963 c)		
700,5	667,5	724,2	.	.	.	.	.	.	Extraction et préparation de houille d)	111
3,4	3,4	3,3	.	.	.	.	.	.	Extraction et préparation de lignite	112
379,5	311,8	324,1	.	.	.	.	.	.	Extraction de pétrole et de gaz naturel	130
3,6	3,1	3,1	.	.	.	.	.	.	Extraction de matériaux de construction et de terres à feu	140
735,5	701,8	719,9	.	.	.	.	.	.	Extraction d'autres minéraux, tourbières dont : Tourbières	190
289,6	269,9	281,3	11,3	11,8	13,8	14,1	15,4	16,7	Industrie des corps gras végétaux et animaux dont : Fabrication de margarine	200
1 188,5	1 292,8	1 512,8	.	.	.	.	.	.	Abattage du bétail, préparation et mise en conserve de viande	201
2 466,0	2 616,1	2 818,0	.	124,8	142,4	158,1	173,9	.	Industrie du lait	202
413,8	516,3	583,1	29,9	32,4	40,4	46,4	56,7	.	Fabrication de conserves de fruits et légumes	203
33,8	30,6	31,2	.	.	.	.	.	.	Fabric. conserves de poissons et d'autres produits de la mer	204
337,0	367,1	405,6	11,5	11,1	11,4	12,0	13,1	15,1	Travail des grains	205
535,0	590,6	642,0	.	.	.	.	.	.	Boulangerie, pâtisserie, biscotterie, biscuiterie	206
444,9	456,5	482,2	.	.	.	.	.	.	Industrie du sucre e)	207
679,5	691,5	724,9	60,2	59,6	64,3	69,7	76,5	87,6	Ind. du cacao, du chocolat et de la confiserie de sucre	208
235,1	262,3	295,5	.	.	.	.	.	.	Rectif. et coupage des alcools éthyl.; fabr. de spiritueux	ex 211
320,0	343,9	373,4	.	.	.	.	.	.	Brasserie et malterie	213
84,0	88,9	108,9	.	.	.	.	.	.	Industrie des boissons hygiéniques et eaux gazeuses	214
891,7	965,3	1 048,7	65,0	65,3	71,2	74,2	81,1	85,0	Industrie du tabac	220
991,9	2 542,2	2 700,5	.	.	.	.	.	.	Autres industries alimentaires et des boissons dont : Transformation du café et du thé Fabrication de produits pour l'alimentation des animaux	ex 20/22
285,0	298,4	327,6	.	.	.	.	67,8	76,0	.	
1 554,4	1 633,7	.	.	.	.	.	.	.	.	
534,6	500,0	568,3	.	303,3	335,6	362,0	385,4	.	Industrie de la laine	232
1 216,5	1 122,6	1 214,9	.	.	.	.	.	.	Industrie cotonnière	233
358,9	376,3	459,6	58,2	59,2	68,9	75,1	81,0	87,3	Bonneterie	237
817,8	904,1	1 057,3	.	.	.	.	.	.	Autres industries textiles dont : Fabrication de tapis	ex 23
110,5	127,9	148,3	14,7	14,7	16,0	17,7	18,7	20,6	Fabrication mécanique des chaussures (en cuir)	241
327,0	313,6	340,8	61,7	67,3	73,0	75,6	75,9	.	Fabrication d'articles d'habillement et de literie dont : Confection de vêtements de dessus Fabrication de linge de maison Fabrication de chapeaux	243/245
1 339,4	1 382,5	1 511,3	193	200	224	247	277	.	Sciage et préparation industrielle du bois	251
977,9	1 012,3	1 092,2	155	157	175	194	215	.	Fabrication de placages et contre-plaqués	ex 252
57,2	68,8	77,7	.	.	.	.	.	.	Fabric. en série de pièces de charpente, de menuiserie	253
16,2	17,4	17,7	.	.	.	.	.	.	Fabrication d'emballages en bois	254
156,0	151,9	161,5	.	.	.	.	.	.	Fabrication d'objets divers en bois (à l'exclusion des meubles)	ex 255
61,6	72,5	78,1	6,2	6,9	8,9	11,3	14,1	15,3	Autres branches de l'industrie du bois et du liège (à l'excl. de la fabrication des meubles en bois)	ex 25
238,0	284,3	303,0	32,0	34,3	41,4	45,1	55,1	61,1	Industrie du meuble en bois	260
108,6	121,4	120,8	20,6	20,1	22,7	24,0	24,7	27,5		
82,9	82,1	88,8	19,1	19,5	22,3	23,6	23,3	22,9		
100,6	88,4	95,4	.	.	.	.	.	.		
281,8	320,4	348,1	56,7	57,1	66,6	76,0	82,4	92,1		

a) Moyennes annuelles.

b) Calculées sur la base du montant moyen des traitements et salaires par personne occupée obtenu dans le cadre des statistiques annuelles de la production.

c) Résultats provisoires.

d) Y compris la production d'électricité des mines de houille.

e) Sans les droits d'accises, mais y compris la taxe sur le chiffre d'affaires.

**NIEDERLANDE**
**Beschäftigte, Umsatz,  
Lohn- und Gehaltssummen**

Fortsetzung

**NEDERLAND**
**Personnel, omzet,  
loonsommen  
Vervolg**

Nr. N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) Personnes occupées (en milliers)						Umsatz (Mio Fl) Chiffre d'affaires (Mio Fl)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1963	1958	1959	1960
271	Herst. von Holzschliff und Zellstoff, Papier und Pappe	12,4	12,6	13,0	13,5	14,0	14,5	466,5	499,5	557,4
272	Papier- und Pappeverarbeitung . . . . .	14,6	15,2	16,3	17,2	18,1	18,8	487,5	540,8	630,2
280	Druckerei, Verlags- und verwandte Gewerbe . . . . .	38,7	39,8	41,1	43,0	45,1	46,2	668,0	730,9	814,7
291	Herstellung von Leder . . . . .	4,3	4,2	4,1	3,9	3,9	3,8	133,1	164,8	157,6
292	Herstellung von Lederwaren . . . . .	4,6	4,9	5,2	5,3	5,0	4,7	78,5	94,0	107,7
ex 301	Gummiverarbeitung . . . . .	9,8	10,2	11,4	12,4	13,1	13,3	242,7	277,6	266,8
	darunter :									
	Runderneuerung von Reifen . . . . .	1,0	1,1	1,3	1,4	1,3	1,3	23,9	26,0	29,5
302	Kunststoffverarbeitung . . . . .	5,7	6,6	7,8	8,6	9,3	9,9	164,9	209,6	348,4
ex 304	Herst. von Kartoffelmehl, einschl. Nebenerzeugnisse a) . . . . .	1,9	1,9	1,7	1,5	1,5	1,6	134,0	140,9	144,7
32	Mineralölverarbeitung . . . . .	57,3	59,0	61,7	64,1	66,1	6,0	4 307,9	4 333,9	4 890,2
31	Herstellung chemischer Erzeugnisse b), c) . . . . .						61,8			
	darunter :									
	Herstellung von Schwefelsäure und Superphosphaten . . . . .	2,9	2,9	3,0	3,2	3,2	3,2	172,0	179,2	194,9
	Herstellung von Farbgrundstoffen . . . . .	1,9	2,0	2,0	2,5	2,9	3,0	77,4	89,3	97,0
	Herstellung von Lacken, Anstrichmitteln, Druckfarben . . . . .	6,3	6,6	6,8	6,9	6,9	6,9	235,8	272,0	280,4
	Herstellung von verdichteten technischen Gasen . . . . .	1,5	1,5	1,5	1,6	1,6	1,7	45,2	47,1	53,5
	Herstellung von Seife und synthetischen Waschmitteln . . . . .	3,7	3,6	3,5	3,5	3,5	3,5	171,8	182,5	190,4
	Herstellung sonstiger Körperpflegemittel und Parfüms . . . . .	1,3	1,3	1,4	1,5	1,7	1,8	37,5	48,0	53,0
	Spezialisierte Herst. pharmazeut. Produkte (ohne Verbandsmittel) . . . . .	7,2	7,6	8,0	8,1	8,3	8,6	232,7	268,2	300,1
	Herstellung von natürlichen und künstlichen Aromen . . . . .	1,8	1,8	1,9	1,9	1,9	1,9	58,7	67,0	73,5
331	Ziegeleien . . . . .	14,8	14,3	14,2	14,0	14,0	13,9	181,1	218,8	230,8
333	Herst. von Steinzeug, Feinkeramik u. feuerfesten Erzeugn. . . . .	8,8	8,8	8,7	8,6	8,4	8,2	92,4	101,4	109,6
ex 334	Zementherstellung . . . . .	0,94	0,96	0,98	1,00	1,04	1,11	73,5	83,1	83,6
ex 335	Herstellung von Bauelementen aus Zement . . . . .	12,5	12,6	12,5	12,9	13,3	13,8	247,4	255,8	285,7
332	Herstellung und Verarbeitung von Glas . . . . .	6,2	6,4	,66	6,6	6,6	6,6	119,1	129,2	159,4
ex 33	Herstellung sonstiger Erzeugnisse aus Steinen und Erden . . . . .	3,9	4,9	6,0	6,4	6,8	13,9	94,3	150,4	180,3
341/343	Eisen- und Stahlindustrie . . . . .	20,1	20,8	22,3	23,8	25,1	25,7	1 167,2	1 294,7	1 562,7
344	Erzeugung und erste Verarbeitung von NE-Metallen . . . . .	6,0	6,0	6,2	6,6	7,2	7,2	211,6	255,9	287,5
ex 355	Herst. von Stahlmöbeln und verwandte Industriezweige . . . . .	5,5	5,8	6,2	6,5	6,9	7,0	106,6	123,1	146,4
353	Herst. und Montage von Stahl- und Leichtmetallkonstrukt. . . . .	85,6	86,5	92,3	97,0	101,2	103,2	1 680,4	1 834,5	2 174,6
36	Maschinenbau . . . . .									
37	Elektrotechnische Industrie . . . . .	81,1	85,0	92,0	97,7	102,0	103,4	1 679,5	1 955,6	2 351,3
381	Schiffbau (einschl. Reparatur) . . . . .	55,7	54,8	53,5	52,8	53,0	51,9	1 443,4	1 321,3	1 372,3
385	Herst. von Kraft- und Fahrrädern und deren Einzelteilen . . . . .	4,4	4,6	5,0	5,2	4,9	4,5	139,9	169,8	193,5
ex 38	Sonstige Zweige des Fahrzeugbaus . . . . .	18,0	17,9	19,3	20,4	21,5	22,5	410,1	529,3	726,8
ex 35/39	Sonstige metallverarbeitende Industriezweige . . . . .	70,3	71,3	75,5	79,4	81,6	82,4	1 395,8	1 585,6	1 864,7
ex 395	Diamantschleiferei, Bearbeitung von Edel- und Schmucksteinen . . . . .	0,74	0,74	0,73	0,66	0,59	0,56	36,6	46,8	40,2
	Sonstige anderweitig nicht genannte Industriezweige . . . . .	2,7	2,9	3,1	3,2	3,2	3,3	120,6	130,6	146,3
	Insgesamt (ohne Baugewerbe, Energiewirtschaft und Wasserversorgung) . . . . .	987,9	1 001,6	1 040,4	1 068,5	1 088,7	1 110,4	29 766,5	32 243,4	36 200,8
401	Rohbaugewerbe d) . . . . .	132,7	140,0	144,1	145,7	.	.	.	.	.
402	Tiefbau d) . . . . .	46,9	48,5	50,6	53,6	.	.	.	.	.
403	Bauinstallation d) . . . . .	44,8	45,5	46,2	45,6	.	.	.	.	.
404	Ausbaugewerbe d) . . . . .	45,6	47,4	49,5	50,9	.	.	.	.	.
511	Elektrizitätserzeugung und -verteilung e) . . . . .	14,6	14,9	14,9	14,9	15,3	22,3	781,2	780,0	805,4
512	Gaserzeugung und -verteilung e) . . . . .	7,7	7,0	6,2	5,7	5,5	9,4	193,0	183,6	179,0
520	Öffentliche Wasserversorgung . . . . .	5,9	5,9	6,2	6,3	6,4	7,6	99,2	106,9	122,3

a) Ab 1961 ohne Dextrinherstellung.

b) 1958 bis 1961 einschl. Gaserzeugung des Kohlenbergbaus.

c) 1961 bis 1963 einschl. Dextrinherstellung.

d) Ohne Inhaber und mithelfende Familienangehörige (rund 60 000 im gesamten Baugewerbe); Berechnung aufgrund der Unterlagen der Unfallversicherung.

e) Die Verteilung ist erst ab 1963 einbezogen.

**PAESI BASSI**
**Occupazione, cifra d'affari  
retribuzioni**

Seguito

**PAYS-BAS**
**Personnes occupées, chiffre d'affaires,  
masses salariales**

Suite

Umsatz (Mio Fl) Chiffre d'affaires (Mio Fl)			Lohn- und Gehaltssummen (Mio Fl) Masses salariales (Mio Fl)						Branche industrielle	N° N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1963	1958	1959	1960	1961	1962	1963		
571,9 669,5	562,4 726,4	615,0 795,3	59,4 . .	61,7 70,1	73,0 81,1	81,3 92,2	93,1 104,4	104,9 119,0	Fabrication de la pâte, du papier et du carton Transf. du papier et du carton, fabr. d'articles en pâte	271 272
896,2	971,6	1 048,1	181,6	193,8	215,3	239,4	273,5	299,1	Imprimerie, édition et industries annexes	280
165,3 109,6	157,8 100,3	160,4 107,2	20,0 15,1	19,5 17,8	21,6 20,6	21,9 22,0	22,4 . .	22,6	Tannerie-mégisserie Fabrication d'articles en cuir et similaires	291 292
365,9	354,2	379,8	47,4	49,3	58,8	69,6	79,5	.	Transformation du caoutchouc dont : Rechapage des pneus	ex 301
31,4	32,8	31,7	.	.	.	.	.	.	Transformation des matières plastiques	302
289,3 108,5	335,6 109,5	375,3 135,1	.	.	.	.	.	.	Fabric. de farine de pommes de terre et produits dérivés a)	ex 304
5 078,5	2 537,1 2 979,5	2 615,2 3 226,7	317,6	335,7	382,3	432,2	474,5	.	Industrie du pétrole Industrie chimique b), c) dont :	32 31
204,5 131,8 290,6 53,8 191,4 68,2	202,1 122,5 305,3 54,6 200,9 80,9	207,1 135,1 318,1 56,3 215,2 84,7	.	.	.	.	.	.	Fabrication d'acide sulfureux et de superphosphates Fabrication de pigments Fabrication de peintures, vernis, encres d'imprimerie Fabrication de gaz comprimés Savonnerie et fabrication de détergents synthétiques Fabric. d'autres produits d'hygiène corpor. et de parfums Fabric. spécialisée de produits pharmaceutiques (sans pansements) Fabric. d'arômes naturels et synthétiques	.
299,6 71,2	328,3 79,1	345,9 90,2	.	.	.	.	.	.	Fabrication de matériaux de construction en terre cuite	331
239,0 112,2	253,4 113,6	262,6 121,9	63,6 35,6	62,4 36,5	69,8 41,4	77,0 44,3	82,7 46,8	88,5 49,1	Fabric. de grès, porcelaines, faïences, prod. réfractaires	333
93,7 308,9	98,8 349,8	102,2 360,9	53,7	57,9	65,4	72,7	82,7	89,0	Fabrication de ciment Fabrication de matériaux de construction en ciment	ex 334 ex 335
156,7 237,8	142,0 261,8	443,5	.	.	.	.	.	.	Industrie du verre Fabrication d'autres produits minéraux non métalliques	332 ex 33
1 468,4	1 483,9	1 593,2	.	.	.	.	.	.	Industrie sidérurgique	341/343
309,7	325,7	337,2	.	.	.	.	.	.	Product. et première transf. des métaux non ferreux	344
152,8	164,4	174,4	26,2	27,6	32,9	36,7	41,8	46,3	Fabric. de mobilier métallique et activités connexes	ex 355
2 286,5	2 397,1	2 628,6	429,7	436,3	510,6	.	.	.	Construction métallique Construction de machines non électriques	353 36
2 563,4	2 890,1	3 173,1	415,0	449,5	517,0	619,8	706,5	.	Construction électrique	37
1 388,0	1 286,8	1 207,6	294,4	302,3	325,7	343,3	.	.	Construction navale (y compris réparation)	381
194,1	172,1	173,2	20,5	20,1	25,1	28,7	30,8	29,7	Constr. de motocycles, de cycles et de leurs pièces dét.	385
801,3	857,3	952,0	.	.	.	.	.	.	Autres branches de la constr. de matériel de transport	ex 38
1 955,6	2 076,6	2 221,1	.	.	.	.	.	.	Autres industries transformatrices des métaux	ex 35/39
33,2	30,8	32,4	.	.	.	.	.	.	Taille du diamant, lapidairerie	ex 395
139,8	147,5	145,0	.	.	.	.	.	.	Industries n.d.a.	
36 759,3	40 054,8	43 232,8	.	.	.	.	.	.	Total (sans bâtiment, et génie civil, électricité, gaz et eau)	
.	.	.	.	1 452	1 542	1 710	1 860	.	Construction d'immeubles d) Génie civil : constr. de routes, ponts, voies ferrées, etc. d) Installation d) Aménagement d)	401 402 403 404
815,6 177,5 128,5	866,6 186,9 136,9	1 084,6 322,5 168,1	.	.	.	.	.	.	Production d'électricité e) Production de gaz e) Distribution publique d'eau	ex 511 ex 512 520

a) A partir de 1961 sans la reproduction de dextrine.

b) De 1958 à 1961 y compris la production de gaz des mines de houille.

c) De 1961 à 1963 y compris la production de dextrine.

d) Non compris les patrons et aides familiaux (environ 60 000 dans l'ensemble des activités du bâtiment et du génie civil); données calculées sur la base des renseignements disponibles auprès des organismes d'assurance-accidents.

e) La distribution est comprise seulement à partir de 1963.

**BELGIËN**
**BELGIË**
**Beschäftigte, Umsatz,  
Lohn- und Gehaltssummen**
**Personnel, omzet,  
loonsommen**

N° N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) a) Personnes occupées (en milliers) a)					Umsatz (Mio Fb) Chiffre d'affaires (Mio Fb)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1958	1959	1960
111	Gewinnung und Bearbeitung von Steinkohle . . . . .	153,3	137,3	117,3	101,7	92,3	.	.	.
140	Gewinnung von Baumaterial u. feuerfesten u. keramischen Erden . . . . .	14,3	13,8	13,7	13,8	13,8	3 273,9	3 393,9	3 567,6
190	Gewinnung von sonstigen Mineralien und von Torf . . . . .	.	.	.	.	.	.	.	.
200	Herst. von Ölen und Fetten tierischer oder pflanzl. Herkunft b) . . . . .	1,9	1,9	2,0	2,0	2,0	3 189,4	3 630,0	3 757,2
203	Obst- und Gemüseverarbeitung . . . . .	4,6	4,0	4,7	4,8	5,2	1 217,1	1 363,0	1 282,1
205	Mühlengewerbe . . . . .	.	.	.	3,9	(4,2)	.	.	.
207	Zuckerindustrie . . . . .	9,1	8,5	8,0	7,9	(5,5)	4 875,9	4 726,5	4 896,8
ex 209	Herstellung von Kaffeemitteln . . . . .	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	165,6	169,7	166,9
ex 209	Herstellung von Futtermitteln . . . . .	.	.	.	4,9	.	.	.	.
ex 211	Herstellung von Äthylalkohol und von Hefe. . . . .	0,8	0,8	0,8	0,7	0,7	305,5	314,8	323,8
ex 21	Brauereien und Mälzereien und sonstige Getränkeindustrie . . . . .	.	.	.	22,0	(23,4)	.	.	.
220	Tabakverarbeitung . . . . .	8,4	8,1	8,1	8,5	(8,9)	2 637,5	2 642,3	2 790,0
ex 232	Wollspinnerei . . . . .	13,0	13,8	13,5	13,7	14,5	5 696,2	6 507,2	7 658,3
ex 233	Baumwollspinnerei . . . . .	17,1	16,7	18,0	16,9	16,7	4 973,2	5 195,3	6 097,4
ex 236	Jute-Spinnerei . . . . .	4,1	4,3	4,1	3,3	4,0	1 255,0	1 280,9	1 505,9
ex 23	Weberei b) . . . . .	42,3	42,3	43,8	42,6	43,3	13 839,7	14 632,9	16 540,6
237	Wirkerei und Strickerei . . . . .	19,0	19,2	19,2	19,6	20,2	3 731,1	3 800,7	4 129,7
238	Textilveredlung . . . . .	8,2	8,5	9,1	8,9	9,1	1 876,3	2 250,3	2 491,9
241	Serienherstellung von Schuhen (aus Leder) b) . . . . .	16,1	15,5	15,9	14,9	15,4	2 486,2	2 717,3	2 950,2
243	Herstellung von Bekleidung und Wäsche . . . . .	44,1	46,5	48,8	49,4	53,5	7 446,5	8 362,7	9 501,2
ex 245	Gewinnung von Kaninchenhaaren . . . . .	1,0	1,1	1,1	1,2	1,1	287,4	357,0	379,9
251	Sägerei und Holzbearbeitung . . . . .	.	4,8	4,9	4,9	4,4	.	2 401,8	2 730,9
252/255	Herstellung von Halb- und Fertigwaren aus Holz . . . . .	25,5	26,5	26,6	28,0	(28,8)	5 315,4	5 598,1	6 554,0
260	Herstellung von Holzmöbeln . . . . .	.	.	.	.	.	.	.	.
259	Herst. von Stroh-, Korb-, Kork-, Flecht- und Bürstenwaren . . . . .	1,2	1,2	1,2	1,1	(1,1)	249,1	275,2	282,1
271	Herstellung von Holzschliff und Zellstoff, Papier und Pappe . . . . .	9,6	9,4	9,6	9,8	10,2	4 189,9	4 219,5	4 677,8
272	Papier- und Pappeverarbeitung . . . . .	12,5	12,7	12,9	13,3	14,5	4 249,0	4 508,5	4 874,7
280	Druckerei, Verlags- und verwandte Gewerbe b) . . . . .	14,4	14,3	14,6	14,9	.	3 226,9	3 259,3	3 512,9
291	Herstellung von Leder b) . . . . .	2,9	3,0	2,8	2,8	2,7	956,9	1 203,6	1 144,1
ex 292	Herstellung von Taschnerwaren und Handschuhen aus Leder . . . . .	3,0	3,0	3,2	3,3	3,2	466,0	490,6	573,8
ex 301	Gummiverarbeitung . . . . .	7,4	7,3	7,7	7,7	7,5	2 178,8	2 280,1	2 443,2
ex 31	Herstellung chemischer Erzeugnisse c) . . . . .	41,7	42,3	44,1	43,0	44,5	19 415,3	21 174,2	22 184,7

a) Stand am 15. Oktober; ohne Inhaber.

b) Betriebe mit 10 und mehr Arbeitern; bei den andern Industriezweigen handelt es sich im allgemeinen um Betriebe die 5 und mehr Arbeiter beschäftigen.

c) Ohne die Herstellung pharmazeutischer Produkte.

## BELGIO

**Occupazione, cifra d'affari,  
retribuzioni**

## BELGIQUE

**Personnes occupées, chiffre d'affaires,  
masses salariales**

Umsatz (Mio Fb) Chiffre d'affaires (Mio Fb)		Lohn- und Gehaltssummen (Mio Fb) Masses salariales (Mio Fb)					Branche industrielle	N° N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1958	1959	1960	1961	1962		
.	.	.	.	.	.	.	Extraction et préparation de houille	111
3 788,3	4 146,2	1 005,9	984,0	1 027,9	1 071,8	1 173,8	Extraction de matériaux de construction et de terres à feu	140
							Extraction d'autres minéraux, tourbières	190
3 809,5	2 911,1	137,3	148,2	155,2	165,3	179,8	Industrie des corps gras végétaux et animaux b)	200
1 449,6	1 781,2	197,2	181,8	209,8	232,0	279,4	Fabrication de conserves de fruits et légumes	203
5 702,0	(5 986,0)	.	.	.	301,2	(327,9)	Travail des grains	205
5 165,1	(4 310,8)	496,6	470,1	477,1	516,1	(526,1)	Industrie du sucre	207
157,1	165,3	19,0	20,7	21,3	21,6	22,2	Préparation de chicorée	ex 209
8 280,5	.	.	.	.	399,5	.	Fabrication de produits pour l'alimentation des animaux	ex 209
335,6	357,7	.	.	.	.	.	Fabrication d'alcools éthyliques de fermentation et de levure	ex 211
12 583,7	(14 424,1)	.	.	.	1 740,2	(1 929,4)	Brasserie et malterie, fabrication d'autres boissons	ex 21
2 894,8	(3 121,2)	421,5	423,1	442,8	473,2	(566,8)	Industrie du tabac	220
7 609,5	7 448,0	671,8	738,5	790,7	851,8	918,5	Filature de laine	ex 232
6 083,9	5 273,0	841,1	917,4	987,1	991,0	1 005,5	Filature de coton	ex 233
1 473,3	1 326,2	195,0	207,1	211,6	194,5	223,9	Filature de jute	ex 236
17 376,7	18 395,6	2 264,8	2 359,4	2 560,5	2 709,6	2 840,4	Tissage b)	ex 23
4 573,7	5 102,3	757,3	789,0	828,8	910,8	973,9	Bonnerie	237
2 644,5	2 703,1	490,7	527,0	572,7	599,1	634,2	Achèvement des textiles	238
2 921,3	3 256,2	709,9	732,4	783,4	782,5	872,5	Fabrication mécanique des chaussures (en cuir) b)	241
10 346,9	11 401,2	1 707,6	1 831,1	1 996,1	2 176,2	2 453,6	Fabrication des articles d'habillement	243
451,2	408,3	47,0	53,2	52,5	59,5	61,9	Couperies de poils de lapin	ex 245
2 919,5	2 662,1	.	270,4	281,5	299,2	291,8	Sciage et préparation industrielle du bois	251
7 323,5	(8 156,1)	1 479,7	1 493,5	1 595,9	1 768,0	(1 962,9)	Fabrication de demi-produits et d'articles finis en bois	252/255
							Industrie du meuble en bois	260
287,3	(303,5)	62,2	62,5	62,8	61,9	(66,1)	Fabr. art. en paille, liège, vannerie, rotin; brosserie	259
4 958,4	4 822,8	725,4	736,8	781,1	834,4	917,6	Fabrication de la pâte, du papier et du carton	271
5 258,5	5 609,0	740,5	765,2	814,2	863,7	985,1	Transf. du papier et du carton, fabr. d'articles en pâte	272
3 845,4	.	1 051,1	1 067,1	1 136,3	1 204,9	.	Imprimerie, édition et industries annexes b)	280
1 270,1	1 407,9	184,3	195,9	191,7	204,4	221,0	Tannerie-mégiserie b)	291
641,6	676,3	116,7	120,9	137,7	147,7	157,1	Fabrication d'articles de maroquinerie et de gants de peau	ex 292
2 561,9	2 664,2	552,4	542,1	599,6	615,1	649,0	Transformation du caoutchouc	ex 301
22 465,0	23 453,0	3 584,2	3 717,1	3 989,6	4 076,4	4 472,2	Industrie chimique c)	ex 31

a) Situation au 15 octobre; patrons non compris.

b) Etablissements occupant 10 ouvriers ou plus; pour les autres branches il s'agit d'une façon générale des établissements qui occupent 5 ouvriers et plus.

c) Sans la fabrication de produits pharmaceutiques.

**BELGIEN**
**Beschäftigte, Umsatz,  
Lohn- und Gehaltssummen  
Fortsetzung**
**BELGIË**
**Personnel, omzet  
loonsommen  
Vervolg**

N° N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	"Beschäftigte (in Tausend) Personnes occupées (en milliers)					Umsatz (Mio Fb) Chiffre d'affaires (Mio Fb)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1958	1959	1960
331	Ziegeleien . . . . .	9,4	10,1	10,4	11,0	8,5	1 491,2	1 618,0	1 747,0
332	Herstellung und Verarbeitung von Glas. . . . .	21,0	24,2	25,4	25,5	27,4	5 071,6	6 173,9	6 507,4
ex 333	Herstellung von keramischen Erzeugnissen . . . . .	8,7	8,8	9,2	9,6	9,5	1 563,8	1 554,6	1 724,3
ex 334	Zementherstellung. . . . .	4,1	3,8	3,7	3,7	3,8	(2 650)	(2 900)	(2 850)
ex 335	Herstellung von Zement- und Asbestzementwaren . . . . .	11,1	12,1	13,1	13,5	14,3	2 677,0	3 121,1	3 622,8
341, 342	Eisen- und Stahl erzeugende Industrie, Stahlröhrenerzeugung . . .	60,3	60,6	63,2	64,7	(62,9)	29 692,1	29 612,6	36 054,9
343	Ziehereien und Kaltwalzwerke . . . . .								
344	Erzeugung und erste Verarbeitung von NE-Metallen a) . . . . .	17,1	17,3	18,8	19,7	(19,6)	6 344,5	7 978,5	9 167,2
ex 345	Eisen-, Stahl- und Tempergießereien . . . . .	6,8	6,8	7,0	8,0	8,1	1 970,4	1 825,5	2 020,5
351	Schmiede-, Preß- und Hammerwerke. . . . .	7,1	6,8	6,7	6,6	7,1	2 440,3	2 370,3	2 881,3
ex 352	Oberflächenveredlung . . . . .	1,8	1,8	2,3	2,1	1,9	1 866,9	3 321,9	3 236,9
353	Herst. u. Montage von Stahl- u. Leichtmetallkonstruktionen . . .	12,9	10,7	11,0	12,7	13,5	3 606,3	3 058,9	3 119,6
363	Herstellung von Metallbearbeitungsmaschinen . . . . .	5,4	5,1	5,9	7,1	7,2	1 323,4	1 367,3	1 596,1
ex 368	Herstellung von Holzbe- und -verarbeitungsmaschinen . . . . .								
364	Herstellung von Textilmaschinen und Zubehör sowie von Nähmaschinen . . . . .	3,8	3,7	4,8	5,3	5,8	962,1	998,9	1 466,6
ex 366	Herstellung von Hebezeugen und Fördermitteln . . . . .	6,3	6,3	5,8	5,4	5,7	1 986,4	1 765,6	1 490,6
ex 369	Herstellung von Waagen . . . . .								
ex 36	Sonstiger Maschinenbau . . . . .	25,0	24,9	29,5	31,9	34,4	7 020,1	7 647,3	9 778,2
37	Elektrotechnische Industrie . . . . .	52,8	51,1	53,8	59,2	61,3	15 840,9	15 268,9	16 142,5
381	Schiffbau . . . . .	16,2	13,0	13,5	12,0	12,7	4 653,3	3 651,7	4 114,6
382	Herstellung von Schienenfahrzeugen . . . . .	8,1	5,9	4,7	5,5	7,0	3 090,4	2 634,6	1 560,0
383	Bau von Kraftwagen und deren Einzelteilen . . . . .	15,2	15,3	16,5	17,0	17,9	13 118,0	14 856,2	15 557,5
385	Herstellung von Kraft- und Fahrrädern und deren Einzelteilen . .	4,1	4,0	4,4	4,7	5,0	1 005,6	875,8	1 041,0
ex 355	Herstellung von leichten Waffen und deren Munition . . . . .	14,0	13,1	14,0	14,9	16,1	4 018,0	2 729,7	4 002,6
386	Luftfahrzeugbau und -reparatur . . . . .								
391	Herstellung von feinmechanischen Erzeugnissen . . . . .	2,9	2,7	2,3	2,5	2,7	619,9	632,6	548,6
393	Herstellung optischer und photographischer Geräte . . . . .								
<b>Insgesamt (der in der Tabelle angeführten Industriezweige)</b>		<b>(822,8)</b>	<b>(804,1)</b>	<b>(811,6)</b>	<b>812,4</b>	<b>(823,8)</b>	.	.	.
40	Baugewerbe . . . . .	239,9	239,9	242,6	249,4	263,1	.	.	.
511	Elektrizitätserzeugung und -verteilung . . . . .	18,1	17,9	18,1	17,9	(17,9)	10 907,6	10 970,4	11 245,7
512	Gaserzeugung und -verteilung b) . . . . .	6,3	6,2	6,2	6,1	(6,0)	5 607,5	5 166,2	5 430,4
520	Öffentliche Wasserversorgung. . . . .	4,3	4,2	4,3	4,3	(4,8)	1 002,7	1 079,7	1 201,9

a) Betriebe mit 20 Arbeitern und mehr.  
b) Einschl. Kokereien.

## BELGIO

Occupazione, cifra d'affari,  
retribuzioni

Seguito

## BELGIQUE

Personnes occupées, chiffres d'affaires,  
masses salariales

Suite

Umsatz (Mio Fb) Chiffre d'affaires (Mio Fb)		Lohn- und Gehaltssummen (Mio Fb) Masses salariales (Mio Fb)					Branche industrielle	N° N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1958	1959	1960	1961	1962		
2 047,2	2 111,4	685,2	679,9	735,5	819,5	884,9	Fabrication de matériaux de construction en terre cuite	331
6 557,7	7 281,2	1 387,5	1 628,9	1 797,2	1 843,5	2 155,4	Industrie du verre	332
1 903,9	2 097,2	598,0	560,0	623,1	654,0	718,2	Industrie de la céramique	ex 333
3 127,1	3 210,8	(350)	(360)	(370)	396,7	444,5	Fabrication de ciment	ex 334
3 874,1	4 161,1	659,9	713,7	813,8	883,9	1 024,3	Fabrication de produits en ciment et amiante-ciment	ex 335
33 565,6	(34 331,5)	5 448,5	5 589,9	6 160,7	6 383,6	(6 900,9)	Sidérurgie, fabrication de tubes d'acier	341, 342
9 669,9	[(8 877,1)]	1 405,1	1 447,1	1 609,8	1 745,8	(1 856,9)	Tréfilage, étirage, laminage feuillards, profilage à froid	343
2 385,3	2 503,6						Production et première transformation des métaux non ferreux b)	344
2 890,9	3 182,9						Fonderie de métaux ferreux	ex 345
3 194,2	4 012,1						Forge, estampage, emboutissage	351
4 095,2	4 683,5						Traitement et revêtement des métaux	ex 352
2 076,1	2 452,7						Construction métallique	353
1 914,4	2 140,4						Construction de machines-outils pour le travail des métaux	363
1 569,7	1 860,2						Construction de machines pour le travail du bois	ex 368
11 354,7	13 102,4	13 829	13 029	14 341	15 722	18 211	Construction de machines textiles et de leurs accessoires, fabrication de machines à coudre	364
17 902,0	19 514,6						Construction de matériel de levage et de manutention	ex 366
4 179,0	4 013,1						Construction d'appareils de pesage	ex 369
2 862,7	2 084,1						Construction d'autres machines non électriques	ex 36
16 865,6	19 270,9						Construction électrique	37
1 045,0	1 017,7						Construction navale	381
2 942,3	4 388,8						Construction de matériel ferroviaire roulant	382
629,0	714,5						Construction d'automobiles et pièces détachées	383
							Constr. de motocycles et cycles et de leurs pièces détachées	385
							Fabrication d'armes légères et de leurs munitions	ex 355
							Construction et réparation d'avions	386
							Fabric. instrum. de précision, appareils de mesure et contrôle	391
							Fabric. instruments d'optique et matériel photographique	393
.	.	.	.	.	.	.	Total (des branches reprises dans le tableau)	
.	.	.	.	.	.	.	Bâtiment et génie civil	40
11 604,6	(12 661,7)	1 897,1	1 923,9	2 025,9	2 087,6	(2 147,1)	Production et distribution d'électricité	511
5 020,7	(4 796,8)	599,3	605,8	619,6	620,5	(637,1)	Production et distribution de gaz (b)	512
1 247,6	(1 195,8)	400,3	417,9	444,1	452,7	(500,2)	Distribution publique d'eau	520

a) Etablissements occupant 20 ouvriers et plus.  
 b) Y compris les cokeries.

# LUXEMBURG

**Beschäftigte, Umsatz,  
Lohn- und Gehaltssummen**

# LUXEMBURG

**Personnel, omzet,  
loonsommen**

N. N.I.C.E. Nr.	Industriezweig	Beschäftigte (in Tausend) a) Personnes occupées (en milliers) a)						Umsatz (Mio Flbg) Chiffre d'affaires (Mio Flbg)		
		1958	1959	1960	1961	1962	1963	1958	1959	1960
121	Eisenerzbergbau . . . . .	2,58	2,40	2,35	2,25	2,21	2,13	648	623	632
140	Gewinnung von Baumaterial . . . . .	0,98	0,92	0,75	0,65	0,65	0,57	177	181	173
202	Molkereien und Milchverarbeitung . . . . .	0,44	0,43	0,46	0,50	0,50	0,49	763	760	849
205	Mühengewerbe . . . . .	0,14	0,13	0,14	0,15	0,14	0,13	293	295	335
211	Herstellung von Äthylalkohol, von Hefe und von Spirituosen . . . . .	0,01	0,01	0,01	0,01	0,01	0,01	6	8	6
212	Herstellung von Wein und ähnlichen ungemälzten alkoholischen Getränken . . . . .	0,20	0,21	0,21	0,22	0,23	0,23	150	228	281
213	Brauerei und Mälzerei . . . . .	0,63	0,66	0,68	0,67	0,66	0,70	346	370	356
ex 20, ex 21	Herstellung sonstiger Nahrungsmittel und Getränke . . . . .	0,62	0,67	0,73	0,77	0,79	0,76	432	506	566
220	Tabakverarbeitung . . . . .									
23, 24	Textilgewerbe, Bekleidungsindustrie . . . . .	0,67	0,78	0,77	0,82	0,94	1,16	129	143	146
29	Herstellung von Leder und Lederwaren . . . . .	0,43	0,39	0,37	0,82	0,94	1,16	171	198	128
25	Holzverarbeitung (außer Holzmöbelherstellung) . . . . .	0,40	0,39	0,40	0,38	0,43	0,33	218	220	228
26	Herstellung von Holzmöbeln . . . . .	0,16	0,15	0,14	0,15	0,16	0,15	51	49	52
28	Druckerei, Verlags- und verwandte Gewerbe . . . . .	0,48	0,48	0,50	0,50	0,50	0,58	143	147	156
301	Gummiverarbeitung . . . . .	1,12	1,09	1,19	1,26	1,57	1,86	881	772	940
31	Herstellung chemischer Erzeugnisse b) . . . . .									
331, 333/339	Herstellung von Erzeugnissen aus Steinen und Erden . . . . .	1,88	1,83	1,82	1,79	1,75	1,82	539	531	599
341/343	Eisen- und Stahlindustrie c) . . . . .	23,14	23,60	23,95	24,17	24,19	24,11	d) 13 795	d) 14 724	d) 17 856
344	Erzeugung und erste Verarbeitung von NE-Metallen . . . . .	0,12	0,13	0,15	0,17	0,17	0,19	65	61	65
345, 35	Giessereien, Herstellung von Metallerzeugnissen . . . . .	3,22	3,24	3,36	3,34	3,57	3,74	1 558	1 299	1 418
36, 37	Maschinenbau, Elektrotechnische Industrie . . . . .									
	<b>Insgesamt (ohne Baugewerbe, Energiewirtschaft und Wasserversorgung) . . . . .</b>	<b>37,19</b>	<b>37,51</b>	<b>37,98</b>	<b>37,79</b>	<b>38,46</b>	<b>38,95</b>	<b>20 365</b>	<b>21 116</b>	<b>24 786</b>
ex 40	Bauindustrie . . . . .	9,30	9,58	9,70	9,53	9,97	9,23	1 764	1 972	2 064
50/52	Energiewirtschaft und Wasserversorgung . . . . .	1,05	1,05	1,06	1,08	1,12	1,16	732	747	748
	<b>INSGESAMT . . . . .</b>	<b>47,53</b>	<b>48,15</b>	<b>48,73</b>	<b>48,39</b>	<b>49,55</b>	<b>49,34</b>	<b>22 861</b>	<b>23 835</b>	<b>27 598</b>

a) Jahresdurchschnitte, ohne Inhaber.

b) Ohne die Herstellung von Thomasphosphatmehl, die in der Eisen- und Stahlindustrie einbegriffen ist (Pos. 341/343).

c) Einschl. Herstellung von Thomasphosphatmehl.

d) Darunter Thomasphosphatmehl im Jahre 1958 : 410,5; 1959 : 450,4; 1960 : 459,8; 1961 : 364,8; 1962 : 408,6; 1963 : 432,9 Mio Flbg.

**LUSSEMBURGO**
**Occupazione, cifra d'affari,  
retribuzioni**
**LUXEMBOURG**
**Personnes occupées, chiffre d'affaires,  
masses salariales**

Umsatz (Mio Flbg) Chiffre d'affaires (Mio Flbg)			Lohn- und Gehaltssummen (Mio Flbg) Masses salariales (Mio Flbg)						Branche industrielle	N. N.I.C.E. Nr.
1961	1962	1963	1958	1959	1960	1961	1962	1963		
700	655	664	326,0	312,1	320,4	324,4	305,6	312,0	Extraction de minerai de fer	121
178	177	166	74,0	68,6	60,1	55,4	58,2	54,2	Extraction de matériaux de construction	140
891	911	955	37,9	37,3	41,1	43,3	47,1	49,6	Industrie du lait	202
320	364	377	12,5	12,5	13,2	13,6	14,0	14,7	Travail des grains	205
5	5	6	0,7	0,8	0,8	0,8	0,9	1,0	Industrie des alcools éthyliques de fermentation, de la levure et des spiritueux	211
233	236	241	17,5	18,7	18,8	20,6	21,8	23,0	Industrie du vin et des boissons alcooliques similaires non maltées	212
370	369	394	62,4	67,1	67,6	70,1	74,4	81,9	Brasserie et malterie	213
625	600	652	43,9	46,7	51,1	59,5	64,7	68,0	Autres industries alimentaires et des boissons	ex 20, ex 21
									Industrie du tabac	220
159	189	266	33,7	39,6	39,2	44,1	50,3	66,8	Industrie textile, industrie de l'habillement	23, 24
			32,9	31,4	28,9				Industrie du cuir	29
241	216	175	30,7	29,7	29,3	29,8	34,7	27,9	Industrie du bois (à l'excl. de l'ind. du meuble en bois)	25
55	61	66	11,7	11,7	11,6	12,3	13,5	14,1	Industrie du meuble en bois	26
160	178	195	52,4	50,7	55,5	56,5	60,3	72,3	Imprimerie, édition et industries annexes	28
1 014	1 118	1 620	118,5	117,9	131,2	143,2	177,1	233,8	Transformation du caoutchouc Industrie chimique b)	301 31
611	667	693	169,3	166,6	172,4	176,1	180,8	200,9	Industrie des produits minéraux non métalliques	331, 333/339
d) 17 303	d) 16 354	d) 15 781	2 677,9	2 822,3	3 054,6	3 250,6	3 247,8	3 459,7	Sidérurgie c)	341/343
70	79	91	11,2	11,3	13,0	15,8	17,2	21,1	Product. et première transformat. des métaux non ferreux	344
1 614	1 666	1 976	324,6	324,3	351,1	379,3	406,1	458,3	Fonderies, fabrication d'ouvrages en métaux Constr. de machines non électr., construction électrique	345, 35 36, 37
24 549	23 844	24 317	4 037,8	4 169,2	4 459,9	4 695,1	4 774,5	5 149,3	Total (sans bâtiment et génie civil, électricité, gaz et eau)	
2 306	2 750	2 738	635,5	688,9	750,5	819,3	933,0	949,4	Industrie du bâtiment et du génie civil	ex 40
780	821	1 258	126,2	133,5	136,5	142,6	148,6	175,2	Electricité, gaz et eau	50/52]
27 635	27 415	28 313	4 799,5	4 991,6	5 346,9	5 657,0	5 856,1	6 273,9	<b>TOTAL</b>	4

a) Moyennes annuelles, patrons non compris.

b) Sans la production de scories de déphosphoration, qui est comprise dans la sidérurgie (pos. 341/343).

c) Y compris la production de scories de déphosphoration.

d) Dont scories de déphosphoration en 1958 : 410,5; 1959 : 450,4; 1960 : 459,8; 1961 : 364,8; 1962 : 408,6; 1963 : 432,9 Mio Flbg.



**Zweiter Teil**

**Indizes der industriellen Produktion  
in den Mitgliedstaaten der Gemeinschaft  
und in einigen dritten Ländern**

**Deuxième partie**

**Indices de la production industrielle  
dans les pays de la Communauté  
et certains pays tiers**

**Parte seconda**

**Indici della produzione industriale  
nei paesi della Comunità  
e in alcuni paesi terzi**

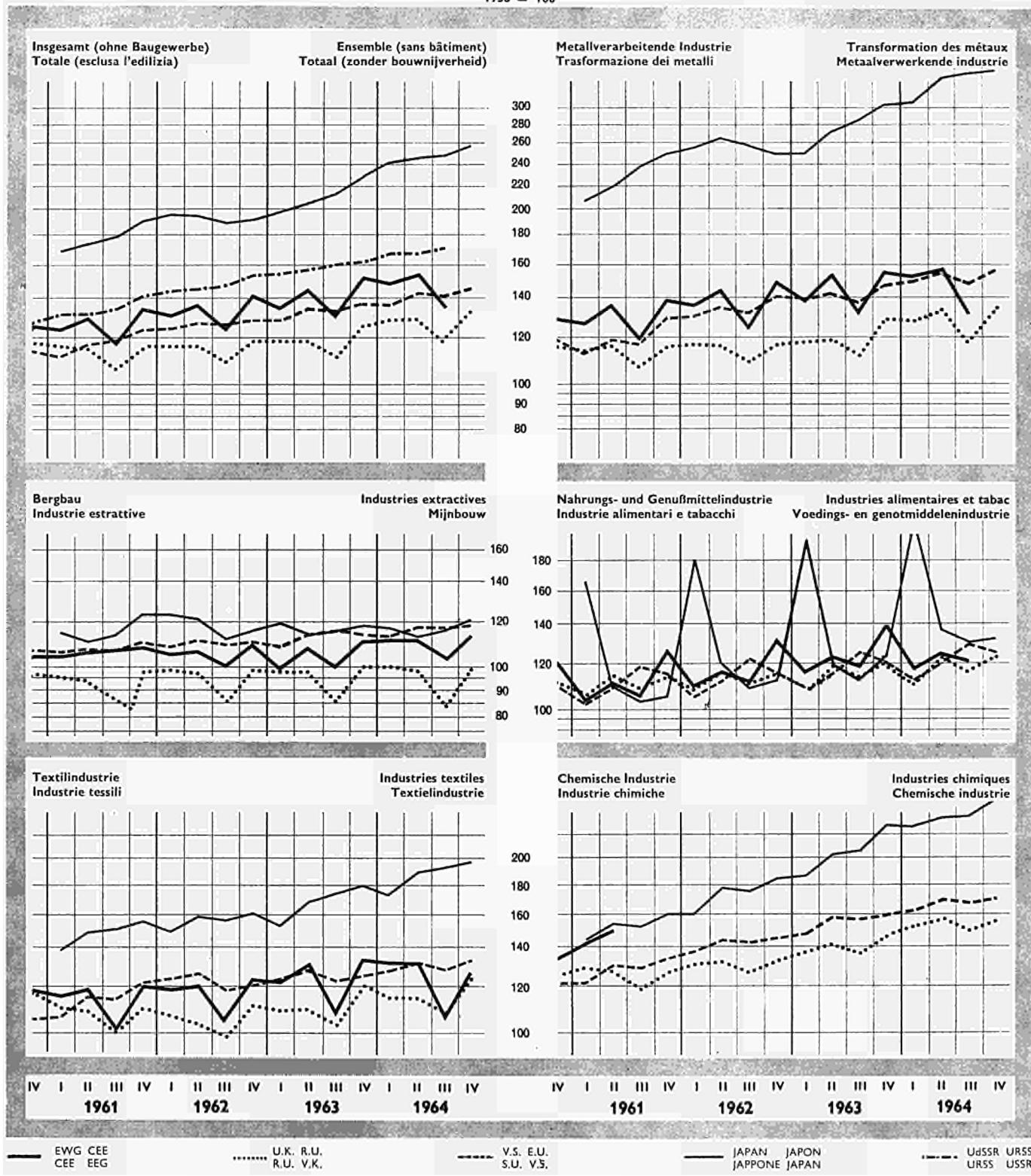
**Tweede deel**

**Indices van de industriële produktie  
in de landen van de Gemeenschap  
en in enige derde landen**

**Index der industriellen Produktion**  
**Indici della produzione industriale**

**Indices de la production industrielle**  
**Indexcijfers van de industriële produktie**

1958 = 100



**Gesamte Industrie (ohne Baugewerbe)**
**Insieme dell'industria (senza edilizia)**
**Ensemble de l'industrie (à l'exclusion du bâtiment)**
**Gehele industrie (excl. bouwnijverheid)**

1958 → 100

Land Pays	1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land
						I	II	III	IV	I	II	III	IV	
ohne Nahrungs- und Genußmittelindustrie senza alimentari, bevande e tabacchi														
Deutschland BR <sup>a)</sup> Allemagne R.F. <sup>a)</sup>	121	129	135	139	152	131	144	133	149	147	156	144	162	Germania R.F. <sup>a)</sup> Duitsland BR. <sup>a)</sup>
Frankreich France	111	117	123	130	139	127	137	114	143	144	146	118	147	Francia Frankrijk
Italien Italie	129	145	159	173	174	168	180	163	182	181	180	159	176	Italia Italië
Niederlande <sup>b)</sup> Pays-Bas <sup>b)</sup>	124	130	137	144	158	137	144	142	154	153	156	151	168	Paesi Bassi <sup>b)</sup> Nederland <sup>b)</sup>
Belgien Belgique	112	117	123	131	141	124	137	124	140	141	147	131	147	Belgio België
Luxemburg Luxembourg	114	117	112	113	124	108	116	113	114	119	130	124	125	Lussemburgo Luxemburg
EWG CEE	119	127	135	141	151	135	147	132	152	151	156	138	159	CEE EEG
einschl. Nahrungs- und Genußmittelindustrie compresi alimentari, bevande e tabacchi														
EWG CEE	[118]	[125]	[132]	[139]	.	[133]	[145]	[131]	[151]	[148]	[153]	[136]	.	CEE EEG
Österreich Autriche	117	121	125	131	.	121	134	127	143	132	145	136	.	Austria Oostenrijk
Griechenland Grèce	.	.	(128)	(137)	.	(118)	(133)	(154)	(143)	(132)	(149)	(171)	.	Grecia Griekenland
Irland Irlande	116	129	136	147	.	139	147	144	158	153	163	159	.	Irlanda Ierland
Norwegen Norvège	114	120	125	132	.	133	127	122	144	139	144	131	.	Norvegia Noorwegen
Portugal <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>	116	127	134	146	.	122	130	135	142	131	142	148	.	Portogallo <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>
Vereinigtes Königreich Royaume-Uni	113	113	114	119	127	118	118	112	126	128	129	118	133	Regno Unito Verenigd Koninkrijk
Schweden Suède	116	124	126	129	.	132	134	109	142	143	142	118	.	Svezia Zweden
Kanada Canada	108	112	120	127	138	122	127	125	133	134	139	135	143	Canadà Canada
Vereinigte Staaten Etats-Unis	116	117	126	133	141	128	134	133	136	136	142	141	145	Stati Uniti Verenigde Staten
Japan Japon	149	178	193	212	248	199	205	214	229	241	245	249	257	Giappone Japan
U.d.S.S.R. U.R.S.S.	122	134	147	158	.	154	156	160	162	167	167	170	.	U.R.S.S. U.S.S.R.

a) Ohne Saarland.

b) Neuer Index, nicht arbeitsfähig bereinigt.

c) Den Jahresindizes liegen andere Basisreihen zugrunde als den Vierteljahrsindizes.

a) Non compris la Sarre.

b) Nouvel indice, non corrigé des inégalités de jours ouvrables.

c) Les indices annuels et trimestriels ont une portée différente.

1958 → 100

Land Pays		1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land
							I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Deutschland BR <sup>a)</sup> Allemagne R.F. <sup>a)</sup>		100	102	104	107	110	108	108	101	112	111	109	106	113	Germania R.F. <sup>a)</sup> Duitsland BR. <sup>a)</sup>
Frankreich France		103	102	104	98	108	81	112	100	113	113	119	98	114	Francia Frankrijk
Italien Italie		113	125	125	120	128	117	119	117	126	128	120	126	137	Italia Italië
Niederlande <sup>b)</sup> Pays-Bas <sup>b)</sup>		110	114	110	110	116	108	109	111	113	116	112	113	123	Paesi Bassi <sup>b)</sup> Nederland <sup>b)</sup>
Belgien Belgique		86	84	84	87	91	82	91	79	94	92	97	83	92	Belgio België
Luxemburg Luxembourg		101	108	94	99	95	94	96	107	99	89	98	96	95	Lussemburgo Luxemburg
EWG CEE		101	103	104	103	109	98	108	100	111	112	112	103	114	CEE EEG
Österreich Autriche		97	92	93	97	.	95	97	97	99	95	92	91	.	Austria Oostenrijk
Griechenland Grèce		.	.	(120)	(117)	.	(104)	(121)	(122)	(124)	(107)	(134)	(124)	.	Grecia Griekenland
Irland Irlande		144	164	170	183	.	107	282	235	109	118	250	.	.	Irlanda Ierland
Norwegen Norvège		109	112	125	127	.	130	123	120	137	135	140	128	.	Norvegia Noorwegen
Portugal <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>		95	106	105	91	.	77	75	83	79	81	78	83	.	Portogallo <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>
Vereinigtes Königreich Royaume-Uni		94	93	95	95	95	97	98	86	100	100	98	84	99	Regno Unito Verenigd Koninkrijk
Schweden Suède		116	129	123	129	.	134	135	109	140	146	155	119	.	Svezia Zweden
Kanada Canada		112	118	127	130	141	125	128	131	134	138	142	141	144	Canadà Canada
Vereinigte Staaten États-Unis		106	107	110	113	116	109	114	115	114	113	117	116	118	Stati Uniti Verenigde Staten
Japan Japon		108	116	118	116	117	119	114	115	118	117	113	116	121	Giappone Japan

<sup>a)</sup> Ohne Saarland.<sup>b)</sup> Neuer Index, nicht arbeitstäglich bereinigt.<sup>c)</sup> Den Jahresindizes liegen andere Basisreihen zugrunde als den Vierteljahrsindizes.<sup>a)</sup> Non compris la Sarre.<sup>b)</sup> Nouvel indice, non corrigé des inégalités de jours ouvrables.<sup>c)</sup> Les indices annuels et trimestriels ont une portée différente.

**Verarbeitende Industrie  
Industrie manifatturiera**

**Industries manufacturières  
Verwerkende industrie**

1958 → 100

Land Pays	1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land
						I	II	III	IV	I	II	III	IV	
ohne Nahrungs- und Genußmittelindustrie senza alimentari, bevande e tabacchi														
Deutschland BR. <sup>a)</sup> Allemagne R.F. <sup>a)</sup>	123	132	137	141	155	132	147	136	152	148	160	147	166	Germania R.F. <sup>a)</sup> Duitsland BR. <sup>a)</sup>
Frankreich France	111	118	125	131	141	129	140	115	145	145	149	119	148	Francia Frankrijk
Italien Italia	131	147	163	178	178	171	186	167	186	185	185	162	178	Italia Italië
Niederlande b) Pays-Bas b)	126	131	139	146	159	136	147	145	156	154	160	154	169	Paesi Bassi b) Nederland b)
Belgien Belgique	117	123	130	139	150	131	145	133	148	149	157	139	156	Belgio België
Luxemburg Luxembourg	116	118	114	114	126	109	117	113	115	121	132	126	127	Lussemburgo Luxemburg
EWG CEE	121	129	137	144	154	137	151	134	155	153	160	141	162	CEE EEG
einschl. Nahrungs- und Genußmittelindustrie compresi alimentari, bevande e tabacchi														
EWG CEE	[118]	[126]	[135]	[142]	.	[134]	[148]	[133]	[153]	[149]	[156]	[139]	.	CEE EEG
Österreich Autriche	117	123	125	132	.	122	135	127	145	133	146	137	.	Austria Oostenrijk
Griechenland Grèce	(111)	(119)	(125)	(132)	.	(114)	(131)	(155)	(139)	(127)	(147)	(171)	.	Grecia Griekenland
Irland Irlande	116	127	136	143	.	135	141	141	158	151	160	.	.	Irlanda Ierland
Norwegen Norvège	114	121	124	130	.	130	127	121	143	135	144	131	.	Norvegia Noorwegen
Portugal c) Portugal c)	116	128	134	126	.	118	130	136	142	128	141	148	.	Portogallo c) Portugal c)
Vereinigtes Königreich Royaume-Uni	115	115	115	120	129	116	120	115	127	128	133	121	135	Regno Unito Verenigd Koninkrijk
Schweden Suède	116	124	126	128	.	131	136	108	141	143	142	116	.	Svezia Zweden
Kanada Canada	106	109	117	124	134	117	125	122	130	129	136	132	138	Canadà Canada
Vereinigte Staaten Etats-Unis	117	118	127	134	143	129	136	133	137	138	144	143	147	Stati Uniti Verenigde Staten
Japan Japon	152	183	198	219	258	205	211	221	237	250	255	258	267	Giappone Japan

a) Ohne Saarland.

b) Neuer Index, nicht arbeitsfähig bereinigt.

c) Den Jahresindizes liegen andere Basisreihen zugrunde als den Vierteljahrsindizes.

a) Non compris la Sarre.

b) Nouvel indice, non corrigé des inégalités de jours ouvrables.

c) Les indices annuels et trimestriels ont une portée différente.

Nahrungs- und Genußmittelindustrie

Industries des denrées alimentaires, des boissons et du tabac

Industria alimentari, delle bevande e del tabacco

Voedings- en genotmiddelenindustrie

1958 → 100

Land Pays	1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land
						I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Deutschland BR <sup>a)</sup> Allemagne R.F. <sup>a)</sup>	106	110	115	122	127	104	122	118	143	112	125	122	147	Germania R.F. <sup>a)</sup> Duitsland BR. <sup>a)</sup>
Frankreich France	100	106	111	115	.	121	112	110	116	117	124	114	.	Francia Frankrijk
Italien Italie	115	120	126	137	136	128	139	124	162	135	130	123	157	Italia Italië
Niederlande <sup>b)</sup> Pays-Bas <sup>b)</sup>	111	113	116	121	126	105	119	122	139	106	120	123	152	Paesi Bassi <sup>b)</sup> Nederland <sup>b)</sup>
Belgien Belgique	106	110	117	121	.	110	121	132	122	113	126	132	.	Belgio België
Luxemburg Luxembourg	116	127	113	120	118	104	129	125	122	113	123	119	119	Lussemburgo Luxemburg
EWG CEE	107	112	117	124	.	115	123	119	139	119	126	121	.	CEE EEG
Österreich Autriche	107	105	112	122	.	104	113	114	159	110	114	113	.	Austria Oostenrijk
Griechenland Grèce	(106)	(110)	(109)	(120)	.	(71)	(114)	(190)	(105)	(72)	(122)	.	.	Grecia Griekenland
Irland Irlande	105	113	118	120	.	100	116	129	134	107	127	.	.	Irlanda Ierland
Norwegen Norvège	102	108	110	113	.	105	108	112	126	99	110	109	.	Norvegia Noorwegen
Portugal <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>	114	119	116	123	.	93	107	132	141	99	119	129	.	Portogallo <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>
Vereinigtes Königreich Royaume-Uni	107	110	112	115	118	108	118	114	120	110	122	117	123	Regno Unito Verenigd Koninkrijk
Schweden Suède	107	111	114	116	.	113	126	100	127	124	122	103	.	Svezia Zweden
Kanada Canada	106	109	112	115	123	99	115	124	121	105	122	132	131	Canadà Canada
Vereinigte Staaten Etats-Unis	107	111	114	117	121	108	115	125	120	112	119	129	125	Stati Uniti Verenigde Staten
Japan Japon	112	121	131	135	152	190	119	113	122	210	137	129	132	Giappone Japan

a) Ohne Saarland.

b) Neuer Index, nicht arbeitsfähig bereinigt.

c) Den Jahresindizes liegen andere Basisreihen zugrunde als den Viertel-Jahresindizes.

a) Non compris la Sarre.

b) Nouvel indice, non corrigé des inégalités de jours ouvrables.

c) Les indices annuels et trimestriels ont une portée différente.

1958 → 100

Land Pays	1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land
						I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Deutschland BR <sup>a)</sup> Allemagne R.F. <sup>a)</sup>	110	110	112	115	120	114	119	105	122	122	125	107	128	Germania R.F. <sup>a)</sup> Duitsland BR. <sup>a)</sup>
Frankreich France	107	109	109	118	120	119	129	92	132	133	135	92	119	Francia Frankrijk
Italien Italie	121	120	129	133	124	134	140	120	137	134	130	111	121	Italia Italië
Niederlande <sup>b)</sup> Pays-Bas <sup>b)</sup>	111	122	123	135	137	133	133	133	144	146	137	129	141	Paesi Bassi <sup>b)</sup> Nederland <sup>b)</sup>
Belgien Belgique	121	130	133	143	144	138	148	130	155	149	152	129	147	Belgio België
Luxemburg Luxembourg	76	71	65	52	38	63	52	44	50	38	34	37	41	Lussemburgo Luxemburg
EWG CEE	113	114	116	122	123	122	129	107	132	131	131	106	126	CEE EEG
Österreich Autriche	114	121	129	138	.	137	142	126	147	144	147	128	.	Austria Oostenrijk
Griechenland Grèce	(101)	(107)	(112)	(117)	.	(115)	(110)	(112)	(129)	(119)	(121)	(125)	.	Grecia Griekenland
Irland Irlande	134	141	148	169	.	174	168	151	182	189	195	.	.	Irlanda Ierland
Norwegen Norvège	113	107	104	111	.	118	108	97	123	125	132	105	.	Norvegia Noorwegen
Portugal <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>	108	115	121	126	.	141	150	150	154	151	158	154	.	Portogallo <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>
Vereinigtes Königreich Royaume-Uni	110	107	105	110	116	108	108	103	120	116	116	108	124	Regno Unito Verenigd Koninkrijk
Schweden Suède	119	121	123	124	.	126	132	99	141	132	133	102	.	Svezia Zweden
Kanada Canada	111	122	133	145	157	142	147	135	156	157	163	145	162	Canadà Canada
Vereinigte Staaten Etats-Unis	111	113	122	124	130	123	126	122	124	128	131	128	134	Stati Uniti Verenigde Staten
Japan Japon	138	149	156	169	188	153	168	174	180	175	188	193	197	Giappone Japan

<sup>a)</sup> Ohne Saarland.<sup>b)</sup> Neuer Index, nicht arbeitsfähig bereinigt.<sup>c)</sup> Den Jahresindizes liegen andere Basisreihen zugrunde als den Vierteljahrsindizes.<sup>a)</sup> Non compris la Sarre.<sup>b)</sup> Nouvel indice, non corrigé des inégalités de jours ouvrables.<sup>c)</sup> Les indices annuels et trimestriels ont une portée différente.

1958 → 100

Land Pays	1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land
						I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Deutschland BR. <sup>a)</sup> Allemagne R.F. <sup>a)</sup>	115	118	120	124	130	122	126	124	124	127	133	128	131	Germania R.F. <sup>a)</sup> Duitsland BR. <sup>a)</sup>
Frankreich France	121	126	130	138	144	141	147	113	149	150	158	116	149	Francia Frankrijk
Italien Italie	126	137	148	157	154	154	164	148	162	162	162	140	153	Italia Italië
Niederlande <sup>b)</sup> Pays-Bas <sup>b)</sup>	126	131	135	151	169	147	149	146	163	165	163	160	181	Paesi Bassi <sup>b)</sup> Nederland <sup>b)</sup>
Belgien Belgique	118	126	131	145	161	142	146	135	160	164	164	146	170	Belgio België
Luxemburg Luxembourg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Lussemburgo Luxemburg
EWG CEE	119	124	128	135	142	135	140	126	141	143	148	130	145	CEE EEG
Österreich Autriche	116	119	119	126	136	122	127	124	130	133	138	135	139	Austria Oostenrijk
Griechenland Grèce	(115)	(122)	(128)	(144)	.	(132)	(143)	(145)	(155)	(135)	(143)	(151)	.	Grecia Griekenland
Irland Irlande	122	131	132	135	.	136	129	125	148	149	148	139	.	Irlanda Ierland
Norwegen Norvège	120	116	110	121	133	120	116	116	133	126	136	125	141	Norvegia Noorwegen
Portugal <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>	130	136	138	148	.	153	162	142	161	169	201	187	.	Portogallo <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>
Vereinigtes Königreich <sup>d)</sup> Royaume-Uni <sup>d)</sup>	119	120	122	128	139	123	129	119	141	139	144	127	144	Regno Unito <sup>d)</sup> Ver. Koninkrijk <sup>d)</sup>
Schweden Suède	124	131	128	144	.	143	144	126	162	166	166	146	.	Svezia Zweden
Kanada Canada	109	113	117	121	132	113	121	123	127	125	131	133	138	Canadà Canada
Vereinigte Staaten Etats-Unis	111	117	123	129	137	127	130	128	130	134	139	136	140	Stati Uniti Verenigde Staten
Japan Japon	146	172	179	198	224	180	195	204	213	213	221	229	232	Giappone Japan

a) Ohne Saarland.

b) Neuer Index, nicht arbeitstäglich bereinigt.

c) Den Jahresindizes liegen andere Basisreihen zugrunde als den Vierteljahrsindizes.

d) Einschl. Druckerei und Verlagswesen.

a) Non compris la Sarre.

b) Nouvel indice, non corrigé des inégalités de jours ouvrables.

c) Les indices annuels et trimestriels ont une portée différente.

d) Y compris imprimerie et édition.

**Lederindustrie**
**Industria del cuoio**
**Industrie du cuir**
**Lederindustrie**
**1958 → 100**

Land Pays		1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land
							I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Deutschland BR a) Allemagne R.F. a)		92	95	93	91	92	92	90	86	96	93	92	87	95	Germania R.F. a) Duitsland BR. a)
Frankreich France		82	88	82	83	80	85	90	66	89	86	85	61	84	Francia Frankrijk
Italien Italie		120	132	134	143	134	139	143	126	166	155	136	112	131	Italia Italië
Niederlande b) Pays-Bas b)		98	103	102	109	110	109	105	102	119	116	107	105	115	Paesi Bassi b) Nederland b)
Belgien Belgique		92	106	110	115	115	118	112	99	131	133	116	94	115	Belgio België
Luxemburg Luxembourg		79	9	c)	9	9	9	c)	9	9	9	9	c)	9	Lussemburgo Luxemburg
EWG CEE		90	96	92	93	91	94	95	82	100	97	94	79	95	CEE EEG
Österreich Autriche		99	104	107	113	115	114	116	106	119	134	119	103	105	Austria Oostenrijk
Griechenland Grèce		(107)	(114)	(115)	(111)	.	(119)	(111)	(108)	(109)	(111)	(109)	(81)	.	Grecia Griekenland
Irland Irlande		102	109	124	127	.	134	119	116	140	137	136	123	.	Irlanda Ierland
Norwegen Norvège		106	93	106	110	107	111	114	86	131	113	110	87	112	Norvegia Noorwegen
Portugal Portugal															Portogallo Portugal
Vereinigtes Königreich Royaume-Uni		102	102	97	99	102	102	98	91	105	105	105	93	105	Regno Unito Ver. Koninkrijk
Schweden d) Suède d)		100	96	92	97	.	102	107	79	101	105	100	77	.	Svezia d) Zweden d)
Kanada d) Canada d)		98	108	111	111	114	119	112	102	112	120	117	107	113	Canadà d) Canada d)
Vereinigte Staaten d) Etats-Unis d)		104	104	107	104	105	107	101	105	103	106	103	106	105	Stati Uniti d) Verenigde Staten d)
Japan Japon		121	157	186	208	218	193	206	214	221	207	219	223	225	Giappone Japan

a) Ohne Saarland.  
b) Neuer Index, nicht arbeitsfähig bereinigt.  
c) Produktion unterbrochen.  
d) Einschl. Schuhherstellung.

a) Non compris la Sarre.  
b) Nouvel indice, non corrigé des inégalités de jours ouvrables.  
c) Production interrompue.  
d) Y compris la fabrication de chaussures.

1958 → 100

Land Pays	1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land
						I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Deutschland BR <sup>a)</sup> Allemagne R.F. <sup>a)</sup>	131	140	157	173	196	162	179	168	183	188	201	192	205	Germania R.F. <sup>a)</sup> Duitsland BR. <sup>a)</sup>
Frankreich France	125	135	146	159	176	148	165	148	170	177	179	159	184	Francia Frankrijk
Italien Italie	139	168	192	208	227	194	213	206	220	212	236	226	236	Italia Italië
Niederlande <sup>b)</sup> Pays-Bas <sup>b)</sup>														Paesi Bassi <sup>b)</sup> Nederland <sup>b)</sup>
Belgien Belgique	128	139	161	153	.	160	156	147	149	151	170	174	.	Belgio België
Luxemburg Luxembourg	100	105	105	106	105	105	110	101	107	109	113	101	99	Lussemburgo Luxemburg
EWG CEE	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	CEE EEG
Österreich Autriche	121	130	141	156	.	148	162	152	165	172	182	164	.	Austria Oostenrijk
Griechenland Grèce	(127)	(128)	(139)	(149)	.	(142)	(145)	(144)	(165)	(168)	(165)	.	.	Grecia Griekenland
Irland Irlande	133	152	156	163	.	203	155	123	169	202	162	.	.	Irlanda Ierland
Norwegen Norvège	113	138	150	157	.	151	159	160	160	167	185	180	.	Norvegia Noorwegen
Portugal <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>	121	123	135	158	.	128	128	143	127	120	134	163	.	Portogallo <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>
Vereinigtes Königreich Royaume-Uni	123	125	130	140	154	137	142	136	146	153	157	148	156	Regno Unito Verenigd Koninkrijk
Schweden Suède														Svezia Zweden
Kanada Canada	111	112	118	126	141	118	131	126	128	138	144	138	146	Canadà Canada
Vereinigte Staaten Etats-Unis	122	129	142	155	166	149	157	156	160	162	168	166	169	Stati Uniti Verenigde Staten
Japan Japon	134	152	174	204	239	185	204	205	226	225	237	238	258	Giappone Japan

<sup>a)</sup> Ohne Saarland.<sup>b)</sup> Veröffentlichung unterbrochen für die chemische Industrie im engeren Sinne.<sup>c)</sup> Den Jahresindizes liegen andere Basisreihen zugrunde als den Viertel-Jahrsindizes.<sup>a)</sup> Non compris la Sarre.<sup>b)</sup> Publication interrompue pour la chimie proprement dite.<sup>c)</sup> Les indices annuels et trimestriels ont une portée différente.

**Metallverarbeitende Industrie**

**Industrie meccaniche**

**Industrie transformatrice des métaux**

**Metaalverwerkende industrie**

**1958 → 100**

Land Pays	1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land
						I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Deutschland BR <sup>a)</sup> Allemagne R.F. <sup>a)</sup>	124	135	139	141	152	134	148	132	152	149	158	139	165	Germania R.F. <sup>a)</sup> Duitsland BR. <sup>a)</sup>
Frankreich France	108	115	124	129	136	124	136	108	144	138	141	112	143	Francia Frankrijk
Italien Italie	131	149	163	185	165	178	203	165	193	191	179	132	156	Italia Italië
Niederlande <sup>b)</sup> Pays-Bas <sup>b)</sup>	129	135	144	147	.	135	147	147	159	146	158	151	.	Paesi Bassi <sup>b)</sup> Nederland <sup>b)</sup>
Belgien Belgique	110	118	125	141	151	124	151	134	152	150	160	138	157	Belgio België
Luxemburg Luxembourg	96	98	95	91	87	95	93	86	91	91	88	84	87	Lussemburgo Luxemburg
EWG CEE	120	130	138	144	.	137	152	131	156	151	156	131	.	CEE EEG
Österreich Autriche	115	118	117	120	.	112	125	113	133	119	131	121	.	Austria Oostenrijk
Griechenland Grèce	(127)	(164)	(172)	(172)	.	(166)	(172)	(173)	(177)	(181)	(200)	.	.	Grecia Griekenland
Irland Irlande	123	143	153	176	.	169	173	171	192	204	214	.	.	Irlanda Ierland
Norwegen Norvège	108	117	122	128	.	134	125	115	141	136	139	121	.	Norvegia Noorwegen
Portugal <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>	122	140	147	174	.	141	155	178	196	157	182	160	.	Portogallo <sup>c)</sup> Portugal <sup>c)</sup>
Vereinigtes Königreich Royaume-Uni	112	113	115	119	127	118	119	113	128	127	132	117	134	Regno Unito Verenigd Koninkrijk
Schweden Suède	104	110	109	104	.	113	111	85	113	112	112	86	.	Svezia Zweden
Kanada Canada	100	101	116	125	137	122	131	113	136	139	145	125	140	Canadà Canada
Vereinigte Staaten Etats-Unis	122	120	134	142	152	139	142	138	148	149	154	148	156	Stati Uniti Verenigde Staten
Japan Japon	177	228	257	278	340	250	272	287	304	314	343	349	354	Giappone Japan

a) Ohne Saarland.

b) Neuer Index, nicht arbeitstäglich bereinigt.

c) Den Jahresindizes liegen andere Basisreihen zugrunde als den Vierteljahrsindizes.

a) Non compris la Sarre.

b) Nouvel indice, non corrigé des inégalités de jours ouvrables.

c) Les indices annuels et trimestriels ont une portée différente.

**Produktionsindex des Baugewerbes (\*)**

**Indice de la production de l'industrie du bâtiment  
et du génie civil (\*)**

**Indici di produzione dell'industria edilizia e del  
genio civile (\*)**

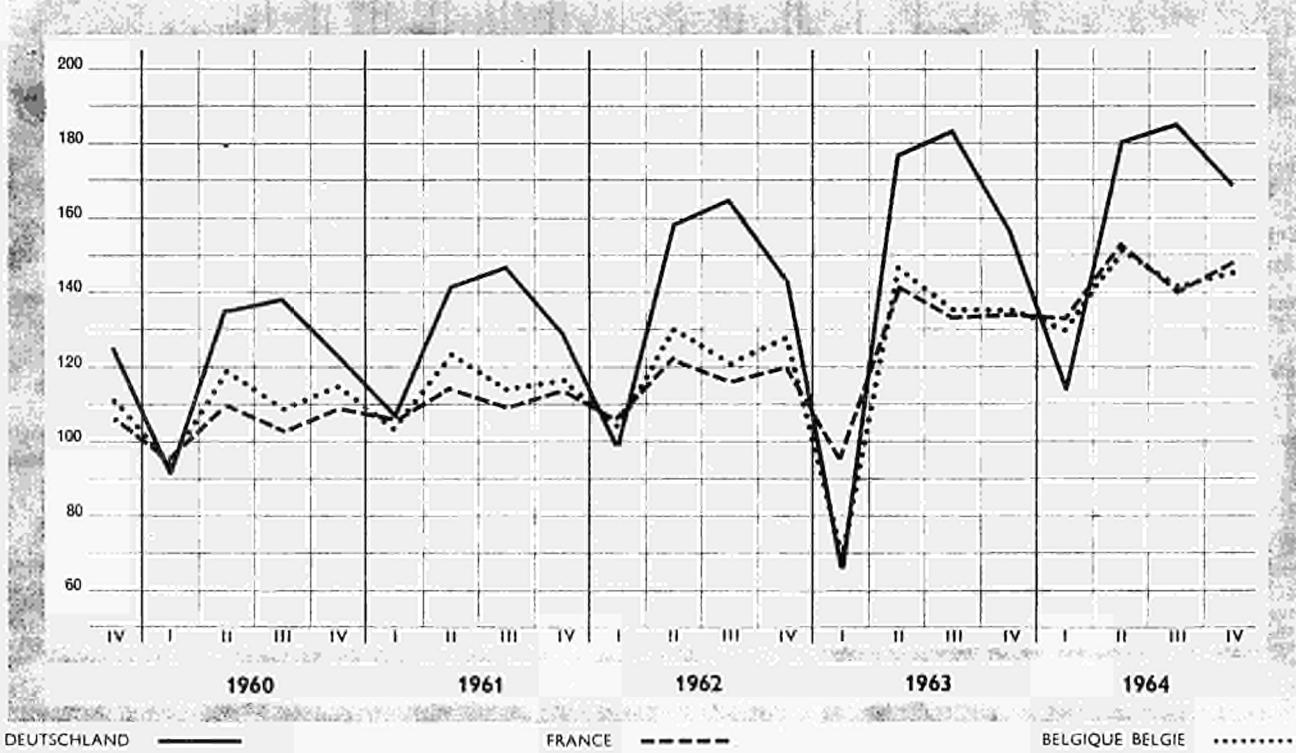
**Produktie-index van de bouwnijverheid (\*)**

1958 → 100

Land Pays		1960	1961	1962	1963	1964	1963				1964				Paese Land	
							1963				1964					
							I	II	III	IV	I	II	III	IV		
Deutschland BR Allemagne R.F.		121	131	142	146	162	66	177	184	157	113	180	184	168	Germania R.F. Duitsland BR	
Frankreich France		104	111	116	126	143	95	141	133	134	133	152	140	148	Francia Frankrijk	
Italien Italie		.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Italia Italië	
Niederlande Pays-Bas															Paesi Bassi Nederland	
Belgien Belgique		109	114	121	121	142	68	147	135	135	130	152	141	145	Belgio België	
Luxemburg Luxembourg		.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Lussemburgo Luxemburg	
EWG CEE		.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	CEE EEG	

(a) Kalendermonatlich.

(a) Indice non corrigé de l'inégalité du nombre de jours ouvrables.



**Dritter Teil**

**Angaben über die Produktion von  
Grundstoffen und Fertigerzeugnissen  
in der Gemeinschaft**

**Troisième partie**

**Données sur la production dans la  
Communauté de certaines matières  
de base et articles élaborés**

**Parte terzo**

**Dati sulla produzione  
nella Comunità di alcune materie  
prime ed articoli elaborati**

**Derde deel**

**Produktiecijfers van enige  
basisgrondstoffen en bewerkte  
produkten in de Gemeenschap**



## Gewinnung von Brennstoffen und Erzen

## Estrazione dei combustibili e di minerali metallici

## Extraction de combustibles et de minerais

## Winning van brandstoffen en ertsens

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>3</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Steinkohle . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	147,1	148,2	148,4	38,4	36,3	35,6	38,0
Houille . . . . .	FRANCE	Mio t	P	52,4	47,8	53,0	13,9	14,2	11,1	13,9
Carbon fossile . . . . .	ITALIA	Mio t	P	0,7	0,6	0,5	0,1	0,1	0,1	0,1
Steenkolen . . . . .	NEDERLAND	Mio t	P	11,8	11,8	11,8	3,0	2,9	2,9	3,1
Houille . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	Mio t	P	21,2	21,4	21,3	5,6	5,5	4,7	5,5
	EGKS . CECA	Mio t	P	233	230	235	61	59	54	61
Steinkohlenkoks und -schwelkoks . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	43,0	41,7	43,4	10,7	10,7	10,8	11,7
Coke de four et semi-coke de houille.	FRANCE	Mio t	P	13,8	13,7	14,3	3,7	3,5	3,4	3,7
Coke da cokeria . . . . .	ITALIA	Mio t	P	4,3	4,6	4,7	1,1	1,1	1,2	1,3
Cokesovencokes . . . . .	NEDERLAND	Mio t	P	4,4	4,3	4,5	1,1	1,1	1,1	1,2
Coke de four . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	Mio t	P	7,2	7,2	7,4	1,8	1,9	1,8	1,9
	EGKS . CECA	Mio t	P	73	72	74	18	18	18	19
Steinkohlenbriketts . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	5,9	6,6	5,5	1,3	1,5	1,5	1,3
Agglomérés de houille . . . . .	FRANCE	Mio t	P	6,9	8,0	6,6	1,9	1,7	1,4	1,7
Agglomerati di carbon fossile . . . .	ITALIA	Mio t	P	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0
Steenkoolbriketten . . . . .	NEDERLAND	Mio t	P	1,3	1,6	1,4	0,4	0,4	0,3	0,3
Agglomérés de houille . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	Mio t	P	1,6	2,3	1,4	0,6	0,3	0,2	0,3
	EGKS . CECA	Mio t	P	—	—	—	—	—	—	—
		Mio t	P	16	19	15	4	4	3	4
Braunkohle . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	103,0	108,5	112,8	29,2	26,3	28,3	29,0
Lignite . . . . .	FRANCE	Mio t	P	2,9	2,5	2,2	0,6	0,5	0,5	0,6
Lignite a)	ITALIA	Mio t	P	1,8	1,4	1,2	0,3	0,2	0,4	0,3
	NEDERLAND	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	EGKS . CECA	Mio t	P	108	112	116	30	27	29	30
Braunkohlenbriketts und -schwelkoks, Staub- und Trockenkohle . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	17,3	17,3	16,7	4,4	4,0	4,3	4,1
	FRANCE	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	ITALIA	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bruinkoolbriketten . . . . .	NEDERLAND	Mio t	P	0,1	0,1	0,2	0,0	0,0	0,1	0,1
	BELGIQUE/BELGIË	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	EGKS . CECA	Mio t	P	17	17	17	4	4	4	4
Eisenerz . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	16,6	12,9	11,6	3,0	2,8	2,9	3,0
Mineral de fer . . . . .	FRANCE	Mio t	P	67,1	58,5	61,5	15,8	16,1	13,2	16,3
Minerale di ferro. . . . .	ITALIA	Mio t	P	2,0	1,7	1,6	0,4	0,4	0,5	0,3
	NEDERLAND	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Mineral de fer . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio t	P	0,1	0,1	0,1	0	0	0	0
Mineral de fer . . . . .	LUXEMBOURG	Mio t	P	6,5	7,0	6,7	1,6	1,7	1,7	1,7
	EGKS . CECA	Mio t	P	92	80	81	21	21	18	21

a) Berechnet auf 20 % Wassergehalt.

a) Calculé avec 20 % teneur en eau.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Bauxit . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	4,7	4,3	[4,4]	[1,1]	[1,1]	[1,1]	[1,1]
Bauxite . . . . .	FRANCE	1000 t	P	2 158,3	2 002,6	2 425,2	613,5	667,2	521,0	623,4
Bauxite . . . . .	ITALIA	1000 t	P	309,3	268,6	236,1	41,9	60,5	70,2	63,5
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	2 472	2 276	2 666	657	729	592	688
Bleierze. . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t Pb	P	49,8	51,8	48,9	13,3	12,1	12,1	11,4
Mineral de plomb . . . . .	FRANCE	1000 t Pb	P	13,7	8,0	11,3	2,1	2,8	3,5	3,0
Minerali di piombo . . . . .	ITALIA	1000 t Pb	P	41,2	32,9	33,6	7,9	8,1	9,1	7,8
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t Pb	P	105	93	94	23	23	25	22
Zinkerze . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t Zn	P	87,1	93,2	95,9	23,8	23,5	25,2	23,4
Mineral de zinc . . . . .	FRANCE	1000 t Zn	P	16,1	17,7	16,9	4,2	4,3	4,3	4,2
Minerali di zinco . . . . .	ITALIA	1000 t Zn	P	132,1	107,0	111,9	25,3	29,0	27,8	29,3
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t Zn	P	235	218	225	53	57	57	57
Rohöl . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	6,8	7,4	7,7	1,9	1,9	2,0	1,9
Pétrole brut . . . . .	FRANCE	Mio t	P	2,4	2,5	2,8	0,7	0,7	0,7	0,7
Petrollo greggio . . . . .	ITALIA	Mio t	P	1,8	1,8	2,7	0,6	0,6	0,8	0,8
Rupe aardolie . . . . .	NEDERLAND	Mio t	P	2,2	2,2	2,3	0,6	0,6	0,6	0,6
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	Mio t	P	13,1	13,9	15,5	3,7	3,8	4,1	4,0

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Marmor-Rohblöcke . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>3</sup>	P	22,9	22,1	27,8	2,8	6,4	11,4	7,3
Marbre (blocs bruts) . . . . .	FRANCE	1000 m <sup>3</sup>	P	11,9	12,4	11,4	3,0	3,1	2,8	2,4
Marmo in blocchi . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(1 214)	(1 163)	(1 119)	(263)	(301)	(293)	(262)
Marbre (blocs) . . . . .	NEDERLAND	1000 m <sup>3</sup>	P	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 m <sup>3</sup>	P	5,1	5,8	7,3	1,3	2,2	2,0	1,8
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 m <sup>3</sup>	P	[490]	[471]	[461]	[104]	[123]	[125]	[109]
Kalkstein, roh . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	48,9	49,3	54,7	11,5	13,8	14,6	14,8
Calcare . . . . .	FRANCE	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Calcaires . . . . .	ITALIA	Mio t	P	47,4	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	Mio t	P	5,3	7,3	9,9	2,0	2,8	2,8	2,4
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Dachschleifer, roh und zugerichtet . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	45,0	44,0	36,8	9,6	9,2	9,4	8,6
Ardoises de couverture . . . . .	FRANCE	1000 t	P	112,5	116	122,5	33,4	32,5	24,8	31,9
Ardesie in lastre . . . . .	ITALIA	1000 t	P	59,9	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ardoises, schiste ardoisier . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	11,2	10,8	11,8	2,8	3,3	2,8	2,9
Ardoises . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	4,2	4,1	3,5	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	233	—	—	—	—	—	—
Formsand . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	858	781	879	189	234	250	206
Sables pour fonderie . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 586	1 787	1 740	439	474	304	522
	ITALIA	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sable métallurgique . . . . .	NEDERLAND	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sable pour fonderie . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1 039	1 176	1 379	295	359	372	355
	LUXEMBOURG	1000 t	P	32,0	29,7	27,7	—	—	—	—
	EWG · CEE	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bausand, Baukies <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	113,3	118,0	140,4	19,6	41,3	42,9	36,6
Sables et graviers d'alluvions <sup>b)</sup> . . .	FRANCE	Mio t	P	78,5	88,3	95,6	19,6	26,7	26,0	23,3
Sabbia e ghiaia . . . . .	ITALIA	Mio t	P	34,7	—	—	—	—	—	—
Bouw- en ophoogzand <sup>c)</sup> . . . . .	NEDERLAND	Mio t	L	45,3	35,7	65,5	15,2	16,9	17,0	16,5
Sable de construction . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio t	P	3,2	3,6	5,2	1,0	1,6	1,5	1,1
Sable et gravier . . . . .	LUXEMBOURG	1000 m <sup>3</sup>	P	633	543	485	—	—	—	—
	EWG · CEE	Mio t		[276]	—	—	—	—	—	—

a) Ohne Kies für Wegebau.

b) Ohne Sand und Kies für Straßenbau.

c) Einschließlich für die Herstellung von Baumaterialien.

a) Sauf graviers destinés à la viabilité.

b) Sauf sables et graviers destinés à la viabilité.

c) Y compris les tonnages employés à la fabrication des matériaux de construction.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Quarzsand und Glassand . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	4 668	4 764	5 773	1 107	1 454	1 606	1 606
Sables siliceux pour verrerie et céramique . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 065	960	1 232	328	341	256	308
Sabbie silicee . . . . .	ITALIA	1000 t	P	2 404	-	-	-	-	-	-
Sable pour verrerie . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1 380	1 452	1 332	294	355	349	333
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Kreide . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	73,6	72,3	94,4	22,0	23,5	24,6	24,3
Craie . . . . .	FRANCE	1000 t	P	364,1	370,8	400,8	93,7	101,7	98,3	107,3
	ITALIA			-	-	-	-	-	-	-
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

**Herstellung von Ölen und Fetten tierischer  
oder pflanzlicher Herkunft**

**Industrie dei grassi vegetali e animali**

**Industrie des corps gras végétaux et animaux**

**Vervaardiging van oliën en vetten  
van dierlijke of plantaardige oorsprong**

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Pflanzliche rohe Öle (auch gehärtet)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	574	526	584	148	145	138	153
Huiles et graisses végétales brutes	FRANCE	1000 t	P	410	402	410	112	118	89	91
Olio di semi a)	ITALIA	1000 t	P	190	251	.	57	78	60	.
Rupe plantaardige oliën en vetten . .	NEDERLAND	1000 t	P	242	227	249	59	60	57	73
Huiles et graisses végétales brutes	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	101	94	98	24	23	24	27
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 517	1 500	.	400	424	368	.
<i>darunter-dont:</i>										
Leinöle . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	3,6	6,6	13,3	0,6	1,2	4,8	6,7
Huile de lin . . . . .	FRANCE	1000 t	P	41,0	28,0	33	7	9	7	10
Olio di lino . . . . .	ITALIA	1000 t	P	b) 5,2	b) 2,1	.	.	.	.	.
Lijnolie . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	22,1	17,5	21,8	3,4	3,6	5,7	9,1
Huile de lin . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	11,4	10,5	12,1	2,3	1,9	3,5	4,3
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	83,3	64,7	.	.	.	.	.
Pflanzliche raffinierte Öle (auch gehärtet) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	693	712	761	186	181	186	208
Huiles et graisses végétales autres que brutes . . . . .	FRANCE	1000 t	P	465	505	.	114	158	118	.
Plantaardige oliën en vetten (niet ruw)	ITALIA	1000 t	P	219	257	279	71	71	67	70
Huiles et graisses végétales autres que brutes . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	133	138	144	38	36	34	36
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Ölkuchen und Schrote . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 149	1 140	1 341	337	319	309	376
Tourteaux . . . . .	FRANCE	1000 t	P	544	521	571	156	148	116	151
Panelli e farine oleose . . . . .	ITALIA	1000 t	P	568	636	.	.	.	.	.
Veekoeken (incl. schroot en schillers)	NEDERLAND	1000 t	P	442	409	501	115	125	117	144
Tourteaux et schroots . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	179	161	178	38	44	43	52
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	2 882	2 867	.	.	.	.	.
Margarine . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	540,8	526,4	571,2	139,9	136,8	135,4	159,1
Margarine . . . . .	FRANCE	1000 t	P	119,7	128,7	132,1	33,0	32,4	29,7	37,1
Margarina . . . . .	ITALIA	1000 t	P	35	35	.	.	.	.	.
Margarine . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	241,4	245,5	254,0	61,1	61,4	63,3	68,3
Margarine . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	117,3	120,4	127,1	31,8	30,1	31,1	34,1
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 054	1 056	.	.	.	.	.

a) Rohe und nichtrohe Öle, aus Ölsamen inländischer und ausländischer Herkunft.

b) Finanzjahr das im Laufe des angegebenen Jahres endet.

a) Huiles brutes et autres que brutes tirées de graines indigènes ou importées.

b) Exercice financier prenant fin au cours de l'année indiquée.



ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Fleisch-, Wurst- und Mischkonserven. Conerves de viande . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	129,9	130,6	161,6	38,2	38,4	41,0	44,0
	FRANCE	1000 t	P	85,0	89,5	.	.	.	.	.
Carne in scatola . . . . .	ITALIA	1000 t	P	21,0	23,3	.	.	.	.	.
Conerves de viande . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	10,4	12,0	12,0	3,3	3,0	2,7	3,0
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
Molkereibutter . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	449,0	465,3	472,0	113,6	139,8	119,1	99,4
Beurre des laiteries . . . . .	FRANCE	1000 t	P	308	337	.	.	.	.	.
Burro. . . . .	ITALIA	1000 t	P	70,4	57,4	.	.	.	.	.
Fabrieksboter . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	101,7	94,5	89,1	12,3	31,8	28,7	16,2
Beurre laitier . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	55,5	50,8	[51,3]	8,2	15,5	16,6	[11,0]
Beurre des laiteries . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	5,0	5,0	5,0	.	.	.	.
	EWG · CEE	1000 t	P	990	1 010	.	.	.	.	.
Molkereikäse . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	267,6	283,8	311,2	74,0	84,4	79,1	73,7
Fromage des laiteries . . . . .	FRANCE	1000 t	P	462	489	.	.	.	.	.
Formaggio. . . . .	ITALIA	1000 t	P	377,9	313,4	.	.	.	.	.
Fabriekskas	NEDERLAND	1000 t	P	212,8	201,9	202,8	37,0	61,5	58,2	46,2
Fromage des laiteries . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	26,9	28,4	.	6,5	8,2	7,7	.
Fromage des laiteries . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	1,4	1,3	1,3	.	.	.	.
	EWG · CEE	1000 t	P	1 349	1 318	.	.	.	.	.
Kondensmilch (auch evaporiert) . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	424,3	453,2	453,6	112,1	138,0	110,4	93,2
Lait concentré (condensé et évaporé) .	FRANCE	1000 t	P	115,3	127,8	140,9	27,8	47,8	38,9	26,4
Latte condensato . . . . .	ITALIA	1000 t	P	10,8	11,3	12,3	2,7	3,7	3,2	2,7
Gecondenseerde melk . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	435,9	450,8	474,4	99,0	136,6	135,3	103,5
Lait concentré (condensé et évaporé) .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	25,0	28,3	[30,8]	4,8	11,8	11,6	[2,7]
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 011	1 071	1 112	246	338	299	229
Trockenvoll- und -magermilch . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	117,2	145,2	170,3	34,6	58,0	44,3	33,4
Lait en poudre . . . . .	FRANCE	1000 t	P	159,4	199,7	221,9	38,8	80,6	58,6	43,9
Latte in polvere . . . . .	ITALIA	1000 t	P	10,2	10,1	9,4	2,1	2,8	2,4	2,1
Melkpuder . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	115,4	107,9	107,3	7,9	53,2	41,0	5,2
Lait en poudre . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	54,5	56,7	64,6	6,8	23,2	22,1	12,5
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	457	520	574	90	218	168	97
Obstkonserven und Kompott . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	87,8	84,6	84,0	9,2	18,7	32,0	24,1
Conerves et compotes de fruits . . .	FRANCE	1000 t	P	45,0	69,5	.	.	.	.	.
Conserve e mostarda di frutta . . .	ITALIA	1000 t	P	62,0	63,5	.	.	.	.	.
Vruchtenkonserven en -moes . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	69,6	[61]	.	.	.	.	.
Conerves et compotes de fruits . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	16,9	16,6	[18,0]	2,2	4,6	5,9	[5,4]
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	281	[295]	.	.	.	.	.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Gemüsekonserven . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	286,5	344,1	274,4	33,4	23,0	155,0	63,0
Conserver de légumes . . . . .	FRANCE	1000 t	P	406,4	494,4	.	.	.	.	.
Conserve di verdura . . . . .	ITALIA	1000 t	P	44,6	52,3	.	.	.	.	.
Gesteriliseerde groente . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	138,5	[163]	.	.	.	.	.
Conserver de légumes . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	102,3	113,3	106,1	10,4	18,1	63,1	14,5
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	978	[1 167]	.	.	.	.	.
Marmelade, Gelee, Konfitüre, Pflaumenmus . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	94,8	91,5	98,6	25,5	27,0	26,1	20,0
Confitures et gelées . . . . .	FRANCE	1000 t	P	60,0	68,0	.	.	.	.	.
Marmellate . . . . .	ITALIA	1000 t	P	53,0	55,0	.	.	.	.	.
Marmelade, gelei, jam . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	26,4	26,4	25,9	6,7	7,1	6,7	5,4
Confitures . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	14,7	13,2	[13,8]	3,9	4,1	3,2	[2,6]
Confitures . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	0	0	0	0	0	0	0
	EWG · CEE	1000 t	P	249	254	.	.	.	.	.
Fischdauerkonserven . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	40,2	41,3	42,2	11,0	9,2	10,1	11,9
Conserver de poissons . . . . .	FRANCE	1000 t	P	75,0	74,8	.	.	.	.	.
Conserve di pesce . . . . .	ITALIA	1000 t	P	43,5	45,0	.	.	.	.	.
Viskonserven (vol- en halfkonserven) .	NEDERLAND	1000 t	L	18,0	15,3	14,4	4,5	3,7	3,2	3,1
Conserver de poissons et de crustacés	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	2,2	2,9	2,3	0,6	0,4	0,3	0,9
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		179	179	.	.	.	.	.
Weizenmehl und Dunst *) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	3 204	[b] 3 050	b) 3 217	b) 892	b) 690	b) 776	b) 859
Farine de froment . . . . .	FRANCE	1000 t	P	[4 050]	[4 029]	[4000]	[1 006]	[953]	[1 028]	[1 015]
Farina di frumento . . . . .	ITALIA	1000 t	P	★[4 902]	★[5 031]	.	.	.	.	.
Tarwebloem en -meel . . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	785	790	800	194	200	204	202
Farine de froment . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	780	772	769	190	185	188	206
Farine de froment . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	22	22	22	.	.	.	.
	EWG · CEE	1000 t		[13 743]	[13 694]	.	.	.	.	.
Weizengrieß a) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	139,2	[b] 133,0	b) 142,6	b) 36,4	b) 32,8	b) 34,7	b) 38,7
Semoule . . . . .	FRANCE	1000 t	P	320,6	308,8	337,4	90,2	87,5	63,8	95,8
Semola . . . . .	ITALIA	1000 t	P	★[1 094]	★[1 036]	.	.	.	.	.
Tarwegriesmeel . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	14,5	17,6	17,8	5,8	3,5	4,1	4,4
Semoule . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	(21,0)	(18,6)	.	.	.	.	.
Semoule . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	[2]	[2]	.	.	.	.	.
	EWG · CEE	1000 t	P	[1 591]	[1 516]	.	.	.	.	.
Dauerbackwaren . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	194,7	201,1	216,2	43,9	49,0	55,4	67,9
Biscuiterie, biscuits, pains d'épices .	FRANCE	1000 t	P	280,1	285,1	293,5	73,0	79,3	64,4	76,8
Biscotti, panettone, fette biscottate .	ITALIA	1000 t	P	222,0	246,5	.	.	.	.	.
Biscuits, beschuit e.d.. . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	160,3	169,0	174,3	[42,7]	[43,0]	[43,8]	[44,7]
Biscuits, biscuits, pains d'épices. . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	72,6	76,2	80,9	19,8	20,4	19,8	20,9
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		930	978	.	.	.	.	.

davon-soit:

a) Ohne Mühlen unter 500 t Jahresvermahlung.  
b) Einschl. West-Berlin.a) Non compris les moulins produisant moins de 500 t/an.  
b) Y compris Berlin (Ouest).

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
davon-solt:										
Zwieback . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	33,3	32,5	34,0	8,1	8,3	8,3	9,3
Biscottes . . . . .	FRANCE	1000 t	P	78,0	82,3	86,2	21,3	23,3	19,6	22,0
Fette biscottate . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(5,5)	(5,0)	.	.	.	.	.
Beschuit . . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	25,3	25,0	25,0	[6,4]	[6,7]	[5,9]	[5,9]
Biscottes . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	4,2	4,1	3,9	1,1	1,0	1,0	0,9
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		(146)	(149)	•	•	•	•	•
Leb- und Honigkuchen, Printen . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	23,8	26,3	35,1	1,7	3,0	9,6	20,8
Pains d'épices . . . . .	FRANCE	1000 t	P	20,0	20,4	19,2	4,4	5,3	4,3	5,2
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
Ontbijtkoek . . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	27,0	27,3	27,0	[6,2]	[6,2]	[7,5]	[7,1]
Pains d'épices . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	9,9	9,6	9,3	2,4	2,2	2,2	2,6
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		81	84	91	[15]	[17]	[24]	[35]
Sonstige Dauerbackwaren . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	137,6	142,3	147,1	34,1	37,7	37,5	37,8
Biscuits, gaufrettes, pâtisserie Indust.	FRANCE	1000 t	P	182,1	182,4	188,1	47,3	50,7	40,6	49,5
Biscotti, pasticceria Industriale . . .	ITALIA	1000 t	P	216,5	241,5	.	.	.	.	.
Biscuits, koekjes, basket e.d. . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	108,0	116,7	122,3	[30,1]	[30,1]	[30,4]	[31,7]
Biscuits . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	58,4	62,5	67,7	16,4	17,3	16,7	17,4
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		703	745	•	•	•	•	•
Rübenzucker a) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 486	2 037	.	26	3	6	.
Sucré de betteraves a) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 621	1 998	2 327	36	0	—	2 293
Zucchero di barbabietola a) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	997	913	.	7	.	.	.
Beetwortelsuiker a) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	458	419	642	1	0	—	641
Sucré de betteraves a) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	346	356	.	7	2	2	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	4 908	5 723	•	47	•	•	•
Schokoladen u. Schokoladenerzeugn. b)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	220,0	225,3	259,1	63,8	55,4	59,2	80,7
Chocolat et produits en chocolat b)	FRANCE	1000 t	P	120,5	131,8	.	30,9	31,1	25,5	.
Cioccolato e prodotti a base di cacao b)	ITALIA	1000 t	P	80,1	88,1	.	.	.	.	.
Chocolade en chocolade-artikelen b).	NEDERLAND	1000 t	P	65,8	[67,6]	[70,8]	[18,2]	[18,5]	[15,4]	[18,7]
Chocolat et produits en chocolat b) .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	55,0	59,7	64,9	16,3	15,7	14,0	18,9
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	541	[572]	•	•	•	•	•
Kakaopulver c) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	20,5	21,8	26,9	6,6	6,4	6,3	7,6
Poudre de cacao c) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	8,3	8,2	.	2,4	2,3	1,6	.
Cacao in polvere c) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	6,0	6,5	.	.	.	.	.
Cacaopoeder c) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	33,5	34,4	.	.	.	.	.
Poudre de cacao c) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	0,9	0,9	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	69	72	•	•	•	•	•

a) Rohzuckergewicht.

b) Einschl. Schokoladenersatz.

c) Zum Absatz bestimmt.

a) Poids en sucre brut.

b) Y compris succédanés de chocolat.

c) Production commercialisée.

ERZEUGNIS · PRODUIT · PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Kakaobutter a) Beurre de cacao a) Burro di cacao a) Cacaoboter a) Beurre de cacao a)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	8,7	9,0	14,3	3,5	3,6	3,5	3,7
	FRANCE	1000 t	P	8,5	5,8	.	1,6	1,4	1,1	.
	ITALIA	1000 t	P	7,8	7,0	.	.	.	.	.
	NEDERLAND	1000 t	P	33,5	36,0	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	0,6	0,6	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	59	58	.	.	.	.	.
Zuckerwaren Confiserie, sauf en chocolat Caramelle, confetti, ecc. Sukkerwerk Confiserie, sauf en chocolat	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	167,8	177,4	189,3	49,0	48,3	44,7	47,3
	FRANCE	1000 t	P	137,9	142,3	.	35,5	39,3	33,0	.
	ITALIA	1000 t	P	74,1	77,2	.	.	.	.	.
	NEDERLAND	1000 t	P	(72,0)	(73,0)	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	36,4	38,1	36,3	9,2	9,4	8,1	9,6
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(488)	(508)	.	.	.	.	.
Speiseeis Crème glacée Gelati Crème glacée	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	34,5	40,5	48,8	8,9	22,6	16,1	1,2
	FRANCE			.	.	.	.	.	.	.
	ITALIA	1000 t	P	56,3	62,0	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			.	.	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	Mio l	P	14,4	17,2	20,1	3,9	8,2	6,4	1,6
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Teigwaren aller Art Pâtes alimentaires Paste alimentari Deegwaren Pâtes alimentaires Pâtes alimentaires	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	182,9	174,4	181,0	47,2	45,1	43,1	45,6
	FRANCE	1000 t	P	301,3	298,9	292,4	76,7	74,0	62,2	79,5
	ITALIA	1000 t	P	(1 650)	.	.	.	.	.	.
	NEDERLAND	1000 t	P	29,2	28,3	28,9	8,2	7,3	5,6	7,8
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	19,6	17,2	18,0	4,5	4,9	4,1	4,5
	LUXEMBOURG	1000 t	P	(2)	(2)	.	.	.	.	.
	EWG · CEE	1000 t	P	(2 185)	.	.	.	.	.	.
Diätetische Nährmittel b) Aliments diététiques et de régime . . Aliments diététiques et spéciaux . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	46,0	39,3	41,9	9,8	10,3	10,8	11,0
	FRANCE	1000 t	P	38,6	41,5	46,8	12,1	12,7	9,7	12,3
	ITALIA			.	.	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			.	.	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	20,8	22,8	.	6,1	6,5	7,1	.
	LUXEMBOURG			.	.	.	.	.	.	.
	EWG · CEE									

a) Zum Absatz bestimmt.  
b) Einschl. Kindergetreide- und Säuglingsnährmittel.

a) Production commercialisée.  
b) Y compris aliments pour nourrissons.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m³, m³, t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Bier (Gesamtausstoß aller Betriebe) .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio hl	L	60,3	64,3	72,3	14,9	19,7	20,5	17,2
Bière . . . . .	FRANCE	Mio hl	P	18,2	17,8	20,3	4,3	6,0	6,2	3,7
Birra . . . . .	ITALIA	Mio hl	P	3,8	3,7	4,4	0,8	1,7	1,7	0,3
Bier . . . . .	NEDERLAND	Mio hl	L	4,0	4,4	5,0	0,9	1,4	1,5	1,1
Bière . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio hl	P	10,3 [a)] [10,6] [a)]	[11,4] [a)]	[2,6] [a)]	[3,1] [a)]	[3,1] [a)]	[2,6]	
Bière . . . . .	LUXEMBOURG	Mio hl	P	0,4	0,5	0,5	.	.	.	.
	EWG · CEE	Mio hl		97	[102]	[114]	[24]	[32]	[33]	[25]
Rauch-, Schnupf- und Kautabak . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	[7,2]	[7]	[9,7]	[2,5]	[2,6]	[2,3]	[2,3]
Tous tabacs à fumer, à mâcher . . .	FRANCE	1000 t	P	18,8	18,8	17,6	4,8	4,9	3,2	4,8
Tabacco da fiuto e trinciati . . . .	ITALIA	1000 t	P	5,0	4,6	4,5	1,2	1,2	1,1	1,0
Rook-, shag- en pruimtabak . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	12,0	12,3	14,0	3,2	3,7	3,5	3,7
Tabac à priser, à fumer, à mâcher . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	8,0	7,6	7,4	1,7	1,9	1,8	1,9
Tabac à priser, à fumer, à mâcher . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	0	0	0	0	0	0	0
	EWG · CEE	1000 t	P	[51]	[50]	[53]	[13]	[14]	[12]	[14]
darunter-dont:										
Rauchtabak . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	6,9	6,6	9,4	2,4	2,5	2,3	2,2
Schaferlati . . . . .	FRANCE	1000 t	P	18,1	18,2	17,0	4,6	4,7	3,0	4,6
Trinciati . . . . .	ITALIA	1000 t	P	4,6	4,2	4,1	1,1	1,1	1,0	1,0
Rook- en shagtabak . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	11,2	11,6	[13]	[3]	[3]	[3]	[4]
Tabac à fumer . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	7,9	7,5	7,3	1,7	1,9	1,8	1,9
Tabac à fumer . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	0	0	0	0	0	0	0
	EWG · CEE	1000 t	P	49	48	[51]	[13]	[13]	[11]	[14]
Zigaretten . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mrd st	P	58,5	61,2	94,3	21,9	22,9	25,1	24,4
Cigarettes . . . . .	FRANCE	Mrd p	P	50,3	51,3	49,3	13,4	13,6	8,7	13,6
Sigarette . . . . .	ITALIA	Mrd p	P	55,9	56,1	58,9	14,1	14,3	16,1	14,4
Sigaretten . . . . .	NEDERLAND	Mrd st	P	14,4	15,1	13,4	2,9	3,3	3,3	3,9
Cigarettes . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mrd p	P	12,3	13,5	14,0	3,1	3,7	3,5	3,7
Cigarettes . . . . .	LUXEMBOURG	Mrd p	P	(2)	(2)	(2)	.	.	.	.
	EWG · CEE	Mrd p	P	(193)	(199)	[232]	[56]	[58]	[57]	[61]
Zigarren und Zigarillos . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mrd st	P	3,9	3,9	4,0	1,0	1,0	1,0	1,0
Cigares et cigarillos . . . . .	FRANCE	Mrd p	P	0,6	0,7	0,7	0,2	0,2	0,1	0,2
Sigari e sigaretti . . . . .	ITALIA	Mrd p	P	0,3	0,3	0,3	0,1	0,1	0,1	0,1
Sigaren en señoritas . . . . .	NEDERLAND	Mrd st	P	1,6	1,7	2,0	0,5	0,5	0,5	0,5
Cigares et cigarillos . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mrd p	P	1,1	1,1	1,4	0,3	0,3	0,4	0,4
	LUXEMBOURG	Mrd p	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	Mrd p	P	7,6	7,7	8,4	2,1	2,1	2,1	2,2

a) Nur belgische Brauereien.

a) Brasseries belges exclusivement.



ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Wollgarn a) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	114,1	115,3	117,8	29,7	30,0	27,8	30,3
Filés de laine a) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	145,5	158,4	147,2	43,1	42,2	28,1	33,8
Filati di lana a) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	203,4	207,4	200,2	53,7	51,5	46,9	48,2
Wollen garens a) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	29,4	32,7	(31,8)	8,3	8,0	7,5	(7,9)
Filés de laine a) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	59,0	64,5	62,4	16,9	16,3	13,4	15,8
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	551	578	(559)	152	148	124	136
davon-soit:										
Wolle: Kammgarn a) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	56,4	60,5	63,1	16,2	15,9	14,8	16,2
Laine: Filés peignés a) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	92,6	100,5	89,9	27,4	25,7	17,0	19,9
Filati pettinati di lana a) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	64,9	62,5	65,4	17,5	16,2	14,8	16,8
Kamgarens van wol a) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	10,6	12,4	(11,4)	3,0	2,7	2,6	(3,1)
Filés de laine peignée a) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	39,0	43,0	39,1	10,8	10,1	8,4	9,8
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	264	279	(269)	75	71	58	(66)
darunter-dont:										
Webgarn b) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	26,2	(25,3)	(26,6)	(6,8)	(6,2)	(6,0)	(7,5)
Fils tissage . . . . .	FRANCE	1000 t	P	39,9	41,2	36,1	11,2	10,0	6,5	8,4
Filati per tessitura . . . . .	ITALIA	1000 t	P	30,3	26,5	25,7	6,7	6,1	5,5	7,4
Weefgarens . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	3,6	4,3	.	1,0	1,0	0,9	.
Fils tissage . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	25,7	26,1	24,2	6,4	6,1	5,1	6,6
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	126	(123)	.	(32)	(29)	(24)	.
Maschinenstrickgarn b) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	18,1	(21,0)	(22,7)	(5,9)	(6,1)	(5,6)	(5,2)
Fils bonneterie . . . . .	FRANCE	1000 t	P	36,5	40,2	37,1	11,3	10,9	7,3	7,6
Filati per maglieria e calzifici . . . . .	ITALIA	1000 t	P	28,2	29,7	32,4	9,1	8,5	7,5	7,2
Tricotagegarens . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	1,7	1,9	.	0,6	0,5	0,5	.
Fils bonneterie . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	11,1	13,8	12,3	3,8	3,3	2,7	2,5
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	96	(107)	.	(31)	(29)	(24)	.
Handstrickgarn b) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	7,9	(10,0)	(8,6)	(2,4)	(2,0)	(2,0)	(2,3)
Fils mercerie . . . . .	FRANCE	1000 t	P	16,1	19,1	16,7	4,8	4,7	3,3	3,9
Filati per merceria . . . . .	ITALIA	1000 t	P	6,4	6,2	7,2	1,8	1,6	1,8	2,1
Handbreikamgarens . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	5,4	6,1	.	1,4	1,2	1,2	.
Fils mercerie . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1,8	2,7	2,1	0,6	0,6	0,4	0,6
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	38	(44)	.	(11)	(10)	(9)	.
Wolle: Streichgarn a) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	57,7	54,8	54,8	13,5	14,1	13,1	14,1
Laine: Filés cardés a) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	52,9	57,9	57,3	15,8	16,5	11,1	13,8
Filati cardati di lana a) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	138,5	145,0	134,9	36,1	35,3	32,1	31,4
Kaardgarens van wol a) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	18,8	20,3	(20,4)	5,4	5,4	4,9	(4,8)
Filés et fils cocons de laine cardée a) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	20,0	21,6	23,3	6,1	6,2	5,0	6,0
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	288	300	(291)	77	78	66	(70)
davon-soit:										

a) Reines Wollgarn und Mischgarn.

b) Ohne Haargarne. Die Haargarne betreffen fast ausschließlich Webgarne.

a) Pure et mélangée.

b) Non compris les fils de poils; ces fils concernent presque exclusivement le fil tissage.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Fils cardés pour tissage . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)									
FRANCE	1000 t	P	47,4	51,4	50,4	13,9	14,5	9,6	12,3	
ITALIA	1000 t	P	135,5	141,9	131,0	35,4	34,5	31,3	29,9	
NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—	
BELGIQUE/BELGIË										
LUXEMBOURG										
EWG · CEE										
Fils cardés: bonneterie et mercerie . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)									
FRANCE	1000 t	P	5,5	6,5	6,9	1,9	2,0	1,5	1,5	
ITALIA	1000 t	P	3,0	3,1	3,9	0,8	0,7	0,8	1,5	
NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—	
BELGIQUE/BELGIË										
LUXEMBOURG										
EWG · CEE										
Wollgewebe, insgesamt a) b) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	63,6	55,5	[52,2]	12,4	13,3	12,8	[13,7]
Tissus finis de laine, total . . . . .	FRANCE	1000 t	P	69,8	77,2	75,6	20,6	21,3	15,7	17,6
Tessuti di lana . . . . .	ITALIA	1000 t	P	88,0	86,2	78,2	20,7	21,7	17,7	18,2
Wollen weefsels . . . . .	NEDERLAND	1000 t	C	27,5	29,0	28,7	7,8	7,5	6,5	6,9
Tissus de laine, total . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	17,2	19,1	[19,7]	5,1	5,1	4,8	[4,8]
Tissus de laine . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	0	0	0	0	0	0	0
darunter-dont:	EWG · CEE	1000 t		266	267	[254]	67	69	58	[61]
Wollstoff für Ober- u. Berufskleidung.	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	49,2	43,6	.	10,1	10,9	10,4	.
Tissus de laine pour habillement . . .	FRANCE	1000 t	P	40,6	45,3	41,7	11,9	12,1	8,5	9,2
Tessuti per abbigliamento . . . . .	ITALIA	1000 t	P	72,5	68,9	61,6	15,8	17,8	14,1	13,9
Wollen kledingsstoffen a) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	C	16,6	16,7	15,8	4,2	4,3	3,5	3,8
Tissus pour habillement . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	9,2	10,4	.	2,6	2,5	2,1	.
Tissus pour habillement . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	0	0	0	0	0	0	0
	EWG · CEE	1000 t		(188)	(185)	.	(45)	(48)	(39)	.
Schlaf- und Reisedeckenstoff aus Woll- und Kamelhaargespinst a) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	3,3	2,4	2,1	0,5	0,5	0,4	0,7
		Mio m <sup>2</sup>	P	5,1	3,9	3,4	0,8	0,8	0,7	1,1
Couvertures, molletons et langes . .	FRANCE	1000 t	P	12,9	13,9	14,6	3,7	3,9	3,0	4,0
Coperte . . . . .	ITALIA	1000 t	P	14,3	15,9	15,3	4,5	3,5	3,3	3,9
Wollen dekens a) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	C	7,4	8,6	9,2	2,6	2,4	2,1	2,1
Couvertures de laine a) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	3,7	4,5	.	1,2	1,3	1,2	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		42	45	.	13	12	10	.
Baumwollgarn c) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	382,6	373,4	383,2	99,3	97,1	85,3	101,5
Filés de coton, de carte fileuse c) d) .	FRANCE	1000 t	P	296,5	297,8	299,8	81,7	82,4	57,9	77,9
Filati di cotone e) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	249,2	251,4	240,1	64,9	61,3	55,5	58,4
Katoenen garens . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	72,5	72,8	75,0	19,4	18,5	17,5	19,6
Filés de coton, de carte fileuse . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	107,2	109,5	109,9	28,6	29,3	23,9	28,1
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 108	1 105	1 108	294	289	240	286

a) Ganz oder überwiegend Wolle.  
b) Schätzung auf Basis der in die Weberei gegebenen Garnmengen unter Abzug von 12 %.  
c) Auch aus Zellwolle und gemischt.  
d) Nur Erzeugung in der Baumwollindustrie.  
e) Auch aus reinen Baumwolleabfällen.

a) Matière prédominante : laine.  
b) Estimation effectuée en appliquant une freinte de 12 % au poids des filés mis sur métier.  
c) Y compris fibranne et mélanges.  
d) Production de l'industrie cotonnière.  
e) Y compris filés de déchets de coton pur.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Gespinstverarbeitung in Baumwoll- weberien <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	C	267,7	260,1	264,2	68,2	66,1	59,2	70,7
Tissus de coton <sup>a)</sup> b) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	223,5	224,6	226,8	62,8	62,5	43,3	58,2
Tessuti di cotone. . . . .	ITALIA	1000 t	P	194,1	202,3	184,2	51,1	47,9	41,6	43,5
Garenverbruik in katoenweverijen .	NEDERLAND	1000 t	C	90,4	90,3	.	.	.	.	.
Katoenen weefsels . . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	66,1	69,3	.	.	.	.	.
Tissus de coton . . . . .	BELGIQUE/BELGIE	1000 t	P	79,4	82,3	85,9	22,5	22,4	19,3	21,6
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
darunter-dont:	EWG · CEE	1000 t		(855)	(860)	.	.	.	.	.
Samt und Plüscher für Bekleidung aus Baumwollgespinst . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	t	P	2 062	5 299	6 628	1 553	1 635	1 590	1 850
		1000 m <sup>2</sup>	P	7 047	15 378	20 273	4 820	5 119	4 955	5 379
	FRANCE									
	ITALIA									
	NEDERLAND									
Velours et peluches autres que pour ameublement, en coton . . . . .	BELGIQUE/BELGIE	t	P	374	612	718	155	198	167	198
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Gespinstverarbeitung in Seiden- und Samtwebereien . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	C	50,2	49,7	54,5	13,5	13,6	12,7	14,7
Tissus et rubans de soie <sup>c)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	32,0	36,7	38,7	10,5	10,7	7,6	9,9
Tessuti di seta <sup>c)</sup> . . . . .	ITALIA	1000 t	P	17,5	17,8	.	4,5	4,2	.	.
Tissus de soie . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	0	0	0	0	0	0	0
	BELGIQUE/BELGIE	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Bastfasergarn aus Weichhanf . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	7,4	7,3	7,9	1,9	1,9	2,0	2,1
Filés de chanvre . . . . .	FRANCE	1000 t	P	2,6	1,9	1,7	0,5	0,5	0,4	0,4
Filati di canapa (pura) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	12,2	12,0	.	3,0	2,9	.	.
Filés de chanvre . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	0,6	0,4	0,3	0,1	0,1	0,1	0,1
	BELGIQUE/BELGIE	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Bastfasergarn aus Flachs und Ramie . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	9,1	8,4	7,3	1,8	1,8	1,7	2,0
Filés de lin . . . . .	FRANCE	1000 t	P	28,6	25,8	24,8	7,1	6,8	4,7	6,1
Filati di lino (puro) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	5,8	6,3	.	1,5	1,3	.	.
Filés de lin . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	14,3	13,9	14,0	3,6	3,5	3,1	3,8
	BELGIQUE/BELGIE	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Gespinstverarbeitung in Leinen- und Schwerwebereien . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	C	53,3	50,5	53,2	13,4	13,3	12,4	14,1
Tissus de lin et de chanvre <sup>d)</sup> e) . . .	FRANCE	1000 t	P	28,2	25,5	22,5	6,5	6,0	4,2	5,8
Tessuti di lino e canapa <sup>d)</sup> . . . . .	ITALIA	1000 t	P	14,0	14,2	13,4	3,6	3,4	6,4	.
Linnen weefsels . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	1,0	0,9	.	.	.	.	.
Tissus de lin . . . . .	BELGIQUE/BELGIE	1000 t	P	8,4	8,6	7,6	2,0	1,9	1,7	2,0
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		(105)	[100]	.	.	.	.	.

a) Ganz oder überwiegend Baumwolle.

b) Baumwollindustrie und Leinenindustrie; ohne halbleinen Gewebe.

c) In Seidenwebereien gewebte Stoffe aus Seide, künstl. u. synthet. Garnen.

d) Der Anteil der Gewebe aus Hanf beträgt rund 1%.

e) Einschl. Gewebe aus Leinen und Hanf, gemischt mit anderen Fasern.

a) Matière prédominante : coton.

b) Industrie cotonnière et industrie linière; tissus métis exclus.

c) Soie naturelle et textiles artificiels et synthétiques tissés dans les soieries.

d) Tissus de chanvre: approximativement 1% du total.

e) Y compris tissus de lin et de chanvre mélangés à d'autres fibres.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Bastfasergarn aus Jute (auch C.C. Jute)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	58,3	57,9	51,9	14,4	13,0	11,4	13,1
Filés de jute . . . . .	FRANCE	1000 t	P	79,8	82,6	76,9	21,4	20,5	14,4	20,6
Filati di juta . . . . .	ITALIA	1000 t	P	52,2	49,2	37,8	11,0	9,8	17,0	.
Jutegarens . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	9,6	10,2	9,0	2,4	2,0	2,0	2,5
Filés de jute . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	77,0	81,8	83,8	22,2	21,3	18,4	21,9
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	277	282	259	71	67	121	
Gespinstverarbeitung in Juteweberien	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	C	45,7	47,7	44,0	11,7	11,0	9,4	11,9
Tissus de jute . . . . .	FRANCE	1000 t	P	63,6	64,8	61,1	16,5	16,2	12,1	16,4
Tessuti di juta . . . . .	ITALIA	1000 t	P	40,5	40,9	30,6	8,9	7,9	13,8	
Juteweefsels . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	14,7	15,7	14,9	3,8	3,4	3,5	4,2
Tissus de jute . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	33,9	34,4	34,5	9,0	8,7	7,7	9,3
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		(198)	(204)	(185)	(50)	(47)	(88)	
Näh- und Stopfmittel, Handstrick- und Handarbeitsgarn . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	17,6	18,3	16,5	4,3	3,9	3,9	4,4
Fileterie de lin et de coton (fils à coudre, à repriser et à tricoter) . .	FRANCE	1000 t	P	7,2	7,5	8,1	2,1	2,1	1,6	2,3
Naalgarrens, handbrei-, haak-, stop- en borduurgarens . . . . .	ITALIA									
Fils à coudre . . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	6,2	.	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1,1	1,1	1,3	0,3	0,3	0,3	0,3
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Strümpfwaren . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Pa	P	551,2	581,1	672,9	165,1	167,1	154,6	186,1
Bas, mi-bas et chaussettes, total . . . . .	FRANCE	Mio Pa	P	324,2	362,0	402,4	110,0	107,5	79,6	105,3
Calze e calzini . . . . .	ITALIA	Mio Pa	P	470,3	-	-	-	-	-	-
Kousen en sokken, totaal . . . . .	NEDERLAND <sup>a)</sup>	Mio Pa	P	66,6	77,0	-	21,4	22,9	16,9	-
Bas, bas 3/4, chaussettes et socquettes	BELGIQUE/BELGIË	Mio Pa	P	46,5	54,9	55,6	14,5	13,8	12,8	14,3
	LUXEMBOURG			-	-	-	-	-	-	-
davon-somit:	EWG · CEE	Mio Pa	P	1 459	-	-	-	-	-	-
Damenstrümpfe, insgesamt . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Pa	P	428,3	450,6	533,8	129,5	131,0	123,6	149,7
Bas pour dames, total . . . . .	FRANCE	Mio Pa	P	205,6	242,3	269,5	74,0	71,0	53,2	71,3
Calze per donna . . . . .	ITALIA	Mio Pa	P	324,9	-	-	-	-	-	-
Dameskousen, totaal . . . . .	NEDERLAND <sup>a)</sup>	Mio Pa	P	41,0	51,4	-	14,0	12,2	11,1	-
Bas pour dames, total . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio Pa	P	29,7	33,0	33,9	8,9	8,3	7,9	8,9
	LUXEMBOURG			-	-	-	-	-	-	-
darunter-dont:	EWG · CEE	Mio Pa	P	1 030	-	-	-	-	-	-
Damenstrümpfe aus synth. Material (flachgewirkt, rund- u. flachgestrickt)	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Pa	P	424,0	447,2	530,3	128,8	130,3	122,7	148,5
Bas: principalement en synthétique . . .	FRANCE	Mio Pa	P	203,8	240,4	267,5	73,4	70,6	52,8	70,7
Calze in fibre sintetiche . . . . .	ITALIA	Mio Pa	P	320,5	-	-	-	-	-	-
Bas en fils synthétiques pour dames . . .	NEDERLAND	Mio Pa	P	29,4	32,7	33,6	8,8	8,2	7,8	8,8
	BELGIQUE/BELGIË			-	-	-	-	-	-	-
	LUXEMBOURG			-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE	Mio Pa	P	429	-	-	-	-	-	-
Herren-, Knaben-, Mädchenstrümpfe und -söckchen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Pa	P	122,9	130,5	139,1	35,6	36,1	31,0	36,4
Mi-bas et chaussettes . . . . .	FRANCE	Mio Pa	P	118,6	119,7	132,9	36,0	36,5	26,4	34,0
Calzini . . . . .	ITALIA	Mio Pa	P	145,3	-	-	-	-	-	-
Heren- en andere kousen en sokken . . .	NEDERLAND <sup>a)</sup>	Mio Pa	P	25,6	25,6	-	7,5	6,8	5,8	-
Chaussettes, bas 3/4, socquettes . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio Pa	P	16,9	21,9	21,7	5,6	5,5	4,9	5,5
	LUXEMBOURG			-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE	Mio Pa	P	429	-	-	-	-	-	-
Oberbekleidung <sup>b) c)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	56,7	54,4	54,6	13,0	13,3	13,5	14,8
Survêtements . . . . .	FRANCE	Mio p	P	67,0	78,4	82,6	21,8	23,5	17,6	19,8
Indumenti a maglia. . . . .	ITALIA	Mio p	P	100,0	-	-	-	-	-	-
Bovengoederen <sup>d)</sup> . . . . .	NEDERLAND <sup>a)</sup>	Mio st	P	9,5	7,9	-	2,0	2,0	2,2	-
Articles de vêtement de dessus . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio p	P	19,4	23,3	21,9	5,7	5,6	5,1	5,4
	LUXEMBOURG			-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE	Mio p	P	(253)	-	-	-	-	-	-
Leibwäsche <sup>c)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	312,3	322,6	344,5	85,8	83,6	84,2	90,9
Sous-vêtements . . . . .	FRANCE	Mio p	P	161,5	176,7	186,0	48,9	50,4	38,7	48,0
Blancheria a maglia. . . . .	ITALIA	Mio p	P	126,9	-	-	-	-	-	-
Ondergoederen . . . . .	NEDERLAND <sup>a)</sup>	Mio st	P	68,6	66,2	-	18,9	17,9	15,5	-
Articles de sous-vêtement . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio p	P	35,6	41,8	41,5	10,8	10,8	9,6	10,2
	LUXEMBOURG			-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE	Mio p	P	705	-	-	-	-	-	-

a) Perioden, die ungefähr Vierteljahren entsprechen.

b) Anzüge, Jacken, Joppen, Hosen, Kleider, Röcke, Blusen, Pullover und Westen; ab 1963 ohne Anzüge.

c) Ab 1963 ohne die in der Bekleidungsindustrie konfektionierten Wirk- und Strickwaren.

d) Einschließlich Sport- und Polohemden.

a) Périodes à peu près équivalentes aux trimestres.

b) Costumes, vestons, pantalons, gilets, robes, jupes, blouses, pullovers; à partir de 1963 sans les costumes.

c) A partir de 1963 sans les articles en tissu à maille confectionnés dans l'industrie de l'habillement.

d) Y compris chemises de sport et de vacances.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Gestrickte Handschuhe . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Pa	P	18,8	.	.	.	.	.	.
Gants en tricot . . . . .	FRANCE	Mio Pa	P	7,4	8,3	8,6	1,9	2,3	2,0	2,3
Guanti di maglia . . . . .	ITALIA	Mio Pa	P	17,3	.	.	.	.	.	.
Tricothandschoenen . . . . .	NEDERLAND	Mio Pa	P	0,3	.	.	.	.	.	.
Gants en tricot (en laine) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	Mio Pa	P	0,5	0,7	0,5	0,1	0,2	0,1	0,1
	EWG · CEE	Mio Pa	P	44	.	.	.	.	.	.

**Sonstiges Textilgewerbe**  
**Altre industrie tessili**

**Autres industries textiles**  
**Overige textielnijverheid**

ERZEUGNIS · PRODUIT PPODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m³, m², t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Linoleum . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	75,5	67,8	58,3	15,2	14,2	14,7	14,2
Linoléum . . . . .	FRANCE	Mio m²	L	3,6	3,3	2,8	0,7	0,8	0,7	0,7
	ITALIA									
	NETHERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Kunstleder u. a. mit Kunststoff be-schichtetes textiles Trägermaterial.	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m²	P	.	82,6	95,7	24,7	23,8	22,4	24,9
Toiles cirées, moleskines et tissus en-duits de plastique . . . . .	1000 t	P	36,1	45,4	56,0	13,9	14,0	13,4	14,7	
	FRANCE	Mio m²	L	43,8	49,8	49,6	14,6	13,5	9,1	12,4
	ITALIA									
	NETHERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Teppiche, Läufer und Fußbodenbelag aus Wollgespinst und Haargarn . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	32,9	30,7	34,0	8,6	8,6	7,5	9,3
Tapis de laine . . . . .		Mio m²	P	18,1	16,7	18,2	4,6	4,6	4,1	5,0
Tappeti di lana . . . . .	FRANCE	1000 t	P	8,8	8,8	9,3	2,6	2,5	1,8	2,4
	ITALIA	1000 t	P	6,1	6,0	5,5	1,5	1,4	1,1	1,5
	NETHERLAND	1000 t	C	13,4	13,3	15,7	4,1	4,2	3,5	3,9
Tapijten, tapijtgoederen . . . . .		Mio m²	P	8,4	9,6	11,2	3,0	2,8	2,4	3,0
Tapis de laine . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	19,2	19,1	21,3	5,4	5,8	4,7	5,4
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		80	78	86	22	23	19	23



ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl... L C	1962	1963	1964	1964				
						I	II	III	IV	
Schuhe, insgesamt . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Pa	P	162,4	164,3	166,3	43,9	38,1	41,7	42,6
Chaussures, total . . . . .	FRANCE	Mio Pa	P	206,3	216,9	220,4	.	.	.	.
Calzature, totale b) . . . . .	ITALIA	Mio Pa	P	116,0	125,5	.	.	.	.	.
Schoeisel, totaal a) . . . . .	NEDERLAND	Mio Pa	P	31,8	[34,1]	.	8,6	8,4	7,2	.
Chaussures, total . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio Pa	P	26,3	b) 26,8	b) 26,6	b) 7,2	b) 6,8	b) 6,3	b) 6,4
	LUXEMBOURG									
davon-soit:	EWG · CEE	Mio Pa	P	543	[568]	.	.	.	.	.
Hausschuhe c) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Pa	P	35,8	37,3	35,0	7,7	7,1	10,4	9,8
Pantoufles . . . . .	FRANCE	Mio Pa	P	69,3	73,3	(74,9)	(19,5)	(21,0)	(17,0)	(17,4)
Pantofole . . . . .	ITALIA	Mio Pa	P	7,0	7,5	.	.	.	.	.
Pantoffels en huisschoeisel a). . . . .	NEDERLAND	Mio Pa	P	5,8	[6,5]	.	1,3	1,5	1,8	.
Pantoufles . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio Pa	P	8,9	10,6	10,3	2,4	2,5	2,6	2,7
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	Mio Pa	P	127	[135]	.	.	.	.	.
Lederschuhe d) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Pa	P	111,4	114,2	118,6	32,3	27,5	28,4	30,4
Chaussures de cuir et assimilées d) . . . . .	FRANCE	Mio Pa	P	99,1	107,8	(114,6)	(33,8)	(32,2)	(21,3)	(27,3)
Calzature in cuoio . . . . .	ITALIA	Mio Pa	P	88,0	97,0	.	.	.	.	.
Lederen schoeisel a) d) . . . . .	NEDERLAND	Mio Pa	P	20,9	[22,8]	.	5,9	5,5	4,6	.
Chaussures de cuir d) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio Pa	P	12,3	12,7	13,0	3,7	3,3	3,0	3,1
	LUXEMBOURG			.	.	.	.	.	.	.
davon-soit:	EWG · CEE	Mio Pa	P	(332)	[355]	.	.	.	.	.
Arbeitsschuhwerk und Sportstiefel . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 Pa	P	6 887	7 313	6 311	1 484	1 309	1 682	1 836
	FRANCE									
	ITALIA									
Werk-, beroeps- en sportschoenen en -laarzen a) . . . . .	NEDERLAND	1000 Pa	P	940	[1 030]	.	204	177	201	.
Bottes, bottines, chauss. de sport, etc.	BELGIQUE/BELGIË	1000 Pa	P	439	585	582	128	126	151	175
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Sandalen und Sandaletten . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 Pa	P	8 123	10 347	11 312	4 497	4 212	991	1 612
	FRANCE									
	ITALIA									
Sandalen e) . . . . .	NEDERLAND	1000 Pa	P	1 135	[1 521]	e) .	e) .	e) .	e) .	e) .
Sandales e) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 Pa	P							
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Lederstraßenschuhe für Männer und Burschen f) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 Pa	P	25 733	25 138	25 283	6 621	5 577	6 376	6 709
Chaussures de ville pour hommes . . . . .	FRANCE	1000 Pa	P	30 850	33 250	(35 085)	(10 050)	(9 990)	(6 600)	(8 445)
Calzature per uomo . . . . .	ITALIA	1000 Pa	P	29 800	33 000	.	.	.	.	.
Lederen herenschoenen e) g) . . . . .	NEDERLAND	1000 Pa	P	3 861	[4 118]	.	1 487	1 429	1 189	.
Chaussures en cuir pour hommes h) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 Pa	P	2 772	2 990	3 240	799	822	774	846
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

a) Jahresangaben: Erzeugung der Unternehmen mit 10 Beschäftigten und mehr; Vierteljahrsangaben: Produktion der Betriebe mit 25 und mehr Beschäftigten.

b) Ohne Schuhe aus Kunststoffen.

c) Einschl. Hausschuhe mit an vulkanisierter Gummisohle, hergestellt von Betrieben der kautschukverarbeitenden Industrie.

d) Schuhe mit Lederoberteil und Leder- oder Gummisohle.

e) In den übrigen Untergruppen der Lederschuhe enthalten.

f) Einschl. solche für Prothesenträger.

g) Ab 1964 Herren- und Knabenschuhe ab Größe 36, einschließlich Sandalen.

h) Einschl. Sandalen.

a) Résultats annuels: Production des entreprises occupant 10 personnes et plus; données trimestrielles: production des entreprises occupant un minimum de 25 personnes.

b) Non compris les chaussures en matières plastiques.

c) Y compris les pantoufles à semelles vulcanisées, fabriquées dans l'industrie du caoutchouc.

d) Chaussures avec dessus en cuir et semelles de cuir ou de caoutchouc.

e) Compris dans les autres sous-groupes des « chaussures de cuir ».

f) Y compris chaussures de prothèse.

g) A partir de 1964 chaussures de ville pour hommes et cadets, pointure 36 et plus, y compris sandales.

h) Y compris sandales.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Lederstraßensch. f. Frauen u. Mädchen	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 Pa	P	52 490	53 174	56 686	14 457	12 546	14 416	15 267
Chaussures de ville pour dames . . .	FRANCE	1000 Pa	P	47 360	52 150	(55 275)	(16 515)	(15 480)	(10 200)	(13 080)
Calzature per donna . . . . .	ITALIA	1000 Pa	P	42 000	46 000	.	.	.	.	.
Lederen damesschoenen a) b)	NEDERLAND	1000 Pa	P	8 551	[9 870]		2 719	2 552	2 172	.
Chaussures en cuir c) pour dames .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	1000 Pa	P	6 468	6 453	6 756	1 983	1 773	1 476	1 524
	EWG · CEE									
Lederstraßenschuhe für Kinder (27-35)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 Pa	P	11 508	11 660	11 876	3 270	2 362	3 123	3 121
Chaussures de ville enfants et bébés	FRANCE	1000 Pa	P	20 890	22 400	(24 240)	(7 275)	(6 765)	(4 470)	(5 730)
Calzature per bambini . . . . .	ITALIA	1000 Pa	P	16 200	18 000	.	.	.	.	.
Lederen jongens- en meisjesschoenen (28 en groter) a) d)	NEDERLAND	1000 Pa	P	3 835	[3 815]		873	795	605	.
Chaussures en cuir c) pour enfants .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	1000 Pa	P	2 388	2 432	2 215	702	528	498	488
	EWG · CEE									
Lederstraßenschuhe für Kleinkinder (bis Gr. 26) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 Pa	P	6 616	6 595	6 996	1 959	1 455	1 762	1 820
	FRANCE									
	ITALIA									
Lederen kinderschoenen (t/m maat 27)a)	NEDERLAND	1000 Pa	P	2 572	[2 417]	.	618	574	413	.
Chaussures en cuir c) pour bébés . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	1000 Pa	P	288	256	224	70	56	53	44
	EWG · CEE									
Sonstiges Schuhwerk e) f)	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Pa	P	15,2	12,8	12,7	3,9	3,5	2,9	2,4
Autres chaussures e)	FRANCE	Mio Pa	P	37,9	35,8	30,8	.	.	.	.
Altre calzature g)	ITALIA	Mio Pa	P	21,0	21,0	.	.	.	.	.
Overig schoeisel a) e)	NEDERLAND	Mio Pa	P	5,1	[4,9]	.	1,4	1,4	0,8	.
Autres chaussures e)	BELGIQUE/BELGIË	Mio Pa	P	5,2	e) 3,5	e) 3,3	e) 1,1	e) 1,0	e) 0,7	e) 0,6
Autres chaussures . . . . .	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE	Mio Pa	P	84	[78]	.	.	.	.	.

a) Jahresangaben: Lieferungen sämtlicher Betriebe; Vierteljahrsangaben: Produktion der Betriebe mit 25 und mehr Beschäftigten.

b) Ab 1964 Damen- und Mädchenschuhe ab Größe 36, einschließlich Sandalen

c) Einschließlich Sandalen.

d) Ab 1964 Größe 28-35, einschl. Sandalen.

e) Die hierin enthaltenen Gummischuhe sind in der Kautschukindustrie gesondert ausgewiesen.

f) Einschl. Schuhe mit Holzsohle und Schuhe mit an vulkanisierter Gummisohle, hergestellt von Betrieben der Kautschukindustrie.

g) Ohne Schuhe aus Kunststoffen.

a) Résultats annuels: Livraisons de toutes les entreprises; données trimestrielles: production des entreprises occupant un minimum de 25 personnes

b) A partir de 1964 chaussures de ville pour femmes et filles, pointure 36 et plus, y compris sandales.

c) Y compris sandales.

d) A partir de 1964 pointures 28 à 35, y compris sandales.

e) Les chaussures en caoutchouc comprises dans ces chiffres sont données séparément dans le chapitre « Industrie du caoutchouc ».

f) Y compris chaussures avec semelles de bois et chaussures avec semelles vulcanisées, fabriquées dans l'industrie du caoutchouc.

g) Non compris les chaussures en matières plastiques.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Mäntel aller Art <sup>b)</sup> , Umhänge, Joppen und Stutzer . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG EWG · CEE	1000 st 1000 p 1000 st 1000 st 1000 st	P P P P P	18 975 6 877 7 285 [7 132] [6 454]	18 643 . . [1 447] [1 454]	e) 19 253 e) 4 805 e) 3 719 e) 5 361	e) 5 368			
Cappotti, soprabiti e impermeabili . . . . .										
Overjassen, demi-saisons, mantels en regenjassen <sup>c)</sup> . . . . .										
davon-soit:										
— für Männer und Knaben <sup>d)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG EWG · CEE	1000 st 1000 p 1000 st 1000 st 1000 st	P P P P P	7 172 4 456 2 744 [2 815] [2 475]	6 903 . . [3 96] . [3 96]	[6 580] [1 395] [456] [780]	1 052 . . [456] [843]	1 939 . . [1 037] [893]	2 194 . . [1 037] [893]	
— für Frauen und Mädchen <sup>d)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG EWG · CEE	1000 st 1000 p 1000 st	P P P	11 181 2 421 4 541	11 101 [4 317]	e) 12 036 [3 979]	e) 3 253 [1 051]	e) 2 513 [998]	e) 3 267 [1 037]	e) 3 003 [893]
— per signora . . . . .										
Damesmantels (incl. regenmantels) <sup>c)</sup> . . . . .										
Anzüge für Männer und Knaben . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG EWG · CEE	1000 st 1000 p 1000 st	P P P	9 247 3 264 2 237	8 988 [2 407]	9 411 [2 788]	2 683 [827]	2 367 [807]	2 075 [501]	2 286 [653]
Abiti completi per uomo e per ragazzo . . . . .										
Herenkostuums en Jongenspakjes . . . . .										
Sakkos und Janker für Männer und Knaben . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG EWG · CEE	1000 st 1000 p 1000 st	P P P	5 724 1 003 2 062	6 442 . . [2 180]	8 262 [2 257]	2 189 [729]	2 386 [651]	1 771 [400]	1 916 [477]
Giacche per uomo e per ragazzo . . . . .										
Heren- en jongenscolberts, sportjacks										

- a) Die Zahlen schließen für Italien und die Niederlande die in der Bekleidungsindustrie konfektionierten Artikel aus gewirkten und gestrickten Stoffen ein; für Deutschland wird die Erzeugung dieser Artikel bei der «Wirkerei und Strickerei» ausgewiesen.  
 b) Einschl. Regenmäntel aus gummiertem Gewebe; ohne Regenmäntel aus Gummi und Kunststoff.  
 c) Einschl. Regenmäntel aus gumm. Gewebe u. Regenmäntel aus Kunststoff.  
 d) Ohne Regenmäntel aus gummiertem Gewebe und Regenmäntel aus Gummi und Kunststoff.  
 e) Mäntel für Frauen und Mädchen nur für eigene Rechnung.

- a) Les données de l'Italie et des Pays-Bas comprennent les articles d'habillement en tissus à maille confectionnés dans l'industrie de l'habillement; en Allemagne, la production de ces articles est incluse dans l'industrie de la bonnerie.  
 b) Y compris imperméables en tissus caoutchoutés; non compris imperméables en caoutchouc ou matières plastiques.  
 c) Y compris imperméables en tissus caoutchoutés et en matières plastiques.  
 d) Non compris imperméables en tissus caoutchoutés et en matières plastiques.  
 e) Manteaux pour dames et jeunes filles uniquement production pour compte propre.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Hosen für Männer und Knaben . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE	1000 st	P	22 646	22 738	24 938	6 035	6 215	5 950	6 738
Pantaloni e pantaloncini per uomo e per ragazzo . . . . .	ITALIA	1000 p	P	6 015						
Pantalons en korte broeken . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P	4 840	[5 120]	[5 965]	[1 508]	[1 641]	[1 247]	[1 569]
	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Kostüme und Komplets . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE	1000 st	P	2 742	3 480	b) 4 908	b) 1 496	b) 1 111	b) 1 251	b) 1 050
Complets en mantelcostuums . . . . .	ITALIA									
	NEDERLAND	1000 st	P	267	[240]	[293]	[106]	[56]	[54]	[77]
	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Jacken und Janker für Frauen und Mädchen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE	1000 st	P	809	712	b) 969	b) 226	b) 259	b) 272	b) 212
Giacche per signora . . . . .	ITALIA	1000 p	P	130						
Dameskleding: sportjacks . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P	667	[810]	[752]	[204]	[158]	[204]	[186]
	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Röcke u. Hosen für Frauen u. Mädchen <sup>a)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE	1000 st	P	14 964	15 443	b) 19 698	b) 4 708	b) 4 554	b) 5 009	b) 5 427
Gonne e pantaloni per signora . . . . .	ITALIA	1000 p	P	1 808						
Rokken, damespantalons en -shorts . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P	4 906	[5 401]	[5 215]	[1 376]	[1 274]	[1 231]	[1 334]
	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Blusen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE	1000 st	P	24 954	27 848	b) 25 769	b) 7 097	b) 8 155	b) 5 528	b) 4 989
Camicette . . . . .	ITALIA	1000 p	P	1 491						
Pullovers, vesten, truien, blouses e.d.	NEDERLAND	1000 st	P	4 662	[4 400]	[4 448]	[1 315]	[1 449]	[823]	[861]
	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Kleider . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE	1000 st	P	25 423	26 343	33 008	8 436	9 738	7 260	7 574
Abiti e tailleur . . . . .	ITALIA	1000 p	P	2 792						
Japonnen en deux-pièces . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P	5 204	[5 354]	[6 040]	[1 593]	[1 677]	[1 259]	[1 511]
	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

a) Auch Hosenröcke, ohne Shorts.  
b) Nur für eigene Rechnung.

a) Y compris jupes-culottes, sans shorts.  
b) Uniquement production pour compte propre.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Arbeits-, Berufs- und Schutanzüge, einteilig (Kombinationen), genäht .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	6 442	6 005	5 517	1 470	1 434	1 256	1 357
	FRANCE									
	ITALIA									
Werkkleding: overalls . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P	2 737	[2 580]	[3 063]	[809]	[775]	[727]	[752]
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Arbeits-, Berufs- und Spezialschutz- hosen, genäht . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	5 715	6 506	6 625	1 675	1 676	1 507	1 767
	FRANCE									
	ITALIA									
Werkbroeken . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P	1 015	[1 078]	[1 261]	[326]	[300]	[300]	[335]
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Arbeits-, Berufs- und Spezialschutz- jacken, -mäntel und -kittel, genäht .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	16 916	12 600	9 585	2 907	2 471	2 061	2 146
	FRANCE									
	ITALIA									
Werkjassen en -vesten (Incl. stofjassen)	NEDERLAND	1000 st	P	1 463	[1 622]	[1 718]	[440]	[424]	[404]	[450]
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Ober-, Sport- und Arbeitshemden .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	60 376	70 774	73 777	19 861	20 067	15 276	18 573
Camicie (città e sport) e camiciotti .	FRANCE									
Overhemden en werkhemden . . . .	ITALIA	1000 p	P	16 033						
	NEDERLAND	1000 st	P	9 971	[11 170]	[12 160]	[3 462]	[3 239]	[2 590]	[2 869]
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Tageswäsche (Hemdchen, Unterkleider, Schlüpfer usw.) <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	8 289	12 684	15 977	3 559	4 182	4 072	4 164
	FRANCE									
Sottovestiti, mutandine e sottogonne .	ITALIA	1000 p	P	[13 200]						
Onderjurken . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P	3 053	[3 129]	[3 532]	[920]	[1 034]	[822]	[756]
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Nachthemden, Schlaf- u. Hausanzüge <sup>a)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	18 162	19 314	18 491	4 513	4 031	4 698	5 249
Camicie da notte e pigiami per signora	FRANCE									
Pyjama's, nachthemden, peignoirs <sup>a)</sup> .	ITALIA	1000 p	P	2 948						
	NEDERLAND	1000 st	P	4 191	[4 668]	[4 865]	[1 140]	[1 052]	[1 291]	[1 382]
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

a) Für Frauen, Mädchen und Kinder.

a) Pour femmes, jeunes filles et enfants.



ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Schwellen, nicht imprägniert . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>3</sup>	P	333,8	333,3	345	110	124	60	51
Traverses injectées . . . . .	FRANCE	1000 p	L	3 548	3 946	4 095	930	1 100	984	1 081
Traversine . . . . .	ITALIA	1000 m <sup>3</sup>	P	123	109	.	.	.	.	.
Traverses . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>3</sup>	P	70	.	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Holzfaserplatten . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	238,5	235,8	283,7	65,7	66,3	74,3	77,4
Panneaux synthét. en fibres de bois . .	FRANCE	1000 t	P	147,6	165,1	183,4	48,9	50,0	34,8	49,7
Pannelli di fibra di legno . . . . .	ITALIA	1000 t	P	65	59	.	.	.	.	.
Houtvezelplaten . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	26,8	27,4	.	7,9	7,7	.	.
Panneaux en fibres . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	51,6	54	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	530	541	.	.	.	.	.
davon-soit:										
Holzfaserhartplatten . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	193,9	191,5	233,3	53,8	54,3	60,9	64,3
Panneaux durs en fibres de bois . . .	FRANCE	1000 t	P	115,3	130,4	145,7	38,3	39,5	28,5	39,3
Pannelli di fibra di legno compressa .	ITALIA	1000 t	P	60	54	.	.	.	.	.
Hardboard . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	20,0	20,5	.	5,7	5,5	.	.
Panneaux comprimés . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	44,4	47	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	434	443	.	.	.	.	.
Holzfaserisollerplatten . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	44,7	44,3	50,3	11,9	11,9	13,4	13,1
Panneaux poreux en fibres de bois (isolants) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	32,3	34,7	37,7	10,6	10,4	6,3	10,4
Pannelli di fibra di legno non compressa	ITALIA	1000 t	P	5	5	.	.	.	.	.
Zachtboard . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	6,8	6,9	.	2,2	2,2	0,7	.
Panneaux non comprimés . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	7,2	7	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	96	98	.	.	.	.	.
Holzspanplatten, furniert und nicht furniert . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>3</sup>	P	1 120,8	1 218,7	1 527,1	346,6	368,0	392,1	420,4
Panneaux de particules . . . . .	FRANCE	1000 t	P	219,7	286,2	387,6	114,7	101,5	69,0	102,5
Pannelli di trucioli di legno . . . . .	ITALIA	1000 t	P	56,3	156,3	.	.	.	.	.
Houtspaanderplaat . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	38,4	35,1	.	10,7	11,9	9,4	.
Panneaux de particules de bois . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	41	52	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(1 030)	(1 260)	.	.	.	.	.
Furniere . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>3</sup>	P	781,5	775,4	798,8	200,6	197,1	192,2	208,9
Placages . . . . .	FRANCE	Mio feuil.	P	153,6	148,6	159,5	38,2	42,4	35,4	43,6
Fineer . . . . .	ITALIA	1000 m <sup>3</sup>	P	71,2	73,9	84,0	20,7	21,3	19,0	23,0
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Sperrholz . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>3</sup>	P	653,0	665,7	654,4	167,9	160,0	156,7	169,8
Contreplaqué (panneaux multiplis et lattés) . . . . .	FRANCE	1000 m <sup>3</sup>	P	414,4	434,5	486,9	128,3	123,6	100,9	134,0
Compensato . . . . .	ITALIA	1000 m <sup>3</sup>	P	200	400	.	.	.	.	.
Triplex, multiplex en meubelplaat . . . . .	NEDERLAND	1000 m <sup>3</sup>	P	42,2	45,1	48,5	12,1	11,9	11,1	13,3
Contreplaqué . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 m <sup>3</sup>	P	55	60	.	12,9	12,1	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 m <sup>3</sup>	P	1365	1 605	.	.	.	.	.
Holzmehl (ohne Säge- und Schleifmehl)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	50,2	45,4	44,8	11,2	10,6	11,2	11,8
Farine de bois . . . . .	FRANCE	1000 t	P	12,9	13,5	15,6	4,1	3,9	3,1	4,5
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Holzschliff u. Holzzellstoff, insgesamt .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 403,7	1 380,2	1 372,2	337,8	340,0	347,5	346,9
Pâtes de bois . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 213,3	1 267,5	1 356,9	[341,3]	[361,2]	[285,6]	[368,7]
Pasta di legno . . . . .	ITALIA	1000 t	P	576,7	596,4	.	156,1	167,8	.	.
Houtslip en houtcellulose . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	137	(148)	.	.	.	.	.
Pâtes de bois . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	158	165	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	3 489	(3 557)	.	.	.	.	.
<i>davon-solt:</i>										
Holzschliff für Papierherstellung . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	660,0	640,2	645,7	160,5	160,5	162,7	162,0
Pâtes de bois mécaniques pour papier	FRANCE	1000 t	P	425,5	433,2	442,1	111,3	118,5	96,9	115,4
Pasta meccanica di legno per carta . . .	ITALIA	1000 t	P	319,8	340,9	361,9	85,2	95,6	89,3	91,8
Houtslip voor papiervervaardiging . . .	NEDERLAND	1000 t	P	137	142	152	.	.	.	.
Pâtes de bois mécaniques pour papier	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	100	105	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 642	1 661	.	.	.	.	.
Holzzellstoff für Papierherstellung . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	508,1	485,9	458,7	113,3	112,5	115,8	117,1
Autres pâtes de bois pour papier . . .	FRANCE	1000 t	P	713,5	747,5	[824,2]	[205,7]	[216,9]	[172,2]	[229,4]
Cellulosa da legno per carta . . . . .	ITALIA	1000 t	P	175,0	175,1	.	47,5	48,6	.	.
Houtcellulose voor papiervervaardiging	NEDERLAND	1000 t	P	—	(6)	.	.	.	.	.
Autres pâtes de bois pour papier . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	58	60	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 455	(1 475)	.	.	.	.	.
Edel- und Kunstfaserzellstoff . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	235,5	254,2	267,8	64,0	67,0	69,0	67,8
Pâtes textiles et à usages chimiques . . .	FRANCE	1000 t	L	74,4	86,7	90,7	24,3	25,8	16,6	24,0
Cellulose per fibre tessili . . . . .	ITALIA	1000 t	P	81,8	80,4	94,3	23,4	23,6	23,9	23,5
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		(392)	(421)	(453)	(112)	(116)	(110)	(115)
Sonstiger Zellstoff (nicht aus Holz) . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	170	159	.	.	.	.	.
Pâtes, autres que pâtes de bois . . . .	FRANCE	1000 t	P	231	206	.	.	.	.	.
Altre paste (escluse quelle di legno) . . .	ITALIA	1000 t	P	200	211	.	.	.	.	.
Andere cellulose (niet uit hout) . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	399	416	.	.	.	.	.
Pâtes, autres que pâtes de bois . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	17	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 000	1 009	.	.	.	.	.
<i>darunter-dont:</i>										
Papierzellstoff aus Einjahrespflanzen . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	51,4	51,1	22,3	5,6	5,5	5,9	5,3
Pâtes chimiques de végétaux annuels . .	FRANCE	1000 t	P	40,7	[33,2]	[19,8]	[6,4]	[5,7]	[3,3]	[4,4]
Cellulose per carta da paglia . . . . .	ITALIA	1000 t	P	43,4	40,5	.	10,3	10,5	.	.
Celstof van niet-blijvende gewassen . .	NEDERLAND	1000 t	P	41	31	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	177	156	.	.	.	.	.

a) Die Zahlen für Holzschliff und Zellstoff sind auf Basis eines Trocken-gehaltes von 90 % berechnet.

a) Le poids des pâtes est ramené à 90 % de matières sèches.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Papier und Pappe (unveredelt), insgesamt . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	3 600,5	3 742,9	4 025,3	968,2	999,5	1 036,4	1 021,2
Papiers et cartons, total . . . . .	FRANCE	1000 t	P	2 821,7	3 001,2	3 128,4	822,9	840,9	646,8	817,5
Carta e cartoni, totale . . . . .	ITALIA	1000 t	P	1 761,7	1 926,5	2 045,8	514,1	506,2	486,3	539,2
Papier en karton, totaal <sup>a)</sup> . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	688,5	754,1	.	204,8	205,8	199,1	.
Papiers et cartons, total . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	441,6	468,0	502,9	128,6	128,1	116,5	129,9
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
davon-soit:	EWG · CEE	1000 t	P	9 314	9 893	.	2 639	2 681	2 485	.
Pack- und Kraftpapier . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 103,9	1 165,2	1 277,4	303,3	313,5	329,1	331,5
Papier d'emballage . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 018,8	1 088,4	1 123,2	297,0	293,7	233,1	299,1
Carta da involgere e da imballo . . . . .	ITALIA	1000 t	P	602,7	656,5	625,1	164,3	150,6	145,4	164,7
Pakpapier en -karton <sup>b)</sup> . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	280,5	317,9	.	88,1	86,8	81,1	.
Papier Kraft et papier d'emballage <sup>c)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	142,8	145,2	137,2	36,1	34,9	31,4	34,7
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
darunter-dont:	EWG · CEE <sup>b)</sup>	1000 t	P	(3 149)	(3 374)	.	(889)	(880)	(820)	.
Kraftpapier . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	214,3	238,4	256,0	60,5	62,5	66,5	66,5
Papier Kraft . . . . .	FRANCE	1000 t	P	253,2	265,2	261,6	67,2	69,3	57,9	66,9
Carta Kraft . . . . .	ITALIA	1000 t	P	107,8	104,9	112,6	27,7	28,0	28,1	28,8
Kraftpapier . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	44	52	62	.	.	.	.
Papier Kraft . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	30,0	31,2	.	9,2	9,9	9,4	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	649	692	.	.	.	.	.
Sonderpapier . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	e) 537,9	500,4	533,0	130,8	135,9	133,4	132,9
Papiers minces et spéciaux, total . . . . .	FRANCE	1000 t	P	184,4	195,6	216,0	57,0	58,8	42,3	57,3
Altri tipi di carta . . . . .	ITALIA	1000 t	P	130,2	137,9	171,5	42,0	42,3	42,6	44,6
Speciale papier- en kartonsoorten . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	62,0	46,1	.	11,7	12,2	11,2	.
Papiers minces, spéciaux et autres <sup>d)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	43,2	45,6	59,9	15,0	14,9	13,4	16,6
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	958	926	.	257	264	243	.
Zeitungsdrukpapier . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	230,6	205,3	201,7	49,0	49,4	52,0	51,3
Papier journal (Afnor 1/1) . . . . .	FRANCE	1000 t	L	432,0	456,0	463,2	120,3	121,2	100,5	120,6
Carta da giornali . . . . .	ITALIA	1000 t	P	330,0	331,6	378,8	80,5	97,4	97,3	103,5
Courantenpapier . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	149,0	150,2	154	39,0	38,9	35,3	41
Papier journal . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	97,2	97,2	97,7	25,1	25,2	23,0	24,5
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		1 239	1 240	1 295	314	332	308	341

a) Ohne Strohpapier und -pappe.

b) Für die Niederlande ohne Strohpapier und -pappe, einschl. sonstige Pappe.

c) Einschl. Pergament(ersatz)papier.

d) Ohne Pergament(ersatz)papier.

e) Einschl. maschinengestrichenes Druckpapier.

a) Non compris papier et carton paille.

b) Pour le Pays-Bas non compris papier et carton paille, y compris les autres cartons.

c) Y compris le papier parchemin et parcheminé.

d) Non compris le papier parchemin et parcheminé.

e) Y compris le papier d'impression couché-machine.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Druck- und Schreibpapier <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	827,3	956,2	1 050,7	252,9	262,5	273,0	262,3
Papier d'impression et d'écriture <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	788,0	834,0	889,2	231,6	244,5	185,1	228,9
Carta da scrivere e da stampa <sup>a)</sup> . . . . .	ITALIA	1000 t	P	437,5	493,3	531,6	140,9	133,0	124,2	133,5
Druk- en schrijfpapier en karton <sup>a)</sup> <sup>c)</sup> . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	197,0	239,9	295	66,0	67,9	71,6	90
Papier d'écriture et d'impression <sup>a)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	94,8	100,8	109,0	27,3	27,0	25,2	29,7
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	2 345	2 624	2 876	719	735	679	744
Pappe (unveredelt) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	900,8	915,8	962,6	232,3	238,2	249,0	243,1
Cartons (paille et autres) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	398,5	427,2	436,8	117,0	122,7	85,8	111,6
Cartoni . . . . .	ITALIA	1000 t	P	261,3	307,1	338,8	86,3	82,7	76,8	92,9
Karton <sup>d)</sup> . . . . .	NEDERLAND									
Carton feutré, paille, gris, autres . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	61,2	78,0	99,0	24,9	26,0	23,5	24,3
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE <sup>d)</sup>	1000 t	P	(1 622)	(1 728)	(1 837)	(461)	(470)	(435)	(472)
Tapeten u. Tapetenborten aus Papier <sup>e)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio Rollen	P	126,6	112,9	143,1	41,2	40,8	32,2	28,9
Papiers peints . . . . .	FRANCE	1000 t	P	19,6	21,4	.	7,5	6,5	4,0	.
	ITALIA									
Papiers peints . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	18,4	18,9	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Papiersäcke . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	252,9	265,1	290,4	64,4	71,6	78,5	75,9
Sacs, grande et petite contenance . . . . .	FRANCE	1000 t	P	263,6	276,3	f) 244	f) 57,1	f) 66,0	f) 60,0	f) 61,1
	ITALIA									
Papieren zakken (tot 2 700 cm <sup>2</sup> opp. aan voorzijde) <sup>f)</sup> . . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	17,3	.	.	.	.	.	.
Sacs à grande contenance . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	44,6	47,1	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Wellpappe und Erzeugnisse daraus . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	628,4	694,2	796,7	184,6	186,3	202,6	223,2
Cartons ondulés . . . . .	FRANCE	1000 t	P	541,2	615	844	178,9	179,5	148,8	230,8
	ITALIA									
Golfkarton (zowel dubbel- als eenzijdig beplakt) <sup>g)</sup> . . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	144,1	.	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

- a) Ohne Zeitungsdruckpapier.  
b) Erzeugung von Zeitungsdruck-, Druck- und Schreibpapier abzüglich Lieferungen von Zeitungsdruckpapier.  
c) Ohne lumenhaltiges Druck- und Schreibpapier und geschöpftes Papier.  
d) Für die Niederlande im Packpapier und- pappe enthalten.  
e) Groß-Rollen (10,05 m x 0,56 m).  
f) Nur große Papiersäcke.  
Erzeugung kleiner und mittlerer Papiersäcke:  
51,3 (1961), 53,7 (1962), 56,2 (1963).  
g) Nur Absatz größerer Betriebe (50 und mehr Beschäftigte).  
h) Ohne maschinengestrichenes Druckpapier; im Sonderpapier enthalten.

- a) Non compris papier journal.  
b) Production de papier journal, plus papier d'impression et d'écriture, moins livraisons de papier journal.  
c) Non compris le papier d'impression et d'écriture à base de chiffons et le papier à la main.  
d) Pour les Pays-Bas compris dans le papier et carton d'emballage.  
e) Grands rouleaux (10,05 m x 0,56 m).  
f) Sacs, grande contenance seulement.  
Production de sacs de petite et moyenne contenance:  
en 1961 : 51,3, en 1962 : 53,7, en 1963 : 56,2.  
g) Ventes des grands établissements seulement (50 personnes et plus).  
h) Sans le papier d'impression couché-machine (compris dans la rubrique «papiers spéciaux»).



ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl... P L C	1962	1963	1964	1964			
						I	II	III	IV
Ober-, Futter- und sonstiges Flächenleider <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup> P	43,9	44,2	46,9	11,7	11,4	11,4	12,4
Cuir et peaux à dessus et à autres usages	FRANCE	Mio m <sup>2</sup> P	39,0	41,9	-	-	-	-	-
Pelli per tomale e altri usi . . . . .	ITALIA	Mio m <sup>2</sup> P	(31,8)	[34,1]	-	-	-	-	-
Licht leder <sup>b)</sup> . . . . .	NEDERLAND	Mio m <sup>2</sup> P	8,4	[9,1]	-	2,4	2,3	2,2	-
Cuir légers . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio m <sup>2</sup> P	4,5	4,8	4,9	1,4	1,2	1,0	1,2
	LUXEMBOURG		-	-	-	-	-	-	-
darunter-dont:	EWG · CEE	Mio m <sup>2</sup>	[128]	[134]	-	-	-	-	-
Oberleder . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup> P	21,0	21,2	22,4	5,5	5,2	5,6	6,1
Cuir à dessus <sup>c)</sup> . . . . .	FRANCE	Mio m <sup>2</sup> P	17,9	19,6	19,3	5,4	5,0	3,8	5,0
Overleder <sup>b)</sup> . . . . .	ITALIA	Mio m <sup>2</sup> P	4,6	[5,0]	-	1,2	1,1	1,2	-
	NEDERLAND		-	-	-	-	-	-	-
	BELGIQUE/BELGIË		-	-	-	-	-	-	-
	LUXEMBOURG		-	-	-	-	-	-	-
darunter-dont:	EWG · CEE								
Oberleder aus Rindhäuten . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup> P	14,0	14,6	14,9	3,7	3,4	3,8	4,0
Cuir à dessus, de bovins . . . . .	FRANCE	Mio m <sup>2</sup> P	11,7	13,1	13,0	3,6	3,5	2,5	3,3
Overleder van runderhuiden <sup>b)</sup> . . . . .	ITALIA	Mio m <sup>2</sup> P	4,0	[4,4]	-	-	-	-	-
	NEDERLAND		-	-	-	-	-	-	-
	BELGIQUE/BELGIË		-	-	-	-	-	-	-
	LUXEMBOURG		-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE								
Oberleder aus Kalbfellen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup> P	3,6	3,4	3,8	1,0	0,9	0,9	1,0
Cuir à dessus, de veaux . . . . .	FRANCE	Mio m <sup>2</sup> P	5,7	6,1	6,0	1,7	1,4	1,3	1,6
Overleder van kalfsvellen <sup>b)</sup> . . . . .	ITALIA	Mio m <sup>2</sup> P	0,6	[0,6]	-	-	-	-	-
	NEDERLAND		-	-	-	-	-	-	-
	BELGIQUE/BELGIË		-	-	-	-	-	-	-
	LUXEMBOURG		-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE								
Oberleder aus Roßhäuten . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup> P	0,3	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Cuir à dessus, d'équidés . . . . .	FRANCE	Mio m <sup>2</sup> P	0,5	0,4	0,3	0,1	0,1	0,1	0,1
	ITALIA		-	-	-	-	-	-	-
	NEDERLAND		-	-	-	-	-	-	-
	BELGIQUE/BELGIË		-	-	-	-	-	-	-
	LUXEMBOURG		-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE								
Futter- und sonstiges Flächenleider . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup> P	22,9	23,0	24,4	6,1	6,1	5,9	6,3
	FRANCE		-	-	-	-	-	-	-
	ITALIA		-	-	-	-	-	-	-
Voeringleder en ander licht leder <sup>b)</sup> .	NEDERLAND	Mio m <sup>2</sup> P	3,8	[4,1]	-	0,9	0,8	0,8	-
	BELGIQUE/BELGIË		-	-	-	-	-	-	-
	LUXEMBOURG		-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE								

a) Einschl. Oberleder aus Ziegen- u. sonstigen Fellen.

b) Betriebe mit 10 und mehr Beschäftigten.

c) Nur Oberleder aus Rind-, Kalb- und Roßhäuten.

a) Y compris cuirs à dessus, de peaux de caprins et d'autres peaux.

b) Entreprises occupant un minimum de 10 personnes.

c) Cuirs de bovins, veaux et équidés seulement.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Gewichtsleder . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	18,9	15,3	13,6	3,3	3,4	3,4	3,5
Cuir lourds <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	13,0	11,0	10,1	2,5	2,8	2,0	2,8
Cuol pesant . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(26,8)	(28,1)	.	.	.	.	.
Zwaar leder <sup>a)</sup> <sup>b)</sup> . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	6,4	[5,9]	.	1,4	1,2	1,0	.
Cuir lourds . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	2,7	2,4	2,4	0,6	0,7	0,5	0,6
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
darunter-dont:	EWG · CEE	1000 t	P	(68)	(63)	.	.	.	.	.
Unterleider (Sohl- und Brandsohleider)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	16,0	12,7	11,1	2,7	2,7	2,8	2,9
Cuir à semelles <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	9,2	7,3	6,4	1,6	1,8	1,3	1,7
Zool- en randenleider <sup>a)</sup> <sup>b)</sup> . . . . .	ITALIA									
	NEDERLAND	1000 t	P	5,1	[4,7]	.	1,1	0,9	0,8	.
Cuir à semelles . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1,7	1,4	1,3	0,3	0,4	0,3	0,3
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Treibriemen- u. techn. Gewichtsleder <sup>c)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1,4	1,3	1,2	0,3	0,3	0,3	0,3
Cuir industriels et à équipement <sup>a)</sup> . . .	FRANCE	1000 t	P	2,3	2,2	2,2	0,5	0,6	0,5	0,7
Drijfriem- en ander techn. leder <sup>a)</sup> <sup>b)</sup> .	ITALIA									
Cuir techniques (lourds) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	0,3	[0,3]	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1,0	1,0	1,1	0,3	0,3	0,2	0,3
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Geschirr- und Blankleder . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	0,9	0,8	0,8	0,2	0,2	0,2	0,2
Cuir à bourrerie <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	0,4	0,4	0,4	0,1	0,1	0,1	0,1
Tuig- en zadelleder <sup>a)</sup> <sup>b)</sup> . . . . .	ITALIA									
	NEDERLAND	1000 t	P	1,0	[1,0]	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Nur aus Rinderhäuten.

b) Betriebe mit 10 und mehr Beschäftigten.

c) Einschl. sonstige nicht genannte Gewichtsleder.

a) De bovins seulement.

b) Entreprises occupant un minimum de 10 personnes.

c) Y compris autres cuirs lourds, n.d.a.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Bereifungen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	246,3	269,5	305,5	75,5	75,2	72,9	81,9
Pneumatiques . . . . .	FRANCE	1000 t	P	261,8	278,2	301,5	80,4	80,6	56,9	83,7
Pneumatici . . . . .	ITALIA	1000 t	P	139,7	172,8	173,3	49,8	44,6	36,1	42,9
Binnen- en buitenbanden . . . . .	NEDERLAND									
Pneumatiques . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	69,7	74,9	.	.	.	.	.
Pneumatiques . . . . .	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE	1000 t	P	717,5	795,4	.	.	.	.	.
Reparaturen und Runderneuerungen .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	34,4	37,0	[46,0]	[9,2]	[10,5]	[12,2]	[14,1]
Articles de regommage . . . . .	FRANCE	1000 t	P	12,5	12,0	12,5	[3,3]	[3,2]	[2,2]	[3,7]
Materiale da ricostruzione . . . . .	ITALIA	1000 t	P	21,5	22,0	20,8	5,3	5,1	5,4	5,0
Loopvlakrubber en reparatiemateriaal voor banden . . . . .	NEDERLAND									
Articles de regommage . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	4,7	4,5	.	.	.	.	.
Articles de regommage . . . . .	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE	1000 t	P	73,1	75,5	.	.	.	.	.
Personenkraftwagendecken . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	15,4	17,6	20,5	5,0	5,1	4,9	5,5
Enveloppes pour voitures de tourisme .	FRANCE	Mio p	P	15,9	17,3	17,8	4,8	4,8	3,3	4,8
Copertoni per autovetture . . . . .	ITALIA	1000 t	P	44,1	.	.	.	.	.	.
Buitenbanden voor personenautos . .	NEDERLAND									
Enveloppes pour voitures de tourisme .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	24,9	.	.	.	.	.	.
Enveloppes pour voitures de tourisme .	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Lastkraftwagendecken . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	1 984	2 114	2 223	590	537	499	597
Enveloppes pour véhicules utilitaires .	FRANCE	1000 p	P	2 910	3 028	3 156	864	852	579	855
Copertoni per autoveicoli industriali .	ITALIA	1000 t	P	62,1	.	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Kraftrad- und Motorrollerdecken . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	512	446	428	109	106	113	100
Enveloppes pour motos, scooters, vélo- moteurs . . . . .	FRANCE	1000 p	P	460	343	348	75	93	78	111
Copertoni per moto e scooter . . . . .	ITALIA	1000 t	P	7,5	.	.	.	.	.	.
Buitenbanden voor motorrijwielen en scooters . . . . .	NEDERLAND									
Enveloppes pour motos, scooters et vélomoteurs . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	0,3	.	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Fahrrad- und Mopeddecken . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	12,0	10,0	9,6	2,4	2,4	2,3	2,5
Enveloppes pour bicyclettes <sup>a)</sup> . . . .	FRANCE	Mio p	P	18,0	15,7	16,4	4,2	4,3	3,0	4,9
Copertoni per biciclette . . . .	ITALIA	1000 t	P	5,2	5,3	.	.	.	.	.
Rijwielbuitenbanden <sup>a)</sup> . . . .	NEDERLAND	Mio st	P	9,5	.	.	.	.	.	.
Couvertures pour bicyclettes . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	Mio p	P	4,5	3,6	.	0,9	0,8	.	.
	EWG · CEE									
Personenkraftwagenschlüche . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	4,6	5,1	4,2	1,1	1,0	1,0	1,0
Chambres pour voitures de tourisme . . . .	FRANCE	Mio p	P	12,5	14,9	15,8	4,4	4,2	2,9	4,3
Camere d'aria per autovetture . . . .	ITALIA	1000 t	P	5,3	.	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Große und kleine Lastwagenschlüche . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	1 232	1 253	1 355	347	331	341	336
Chambres pour véhicules utilitaires . . . .	FRANCE	1000 p	P	1 455	1 634	1 236	357	318	234	330
Camere d'aria per autoveicoli industriali . . . . .	ITALIA	1000 t	P	3,0	3,5	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Kraftrad- und Motorrollerschlüche . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	561	494	460	80	125	126	129
Chambres à air pour motos, vélomo-teurs et scooters . . . . .	FRANCE	1000 p	P	434	376	504	123	138	114	129
Camere d'aria per moto e scooter . . . . .	ITALIA	1000 t	P	1,5	1,6	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Fahrrad- und Mopedschlüche . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	13,6	10,9	9,8	2,5	2,3	2,4	2,6
Chambres à air pour bicyclettes <sup>a)</sup> . . . .	FRANCE	Mio p	P	12,5	12,2	12,0	3,2	3,2	2,3	3,6
Camere d'aria per biciclette . . . .	ITALIA	1000 t	P	1,2	1,2	.	.	.	.	.
Rijwielbinnenbanden <sup>a)</sup> . . . .	NEDERLAND	Mio st	P	7,7	.	.	.	.	.	.
Chambres à air pour bicyclettes . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	Mio p	P	4,5	3,9	.	1,1	0,9	.	.
	EWG · CEE									
Maschinenschnüre und Schläuche . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	34,4	[35,5]	[39,2]	[9,4]	[9,9]	[9,4]	[10,5]
Tubes et tuyaux . . . . .	FRANCE	1000 t	P	15,7	18,3	19,5	5,6	5,5	3,5	4,8
Tubi . . . . .	ITALIA	1000 t	P	9,4	10,4	10,6	5,7	2,5	2,5	2,5
Slangen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	4,2	4,4	.	.	.	.	.
Tubes et tuyaux . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	63,7	[68,6]	.	.	.	.	.

a) Einschließlich solche für Motorfahrräder.

a) Y compris celles pour cyclomoteur.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Flach- und Kettliemen, Transportbänder . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	[19,0]	[19,0]	[20,9]	[5,2]	[5,2]	[4,9]	[5,7]
Courroies transporteuses et de transmission . . . . .	FRANCE	1000 t	P	16,6	15,4	15,9	4,3	4,4	3,1	4,1
Nastri trasportatori e cinghie di trasmissione . . . . .	ITALIA	1000 t	P	5,0	6,0	5,3	2,9		1,1	1,2
Drijfliemen en -saren . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	4,8	5,5	.	.	.	.	.
Courroies transporteuses et de transmission . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[45,4]	[45,9]	.	.	.	.	.
Fußboden- und Wandbelag . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	[30,8]	[33,6]	[35,4]	[8,9]	[8,7]	[8,0]	[9,8]
Tapis et revêtements de sol . . . . .	FRANCE	1000 t	P	13,8	15,4	12,2	3,6	3,5	2,1	3,1
Rivestimenti per pavimenti e tappeti . . . . .	ITALIA	1000 t	P	8,6	9,0	8,1	4,6		1,6	1,8
Vloerbedekking van rubber . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	2,2	2,3	.	.	.	.	.
Tapis de sol . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[55,4]	[60,4]	.	.	.	.	.
Medizinische, sanitäre und chirurgische Gummiwaren, Tauchgummiwaren . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	4,0	5,3	5,3	1,3	1,3	1,2	1,5
Articles d'hygiène et de chirurgie . . . . .	FRANCE	1000 t	P	4,4	5,4	5,2	1,5	1,4	1,0	1,3
Articoli igienici e sanitari . . . . .	ITALIA	1000 t	P	1,7	1,7	1,7	0,5	0,4	0,4	0,4
Hygiënische en chirurgische rubberartikelen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	0,3	0,3	.	.	.	.	.
Articles d'hygiène et de chirurgie . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	10,4	12,7	.	.	.	.	.
Gummierete Gewebe . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	4,8	4,3	.	.	.	.	.
Tissus caoutchoutés . . . . .	FRANCE	1000 t	P	18,3	20,9	23,0	[6,1]	[6,4]	[4,4]	[6,1]
Tessuti gommati . . . . .	ITALIA	1000 t	P	2,0	3,2	1,5	0,8	0,3	0,4	0,4
Gegummeerde stoffen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	3,8	3,7	.	.	.	.	.
Tissus gommés . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	28,9	32,1	.	.	.	.	.
Gummischuhwerk . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	14,0	12,3	9,2	2,6	2,4	2,1	2,2
Chaussures de caoutchouc . . . . .	FRANCE	1000 t	P	23,3	22,9	20,9	6,2	5,9	3,9	4,9
Calzature in gomma . . . . .	ITALIA	1000 t	P	8,2	8,6	9,0	2,2	2,2	2,2	2,4
Rubberschoenen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	4,3	4,1	.	.	.	.	.
Chaussures de caoutchouc . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	49,8	47,9	.	.	.	.	.
Besohlmaterial . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	[45,7]	[45,4]	[48,6]	[12,5]	[12,0]	[12,1]	[12,1]
Semelles, talons et plaques . . . . .	FRANCE	1000 t	P	39,6	43,9	46,4	12,9	12,9	9,1	11,6
Suole, tacchi e lastre . . . . .	ITALIA	1000 t	P	4,3	4,6	5,5	1,5	1,4	1,3	1,2
Zoolplaten, hakken, zolen en tips . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	7,5	7,2	.	.	.	.	.
Semelles, talons et plaques . . . . .	BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[97,1]	[101,1]	.	.	.	.	.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Klebstoffe, einschl. Gummilösung . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	[14,0]	[15,9]	[15,3]	[3,9]	[4,0]	[3,6]	[3,8]
	FRANCE	1000 t	P	19,9	22,4	23,1	[5,5]	[6,7]	[4,8]	[6,1]
	ITALIA	1000 t	P	3,8	5,0	7,0	3,8		1,7	1,5
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	3,6	4,0	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG									
Colles et dissolutions . . . . .	EWG · CEE	1000 t	P	41,3	46,3	.	.	.	.	.
	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	3,2	3,9	4,3	1,1	1,2	0,9	1,1
	FRANCE	1000 t	P	2,5	2,8	3,2	0,9	0,9	0,6	0,8
	ITALIA	1000 t	P	1,8	1,6	1,2	0,7		0,2	0,4
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	0,1	0,2	.	.	.	.	.
Jouets et articles de sport . . . . .	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	7,6	8,5	.	.	.	.	.
Spiel- und Sportartikel . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	11,9	13,3	15,0	3,8	3,6	3,8	3,8
	FRANCE	1000 t	P	3,8	4,0	4,3	1,2	1,2	0,8	1,0
	ITALIA	1000 t	P	1,1	1,2	1,0	0,6		0,2	0,2
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	0,4	2,4	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
Hartgummiwaren . . . . .	EWG · CEE	1000 t	P	17,2	20,9	.	.	.	.	.
Ebonite . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	107,9	115,9	.	.	.	.	.
	FRANCE	1000 t	P	105,6	110,8	118,0	31,3	32,5	23,7	30,5
	ITALIA	1000 t	P	35,3	43,3	36,7	20,2		8,1	8,4
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	16,0	15,6	.	.	.	.	.
Articoli in ebanite . . . . .	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
Autres articles en caoutchouc a) . . . . .	EWG · CEE	1000 t	P	264,8	285,6	.	.	.	.	.
Andere rubberwaren . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	107,9	115,9	.	.	.	.	.
	FRANCE	1000 t	P	105,6	110,8	118,0	31,3	32,5	23,7	30,5
	ITALIA	1000 t	P	35,3	43,3	36,7	20,2		8,1	8,4
	NEDERLAND									
Autres articles en caoutchouc . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	16,0	15,6	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—

a) Einschl. Schnüre.

a) Y compris les profilés.

## Chemiefasererzeugung

## Produzione di fibre artificiali e sintetiche

303

Production de fibres artificielles et synthétiques

Kunstmatige en synthetische vezelfabrieken

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Synthetische Fasern und Fäden . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	93,1	107,8	139,9	32,7	33,5	36,1	37,6
Fibres et fils synthétiques . . . . .	FRANCE	1000 t	P	65,4	81,2	92,6	24,4	25,1	18,9	24,1
Fibre sintetiche a) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	64,2	79,1	102,5	25,0	26,6	24,4	26,8
Synthetische vezels en continugarens . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	18,5	24,9	.	.	.	.	.
Fibres et fils synthétiques a) b) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	4,7	(5,3)	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	246	(298)	.	.	.	.	.
davon-sait:										
Synthetische Fäden . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	46,6	58,2	78,4	17,8	18,9	20,5	21,2
Fils synthétiques continu . . . . .	FRANCE	1000 t	P	38,1	46,1	52,5	13,7	14,3	10,2	14,3
Fili sintetici . . . . .	ITALIA	1000 t	P	41,5	48,7	58,8	14,4	15,3	14,0	15,1
Synthetische continugarens . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	10,1	12,6	.	.	.	.	.
Fils synthétiques continu . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	3,8	4,7	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	140	170	.	.	.	.	.
Synthetische Fasern . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	46,5	49,6	61,5	14,9	14,6	15,7	16,3
Fibres synthétiques discontinues . . . . .	FRANCE	1000 t	P	27,4	35,0	40,1	10,7	10,8	8,7	9,9
Fibre sintetica (foglio e cascione) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	22,8	30,4	43,7	10,6	11,3	10,4	11,3
Synthetische vezels . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	8,4	12,2	.	.	.	.	.
Fibres synthétiques discontinues . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	0,9	(0,6)	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	106	(128)	.	.	.	.	.
Reyon . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	77,7	78,7	78,3	18,9	19,1	20,0	20,2
Rayonne . . . . .	FRANCE	1000 t	P	58,0	58,6	59,3	16,1	15,9	11,6	15,6
Fili celluliosici (ralon) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	87,9	88,9	91,2	23,4	24,1	21,3	22,4
Rayongaren (continu) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	32,4	33,5	37,8	9,0	9,4	9,4	10,1
Rayonne . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	12,9	13,3	13,7	3,4	3,6	3,3	3,4
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	269	273	280	71	72	66	72
Zellwolle . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	166,4	186,9	218,5	55,1	54,8	51,1	57,5
Fibranne (en bouche) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	67,4	83,5	88,7	23,6	24,5	18,4	22,2
Fibre cellulosa (foglio) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	102,0	111,1	121,9	30,4	31,5	30,3	29,7
Rayonvezel . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	13,9	16,9	18,9	4,4	4,3	4,9	5,2
Fibranne . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	22,8	22,8	24,3	6,6	6,3	5,3	6,1
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	373	421	472	120	121	110	121
Zellwoll- und Rayonabfälle . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	t	P	7 577	7 355	7 586	1 794	1 882	1 889	2 021
Déchets de fibranne et rayonne . . . . .	FRANCE	t	P	3 477	3 672	3 624	924	1 005	798	897
Fibre cellulosa: cascione . . . . .	ITALIA	t	P	5 546	5 647	6 021	1 588	1 581	1 498	1 354
Déchets de fibranne et rayonne . . . . .	NEDERLAND	t	P	595	635	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Einschl. Fasern auf Kaseingrundlage.  
b) Ohne Acrylfasern.

a) Y compris les fibres protéiniques.  
b) Sans fibres acryliques.



**Stärkeindustrie**  
**Industria dei prodotti amilaceti**

**Industrie des produits amylacés**  
**Zetmeelfabrieken**

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Kartoffelstärke . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	28	29	25	.	.	.	.
Fécule de pomme de terre . . . . .	FRANCE	1000 t	P	70	68	81	12	8	13	44
Fecola di patate . . . . .	ITALIA	1000 t	P	5	6	.	.	.	.	.
Aardappelzetmeel . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	253	247	[312]	—	—	[88]	[224]
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	356	350	.	.	.	.	.
Getreidestärke . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	261,5	257,1	.	64,2	65,2	69,1	.
Amidon de céréales . . . . .	FRANCE	1000 t	P	151,1	170,3	178,3	44,2	45,5	40,1	55,5
Amido di cereali . . . . .	ITALIA	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	.
Graanzetmeel . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	289	287	.	.	.	.	.
Amidon de céréales . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	702	714	.	.	.	.	.
Glukose und Maltose . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	88,1	94,8	95,5	23,9	24,6	25,7	21,3
Glucose . . . . .	FRANCE	1000 t	P	83,5	94,5	93,8	23,1	24,3	21,0	29,6
Glucosio . . . . .	ITALIA	1000 t	P	53,8	59,7	.	15,1	15,2	13,4	.
Glukose. . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	[51,1]	51,7	63,8	14,2	17,1	15,2	17,2
Glucose . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	43,7	[44]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[319]	[345]	.	.	.	.	.



**Herstellung chemischer Erzeugnisse  
Industria chimica**

**Industrie chimique  
Chemische Industrie**

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>3</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Schwefel a)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	90,7	86,3	77,8	19,4	18,3	20,7	19,5
Soufre brut et travaillé (y compris le soufre de récupération)	FRANCE	1000 t	P	1 414,8	1 495,7	1 602,9	427,2	414,0	345,6	418,1
Zolfo greggio in pani e conc. al 90 %	ITALIA	1000 t	P	144,0	136,7	96,0	26,4	21,0	24,6	24,0
Zwavel	NEDERLAND	1000 t	P	31,0	35,0	.	.	.	.	.
Soufre de récupération	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	2	5	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 682	1 759	.	.	.	.	.
Schwefelsäure (einschl. Oleum) ber. auf H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	3 100	3 316	3 602	881	877	904	941
Acide sulfurique à 100 % de H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	FRANCE	1000 t	P	2 271	2 394	2 701	659	694	610	707
Acido solforico, in H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> 100 %	ITALIA	1000 t	P	2 550	2 712	2 682	655	683	682	667
Zwavelzuur, 100 % H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	NEDERLAND	1000 t	P	818	854	976	249	227	249	251
Acide sulfurique à 100 % de H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1 232	1 236	1 348	266	334	367	380
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	9 971	10 512	11 309	2 710	2 815	2 812	2 946
Schwefelkohlenstoff	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	72,9	87,6	96,5	23,5	24,7	22,5	25,7
Sulfure de carbone	FRANCE	1000 t	P	57,5	64,5	65,6	16,6	16,7	15,5	15,9
Solfuro di carbonio	ITALIA	1000 t	P	61,2	65,7	[70]	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	192	218	[232]	.	.	.	.
Natriumsulfat u. Glaubersalz, ber. auf Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	335,1	314,6	333,2	79,6	80,7	83,6	89,4
Sulfate de soude, à 100 % Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	FRANCE	1000 t	P	106,9	113,6	113,8	30,0	31,4	23,9	31,4
Solfato di sodio anidro e cristallizzato, In Na <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	ITALIA	1000 t	P	74,7	(77,3)	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Chlor (Primärproduktion)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	801,4	919,6	1 017,2	245,3	246,3	258,2	267,4
Chlore total	FRANCE	1000 t	P	405,7	461,7	587,9	129,6	137,0	137,0	144,3
Cloro b)	ITALIA	1000 t	P	389,4	414,3	.	.	.	.	.
Chloor	NEDERLAND	1000 t	P	[115]	[125]	.	.	.	.	.
Chlore primaire	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[42]	[57]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[1 754]	[1 978]	.	.	.	.	.
Salzsäure, ber. auf 100 % HCl	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	283,4	326,1	365,7	86,0	85,4	94,8	99,6
Acide chlorhydrique à 100 % HCl	FRANCE	1000 t	P	109,1	114,2	123,2	30,8	31,2	28,3	32,8
Acido clorídrico, al 100 % HCl	ITALIA	1000 t	P	79,3	83,4	.	.	.	.	.
Zoutzuur, 100 % HCl	NEDERLAND	1000 t	P	.	29,8	37,8	9,8	9,1	8,9	9,9
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—

a) Nur Rekuperationschwefel.

b) Einschl. Chlor aus Hypochloriten und Chloraten, einschl. flüssiges Chlor.

a) De récupération seulement.

b) Y compris le chlore des hypochlorites et chlorates, et le chlore liquéfié.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Ätznatron und Natronlauge, ber. auf NaOH . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	901,1	1 046,5	1 122,1	273,6	275,5	280,1	292,9
	FRANCE	1000 t	P	588,1	641,1	736,0	183,6	184,7	181,4	186,3
	ITALIA	1000 t	P	538,0	572,6	649,7	144,8	163,0	168,7	173,2
	NEDERLAND	1000 t	P	[135]	[140]	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[48]	[49]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[2 210]	[2 449]	.	.	.	.	.
Soda, ber. auf Na <sub>2</sub> CO <sub>3</sub> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 011,7	1 054,5	1 133,6	271,0	276,2	285,8	300,7
	FRANCE	1000 t	P	924,6	926,8	1 017,6	259,5	247,2	239,2	271,8
	ITALIA	1000 t	P	604	611	[620]	[156]	[165]	[147]	[152]
	NEDERLAND	1000 t	P	128	134	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[219]	[215]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[2 887]	[2 941]	.	.	.	.	.
Phosphorsäuren, ber. auf P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> a) . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	115,6	129,1	164,1	38,3	41,2	40,3	44,3
	FRANCE	1000 t	P	81,6	89,2	.	24,8	25,5	21,1	.
	ITALIA	1000 t	P	144,8	143,9	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Syntheseammoniak (Primärstickstoff) . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t N	P	1 332,2	1 409,0	1 537,3	380,0	389,7	382,1	385,5
	FRANCE	1000 t N	P	924,5	936,3	1 168,6	281,7	296,9	282,7	307,4
	ITALIA	1000 t N	P	815,0	847,5	871,6	207,6	212,9	224,6	226,5
	NEDERLAND	1000 t N	P	435	450	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t N	P	281,2	314,7	357,2	65,8	95,6	95,1	100,7
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t N	P	(3 788)	3 958	.	.	.	.	.
Calciumcarbid (Primärproduktion) . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	994,4	1 067,2	1 051,1	233,0	268,5	285,9	263,6
	FRANCE	1000 t	P	426,1	515,0	586,3	122,0	163,1	158,2	143,1
	ITALIA	1000 t	P	320,7	324,0	[339]	[50]	[96]	[109]	[84]
	NEDERLAND	1000 t	P	49	49	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[99]	[124]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[1 889]	[2 079]	.	.	.	.	.
Tonerdehydrat, ber. auf Al <sub>2</sub> O . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	517,3	546,8	612,2	141,7	149,5	160,7	160,3
	FRANCE	1000 t	P	651,5	727,0	.	.	.	.	.
	ITALIA	1000 t	P	222,6	238,7	[254]	64,3	64,9	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 391	1 513	.	.	.	.	.

a) Einschließlich Phosphorsäurenanhhydride.

a) Y compris anhydride phosphorique.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Sulfate d'aluminium ordinaire et pur, en Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)									
	FRANCE	1000 t	P	14,4	15,8	.	4,5	4,1	3,8	.
	ITALIA	1000 t	P	12,3	12,4	17,3	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE										
Sulfate de cuivre . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)									
	FRANCE	1000 t	P	24,5	15,8	12,8	4,2	5,4	0,8	2,4
	ITALIA	1000 t	P	57,5	41,7	43,4	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[15]	[13]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE										
Siliciumverbindungen <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	261,1	.	.	.	.	.	.
	FRANCE	1000 t	P	275,3	285,3	b) 85,6	b) 22,0	b) 19,6	b) 15,7	b) 28,3
	ITALIA	1000 t	P	42,5	50,2	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE										
Wasserstoffperoxyd, ber. auf 30 % H <sub>2</sub> O <sub>2</sub> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	25,3	45,5	47,6	11,1	9,0	12,3	15,3
	FRANCE	1000 t	P	49,6	62,6	83,7	20,9	22,3	17,5	23,1
	ITALIA	1000 t	P	15,0	19,8	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE										
Methanol, roh, ber. auf 100 % . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	381,2	425,4	457,1	108,0	112,9	116,1	120,1
	FRANCE	1000 t	P	96,8	102,7	111,6	29,3	27,1	25,9	29,4
	ITALIA	1000 t	P	69,0	87,8	.	26,4	27,6	21,9	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE		1000 t	P	547	616	.	163,7	167,6	163,9	.
Butanole, ber. auf 100 % . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	85,9	103,0	112,0	24,6	29,3	27,9	30,3
	FRANCE	1000 t	P	24,4	25,2	.	.	.	.	.
	ITALIA	1000 t	P	17,9	17,0	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE										

a) Einschließlich Wasserglas, ohne Siliciumcarbid und Silicone.

a) Y compris les silicates alcalins, non compris carbone de silicium et silicates.

b) Nur gläseriges Natriumsilikat.

b) Seulement silicate de sodium vitreux.

c) Nur feste Silicate.

c) Seulement solides.

d) Einschl. Propyl- und Isopropylalkohole

d) Y compris alcool propylique et isopropylique

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Formaldehyd, ber. auf 100 % . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	169,5	184,7	218,1	52,5	51,6	55,7	58,2
Formol . . . . .	FRANCE	1000 t	P	31,6	34,9	40,3	10,7	10,2	7,9	11,6
Formaldeide, al 100 % . . . . .	ITALIA	1000 t	P	47,2	48,0	[58]	.	.	.	.
Formol à 100 % . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[8]	[8,8]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Aceton . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	[42]	[46]	.	.	.	.	.
Acétone . . . . .	FRANCE	1000 t	P	57,2	63,0	69,4	18,0	16,2	15,3	19,8
Acetone . . . . .	ITALIA	1000 t	P	27,6	[40,3]	.	.	.	.	.
Acetone . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[2]	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Essigsäure (Primärproduktion), ber. auf 100 % . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	120,4	129,3	139,7	34,2	36,3	33,2	36,1
Acide acétique . . . . .	FRANCE	1000 t	P	34,2	39,3	.	.	.	.	.
Acido acetico . . . . .	ITALIA	1000 t	P	55,4	57,0	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Äthyl-, Methyl-, Butylacetat, ber. auf 100 % . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	69,0	71,2	76,3	18,7	19,7	18,6	19,4
Acétates d'éthyle, méthyle et butyle	FRANCE	1000 t	P	8,8	11,0	.	.	.	.	.
Acetati di etile, metile e butile . . .	ITALIA	1000 t	P	23,3	25,6	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Trichloréthylène . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	77,6	82,2	94,8	20,7	24,9	25,4	23,8
Tricloroetilene (trielina) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	52,7	52,3	[55]	13,5	13,6	.	.
	ITALIA									
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Phthalsäureanhydrid . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	69,6	77,3	89,1	20,3	22,6	21,8	24,3
Anhydride phtalique . . . . .	FRANCE	1000 t	P	29,9	35,8	51,5	11,5	13,7	12,2	14,1
Anidride ftalica . . . . .	ITALIA	1000 t	P	44,6	55,3	[68]	.	.	.	.
Ftaalzuuranhydride . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	[11]	[12,5]	.	.	.	.	.
Anhydride phtalique . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[13]	[10]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[168]	[191]	.	.	.	.	.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>3</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Steinkohlenrohteer aus Kokereien . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 747	1 703	1 741	439	429	432	441
Goudron brut . . . . .	FRANCE	1000 t	P	654	656	661	176	164	153	168
Catrame grezzo . . . . .	ITALIA	1000 t	P	219	221	203	53	50	48	52
Ruze koolteer . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	144	140	.	.	.	.	.
Goudron brut . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	277	274	283	69	71	70	73
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	3 041	2 994	.	.	.	.	.
Phenol (synth. und aus Destillation). .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	110,6	127,2	150,3	37,3	36,5	38,0	38,5
Phénol synth. et extrait du goudron .	FRANCE	1000 t	P	75,8	86,7	92,4	23,5	21,9	21,4	25,6
Fenolo da catrame e sintetico . . . .	ITALIA	1000 t	P	53,8	71,6	[95]	.	.	.	.
Phénol synthétique . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	(1)	—	.	.	.	.	.
Phénol synthétique . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	(6)	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Naphtalin (Warmpreßgut) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	135,3	142,4	149,2	35,6	36,0	38,1	39,5
Naphtaline brute . . . . .	FRANCE	1000 t	P	58,9	43,8	.	15,2	15,2	12,1	.
Naftalina greggia . . . . .	ITALIA	1000 t	P	9,2	10,3	10,7	2,8	2,6	2,3	3,0
Ruze naftaline . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	b) (12)	.	.	.	.	.	.
Naphtaline brute . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	23,1	21,5	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[239]	.	.	.	.	.	.
Rohbenzol . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	572	551	580	151	140	139	150
Benzol brut de débenzolage . . . . .	FRANCE	1000 t	P	160	160	.	.	.	.	.
Benzolo greggio . . . . .	ITALIA	1000 t	P	38	47	45	11,1	11,2	10,4	12,1
Ruze benzol . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	52	45	.	.	.	.	.
Benzol brut . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	(74)	(77)	76,1	(19,3)	(18,5)	(18,0)	20,2
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(896)	(880)	.	.	.	.	.
Motorenbenzol u. gereinigtes Benzol .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	194,0	146,1	159,7	36,3	34,0	44,9	44,4
Benzols . . . . .	FRANCE	1000 t	P	8,3	6,1	6,7	1,7	1,6	1,4	2,0
Benzolo commerciale . . . . .	ITALIA	1000 t	P	7,0	7,6	5,7	1,9	1,7	1,3	0,8
Benzols moteur et industriel . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	1,0	1,4	0,4	0,1	0,1	0,2	0,1
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Reinbenzol *) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	260,8	251,1	241,4	68,8	60,7	53,8	58,1
Benzène . . . . .	FRANCE	1000 t	P	116,2	158,9	183,7	49,8	42,6	46,4	45,0
Benzolo puro . . . . .	ITALIA	1000 t	P	24,6	22,5	a) 18,1	a) 3,3	a) 4,8	a) 4,2	a) 5,8
Gezuiverde benzol . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	[48]	.	.	.	.	.	.
Benzène *) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	41,5	41,3	50,8	12,4	13,5	11,5	13,4
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[491]	.	.	.	.	.	.

a) Nur Erzeugnisse der Kohlechemie.  
b) 1961.

a) Seulement d'origine carbochimique.  
b) 1961.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Gereinigtes und Reintotoluol a)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	13,2	13,0	2,2	0,7	0,5	0,5	0,5
Toluol - toluène	FRANCE	1000 t	P	48,4	51,9	51,6	13,9	14,2	11,1	12,3
Toluolo commerciale e puro	ITALIA	1000 t	P	14,6	22,7	4,8	a) 1,0	a) 1,3	a) 1,2	a) 1,3
Toluol b)	NEDERLAND	1000 t	P	[14]	.	.	.	.	.	.
Toluol - toluène a)	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	8,8	8,9	10,9	2,7	2,8	2,6	2,8
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[99]	.	.	.	.	.	.
Gereinigtes und Reinxytol a)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	5,7	8,3	0,8	0,1	0,2	0,2	0,2
Xylol - xylène	FRANCE	1000 t	P	60,3	79,6	89,6	21,0	24,7	17,4	26,5
Xilolo commerciale e puro	ITALIA	1000 t	P	5,5	7,5	a) 1,5	a) 0,3	a) 0,4	a) 0,4	a) 0,4
Xylol b)	NEDERLAND	1000 t	P	[4]	.	.	.	.	.	.
Xylol - xylène a)	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	2,4	3,0	3,0	0,7	0,9	0,6	0,8
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[78]	.	.	.	.	.	.
Stickstoffhaltige Düngemittel	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t N	P	1 173,2	1 221,0	1 264,8	315,5	316,3	317,5	315,6
Engrais azotés, total	FRANCE	1000 t N	P	795,6	809,2	1 034,3	248,7	258,1	248,2	279,3
Fertilizzanti azotati, totale	ITALIA	1000 t N	P	712,7	752,8	797,2	187,6	192,6	207,6	209,5
Stikstof meststoffen	NEDERLAND	1000 t N	P	417	421	.	111	.	.	.
Engrais azotés, total	BELGIQUE/BELGIË	1000 t N	P	253,9	268,3	271,1	52,7	72,9	71,9	73,5
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t N	P	3 352	3 472	.	915	.	.	.
darunter-dont:										
Sulfate d'ammoniaque	DEUTSCHLAND (B.R.)									
Solfato ammonico	FRANCE	1000 t N	P	78,7	81,5	91,9	20,9	24,5	23,1	23,4
Zwavelzure ammoniak	ITALIA	1000 t N	P	265,3	263,8	264,1	59,2	65,8	71,8	67,3
Sulfate d'ammoniaque	NEDERLAND	1000 t N	P	★ 81,1	★ 71,0	★ 70,0	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t N	P	72,1	66,4	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Ammonsalpetersorten	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t N	P	★ 478,1	★ 568,0	.	.	.	.	.
Nitrate d'ammoniaque	FRANCE	1000 t N	P	478,8	467,2	612,9	140,7	157,8	157,9	156,5
Nitrato ammonico	ITALIA	1000 t N	P	172,6	170,2	150,6	35,0	35,1	40,6	40,0
Ammonsalpeter	NEDERLAND	1000 t N	P	★ 217,4	★ 229,0	★ 274,0	.	.	.	.
Nitrate d'ammoniaque	BELGIQUE/BELGIË	1000 t N	P	106,4	86,0	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t N	P	[1 453]	[1 520]	.	.	.	.	.
Kalkstickstoff	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t N	P	83,1	90,1	97,2	25,0	18,9	27,5	25,8
Cyanamide de chaux	FRANCE	1000 t N	P	3,0	2,3	2,5	0,6	0,5	0,8	0,6
Calciocianamide	ITALIA	1000 t N	P	18,7	17,6	12,8	3,3	2,5	3,3	3,7
Cyanamide de chaux	NEDERLAND	1000 t N	P	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t N	P	6,9	6,7	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t N	P	112	117	.	.	.	.	.

a) Nur Erzeugnisse der Kohlechemie.  
b) Nur reine Erzeugnisse.

a) Seulement d'origine carbochimique.  
b) Seulement produit pur.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Urée . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)									
Urea . . . . .	FRANCE	1000 t N	P	65,0	74,9	89,0	20,2	23,2	21,0	24,7
Ureum . . . . .	ITALIA	1000 t N	P	73,0	100,3	121,1	26,6	29,7	31,2	33,6
Urée . . . . .	NEDERLAND	1000 t N	P	★ 62,8	★ 71,0	★ 74,0	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t N	P	25,7	27,2	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Komplexstickstoffdüngemittel . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t N	P	254,3	270,5	285,8	71,9	71,2	70,9	71,8
Engrais azotés complexes . . . . .	FRANCE	1000 t N	P	130,3	146,7	197,9	53,5	42,8	36,9	64,7
Fertilizzanti azotati complessi . . . . .	ITALIA	1000 t N	P	131,6	148,8	192,6	47,8	48,0	48,2	48,6
Stikstofhoudende mengmeststoffen . . . . .	NEDERLAND	1000 t N	P	★ 35,3	★ 61,6	★ 31,3	.	.	.	.
Engrais azotés complexes . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t N	P	★ 29,0	★ 39,2	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t N	P	[580]	[667]	.	.	.	.	.
Phosphathaltige Düngemittel . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)		P <sub>2</sub> O <sub>5</sub>							
Engrais phosphatés a) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	784,0	843,5	909,8	191,4	243,6	242,5	232,2
Fertilizzanti fosfatici . . . . .	ITALIA	1000 t	P	756,2	771,7	859,4	179,1	232,2	216,1	232,0
Fosfaatmeststoffen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	422,7	436,6	437,7	109,7	102,5	111,6	113,9
Engrais phosphatés . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	★ 337,0	★ 338,4	.	.	.	.	.
Engrais phosphatés . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	★ 124,1	★ 126,6	.	.	.	.	.
	EWG · CEE	1000 t	P	[2 606]	[2 691]	.	.	.	.	.
darunter-dont:			P <sub>2</sub> O <sub>5</sub>							
Superphosphat . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	51,9	53,4	68,5	19,0	18,4	13,8	17,3
Superphosphates d) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	361,2	375,0	440,3	94,4	121,5	108,7	115,7
Superfosfati minerales e d'ossa . . . . .	ITALIA	1000 t	P	195,2	198,5	174,8	45,9	42,9	40,5	45,5
Superfosfaat . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	★ 131,1	★ 109,0	★ 153,5	.	.	.	.
Superphosphates . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	★ 80,9	★ 83,0	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[820]	[819]	.	.	.	.	.
Thomasphosphatmehl . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)		P <sub>2</sub> O <sub>5</sub>							
Scories de déphosphoration moulues .	FRANCE	1000 t	P	399,4	431,1	436,4	77,7	123,4	126,9	108,4
Scorie di defosforazione . . . . .	ITALIA	1000 t	P	395,5	396,7	419,1	84,7	110,7	107,4	116,3
	NEDERLAND	1000 t	P	22,5	20,1	15,8	2,1	4,9	4,8	4,0
Scories de déphosphoration . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	★ 196,7	★ 192,5	.	.	.	.	.
Scories de déphosphoration . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	★ 124,2	★ 126,6	.	.	.	.	.
	EWG · CEE	1000 t	P	[1 138]	[1 167]	.	.	.	.	.
Absatzfähige Kalisalze . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)		K <sub>2</sub> O							
Engrais potassiques . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 938	1 948	2 201	536	532	557	576
Fertilizzanti potassici b) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	1 653	1 671	1 748	470	467	380	431
Kalimeststoffen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	177,9	187,5	222,6	49,1	52,5	62,8	58,2
Engrais potassiques c) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	★ 2,6	★ 2,5	★ 2,5	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Ohne die nur gemahlenen Phosphate.

b) Einschl. Erzeugung von Komplexdüngemittel auf Basis von importierten Kali.

c) Es gibt nur eine Produktion von Kalihaltigen Komplexdüngern auf Basis von importierten Kali.

d) Einschl. phosphathaltige Komplexdüngemittel.

a) Non compris les phosphates simplement moulus.

b) Y compris la production d'engrais complexes à partir de potasse importée.

c) Il existe uniquement une production d'engrais complexes à partir de potasse importée.

d) Y compris engrais phosphatés complexes.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Lithopone . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	111,3	96,2	111,3	25,3	26,3	29,3	30,4
Lithopone . . . . .	FRANCE	1000 t	P	36,3	36,1	35,5	8,6	10,0	7,8	9,0
Litópone . . . . .	ITALIA	1000 t	P	19,0	18,1	[18]	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Teerfarbstoffe . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	46,4	55,4	a) 76,2	a) 18,2	a) 18,9	a) 19,0	a) 20,1
Colorants organiques . . . . .	FRANCE	1000 t	P	14,3	16,7	17,5	4,6	4,9	3,3	4,7
Coloranti organici sintetici . . . . .	ITALIA	1000 t	P	21,6	20,3	19,8	5,1	5,4	4,6	4,6
Organische kleurstoffen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	4,5	5,1	.	.	.	.	.
Colorants organiques . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1,3	1,4	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	88,1	98,9	.	.	.	.	.
Lacke, Anstrichmittel, Verdünnungen, Firnisse . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	583,0	612,4	736,3	156,6	198,2	202,0	179,5
Peintures et vernis . . . . .	FRANCE	1000 t	L	471,5	490,0	508,7	119,3	144,2	123,8	120,4
Pitture e vernici . . . . .	ITALIA	1000 t	P	215	230	.	.	.	.	.
Verf en vernis . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	109	118,2	.	.	.	.	.
Peintures et vernis . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	80,5	83,1	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(1 459)	(1 534)	—	—	—	—	—
darunter-dont:						—	—	—	—	—
Wasserfarben, sonstige Farben und Lacke auf Emulsionsbasis, usw. . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	84,5	111,1	163,3	32,0	47,5	46,0	37,9
Peintures à l'eau et émulsionnées . .	FRANCE	1000 t	P	124,8	126,4	130,1	28,7	38,5	33,2	28,8
Waterverven . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	16,5	16,2	.	.	.	.	.
Peintures à l'eau . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	21,4	21,5	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Nitro- und sonstige Zelluloselacke b) .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	112,3	112,3	120,2	28,0	29,9	31,8	30,6
Peintures et vernis cellulosiques . . .	FRANCE	1000 t	P	33,7	34,2	35,2	9,1	9,2	7,8	9,2
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
Cellulose-verf en -lak . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	14,0	13,4	.	.	.	.	.
Peintures et vernis cellulosiques . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	6,7	6,9	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Streichfertige Ölfarben und öhlhaltige Kunstharzfarben und -lacke c) . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	223,4	227,0	272,6	58,9	72,9	74,0	66,7
Peintures à l'huile et laques grasses . .	FRANCE	1000 t	P	145,3	146,9	143,1	33,1	40,8	36,3	32,9
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—

a) Handelsgewicht.

b) Einschl. Verdünnungen.

c) Ohne anorganische Pigmente.

a) Poids commercial.

b) Y compris les solvants.

c) Sans pigments inorganiques.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Lackspachtel, sonst. Spachtel . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	49,3	37,3	45,3	9,6	10,5	12,4	12,9
Mastics spéciaux et pour vitriers . . . . .	FRANCE	1000 t	L	28,0	30,5	40,9	9,5	9,9	8,9	12,6
Masticl . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(15)	(18)	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
Stopverf . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	12,5	13,0	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
Mastics . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	7,9	8,5	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE	1000 t		(112)	(107)	.	.	.	.	.
Druckfarben und Abziehfarben *) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	46,8	46,8	53,7	12,8	12,7	13,8	14,4
Encre d'imprimerie . . . . .	FRANCE	1000 t	L	27,7	30,1	31,0	7,6	8,2	7,1	8,2
Inchiostri da stampa . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(16)	(19)	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
Drukinkten . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	6,5	9,0	9,7	2,4	2,5	2,1	2,7
Encre d'imprimerie . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	5,4	6,0	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t		(102)	(111)	.	.	.	.	.
Tierische Leime u. Gelatine b) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	34,0	36,4	36,5	9,1	9,2	8,8	9,4
Colles animales et gélatines . . . . .	FRANCE	1000 t	P	13,8	13,2	. . . . .	3,5	3,3	2,4	.
Colle animali e gelatine . . . . .	ITALIA	1000 t	P	9,1	8,1	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
Colles et gélatines . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	f) 6,4	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Gerbstoffe, Gerb- u. Farbholzextrakte c) .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	53,9	59,6	66,7	15,5	16,6	17,7	16,9
Extraits tannants et tannins synthétiques .	FRANCE	1000 t	P	18,7	18,9	20,0	5,2	5,4	3,8	5,5
Estratti per tinta e concia e tannini sintetici . . . . .	ITALIA	1000 t	P	29,2	24,3	d) 27,9	d) 6,8	d) 7,5	d) 5,6	d) 7,0
Extraits tannants . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	0,2	0,2	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	102	103	.	.	.	.	.
Seifen in jeder Form . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	a) 116,4	e) 114,1	106,2	26,8	26,1	25,3	28,1
Savons, total . . . . .	FRANCE	1000 t	P	193,0	165,4	164,7	44,0	41,5	37,2	42,0
Saponi, totale . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(230)	218,5	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
Zeep, totaal . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	58,5	52,6	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
Savons, total . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	49,2	45,8	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(647)	596	.	.	.	.	.
darunter-dont:										
Feinsseifen (auch Medizinal-) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	49,2	49,5	53,9	12,8	13,1	12,8	15,2
Savon de toilette (80 %) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	26,4	27,6	31,1	8,0	7,7	7,2	8,3
Saponi da toletta . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(25)	(27)	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
Toilet- en medicinale zeep . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	9,2	9,8	9,8	2,4	2,3	2,1	3,0
Savons de toilette et médicamenteux . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	7,7	8,0	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .	. . . . .
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(117)	(122)	.	.	.	.	.

a) Ab 1963 ohne Abziehfarben.

b) Ohne Kaseinkalzitem.

c) Einschl. Chromgerbstoffe.

d) Nur Gerbextrakte.

e) Einschließlich der in den Waschmitteln enthaltenen Seife.

f) 1961.

a) A partir de 1963, sans les encres pour duplicateurs.

b) Non compris les colles à froid à base de caséine.

c) Y compris les produits tannants au chrome.

d) Extraits tannants seulement.

e) Y compris le savon contenu dans les produits de lessive.

f) 1961.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Kernseife (nicht für Industrie) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	20,2	16,6	16,4	4,5	3,6	3,9	4,4
Savon de ménage (63 %) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	132,5	105,3	103,3	27,7	26,1	23,8	25,7
Sapone duro Ja bucato . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(185)	(175)	.	.	.	.	.
Huishoudzeep . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	4,9	4,4	.	.	.	.	.
Savon de ménage . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	5,1	4,3	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(348)	(306)	.	.	.	.	.
Industriekernseife, Textilseife . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	2,1	2,0	2,4	0,6	0,6	0,5	0,6
Savons industriels . . . . .	FRANCE	1000 t	P	8,1	8,0	.	.	.	.	.
Saponi Industriali . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(3)	(3)	.	.	.	.	.
Industriezeep . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	1,5	1,7	.	.	.	.	.
Savon Industriel . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	2,5	2,8	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(17)	(18)	.	.	.	.	.
Sprengstoffe . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	64,2	63,2	68,8	16,4	17,5	17,4	17,5
Explosifs . . . . .	FRANCE	1000 t	P	44,3	41,0	48,1	12,4	13,1	10,4	12,2
Prodotti esplosivi . . . . .	ITALIA	1000 t	P	17,7	17,1	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Fotografische Papiere, Karten und Gewebe <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup>	P	70,9	83,0	93,8	23,5	23,2	23,9	23,1
Papiers photographiques . . . . .	FRANCE	Mio m <sup>2</sup>	P	28,9	35,7	33,6	9,1	9,1	6,3	9,2
	ITALIA									
	NEDERLAND									
Papiers photographiques . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[7,4]	[6,7]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Planfilme und Filmpacks . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>2</sup>	P	777	.	.	.	.	.	.
Films professionnels et industriels . .	FRANCE	1000 m <sup>2</sup>	P	1 765	2 142	2 296	571	595	563	567
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Roll- und Kleinbildfilme . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>2</sup>	P	3 977	3 804	4 331	1 022	1 102	1 151	1 057
Pellicules non perforées et perforées, 35 mm . . . . .	FRANCE	1000 m <sup>2</sup>	P	1 836	1 850	1 147	410	295	148	295
	ITALIA									
	NEDERLAND									
Rollfilms et films Leica . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	t	P	[990]	[940]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

a) Ohne Öl- und Lichtpaspapier.

a) Sans papier sensible pour photocopie.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl... L C	P 1962	1963	1964	1964				
						I	II	III	IV	
Kunststoffe (ohne synthetischen Kautschuk, einschl. Cumaronharze) . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 257,5	1 435,1	1 755	413,9	427,5	441,7	472,2
Matières plastiques, total . . . . .	FRANCE	1000 t	P	440,2	502,4	.	.	.	.	.
Materie plastiche, totale . . . . .	ITALIA	1000 t	P	582,0	637,3	[761]	[172]	[194]	[191]	[204]
Kunststoffen, totaal . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	120,2	134,5	.	44,5	46,1	50,3	.
Matières plastiques, total . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	66,5	87,2	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
darunter-dont:	EWG · CEE	1000 t		2 466,4	2 796,5	.	.	.	.	.
Kunststoffe aus Zellulosederivaten . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	115,0	119,9	122,4	31,2	29,7	30,4	31,2
Produits dérivés de la cellulose . . .	FRANCE	1000 t	P	48,4	50,2	.	.	.	.	.
Prodotti derivati della cellulosa . . .	ITALIA	1000 t	P	33,5	35,6	.	.	.	.	.
Cellulosederivaten <sup>a)</sup> . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	8,2	9,4	.	2,3	2,4	2,5	.
Produits dérivés de la cellulose . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	12,6	14,4	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	217,7	229,5	.	.	.	.	.
Kondensationsprodukte . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	464,7	524,4	650,3	156,2	157,0	161,8	175,3
Produits de condensation . . . . .	FRANCE	1000 t	P	112,6	130,0	.	.	.	.	.
Prodotti di condensazione . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(159,5)	(166,6)	.	.	.	.	.
Condensatie- en polycondensatieprodukten . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	61,5	68,4	.	22,1	22,9	27,3	.
Produits de condensation . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	21,5	27,5	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
darunter-dont:	EWG · CEE	1000 t		(819,8)	(916,9)	.	.	.	.	.
Härtbare Kunstarze auf Phenolbasis .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	33,5	37,3	50,9	11,9	12,3	13,3	13,5
Résines phénoplastes . . . . .	FRANCE	1000 t	P	11,8	14,5	.	.	.	.	.
Resine fenoliche e cresiliche . . . .	ITALIA	1000 t	P	21,5	18,8	.	.	.	.	.
Fenoplasten <sup>b)</sup> . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	6,5	6,5	.	2,0	2,1	2,0	.
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Modifizierte und nichtmodifizierte Alkydharze u.s.w. . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	.	73,9	78,5	19,0	19,2	20,7	19,5
Résines oléophatiques (alkydes) . . .	FRANCE	1000 t	P	22	28,9	.	.	.	.	.
Resine glicerofatliche e maleiche . .	ITALIA	1000 t	P	16,8	19,7	.	.	.	.	.
Alkyden . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	23,5	26,6	.	8,2	8,8	9,4	.
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Phenolpreßmassen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	38,9	35,5	39,1	10,0	9,0	9,1	10,9
Poudre à mouler phénoplaste . . . .	FRANCE	1000 t	P	13,6	13,8	15,4	4,3	4,1	3,1	3,9
Polveri da stampaggio fenoliche . . .	ITALIA	1000 t	P	17,9	18,2	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Einschl. Kunststoffe auf Kaseinbasis.  
b) Einschl. Pressmassen.

a) Y compris les dérivés de la caséine durcie.  
b) Y compris poudres à mouler.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Harnstoffpreßmassen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	7,7	8,3	10,0	2,3	2,5	2,5	2,7
Poudres à mouler urée-formol . . .	FRANCE	1000 t	P	3,2	2,7	2,9	0,7	0,8	0,5	0,8
Polveri da stampaggio ureiche . . .	ITALIA	1000 t	P	14,0	16,5	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Polymerisationsprodukte (Primärproduktion) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	676,9	789,7	981,5	226,3	240,6	249,9	265,4
Produits de polymérisation . . . . .	FRANCE	1000 t	P	278,6	321,7	.	.	.	.	.
Prodotti di polimerizzazione . . . . .	ITALIA	1000 t	P	387,9	434,2	.	.	.	.	.
Polymerisatieprodukten . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	46,6	53,2	.	19,0	20,0	19,5	.
Produits de polymérisation . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	32,4	45,2	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 422,4	1 644,0	.	.	.	.	.
darunter-dont:										
Polyvinylchlorid . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	224,7	273,2	341,2	79,4	80,1	88,8	92,0
Chlorure de polyvinyle . . . . .	FRANCE	1000 t	P	136,2	172,5	207,3	51,3	52,8	46,6	56,6
Resine cloroviniliche . . . . .	ITALIA	1000 t	P	184,8	204,5	[288]	.	.	.	.
Polyvinylchloride . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	[12]	[15]	.	.	.	.	.
Chlorure de polyvinyle . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[22]	[24]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[580]	[689]	.	.	.	.	.
Polyolefine . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	159,1	181,9	241,6	54,0	61,3	59,4	66,9
Polyéthylène . . . . .	FRANCE	1000 t	P	63,2	64,9	79,1	19,1	19,7	18,4	22,0
Resine poliolefiniche . . . . .	ITALIA	1000 t	P	90,2	111,2	[140]	.	.	.	.
Polyolefine . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	(24)	[28]	.	.	.	.	.
Polyéthylène . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	(10)	[12]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(347)	[398]	.	.	.	.	.
Polystyrol . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	[100]	[125]	.	.	.	.	.
Polystyrène . . . . .	FRANCE	1000 t	P	48,4	53,0	63,6	18,0	17,8	13,6	14,1
Resine polistiroliche . . . . .	ITALIA	1000 t	P	58,0	59,8	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[206]	[238]	.	.	.	.	.
Polyacryl- und Polymethacrylsäure-ester . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	38,8	44,3	52,1	11,9	12,5	13,5	14,2
Dérivés acryliques et méthacryliques . . .	FRANCE	1000 t	P	3,9	(2,6)	3,1	0,8	0,7	0,7	0,9
Resine acriliche e metacriliche . . .	ITALIA	1000 t	P	5,6	6,5	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Synthetischer Kautschuk . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	90,8	111,6	138,4	32,6	33,4	33,9	38,5
Caoutchouc synthétique . . . . .	FRANCE	1000 t	P	63,9	98,5	129,6	34,3	34,0	27,1	34,2
Gomma sintetica . . . . .	ITALIA	1000 t	P	87	(96)	(112)	(30,5)	(30,5)	(26,4)	(24,4)
Synthetische rubber . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	(46)	(86)	(91)	(22,9)	(22,9)	(22,9)	(22,9)
Caoutchouc synthétique . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	(15)	(1,5)	(3,6)	(4,6)	(5,1)
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	(288)	(392)	(486)	(122)	(124)	(115)	(125)
Zündhölzer . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	a)	P	2 043	2 027	1 941	499	473	438	531
Allumettes . . . . .	FRANCE	Mrd p	P	63,4	70,1	80,1	20,5	22,5	14,6	22,5
Flammiferi . . . . .	ITALIA	Mrd p	P	100,3	104,8	—	—	—	—	—
Allumettes . . . . .	NEDERLAND	Mrd p	P	54,9	55,3	56,6	14,2	14,1	13,0	15,3
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—

a) In Mio Schachteln.

a) En Mio de boîtes.



ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>3</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Flüssiggas . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	853	1 102	1 380	330	341	335	374
Gaz liquéfies. . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 108	1 326	1 465	398	312	345	394
Gas liquefatti . . . . .	ITALIA	1000 t	P	794	960	1 087	268	256	280	283
Vloeibaar gas . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	332	334	.	.	.	.	.
Gaz liquéfies . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	176	228	252	75	54	55	65
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	3 263	3 950	.	.	.	.	.
Motorbenzin . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	7 262	8 176	9 000	2 068	2 126	2 465	2 341
Essence moteur . . . . .	FRANCE	1000 t	P	7 070	7 965	8 794	1 978	2 094	2 370	2 248
Benzina auto <sup>b)</sup> . . . . .	ITALIA	1000 t	P	5 889	6 519	7 407	1 730	1 755	1 927	1 994
Motorenbenzine . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	3 501	3 660	2 947	744	704	789	710
Essence moteur . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1 308	1 482	1 617	371	353	414	479
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	25 030	27 802	29 765	6 891	7 032	7 965	7 772
Flugkraftstoffe <sup>b)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	571	558	617	135	152	207	123
Carburant d'aviation <sup>c)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 459	1 600	1 727	348	420	465	455
Carburante avio <sup>b)</sup> . . . . .	ITALIA	1000 t	P	650	706	793	181	183	197	234
Vliegtuig brandstof <sup>c)</sup> . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	965	857	976	292	223	247	214
Carburant d'aviation <sup>d)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	220	229	248	36	59	59	93
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	3 865	3 950	4 361	992	1 037	1 175	1 119
Petroleum (Kerosin) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	58	81	61	21	12	12	16
Pétrole lampant (kérosène) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	304	309	146	38	27	41	39
Petrollo illuminante (kerosen) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	731	812	829	224	200	166	239
Petroleum (kerosine) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	950	970	955	301	204	165	285
Pétrole lampant (kérosène) <sup>e)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	240	310	428	114	96	105	114
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	2 283	2 482	2 419	698	539	489	693
Dieselkraftstoff . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	6 156	7 246	6 788	1 455	1 883	1 733	1 715
Dieseloll . . . . .	FRANCE	1000 t	P	4 345	4 711	5 217	700	1 702	1 877	733
Gasolio . . . . .	ITALIA	1000 t	P	7 610	8 968	10 331	2 341	2 778	2 743	2 470
Gaz Dieseloll . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1 559	2 376	2 502	505	568	738	692
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Netto-Produktion, d.h. ohne Eigenverbrauch der Raffinerien.

b) Ohne Flugbenzine.

c) Flugbenzine und Flugturbinenkraftstoffe aller Typen.

d) Flugbenzin und Flugturbinenkraftstoff (Typ Benzin).

e) Einschl. Flugturbinenkraftstoff (Typ Petroleum).

a) Production nette, c'est-à-dire sans consommation propre des raffineries.

b) Pas de production d'essence d'aviation.

c) Essence d'aviation et carburéacteurs de tous types.

d) Essence d'aviation et carburéacteur type essence.

e) Y compris le carburéacteur type pétrole.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Leicht u. Mittelflüssige Heizöle . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	6 650	8 154	12 417	2 957	2 833	3 175	3 454
Fueloil fluide . . . . .	FRANCE	1000 t	P	9 104	11 470	13 363	4 284	2 039	2 045	4 989
Olio combustibile distillato. . . . .	ITALIA	1000 t	P	4 161	5 044	6 653	2 390	571	1 142	2 549
Stookolie a) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	5 465	5 164	6 025	1 640	1 581	1 494	1 310
Fueloil fluide . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	986	1 386	1 661	470	280	301	609
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	26 366	31 218	40 119	11 741	7 304	8 157	12 911
Rückstand-Heizöle b) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	11 317	13 135	16 914	4 378	3 800	3 973	4 765
Fueloil résiduel b) . . . . .	FRANCE	1000 t	P	9 402	11 108	13 288	3 168	2 833	3 136	3 916
Olio combustibile denso . . . . .	ITALIA	1000 t	P	17 462	20 165	23 935	5 627	6 096	6 153	6 058
Stookolie (Zware) b) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	9 636	10 155	10 943	2 822	2 704	2 658	2 759
Fueloil résiduel b) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	2 614	3 952	4 283	979	949	1 080	1 275
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	50 431	58 515	69 363	16 974	16 382	17 000	18 773
Schmieröle und -fette. . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	581	571	622	150	159	165	147
Lubriflants . . . . .	FRANCE	1000 t	P	708	797	868	208	217	221	222
Lubrificanti . . . . .	ITALIA	1000 t	P	165	169	259	55	66	72	67
Smeerolie en-vetten . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	246	245	.	.	.	.	.
Lubriflants . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	29	31	37	7	10	10	11
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	1 729	1 813	.	.	.	.	.
Bitumen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 804	2 304	2 821	241	838	986	755
Bitumes. . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 640	1 777	2 172	303	622	771	474
Bitume di petrolio . . . . .	ITALIA	1000 t	P	898	1 055	1 226	142	350	487	247
Bitumen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	469	584	.	.	.	.	.
Bitumes. . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	388	481	512	65	181	157	110
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	5 199	6 201	.	.	.	.	.

a) Einschließlich Dieselkraftstoff.

b) Umfaßt alle Sorten schwerer Heizöle (Rückstands-Heizöle).

a) Y compris le Dieseloil.

b) Comprend tous les fuels lourds (fuel-oils résiduels).

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964				
							I	II	III	IV	
Mauerziegel <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	6 325	5 929	6 219	959	1 711	1 898	1 651	
Briques et blocs en terre cuite <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	Mio p	P	2 328	2 556	3 010	712	746	764	790	
Mattoni . . . . .	ITALIA	Mio p	P	4 215	4 464	4 428	746	1 352	1 456	874	
Metselstenen (waal formaat) . . . . .	NEDERLAND	Mio st	P	1 698	1 681	1 892	455	443	475	519	
Briques ordinaires . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio p	P	2 056	1 884	1 923	319	518	579	507	
Briques <sup>a)</sup> . . . . .	LUXEMBOURG	Mio p	P	[2]	[2]	[2]	0	0	0	0	
<i>darunter-dont:</i>		EWG · CEE	Mio p	P	[16 624]	[16 516]	[17 474]	[3 191]	[4 770]	[5 172]	[4 341]
Lochziegel . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>3</sup>	P	8 867	8 827	9 447	1 394	2 606	2 898	2 549	
Briques creuses . . . . .	FRANCE	1000 m <sup>3</sup>	P	4 297	4 840	5 850	1 379	1 472	1 465	1 534	
Mattoni forati . . . . .	ITALIA	Mio p	P	2 052	2 357	.	474	689	.	.	
Holle metselstenen . . . . .	NEDERLAND	1000 m <sup>3</sup>	P	6	8	.	.	.	.	.	
Briques creuses et perforées . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 m <sup>3</sup>	P	431	.	.	.	.	.	.	
Briques creuses . . . . .	LUXEMBOURG	1000 m <sup>3</sup>	P	[0]	.	.	.	.	.	.	
<i>EWG · CEE</i>											
Vollziegel . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>3</sup>	P	6 428	5 481	5 544	903	1 512	1 676	1 453	
Briques pleines et blocs en terre cuite . . . . .	FRANCE	1000 m <sup>3</sup>	P	1 383	1 397	1 495	358	348	399	394	
Mattoni pieni . . . . .	ITALIA	Mio p	P	2 164	2 106	.	272	663	.	.	
Massieve metselstenen . . . . .	NEDERLAND	1000 m <sup>3</sup>	P	1 912	1 917	.	.	.	.	.	
Briques pleines . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 m <sup>3</sup>	P	2 151	.	.	.	.	.	.	
<i>EWG · CEE</i>											
Deckensteine aus Ton . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup>	P	1,4	1,3	1,6	0,2	0,5	0,5	0,4	
Houdis en terre cuite . . . . .	FRANCE	Mio m <sup>2</sup>	P	13,1	13,7	15,5	3,7	4,0	3,8	4,0	
Materiali di solai . . . . .	ITALIA	Mio m <sup>2</sup>	P	71,7	77,5	78,2	16,1	21,4	23,3	17,4	
Holle bakstenen voor vloeren . . . . .	NEDERLAND	Mio m <sup>2</sup>	P	1,2	1,2	1,6	0,4	0,4	0,4	0,4	
Hourdis en terre cuite . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio m <sup>2</sup>	P	1,9	.	.	.	.	.	.	
<i>EWG · CEE</i>		Mio m <sup>2</sup>	P	89	.	.	.	.	.	.	
Dachziegel . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup>	P	46,5	42,3	38,7	9,1	9,9	10,3	9,4	
Tuiles . . . . .	FRANCE	Mio m <sup>2</sup>	P	22,6	22,9	24,5	5,9	6,3	5,9	6,4	
Tegole . . . . .	ITALIA	Mio p	P	366,9	274,5	306	58	75	90	8,3	
Normale dakpannen . . . . .	NEDERLAND	Mio m <sup>2</sup>	P	27,0	22,0	[21,4]	[4,1]	[5,2]	[6,3]	[5,8]	
Tuiles et accessoires . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio st	P	88,3	88,4	95,4	23,7	23,7	23,3	24,7	
<i>LUXEMBOURG</i>		Mio m <sup>2</sup>	P	5,5	5,5	[5,8]	[1,4]	[1,4]	[1,4]	[1,5]	
<i>EWG · CEE</i>		Mio m <sup>2</sup>	P	105,6	96,5	[94]	[21]	[24]	[25]	[24]	

a) Ausgedrückt in Mauerziegeln in « Normalformat » (24 x 11,5 x 7,1 cm);  
410 Steine dieses Formats entsprechen 1 m<sup>2</sup>.

a) Exprimé en briques du format « normal » (24 x 11,5 x 7,1 cm); 410 briques de ce format correspondent à 1 m<sup>2</sup>.



ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Flachglas (ohne Spiegelglas) <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	547,6	535,8	568,0	143,6	126,8	144,1	153,5
Verre plat (glaces exclues) <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	262,1	262,0	315,4	83,7	73,3	72,1	86,3
Vetro piano (escluso cristallo) . . . . .	ITALIA	1000 t	P	232	232	.	.	.	.	.
Verre plat . . . . .	NEDERLAND		—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[465]	[445]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG		—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[1 507]	[1 475]	.	.	.	.	.
<i>darunter-dont:</i>										
Tafelglas (naturfarbig) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	360,3	358,9	365,1	91,6	77,7	93,8	102,0
Verre à vitres . . . . .	FRANCE	1000 t	P	153,7	162,2	190,2	49,8	43,5	44,6	52,2
Vetro da finestra . . . . .	ITALIA	1000 t	P	160	160	.	.	.	.	.
Verre à vitres . . . . .	NEDERLAND		—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[390]	[365]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG		—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[1 064]	[1 046]	.	.	.	.	.
Gußglas (naturfarbig), Drahtglas . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	146,3	139,3	162,7	42,7	36,1	44,2	39,7
Verres coulés . . . . .	FRANCE	1000 t	P	108,4	99,8	123,2	33,4	29,2	27,0	33,6
	ITALIA		—	—	—	—	—	—	—	—
Verres coulés . . . . .	NEDERLAND		—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[75]	[80]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG		—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Spiegelglas (naturfarbig) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m <sup>2</sup>	P	10 461	11 470	12 935	3 108	3 206	3 326	3 295
Glaces brutes . . . . .	FRANCE	1000 t	P	212,2	229,2	225,8	60,0	61,3	53,2	51,3
Lastre di cristallo . . . . .	ITALIA	1000 t	P	43	43	.	.	.	.	.
Glaces brutes . . . . .	NEDERLAND		—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[110]	[110]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG		—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	[510]	[540]	.	.	.	.	.
Hohlglas (ohne Glasverarbeitung) <sup>b)</sup> . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 416,6	1 542,9	1 601,9	375,7	395,9	411,7	418,6
Verre creux <sup>b)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	963,0	1 048,1	1 206,4	299,3	317,7	270,7	318,7
Vetro cavo . . . . .	ITALIA	1000 t	P	602	689	.	.	.	.	.
Verre creux . . . . .	NEDERLAND		—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	[130]	[145]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG		—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
<i>darunter-dont:</i>										
Getränkeflaschen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	880,2	944,2	967,4	228,6	239,6	245,4	253,8
Bouteilles et bonbonnes . . . . .	FRANCE	1000 t	P	600,3	662,3	784,5	194,6	207,5	177,0	205,4
Bottiglie, flaschi . . . . .	ITALIA	1000 t	P	381,2	458,0	.	.	.	.	.
	NEDERLAND		—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË		—	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG		—	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

<sup>a)</sup> Einschl. optisches Glas und Brillenglas.  
<sup>b)</sup> Einschl. Glas für Signalgeräte.

<sup>a)</sup> Y compris verre optique et lunetterie demi-brute.  
<sup>b)</sup> Y compris verres de signalisation.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Konserven-, Medizin- und Verpackungs-glas, Haushalt-Wirtschaftsglas . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	382,3	429,0	440,7	101,2	106,4	119,2	113,9
Bocaux, flaconnage et gobeletarie . . .	FRANCE	1000 t	P	288,2	313,4	a) 307,6	a) 76,3	a) 76,6	a) 67,8	a) 86,9
Vasi, flaconi, ecc. . . . .	ITALIA	1000 t	P	118,8	112,0	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Glaskolben für Isolierflaschen und -be-hälter, Glas in Stangen, Stäben, massi-ven Kugeln . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	33,6	36,4	42,2	11,0	11,2	10,3	9,7
Ampoules et tubes divers, barres, ba-guettes . . . . .	FRANCE	1000 t	P	23,8	23,9	28,6	7,4	7,8	7,2	6,3
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Glaskolben (ohne Ausrüstung) für die Elektroindustrie . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	38,8	49,4	58,0	14,0	15,6	12,7	15,7
Ampoules et tubes électriques et de télévision . . . . .	FRANCE	1000 t	P	24,1	23,3	29,3	7,3	8,2	5,9	7,9
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Hohlglas für Laboratorien und Kra-nkenpflege . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	t	P	3 279	2 905	3 257	840	923	694	800
Verrerie de laboratoire et d'hygiène . . .	FRANCE	t	P	2 530	2 470	2 883	790	518	655	920
Vetraria da laboratorio . . . . .	ITALIA	t	P	600	.	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—

a) Ohne Konservenglas (1963: 28 480; 1. Halbjahr 1964: 16 120).

a) Sauf les bocaux (28 480 en 1963; 16 120 au 1<sup>er</sup> semestre 1964).

**Herstellung von Steinzeug, Feinkeramik  
und feuerfesten Erzeugnissen**

**Fabbricazione di grès, porcellane, maioliche,  
terrecotte e prodotti refrattari**

**Fabrication des grès, porcelaines,  
faïences et produits réfractaires**

**Aardewerkfabrieken, vuurvast-materiaalfabrieken**

<b>ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT</b>	<b>LAND PAYS/PAESE</b>	<b>m<sup>2</sup>, m<sup>3</sup>, t, hl...</b>	<b>P L C</b>	<b>1962</b>	<b>1963</b>	<b>1964</b>	<b>1964</b>			
							<b>I</b>	<b>II</b>	<b>III</b>	<b>IV</b>
<b>Feuerfeste Erzeugnisse . . . . .</b>	<b>DEUTSCHLAND (B.R.)</b>	<b>1000 t</b>	<b>P</b>	<b>2 506</b>	<b>2 317</b>	<b>2 532</b>	<b>606</b>	<b>619</b>	<b>635</b>	<b>672</b>
Produits réfractaires . . . . .	FRANCE	1000 t	P	605	583	642	160	167	138	177
Refrattari e isolanti termici . . . . .	ITALIA	1000 t	P	a) 400	.	[440]	.	.	.	.
Produits silico-alumineux, siliceux et autres . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	165	142	163	38	41	40	44
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
<b>Kanalisationsartikel aus Steinzeug . . .</b>	<b>DEUTSCHLAND (B.R.)</b>	<b>1000 t</b>	<b>P</b>	<b>748,1</b>	<b>779,4</b>	<b>847,1</b>	<b>194,0</b>	<b>210,2</b>	<b>217,1</b>	<b>225,8</b>
Tuyaux de grès . . . . .	FRANCE	1000 t	P	62,4	60,6	62,5	16,7	16,1	12,5	17,4
Grès chimico per fognature . . . . .	ITALIA	1000 t	P	a) 95,0	.	(115)	.	.	.	.
Draaierbulzen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	78,6	71,9	.	.	.	.	.
Tuyaux de drainage . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	18,1	11,6	19,3	4,5	2,9	4,3	7,6
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE	1000 t	P	[1 002]	.	.	.	.	.	.
<b>Bodenfliesen, unglasiert, aus Steinzeug oder anderen feinkeramischen Stoffen . . .</b>	<b>DEUTSCHLAND (B.R.)</b>	<b>Mio m<sup>2</sup></b>	<b>P</b>	<b>15,1</b>	<b>14,4</b>	<b>16,9</b>	<b>4,0</b>	<b>4,2</b>	<b>4,3</b>	<b>4,4</b>
Carreaux de ½ grès . . . . .	FRANCE	Mio m <sup>2</sup>	P	1,1	1,2	0,3	0,1	0,1	0,1	0,1
Vloertegels en plavuizen . . . . .	ITALIA	Mio m <sup>2</sup>	P	b) 0,7	b)	.	.	.	.	.
Carreaux de parement en demi-grès . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
<b>Fliesen, glasiert, aus Steingut u. anderen feinkeramischen Stoffen . . .</b>	<b>DEUTSCHLAND (B.R.)</b>	<b>Mio m<sup>2</sup></b>	<b>P</b>	<b>22,6</b>	<b>20,4</b>	<b>22,9</b>	<b>5,3</b>	<b>5,8</b>	<b>5,8</b>	<b>6,0</b>
Carreaux de grès et de faïence . . . . .	FRANCE	Mio m <sup>2</sup>	P	14,9	15,7	18,5	4,7	4,8	3,9	5,1
Muur- en wandtegels . . . . .	ITALIA	Mio m <sup>2</sup>	P	2,7	.	.	.	.	.	.
Carreaux de revêtement en faïence et en grès . . . . .	NEDERLAND	Mio m <sup>2</sup>	P	c) 1,8	c) 1,9	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
<b>Haushalts-, Wirtschafts- und Zierrägergenstände aus Steingut . . . . .</b>	<b>DEUTSCHLAND (B.R.)</b>	<b>1000 t</b>	<b>P</b>	<b>16,9</b>	<b>16,2</b>	<b>17,7</b>	<b>4,2</b>	<b>4,3</b>	<b>4,3</b>	<b>4,9</b>
Vaisselle de faïence et faïence d'art . . .	FRANCE	1000 t	P	47,4	45,1	43,6	11,9	11,2	9,0	11,5
Terraglie e ceramiche per uso domestico e decorativo . . . . .	ITALIA	1000 t	P	(54)	(54)	(59)	.	.	.	.
Vaisselle de faïence, grès artistique et divers . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG	1000 t	P	7,0	7,6	.	.	.	.	.
	EWG · CEE									

a) 1961.

b) In der nächsten Position enthalten.

c) Einschl. unglasierte Fliesen.

a) 1961.

b) Compris dans la position suivante.

c) Comprend les carreaux de parement en demi-grès.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Tonwaren f. Gärtnerei u. Haushalt . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	74,9	72,9	79,8	18,5	21,0	20,1	20,2
Poterie culinaire et horticole . . . . .	FRANCE	1000 t	P	43,0	48,4	47,3	10,8	12,6	11,3	12,6
ITALIA										
Bloempotten . . . . .	NEDERLAND	Mio st	L	16,1	.	.	.	.	.	.
Poterie en terre cuite . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	14,8	16,7	19,2	4,6	5,0	4,6	4,9
LUXEMBOURG										
	EWG · CEE									
Sanitäre und hygienische Installations- keramik. . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	88,2	95,4	98,8	25,4	23,5	23,7	26,2
Produits sanitaires céramiques . . . . .	FRANCE	1000 t	P	86,4	87,4	100,7	25,7	26,2	20,5	28,4
Art. sanit. terraglia, porcellana, fire-clay	ITALIA	1000 t	P	102,4	105,6	(133)	.	.	.	.
Sanitaire keramische produkten . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	18,9	17,2	.	.	.	.	.
Céramiques sanitaires. . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	11,6	12,4	.	.	.	.	.
LUXEMBOURG		1000 t	P							
	EWG · CEE	1000 t	P	307,5	318,0	.	.	.	.	.

**Herstellung von Baumaterialien und sonstigen  
Erzeugnissen aus Steinen und Erden**

**Matériaux de construction et produits minéraux  
non métalliques**

**Materiali da costruzione e prodotti minerali non  
metallici**

**Bouwmateriaalfabrieken; bewerking van niet-  
metalen mineralen**

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Zement und -ähnliche Bindemittel <sup>a)</sup> .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	28,6	29,2	33,7	5,0	10,0	10,4	8,3
Ciments broyés <sup>b)</sup> et liants <sup>c)</sup> . . . . .	FRANCE	Mio t	P	16,9	18,1	21,5	4,5	5,9	5,7	5,4
Cementi . . . . .	ITALIA	Mio t	P	20,2	22,1	22,8	5,1	6,4	6,3	5,0
Cement . . . . .	NEDERLAND	Mio t	P	2,0	2,1	2,9	0,6	0,8	0,7	0,7
Ciments . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio t	P	4,8	4,7	5,8	1,2	1,6	1,6	1,5
Ciments . . . . .	LUXEMBOURG	Mio t	P	0,2	0,2	0,2	-	-	-	-
darunter-dont:	EWG · CEE	Mio t	P	73	76	87	[16]	[25]	[25]	[21]
Portlandzement . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio t	P	20,7	21,5	24,8	3,8	7,3	7,4	6,3
Ciment Portland artificiel et ciments H.R.I. <sup>b)</sup> . . . . .	FRANCE	Mio t	P	13,2	14,4	17,3	3,7	4,7	4,5	4,3
Portlandcement . . . . .	ITALIA	Mio t	P	1,0	0,9	1,3	0,3	0,4	0,3	0,3
Ciment Portland . . . . .	NEDERLAND	Mio t	P	3,8	3,8	4,7	0,9	1,3	1,3	1,2
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Baugips . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	839,8	806,8	878,4	190,4	243,7	249,3	195,0
Plâtres de construction . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 918	2 062	2 484	560,4	696,6	631,8	594,3
Gesso per edilizia . . . . .	ITALIA	1000 t	P	<sup>a)</sup> (650)	—	—	—	—	—	—
Plâtres . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	79,9	82,2	91,7	24,3	24,2	20,4	22,8
Plâtres . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	8,2	6,7	7,2	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Gebrannter und hydraulischer Kalk <sup>d)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	9 698	9 775	—	2 215	2 873	3 079	—
Chaux grasses et hydrauliques . . . . .	FRANCE	1000 t	P	3 470	3 468	3 918	917	1 041	947	1 012
Calce viva ed idraulica . . . . .	ITALIA	1000 t	P	5 355	—	—	—	—	—	—
Chaux et chaux hydraulique artificielle	NEDERLAND	1000 t	P	2 043	2 021	2 307	560	577	561	609
Chaux vive . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	3	2	2	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
darunter-dont:	DEUTSCHLAND (B.R.)									
Chaux hydrauliques . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 005	1 018	1 146	242	332	296	275
	ITALIA									
Chaux hydraulique artificielle . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	5,6	5,1	[8,9]	1,0	3,7	2,9	[1,3]
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Ohne zum Absatz bestimmte Zementklinker.

b) Zerdrückungswiderstand über 100 kg pro cm<sup>2</sup>.

c) Zerdrückungswiderstand unter 100 kg pro cm<sup>2</sup>.

d) Einschl. Sinterdolomit.

e) 1961.

a) Non compris les ciments de clinker destinés à la vente.

b) Résistance à l'écrasement supérieure à 100 kg par cm<sup>2</sup>.

c) Résistance à l'écrasement inférieure à 100 kg par cm<sup>2</sup>.

d) Y compris dolomie frittée.

e) 1961.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Schleifscheiben und sonstige Schleifkörper (mit Korund und Siliciumcarbid), keramisch und aus Silicat . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	19,4	18,9	21,3	5,1	5,3	5,3	5,6
	FRANCE									
Abrasivi rigidi e granulari . . . . .	ITALIA	1000 t	P	a) 10,9	.	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
Meules abrasives . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1,8	1,6	1,7	0,4	0,4	0,4	0,5
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Schleifpapier und Schleifgewebe . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup>	P	40,8	43,4	47,2	11,9	11,9	11,2	12,2
	FRANCE									
Abrasivi flessibili . . . . .	ITALIA	Mio m <sup>2</sup>	P	a) 8,6	.	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
Toiles et papiers abrasifs . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio m <sup>2</sup>	P	0,3	0,3	0,3	0,1	0,1	0,1	0,1
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) 1961.

a) 1961.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>3</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Flüssigstahl für Stahlguß . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	670	576	638	157	155	159	166
Aacier liquide pour mouleges . . . . .	FRANCE	1000 t	P	364	344	368	96	98	75	99
Acciaio spillato per getti . . . . .	ITALIA	1000 t	P	197	194	159	47	42	35	35
Vloeibaar staal voor gietwerk . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	18	16	14	3	3	4	4
Aacier liquide pour mouleges . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	119	102	98	25	25	23	25
Aacier liquide pour mouleges . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	5	3	6	1	1	1	2
	EGKS . CECA	1000 t	P	1 373	1 235	1 283	329	324	296	331
Blöcke und Halbzeug *) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	L	1 807	1 599	.	440	465	535	.
Lingots et demi-produits *) . . . . .	FRANCE	1000 t	L	375	378	.	159	147	130	.
Lingotti e semi-prodotti *) . . . . .	ITALIA	1000 t	L	804	858	.	202	207	187	.
Blokken en halffabrikaten *) . . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	26	40	.	10	6	3	.
Lingots et demi-produits *) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	231	146	.	42	44	68	.
Lingots et demi-produits *) . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	L	5	3	.	2	2	4	.
	EGKS . CECA	1000 t	L	3 248	3 023	.	855	871	927	.
Schwere Profile . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	2 082	1 916	2 187	513	555	562	558
Profiliés lourds . . . . .	FRANCE	1000 t	P	898	848	1 030	254	247	234	294
Profilati pesanti . . . . .	ITALIA	1000 t	P	597	634	644	166	159	152	167
Profiliés lourds . . . . .	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
Profiliés lourds . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	270	317	431	112	108	103	108
Profiliés lourds . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	649	626	719	161	183	181	186
	EGKS . CECA	1000 t	P	4 496	4 341	5 011	1 206	1 252	1 232	1 311
Röhrenvormaterial (ohne Blöcke) . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 125	1 100	1 302	326	324	316	337
Ronds et carrés pour tubes . . . . .	FRANCE	1000 t	P	411	394	447	102	111	108	126
Tondi e quadri per tubi . . . . .	ITALIA	1000 t	P	290	276	179	68	68	43	54
Ronds et carrés pour tubes . . . . .	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	4	1	14	1	4	6	4
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EGKS . CECA	1000 t	P	1 830	1 771	1 942	497	506	473	521
Walzdraht in Ringen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	2 063	2 213	2 767	668	679	706	714
Fil machine en couronnes . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 555	1 621	1 818	447	467	389	513
Vergella in matasse . . . . .	ITALIA	1000 t	P	603	603	552	135	127	130	159
Waldraad in ringen . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	128	125	143	28	39	33	43
Fil machine en couronnes . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	639	722	866	217	218	197	235
Fil machine en couronnes . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	235	225	223	55	55	54	60
	EGKS . CECA	1000 t	P	5 223	5 510	6 369	1 561	1 584	1 509	1 723

a) Zum Schmieden und sonstigen unmittelbaren Verbrauch (einschließlich Blöcke für Röhren).

a) Pour forge et autre utilisation directe (y compris lingots pour tubes)

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Grobbleche (3 mm und mehr), warm- und kaltgewalzt . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	3 921	3 512	4 663	1 113	1 128	1 223	1 191
Tôles fortes (3 mm et plus) laminées à chaud et à froid . . . . .	FRANCE	1000 t	P	1 364	1 378	1 698	424	464	375	442
Lamiere (da 3 mm e oltre) laminate a caldo e a freddo . . . . .	ITALIA	1000 t	P	960	899	918	208	213	230	272
Dikke platen (3 mm en meer) warm- en koudgewalst . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	421	405	432	105	108	102	117
Tôles fortes (3 mm et plus) laminées à chaud et à froid . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	583	540	790	172	197	189	230
	LUXEMBOURG	1000 t	P	120	151	182	37	49	48	46
	EGKS . CECA	1000 t	P	7 369	6 885	8 683	2 059	2 159	2 167	2 298
Feinbleche (< 3 mm), kaltgewalzt . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	2 401	2 688	3 447	807	843	908	890
Tôles minces (< 3 mm) laminées à froid	FRANCE	1000 t	P	2 929	3 282	3 647	955	1 018	806	869
Lamiere laminate a freddo (< 3 mm) .	ITALIA	1000 t	P	1 284	1 624	1 823	395	469	449	510
Dunne platen (< 3 mm) koudgewalst	NEDERLAND	1000 t	P	836	966	1 009	266	268	237	238
Tôles minces (< 3 mm) laminées à froid	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	1 048	1 275	1 464	372	388	323	381
	LUXEMBOURG	1000 t	P	288	288	281	76	70	68	66
	EGKS . CECA	1000 t	P	8 785	10 123	11 671	2 871	3 056	2 791	2 955
Transformatoren- und Dynamobleche	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	284	254	266	62	72	65	67
Tôles magnétiques . . . . .	FRANCE	1000 t	P	196	178	207	52	55	45	56
Lamierini magneticci . . . . .	ITALIA	1000 t	P	68	75	81	22	19	17	23
Tôles magnétiques . . . . .	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	42	42	41	10	13	8	10
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EGKS . CECA	1000 t	P	590	549	595	145	159	135	154
Weißblech, Weißband, sonstige verzinnte und überzogene Bleche . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	671	695	810	183	213	210	204
Fer-blanc, tôles étamées et revêtues .	FRANCE	1000 t	P	948	999	1 130	308	322	241	243
Banda e lamiere stagnate e rivestite .	ITALIA	1000 t	P	263	325	395	66	89	112	128
Blik, vertinde en bekledde platen . . .	NEDERLAND	1000 t	P	199	248	269	67	75	66	61
Fer-blanc, tôles étamées et revêtues .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	499	600	612	166	173	136	137
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EGKS . CECA	1000 t	P	2 580	2 867	3 216	790	872	765	776

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Stahlröhren a)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	2 654	2 344	2 723	658	683	710	672
Tubes d'acier	FRANCE	1000 t	L	1 098	1 113	1 258	304	343	268	343
Tubi di acciaio	ITALIA	1000 t	P	1 283	1 366	1 172	335	288	242	306
Stalen buizen	NEDERLAND	1000 t	P	141	145	175	41	43	39	52
Tubes d'acier	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	221	235	(272)	69	72	63	70
Tubes d'acier	LUXEMBOURG	1000 t	P	84	83	94	23	22	25	24
	EWG · CEE	1000 t		5 481	5 286	5 694	1 430	1 451	1 347	1 467
davon-solt:										
Nahtlose Röhren	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 360	1 333	1 510	370	370	382	388
Tubes sans soudure b)	FRANCE	1000 t	L	472	445	474	115	125	104	130
Tubi senza saldatura	ITALIA	1000 t	P	793	817	724	204	182	150	188
Tubes sans soudure.	NEDERLAND	1000 t	P	63	68	(83)	21	22	20	20
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Geschweißte Röhren a)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 294	1 011	1 213	288	313	328	284
Tubes soudés	FRANCE	1000 t	L	626	668	784	189	218	164	213
Tubi saldati	ITALIA	1000 t	P	490	549	448	131	106	92	118
Tubes soudés (y compris hors tôle)	NEDERLAND	1000 t	P	158	167	(189)	48	50	45	50
Tubes soudés	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	84	83	94	23	22	25	24
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Blankstahl	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	558	523	638	147	156	161	174
Barres étirées	FRANCE	1000 t	L	364	369	410	109	107	83	111
	ITALIA	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
Barres étirées	NEDERLAND	1000 t	P	25	25	(29)	7	8	7	8
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Kaltband und Kaltbandprofile	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 262	1 116	1 320	320	330	318	352
Feuillards à froid	FRANCE	1000 t	L	193	198	187	53	49	36	49
	ITALIA	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
Feuillards et profilés à froid	NEDERLAND	1000 t	P	169	199	243	57	62	59	65
Feuillards à froid	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	19	21	22	6	6	5	5
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Gezogener Draht	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 381	1 302	1 620	367	381	413	459
Fil tréfilé simple	FRANCE	1000 t	L	746	786	832	220	229	172	212
	ITALIA	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
Getrokken draad.	NEDERLAND	1000 t	P	133	136	148	36	36	33	41
Fil tréfilé simple	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	617	630	(680)	169	181	155	175
	LUXEMBOURG	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Teilweise geschätzt.

b) Einschl. aus Röhren hergestellte Flaschen.

a) Partiellement estimé.

b) Y compris bouteilles obtenues à partir de tubes d'acier.



**Erzeugung und erste Verarbeitung  
von NE-Metallen; Gießereien**

**Produzione e prima trasformazione  
di metalli non ferrosi; fonderie**

**Production et première transformation  
des métaux non ferreux; fonderies**

**Vervaardiging en bewerking  
van non-ferro metalen; gieterijen**

<b>ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT</b>	<b>LAND PAYS/PAESE</b>	<b>m<sup>2</sup>, m<sup>3</sup>, t, hl...</b>	<b>P L C</b>	<b>1962</b>	<b>1963</b>	<b>1964</b>	<b>1964</b>			
							<b>I</b>	<b>II</b>	<b>III</b>	<b>IV</b>
Halbzeug aus Zink u. -legierungen <sup>a)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	75,6	69,6	84,9	20,2	21,1	20,3	23,4
Zinc laminé	FRANCE	1000 t	L	70,9	62,1	72,7	19,3	18,9	14,6	19,9
Semilavorati di zinco	ITALIA	1000 t	P	9,8	10,4	-	-	-	-	-
Demi-produits en zinc <sup>a)</sup>	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	46,3	44,7	46,3	12,4	12,3	9,8	11,7
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Halbzeug aus Aluminium und -legierungen <sup>a) b)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	245,8	255,0	316,1	75,4	78,7	80,3	81,8
Demi-produits en aluminium et alliages légers <sup>c)</sup>	FRANCE	1000 t	L	157,1	165,3	177,3	48,1	48,0	35,1	46,0
Semilavorati d'alluminio	ITALIA	1000 t	P	97,0	107,0	-	-	-	-	-
Demi-produits en aluminium	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	80,7	86,2	123,5	29,0	31,7	29,8	32,9
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
darunter-dont:										
Leitmaterial aus Aluminium und -legierungen <sup>a) b)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	25,2	22,8	26,5	6,9	7,2	6,3	6,1
Fil d'aluminium (pour fils électriques)	FRANCE	1000 t	L	27,2	24,8	26,5	6,7	7,8	5,6	6,4
Fili elettrici ed altri traflatati in alluminio	ITALIA	1000 t	P	9,0	9,0	-	-	-	-	-
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Halbzeug aus Kupfer und -legierungen <sup>a) d)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	576,6	592,9	760,0	181,1	188,4	193,2	197,3
Demi-produits en cuivre et alliages de cuivre	FRANCE	1000 t	L	334,6	351,4	389,6	103,8	104,5	73,7	107,6
Semilavorati di rame e sue leghe	ITALIA	1000 t	P	294,0	323,0	-	-	-	-	-
Demi-produits en cuivre allié et non allié	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	114,2	124,2	153,9	37,8	38,5	35,3	42,2
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
darunter-dont:										
Leitmaterial aus Kupfer und -legierungen <sup>a) d)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	251,0	252,1	337,0	81,5	84,8	85,2	85,6
Fils de cuivre (pour fils électriques)	FRANCE	1000 t	L	155,3	162,1	184,4	48,3	49,5	34,2	52,4
Fili elettrici ed altri traflatati in rame	ITALIA	1000 t	P	128,0	139,8	-	-	-	-	-
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

a) Ohne Auflageanteil von plattiertem Material.

b) Einschließlich Kabel aus Stahlaluminium.

c) Einschl. Aluminiumfolien.

d) Einschließlich Kabel aus Stahlkupfer.

e) Einschl. kleiner Mengen von Halbzeug aus Zinn, Nickel, usw.

a) Non compris, pour le matériel revêtu, le poids de la couche de revêtement.

b) Y compris câbles d'aluminium avec filet d'acier.

c) Y compris feuilles minces d'aluminium.

d) Y compris câbles de cuivre avec filet d'acier.

e) Y compris de faibles tonnages de demi-produits en étain, nickel, etc.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Halbzeug aus Blei und -legierungen a)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	47,0	43,3	51,5	11,7	12,4	14,0	13,4
Demi-produits en plomb . . . . .	FRANCE	1000 t	L	43,4	44,1	45,0	10,3	12,6	11,0	11,1
Semilavorati di piombo . . . . .	ITALIA	1000 t	P	38,0	38,5	.	.	.	.	.
Halffabrikaten van lood en -legeringen	NEDERLAND	1000 t	P	17,6	16,3	17,7	4,3	4,9	4,1	4,4
Demi-produits en plomb . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	27,8	26,8	26,0	7,0	6,5	6,2	6,3
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
<i>darunter-dont:</i>										
Plumb : tuyaux, siphons . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)									
Tubl di piombo . . . . .	FRANCE	1000 t	L	24,8	25,3	25,0	6,2	6,9	5,7	6,2
Buizen van lood en -legeringen . . .	ITALIA	1000 t	P	17,4	18,3	.	.	.	.	.
	NEDERLAND	1000 t	P	3,2	3,7	3,6	0,9	1,0	0,8	0,9
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Eisengußzeugung b)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	3 731	3 559	4 071	984	987	988	1 111
Moulages de fonte: total b)	FRANCE	1000 t	P	2 058	2 095	.	.	.	.	.
Getti di ghisa, totale b)	ITALIA	1000 t	P	980	1 090	940	272	239	203	226
IJzergietwerk b)	NEDERLAND	1000 t	P	230	216	.	54	59	52	.
Moulages de fonte: total b)	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	360	380	.	.	.	.	.
Moulages de fonte: total b)	LUXEMBOURG	1000 t	P	44	51	.	.	.	.	.
	EWG · CEE	1000 t	P	7 403	7 391					
<i>darunter-dont:</i>										
Rohre und Formstücke . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	507	471	505	126	121	128	131
Tubes et raccords en fonte . . . . .	FRANCE	1000 t	P	570	533	.	146	148	103	.
Tubi e raccordi di ghisa . . . . .	ITALIA	1000 t	P	37	47	42	12	10	13	7
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Guter Stahlguß . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	356	299	334	83	81	84	87
Moulages d'acier parachevés . . . . .	FRANCE	1000 t	P	(223)	(213)	(226)	(58)	(62)	(48)	(56)
Getti grezzi di acciaio . . . . .	ITALIA	1000 t	P	113	114	85	19	23	19	18
Staalgiëtwerk . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	9	9	7	3	2	3	3
Moulages d'acier parachevés . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	73	64	60	15	15	14	15
Moulages d'acier parachevés . . . . .	LUXEMBOURG	1000 t	P	3	3	4	1	1	1	1
	EWG · CEE	1000 t	P	(777)	(702)	(716)	(179)	(185)	(169)	(179)

a) Ohne Auflageanteil von plattiertem Material.  
 b) Einschl. Tempergußzeugung

a) Non compris, pour le matériel revêtu, le poids de la couche de revêtement.  
 b) Y compris fonte malléable.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Schmiedeerzeugnisse insgesamt . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	1 261	1 199	1 416	343	348	340	385
Pezzi forgiati . . . . .	FRANCE									
	ITALIA	1000 t	P	166	156	151	39	39	36	37
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
Produits de forge et d'estampage, total	LUXEMBOURG	1000 t	P	7	6	6	2	2	2	1
	EWG · CEE									
darunter-dont:										
Rollendes Eisenbahnzeug . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	172	150	175	42	41	44	49
Bandages, essieux, frettes et centres de roues . . . . .	FRANCE	1000 t	P	34	30	37	9	9	9	12
Cerchioni, assali, centri di ruota . . .	ITALIA	1000 t	P	37	43	45	11	12	11	11
Essieux, bandages et traverses . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	35	25	.	.	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 t	P	278	248	.	.	.	.	.
Preß-, Zieh- und Stanzteile . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	217	222	229	58	56	57	58
Découpage et gros emboutissage de la tôle d'acier . . . . .	FRANCE	1000 t	L	[201]	[242]	.	.	.	.	.
	ITALIA									
	NEDERLAND									
Découpage et gros emboutissage de la tôle d'acier . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	16	9	(10)	2	3	3	2
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Schrauben, Bolzen, Nieten . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	329,9	307,8	361,5	87,9	88,0	86,6	99,0
Boulonnerie et visserie (en fer) . . .	FRANCE	1000 t	L	149,6	133,1	136,9	38,5	35,9	25,8	36,7
Viteria e bulloneria filettata . . . . .	ITALIA	1000 t	P	22,0	22,5	.	.	.	.	.
Klinknagels, bouten, moeren, schroeven e.d. . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	29,3	.	.	.	.	.	.
Boulonnerie et visserie, pitonnerie, rivets . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	51,7	42,3	(42,6)	10,4	11,1	9,8	11,0
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									



ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Raumheizöfen mit Kohlenbeheizung . . . Poêles et cuisinières (au bois et au charbon) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	787,0	895,1	1 092,7	260,7	265,0	284,6	282,4
	FRANCE	1000 p	P	620	—	—	—	—	—	—
	ITALIA	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND	1000 st	L	399,7	391,3	182,7	58,8	48,5	53,5	22,0
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	56	67	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE		—	—	—	—	—	—	—	—	—
Raumheizöfen mit Ölbeheizung a) . . . Poêles à mazout . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	849,5	1 240,3	1 111,1	258,9	258,3	297,5	296,4
	FRANCE	1000 p	L	355,7	485,8	—	—	—	—	—
	ITALIA	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND	1000 st	L	66,5	110,7	172,3	33,0	38,2	55,4	45,7
	BELGIQUE/BELGIË	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE		—	—	—	—	—	—	—	—	—
Wasserheizer mit Gasbeheizung . . . Chauffe-eau et chauffe-bains instantanés à gaz . . . . . Scaldabagni instantanei a gas . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	678,7	668,4	791,4	176,9	192,1	192,2	230,2
	FRANCE	1000 p	L	614,8	655,2	686,4	174,0	198,6	150,0	164,7
	ITALIA	1000 p	P	—	104	—	—	—	—	—
	NEDERLAND	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	L	55	[60]	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE		—	—	—	—	—	—	—	—	—
Gaskocher . . . . . Gaskomforen . . . . . Réchauds à gaz. . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	70,4	62,5	73,0	14,8	18,9	19,2	20,1
	FRANCE	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	ITALIA	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND	1000 st	L	190,9	209,6	320,3	57,7	78,5	84,1	100,0
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	10,5	12,4	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE		—	—	—	—	—	—	—	—	—
Schlösser und Beschläge . . . . . Serrurerie, ferronnerie . . . . . Ferramenta e minuterie metalliche . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	219,8	222,6	250,0	59,5	60,7	61,0	69,1
	FRANCE	1000 t	L	61,7	67,6	78,6	20,0	21,0	16,2	21,5
	ITALIA	1000 t	P	22,5	23,0	—	—	—	—	—
	NEDERLAND	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE		—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stahlmöbel und Stahlblecheinrichtungen gegenstände b) . . . . . Mobilier métallique . . . . . Mobili metallici . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	163,6	168,2	229,3	52,3	56,9	56,0	64,0
	FRANCE	1000 t	C	156,4	155,4	152,2	39,5	40,9	32,3	39,6
	ITALIA	1000 t	P	22,5	22,0	—	—	—	—	—
	NEDERLAND	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	43,2	45,1	—	13,7	13,2	—	—
	LUXEMBOURG	—	—	—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE		—	—	—	—	—	—	—	—	—

a) Mit eigener Abgasabführung.  
b) Ohne Stahldrahtmatratzen und Bettstellen.

a) Avec dispositif pour l'évacuation des gaz.  
b) Non compris les matelas et les lits à ressorts métalliques.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Feilen und Raspeln . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	t t	P	3 723	4 212	3 799	975	933	892	999
	FRANCE		L	2 495	2 508	2 496	720	654	480	648
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE										
Handfeuerlöscher . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	759,2	787,6	885,7	200,0	207,9	231,0	246,7
	FRANCE	1000 p	L	705,6	501,6	589,2	140,7	168,3	120,0	160,5
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE										

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Dreirad-, Vierrad-, Raupenschlepper Tracteurs agric. à roues et à chenilles Trattori agricoli, stradali, altri . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	1000 st 1000 p 1000 p	P P P	108,8 60,4 49,4	84,4 68,2 53,8	99,8 74,0 53,5	24,9 20,9 15,7	24,9 20,3 15,5	25,4 14,4 10,9	24,6 18,4 11,4
	EWG · CEE									
Einachsenschlepper u. andere einachsige Motorgeräte . . . . . Motoculteurs et autres mach. à un essieu	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	1000 st 1000 p	P P	77,0 41,1	77,6 39,1	80,1 45,7	23,4 11,0	33,2 15,6	9,7 7,6	13,8 11,3
	EWG · CEE									
Strohpresen, -binder, Aufnahmepres- sen für Heu und Stroh . . . . . Ramasseuses-presses . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	1000 st 1000 p	P P	20,0 32,6	21,4 32,3	21,3 35,0	5,9 9,8	6,0 10,4	4,8 4,4	4,6 10,4
	EWG · CEE									
Mähdrescher . . . . . Moissonneuses-batteuses . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	1000 st 1000 p	P P	[30] 3,3	21,3 3,4	. 2,0	. 0,4	. 0,7	. 0,7	. 0,3
	EWG · CEE									
Büromaschinen, insgesamt b) . . . . . Macchine da scrivere e macchine cal- colatrici . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	1000 st 1000 p	P P	1 370,1 1 375,5	1 354,5 1 459,7	1 594,1 1 450,8	376,4 407,3	396,7 358,3	371,5 283,9	449,5 401,9
	EWG · CEE									
darunter-dont:										
Rechenmaschinen . . . . . Macchine calcolatrici . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.) FRANCE ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	1000 st 1000 p	P P	215,0 704,2	186,1 726,3	221,6 604,3	49,7 181,4	57,3 146,1	51,2 108,4	63,4 168,9
	EWG · CEE									

a) Wenn nichts anderes vermerkt, enthalten die Angaben dieses Kapitels auch Zubehör, Einzel- und Ersatzteile.

b) Schreib-, Rechen- und Buchungsmaschinen, Registrier- und Kontrollmaschinen, Vervielfältigungs- und Adressiermaschinen, ausschließlich sonstige Büromaschinen.

a) Sauf mention contraire, les données de ce chapitre comprennent également les accessoires, pièces détachées et pièces de rechange.

b) Machines à écrire, à calculer, machines comptables, caisses enregistreuses et de contrôle, machines multiplicatrices et adressographes, à l'exclusion des autres machines de bureau.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Schreibmaschinen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	1 016,0	1 023,8	1 194,8	285,9	297,1	275,7	336,1
Machines à écrire . . . . .	FRANCE	1000 p	L	163,2	88,9	.	21,8	22,8	18,7	.
Macchine da scrivere . . . . .	ITALIA	1000 p	P	671,3	733,4	846,5	225,9	212,2	175,5	233,0
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Mettbearbeitungsmaschinen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	364,8	305,5	307,6	70,3	77,1	69,4	90,8
Machines-outils pour métaux . . . . .	FRANCE	1000 t	L	75,1	67,0	69,7	18,3	17,7	14,3	19,4
Macchine utensili per metalli . . . . .	ITALIA	1000 t	P	90,0	100,0	.	.	.	.	.
Machines-outils pour métaux . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
davon-soit:										
— der spanabhebenden Formung . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	200,1	178,5	172,6	40,7	43,1	39,8	49,0
— travaillant par enlèvement du métal	FRANCE	1000 t	L	48,4	44,9	44,4	12,0	11,5	9,2	11,7
— operanti per asporto . . . . .	ITALIA	1000 t	P	64,7	.	.	.	.	.	.
— travaillant par enlèvement du métal	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
— der spanlosen Formung . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	164,7	127,0	135,1	29,7	34,0	29,6	41,8
— travaillant par déformation du métal	FRANCE	1000 t	L	26,7	22,1	25,3	6,3	6,2	5,1	7,7
— operanti per deformazione . . . . .	ITALIA	1000 t	P	25,3	.	.	.	.	.	.
— travaillant par déformation du métal	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Textilmaschinen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	122,9	117,2	135,8	32,9	32,7	33,5	36,9
Matériel textile . . . . .	FRANCE	1000 t	L	39,9	37,3	46,2	11,3	12,7	10,1	12,2
Macchine tessili . . . . .	ITALIA	1000 t	P	b) 83,5	.	.	.	.	.	.
Machines textiles et matériel connexe .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
davon-soit:										
Maschinen für Spinnerei, ZWirnerel, Seillerei <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	29,8	26,6	32,7	7,5	8,0	8,5	8,7
Matériel de filature et de retordage <sup>a)</sup> .	FRANCE	1000 t	L	22,9	20,3	25,2	6,3	6,7	5,3	7,0
Machines de préparation, cordage, fila- ture . . . . .	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

a) Ohne Zubehör, Einzel- und Ersatzteile.  
b) 1961.

a) Non compris accessoires, pièces détachées et de rechange.  
b) 1961.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Vorbereitungs- u. Hilfsmaschinen für die Weberei <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	9,6	11,0	13,2	3,5	3,3	3,1	3,3
	FRANCE	1000 t	L	2,4	2,5	2,0	0,6	0,7	0,3	0,6
	ITALIA			b)	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Webmaschinen (ohne Bandwebsmaschinen <sup>a)</sup> ) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	10,6	9,5	9,0	2,3	1,9	2,0	2,8
	FRANCE	1000 t	L	5,0	4,6	5,8	1,2	1,9	1,5	1,3
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Métiers à tisser <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	14,9	13,5	—	—	—	—	—
	FRANCE	1000 t	L	—	—	—	—	—	—	—
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Strick- und Wirkmaschinen <sup>a) c)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	19,8	20,0	23,8	5,7	5,7	6,0	6,4
	FRANCE	1000 t	L	0,4	0,4	0,7	0,2	0,2	0,1	0,2
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Textilveredlungsmaschinen <sup>a) d)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	13,6	13,4	15,1	3,6	3,5	3,8	4,2
	FRANCE	1000 t	L	2,8	2,8	3,7	0,7	0,9	1,1	1,1
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Matériel de teinture, apprêt et finissage <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	FRANCE	1000 t	L	—	—	—	—	—	—	—
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Zubehör, Einzel- und Ersatzteile . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	39,5	36,7	42,1	10,2	10,2	10,1	11,6
	FRANCE	1000 t	L	6,6	6,7	8,7	2,4	2,4	1,8	2,1
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Accessoires pour machines textiles . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	2,5	4,2	—	—	—	—	—
	FRANCE	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Nähmaschinen <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	648,1	611,1	664,8	154,3	164,1	162,9	183,5
	FRANCE	1000 p	L	158,8	139,2	134,9	33,7	35,7	24,7	40,8
	ITALIA	1000 p	P	435,6	536,6	539,7	141,7	142,3	121,9	132,4
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Ohne Zubehör, Einzel- und Ersatzteile.  
b) In der vorhergehenden Position enthalten.  
c) Einschl. verschiedener Spezialmaschinen.  
d) Einschl. Filz- und Hutmaschinen.  
e) Industrie- und Haushaltsnähmaschinen.

a) Non compris accessoires, pièces détachées et de rechange.  
b) Compris dans la position précédente.  
c) Y compris certaines machines textiles spéciales.  
d) Y compris machines pour feutre et chapeaux.  
e) Familiales et industrielles.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Maschinen für Nahrungsmittel- und Genussmittelindustrie <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	159,1	156,9	159,4	35,6	40,4	41,7	41,7
Machines pour l'Industrie des aliments et boissons <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	L	48,8	45,3	49,4	9,9	12,4	12,9	14,2
Macchine per l'Industria alimentare . .	ITALIA	1000 t	P	30,0	35,4	.	.	.	.	.
NEDERLAND										
Appareils et Installations pour les in- dustries alimentaires . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	16,7	15,6	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
darunter-dont:	EWG · CEE									
Masch. für Zucker- und Getränkein- dustrie <sup>b)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	57,1	55,6	58,8	13,5	14,9	15,7	14,7
Machines pour sucreries, raffineries, distilleries, malteries et brasseries .	FRANCE	1000 t	L	15,8	7,3	11,4	1,7	2,7	2,8	4,2
ITALIA										
NEDERLAND										
BELGIQUE/BELGIË				—	—	—	—	—	—	—
LUXEMBOURG										
EWG · CEE										
Müllereimasch. u. -anlagen (auch für Ölmüllerien u. die Speisefettind.) <sup>b)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	20,0	21,4	21,3	4,4	5,2	5,6	6,1
Machines pour minoteries, pour graines	FRANCE	1000 t	P	6,3	6,5	7,0	1,4	1,7	1,8	2,1
ITALIA										
NEDERLAND				—	—	—	—	—	—	—
BELGIQUE/BELGIË										
LUXEMBOURG										
EWG · CEE										
Einzelapparate und -maschinen für die chemische und verwandte Industrien	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	89,0	84,5	94,5	20,3	21,9	25,4	26,9
Machines pour l'industrie chimique .	FRANCE	1000 t	L	20,8	18,4	16,6	4,5	2,3	4,4	5,3
Macchine ed apparecchi per l'industria chimica . . . . .	ITALIA	1000 t	P	48,3	50,2	.	.	.	.	.
NEDERLAND										
BELGIQUE/BELGIË				6,7	5,2	.	.	.	.	.
LUXEMBOURG				—	—	—	—	—	—	—
EWG · CEE										
Verpackungsmaschinen <sup>b)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	8,1	8,2	9,3	2,0	2,3	2,4	2,6
Machines de conditionnement, d'em- paquetage, etc. . . . .	FRANCE	1000 t	L	10,1	10,3	10,7	2,7	2,7	2,3	3,0
Macchine per condizionamento di merci e prodotti . . . . .	ITALIA	1000 t	P	1,6	1,9	.	.	.	.	.
NEDERLAND										
Matériel de conditionnement et d'em- bouteillage . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	2,9	3,5	.	.	.	.	.
LUXEMBOURG										
EWG · CEE										

a) Ohne die Verpackungsmaschinen; ohne die Molkereimaschinen.

b) Ohne Zubehör, Einzel- und Ersatzteile.

a) Non compris les machines de conditionnement; non compris le matériel et équipement laitier industriel.

b) Non compris accessoires, pièces détachées et de recharge.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Maschinen für die Verarbeitung von Gummi und plastischen Massen . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	52,1	47,6	55,0	12,2	13,0	13,2	16,6
Machines pour les Industries du caoutchouc et des matières plastiques	FRANCE	1000 t	L	6,9	7,5	7,2	1,7	1,7	1,8	2,0
Macch. per materie plastiche e gomma	ITALIA	1000 t	P	11,5	19,5	.	.	.	.	.
Machines pour caoutchouc et matières plastiques . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	0,6	0,7	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Masch. u. Einrichtungen f. den Bergbau	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	245,1	236,4	242,4	57,8	61,3	60,3	63,0
Matériel spécial pour mines <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	L	75,3	64,3	65,3	15,5	16,1	15,5	18,3
Matériel spécial pour les industries extractives et connexes (sans cadres de soutènement) . . . . .	ITALIA									.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	12,1	12,7	.	4,2	3,3	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Hütten- und Walzwerkseinrichtungen, Gleßereimaschinen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	181,5	197,7	156,4	34,3	36,8	45,1	40,2
Matériel pour sidérurgie, fonderie et métaux non ferreux . . . . .	FRANCE	1000 t	L	52,5	54,5	44,7	7,9	8,3	10,4	18,2
Macchine ed impianti per fonderia e siderurgia . . . . .	ITALIA	1000 t	P	34,2		.	.	.	.	.
Matériel pour sidérurgie, fonderie et métaux non ferreux . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	20,0	20,3	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Baustoff-, Keramik- und Glasmaschinen	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	123,6	118,8	127,7	29,1	31,2	32,1	35,3
Matériel pour ciment, briques, verre, céramique . . . . .	FRANCE	1000 t	L	60,5	58,4	57,0	12,4	13,6	13,9	17,2
Macchine per le industrie del vetro, ceramica e materiali da costruzione <sup>b)</sup> . . . . .	ITALIA									
Machines pour les industries des matériaux de construction . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	9,1	11,7	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Maschinen für die Bauwirtschaft . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	316,2	329,0	395,8	89,7	115,5	101,8	88,8
Matériel de génie civil, travaux publics et pour voie étroite <sup>c)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	L	124,1	138,8	157,4	41,8	43,2	32,9	39,5
Macch. per cantieri edili, stradali, minerali, e per materiali di costruzione	ITALIA	1000 t	P	100	120	.	.	.	.	.
Matériel de génie civil . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	14,9	17,5	.	4,6	5,3	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Ohne Stützen; einschl. Material für Erdbohranlagen.

b) Teilweise in der Position « Maschinen für die Bauwirtschaft » enthalten.  
c) Einschl. Flurfördermittel mit Motorantrieb.

a) Non compris les cadres de soutènement; y compris le matériel de sondage et forage.

b) Inclus en partie dans la position « Matériel de génie civil, travaux publics ».  
c) Y compris le matériel de manutention automobile.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Krane, Hebezeuge, Förderer aller Art <sup>a)</sup> Matériel et appareils de levage et de manutention . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	368,3	349,1	358,6	81,4	87,0	91,4	98,8
Impianti ed apparecchi di sollevamento e trasporto . . . . .	FRANCE	1000 t	L	199,3	208,5	219,4	49,7	54,1	50,3	65,2
Appareils de levage et de manutention . . . . .	ITALIA	1000 t	P	35,0	58,5	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	31,5	42,2	.	9,5	9,5	.	.
	LUXEMBOURG									
davon-soit:	EWG · CEE									
Krane, Hebezeuge, Aufzüge und maschinelle Einricht. für Bühnen, Förderer aller Art <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	312,9	282,2	286,4	65,5	68,8	73,1	79,0
Matériel de levage et de manutention, exécuté sur commande <sup>b)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	L	139,9	142,5	143,4	33,6	34,3	32,5	42,9
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Kleinhebezeuge und handbetriebene Krane . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	55,4	66,9	72,2	15,8	18,3	18,3	19,8
Matériel de manutention et de stockage <sup>c)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	59,4	66,0	76,0	16,1	19,8	17,8	22,3
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Wälzlager aller Art <sup>c)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	75,9	74,3	78,3	18,8	19,0	19,5	21,0
Roulements <sup>d)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	P	e) <sup>f)</sup> 21,3	.	.	.	.	.	.
		Mio p	L	78,1	.	.	.	.	.	.
Cuscinetti a rotolamento . . . . .	ITALIA	1000 t	P	25,3	28,4	29,1	8,2	7,7	5,9	7,3
		Mio p	P	74,5	83,5	85,5	24,2	22,7	17,4	21,3
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Holzbe- und -verarbeitungsmaschinen Machines à bois . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	69,1	72,2	75,0	17,8	18,4	18,5	20,3
	FRANCE	1000 t	L	8,8	9,5	10,5	2,5	2,7	2,2	3,0
	ITALIA									
	NEDERLAND									
Machines à bois . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	4,0	4,5	.	1,3	1,0	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Ohne solche für den Bergbau.

b) Die Flurfördermittel mit Motorantrieb sind in der Position « Matériel de génie civil et de travaux publics » enthalten.

c) Ohne Zubehör, Einzel- und Ersatzteile.

d) Ohne Erzeugung der Automobilindustrie.

e) Einschließlich Einzelteile.

f) 1961.

a) A l'exclusion de ceux pour l'industrie minière.

b) Les appareils automobiles de manutention sont comptés comme matériel de génie civil et travaux publics.

c) Non compris accessoires, pièces détachées et de recharge.

d) Non compris la production de la construction automobile.

e) Pièces détachées incluses.

f) 1961.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Papiermaschinen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	101,7	92,6	88,8	19,1	20,9	25,5	23,3
Machines pour les Industries du papier et du carton a) . . . . .	FRANCE	1000 t	L	20,2	20,1	17,9	4,0	5,3	5,1	3,5
Macchine per l'ind. della carta . . . . .	ITALIA	1000 t	P	10,5	15,6	-	-	-	-	-
	NEDERLAND									
Machines pour les Industries du papier et du carton . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	3,4	2,4	-	-	-	-	-
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Druckereimaschinen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	58,9	65,1	74,5	18,7	19,5	16,1	20,2
Machines et matériel d'imprimerie et composition de clicherie b) . . . . .	FRANCE	1000 t	L	5,8	5,7	5,8	1,4	1,6	1,1	1,6
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Wäscherei- und verwandte Maschinen b)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	15,4	14,1	13,9	3,1	3,5	3,3	4,0
Matériel de blanchisserie Industrielle b)	FRANCE	1000 t	L	1,4	1,9	2,2	0,5	0,6	0,5	0,5
	ITALIA									
	NEDERLAND									
Machines de blanchisserie Industrielle et de nettoyage à sec . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	2,6	2,2	-	0,5	0,7	-	-
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Schuh- und Lederindustriemaschinen .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	12,7	12,1	10,9	2,8	2,7	2,5	2,9
Machines pour l'Industrie du cuir (sauf les machines à chaussures). . . . .	FRANCE	1000 t	L	0,9	0,8	0,6	0,1	0,2	0,1	0,2
Macch. per la lavorazione del cuoio e delle calzature . . . . .	ITALIA	1000 t	P	4,7	5,1	-	-	-	-	-
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	0,6	0,4	-	-	-	-	-
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Verbrennungsmotoren c) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	111,0	100,8	122,4	28,5	30,2	31,9	31,8
Moteurs à combustion Interne d) . . . . .	FRANCE	1000 t	L	31,9	29,2	34,8	8,5	10,4	6,9	9,1
Motori a combustione interna . . . . .	ITALIA	1000 CV	P	1 777	2 155	-	-	-	-	-
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	6,6	8,7	-	-	-	-	-
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Ohne Zubehör, Einzel- und Ersatzteile.

b) Ohne solche der Textilveredlung und für den Haushalt.

c) Einschl. Dieselmotoren; ohne Motoren für Kraftfahrzeuge, Straßen-zugmaschinen und Luftfahrzeuge.

d) Ohne große Schiffsmotoren, sowie ohne die Produktion der Kraft-fahrzeugindustrie und des Landmaschinenbaus.

e) Dieselmotoren, Turbinen, Dampfmaschinen und Stromerzeugungsaggre-gate.

a) Accessoires et pièces détachées non compris.

b) Sans les machines pour le blanchiment et pour le ménage.

c) Y compris moteurs Diesel; non compris les moteurs pour automobiles, tracteurs routiers et avions.

d) Non compris gros moteurs marins, production de l'industrie automobile et du machinisme agricole.

e) Moteurs Diesel, turbines, machines à vapeur et groupes électrogènes.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>3</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Wasserkraftmaschinen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	10,5	10,1	8,2	0,6	1,3	3,1	3,2
Turbines hydrauliques <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 t	L	6,3	4,6	7,5	1,5	2,1	2,4	1,6
Turbine Idrauliche . . . . .	ITALIA	1000 CV	P	480	624	.	.	.	.	.
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Dampfturbinen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	25,1	22,2	30,1	8,0	5,4	5,4	11,3
Turbines à vapeur . . . . .	FRANCE	1000 t	L	3,4	2,4	3,4	0,8	0,9	0,4	1,3
Turbine a vapore. . . . .	ITALIA	1000 CV	P	3 200	1 807	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Verdichter und Vacuumumpumpen <sup>a)b)</sup> .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	39,7	39,8	42,8	9,5	9,8	11,9	11,6
Compreseurs . . . . .	FRANCE	1000 t	L	14,2	15,4	13,9	3,7	3,0	2,6	3,7
Compressori . . . . .	ITALIA	1000 p	P	27,7	39,8	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Flüssigkeitspumpen <sup>c)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	60,9	65,2	72,1	16,7	17,6	18,3	19,5
Pompes (pompes de surface et pour puits profonds) <sup>d)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 p	L	179,5	209,4	214,0	50,0	55,8	51,3	52,4
Pompe . . . . .	ITALIA	1000 p	P	405,9	447,2	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Armaturen <sup>e)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	163,7	175,1	203,1	47,2	48,8	51,6	55,5
Robinetterie et accessoires <sup>e)</sup> . . . .	FRANCE	1000 t	C	76,4	79,1	83,8	22,5	21,7	17,4	22,2
Valvolame e rubinetteria . . . . .	ITALIA	1000 t	P	16,6	54,2	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Groß- und Schnellwaagen <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	21,5	20,6	22,8	5,4	6,3	5,6	5,5
Appareils de pesage . . . . .	FRANCE	1000 p	L	141,3	129,6	112,8	32,2	30,7	20,2	29,6
Strumenti per pesare . . . . .	ITALIA	1000 p	P	90,0	91,5	.	.	.	.	.
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

<sup>a)</sup> Ohne Zubehör, Einzel- und Ersatzteile.<sup>b)</sup> Ohne solche für den Bergbau.<sup>c)</sup> Ohne Lauf- und Handpumpen.<sup>d)</sup> Ohne die Oberflächenpumpen von 50 PS und mehr.<sup>e)</sup> Ohne Einzel- und Ersatzteile.<sup>a)</sup> Non compris accessoires, pièces détachées et de recharge.<sup>b)</sup> A l'exclusion de ceux pour l'industrie minière.<sup>c)</sup> Sans pompes à purin ni pompes à main.<sup>d)</sup> Non compris les pompes de surface d'une puissance de 50 CV et plus.<sup>e)</sup> Non compris pièces détachées et de recharge.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Transformatoren <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	122,9	120,4	133,7	32,8	33,0	33,1	34,8
Transformateurs et convertisseurs sta-tiques (de plus de 3 kVA) . . . . .	FRANCE	Mio kVA	L	16,9	—	—	—	—	—	—
Trasformatori . . . . .	ITALIA	1000 t	P	46,3	36,4	—	—	—	—	—
Transformateurs . . . . .	NEDERLAND	1000 t	P	17,3	19,9	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Elektromotoren und Generatoren . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	232,1	220,9	284,5	66,2	70,1	69,8	78,4
Machines électriques tournantes . . .	FRANCE	1000 kW	L	(6 313)	(6 569)	(6 807)	(1 834)	(1 790)	(1 122)	(2 061)
Motori e generatori fino a 100 kVA .	ITALIA	1000 t	P	31,0	30,1	—	—	—	—	—
Machines électriques tournantes . . .	NEDERLAND	1000 t	P	18,3	20,6	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	P	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Gewerbliche Kühlmöbel, Kältemaschi-nen und -anlagen <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	b) 62,4	66,5	66,2	16,4	17,5	14,6	17,7
App. frigorif. commerciaux de 250 fri-goriles/heure et plus . . . . .	FRANCE	1000 p	L	133,3	151,2	164,8	42,3	47,5	36,6	38,5
Implanti frigoriferi per usi Industri .	ITALIA	1000 t	P	7,2	—	—	—	—	—	—
Appareils et Installations frigorifiques commerciaux . . . . .	NEDERLAND	1000 t	L	4,4	4,0	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Haushalt-, Kühl- und Gefrierschränke und -truhen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	c) 1 738	1 745	2 344	554	637	559	594
Appareils frigorifiques ménagers . . .	FRANCE	1000 p	L	834	953	1 050	298	396	187	171
Frigoriferi domestici a compressore fino a 250 litri . . . . .	ITALIA	1000 p	P	1 768	2 187	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Elektrovollherde u. komb. Elektroher-de . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	859,3	827,7	901,5	222,2	221,9	213,1	244,3
Cuisinières électriques et mixtes <sup>d)</sup> . .	FRANCE	1000 p	L	85,2	96,0	100,8	22,2	29,7	23,4	25,5
Cucine elettriche e miste . . . . .	ITALIA	1000 p	P	225	235	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Einschl. Zubehör, Einzel- und Ersatzteile.

b) Ohne gewerbliche Kühlöfen und -truhen bis 250 l.

c) Einschl. gewerbliche Kühlöfen und -truhen bis 250 l.

d) Ohne nicht-kombinierten Elektro-Öfen.

a) Y compris accessoires, pièces détachées et de rechange.

b) Non compris les appareils frigorifiques non domestiques jusqu'à 250 l.

c) Y compris les appareils frigorifiques non domestiques jusqu'à 250 l.

d) Sans les réchauds-four.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Haushalt-Elektro-Waschmaschinen . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	1 105,3	1 036,0	1 323,5	310,5	316,4	318,3	378,3
Machines à laver électriques . . . .	FRANCE	1000 p	L	611,0	742,8	854,7	220,2	235,2	165,9	233,4
Lavatrici elettriche . . . . .	ITALIA	1000 p	P	511	916	.	.	.	.	.
Wasmachines voor huishoudelijk ge- bruik a) . . . . .	NEDERLAND	1000 st	L	180,2	178,0	147,1	38,9	35,1	34,1	38,6
Machines à laver électriques b) . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	(P)	(133)	(125)	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE	1000 p		(2 541)	(2 998)	.	.	.	.	.
Haushalt-Elektro-Wäscheschleudern .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	1 114,7	991,5	1 064,7	311,6	232,0	239,4	281,7
	FRANCE									
	ITALIA									
Wascentrifuges voor huishoudelijk ge- bruik . . . . .	NEDERLAND	1000 st	L	102,9	140,2	123,4	38,7	15,2	27,2	42,3
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Elektromotorische Küchengeräte . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	t	P	9 268	10 407	11 722	2 688	2 911	2 629	3 494
Moulins à café, batteurs, robots . . .	FRANCE	1000 p	L	5 410	5 388	4 988	1 163	1 253	1 042	1 530
Macinacaffé e frullini . . . . .	ITALIA	1000 p	P	1 430	1 375	.	.	.	.	.
Appareils électro-ménagers (sauf lessi- veuses et essoreuses) . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	4,7	6,0	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Staubsauger . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	1 255	1 171	1 363	325,4	327,2	331,2	379,1
Aspirateurs de poussière . . . . .	FRANCE	1000 p	L	963	926	782	187	221	163	211
Aspirapolvere . . . . .	ITALIA	1000 p	P	150	125	.	.	.	.	.
Stofzuigers . . . . .	NEDERLAND	1000 st	L	531	643	656	172	157	141	187
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Elektrische Winderzeiger . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	t	P	2 794	3 808	4 791	1 081	1 265	1 141	1 304
Ventilatoren, aératrices . . . . .	FRANCE	1000 p	L	408	383	442	113	144	90	95
Ventilatori . . . . .	ITALIA	1000 p	P	230	235	.	.	.	.	.
Elektrische ventilatoren. . . . .	NEDERLAND	1000 st	L	368	316	.	90	117	119	.
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Elektr. Raumheizgeräte und -ein- richtungen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	{ 1000 st t	P P	1 994 12 098	2 593 17 084	2 330 20 605	600 4 279	470 3 039	555 4 691	705 8 596
Radiateurs électriques . . . . .	FRANCE	1000 p	L	571	853	811	152	219	168	272
Apparecchi elettrici per riscaldamento (sema gli apparecchi radianti)	ITALIA	1000 p	P	280	268	.	.	.	.	.
Radiateurs électriques . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	t	P	700	1 266	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

a) Einschl. kombinierte Waschmaschinen (mit Schleuder).  
b) Einschl. Wäscheschleudern.

a) Y compris machines à laver combinées (avec essoreuse).  
b) Y compris essoreuses.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Bügeleisen a)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	3 108,1	2 854,7	2 401,6	596,7	561,7	577,4	665,8
Fers à repasser . . . . .	FRANCE	1000 p	L	1 501	1 548	1 533,9	291,9	399,9	382,2	459,9
Ferri da stirto . . . . .	ITALIA	1000 p	P	1 250	1 250	.	.	.	.	.
Fers à repasser . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	L	(93)	99	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Elektrische Rasierapparate . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	1 810,0	2 027,9	2 901,9	735,8	746,9	627,6	791,6
Rasoirs électriques . . . . .	FRANCE	1000 p	L	1 208	1 758	1 670	537,6	424,5	328,5	379,8
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Rundfunkempfangsgeräte, Phonosuper, Musikschränke usw. . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	3 937,4	3 845,5	3 906,1	977,5	1 067,2	862,7	998,7
Récepteurs radio . . . . .	FRANCE	1000 p	L	2 672	2 838	2 692	630,6	716,7	577,8	767,1
Apparecchi radio . . . . .	ITALIA	1000 p	P	1 528	1 550	.	.	.	.	.
Récepteurs radio . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	P	1 059	1 041	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Fernsehempfänger (auch kombiniert) .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	1 694	1 920	2 304	500	557	553	694
Téléviseurs . . . . .	FRANCE	1000 p	L	991	1 152	1 245	298	279	288	380
Televizori . . . . .	ITALIA	1000 p	P	776	985	.	.	.	.	.
Téléviseurs . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	P	304	324	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Empfänger- und Verstärkerröhren . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	49,8	45,7	71,4	19,1	18,6	15,6	18,1
Tubes de réception . . . . .	FRANCE	Mio p	L	42,7	43,8	50,4	13,2	12,9	9,9	14,4
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Akkumulatoren und Batterien b)	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 t	P	86,6	100,4	116,2	28,0	27,9	26,8	33,5
Accumulateurs électriques . . . . .	FRANCE	c)	L	1 141	.	.	.	.	.	.
Accumulatori . . . . .	ITALIA	1000 t	P	40,2	46,0	.	.	.	.	.
Auto- en motoraccu's . . . . .	NEDERLAND	1000 st	L	497,6	513,7	.	142,8	131,8	120,5	.
Accumulateurs et piles . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 t	L	13,2	16,4	.	5,0	4,6	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Ohne Dampfbügeleisen.

b) Einschl. Zubehör, Einzel- und Ersatzteile.

c) Akkumulatoren: Millionen Ampere-Stunden-Elemente.

a) Non compris les fers à repasser fonctionnant à la vapeur.

b) Y compris accessoires, pièces détachées et de recharge.

c) Accumulateurs: millions d'ampère-heures-éléments.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Elektrische Glühlampen aller Art <sup>a)</sup> . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	426	433	.	118	121	.	.
Lampes à incandescence pour éclairage général, autom. et lampes miniatures	FRANCE	Mio p	L	289	305	320	79	80	70	91
Lampadine . . . . .	ITALIA	Mio p	P	260	326	.	95	89	.	.
Lampes et tubes . . . . .	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	Mio p	L	54	[57]	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Leuchtstofflampen für Netzspannung .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	6 286	7 860	20 413	14 686	5 011	4 554	6 162
Lampes à décharge, basse tension . .	FRANCE	1000 m	L	8 081	9 310	9 918	2 551	2 283	2 065	3 019
Tubi a gas rarefatti . . . . .	ITALIA	1000 p	P	7 856	7 364	.	2 316	2 121	.	.
	NEDERLAND				—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË				—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG				—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Hochspannungsleuchtröhren. . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 m	P	494	458	504	133	123	117	131
Autres lampes à décharge . . . . .	FRANCE	1000 p	L	2 595	3 436	2 569	729	633	473	734
	ITALIA				—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND				—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË				—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG				—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

a) Einschl. West-Berlin.

a) Y compris Berlin-Ouest.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Vom Stapel gelassene Handelsschiffe <sup>a)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	st		234	185	193	41	48	43	62
Navires marchands lancés <sup>a)</sup>	FRANCE	P		84	88	85	19	23	19	23
Navi mercantili varate <sup>a)</sup>	ITALIA	P		51	55	53	15	16	11	10
Van stapel gelopen koopvaardijschepen <sup>b)</sup>	NEDERLAND	st		151	148	140	30	41	36	34
Navires marchands lancés <sup>a)</sup>	BELGIQUE/BELGIË	P		9	12	21	5	5	5	6
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	P		529	488	492	110	133	114	135
Vom Stapel gelassene Handelsschiffe <sup>a)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 BRT		1 010	971	890	188	178	251	290
Navires marchands lancés <sup>a)</sup>	FRANCE	1000 TB		481	447	510	163	109	123	124
Navi mercantili varate <sup>a)</sup>	ITALIA	1000 TB		348	492	368	124	110	49	80
Van stapel gelopen koopvaardijschepen <sup>b)</sup>	NEDERLAND	1000 BRT		419	377	226	95	56	49	37
Navires marchands lancés <sup>a)</sup>	BELGIQUE/BELGIË	1000 TB		77	108	103	21	12	22	47
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 TB		2 335	2 395	2 097	590	465	494	578
Lokomotiven, insgesamt . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	st	P	1 213	1 118	1 060	276	245	248	291
Locomotives, total . . . . .	FRANCE	P	L	504	588	498	120	132	117	129
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
darunter-dont:										
Lokomotiven mit elektrischem Antrieb für Vollbahnen und sonst. Lokomo- tiven b)	DEUTSCHLAND (B.R.)	st	P	311	302	312	64	70	90	88
Locomotives électriques . . . . .	FRANCE	P	L	132	114	102	24	24	24	30
Locomotive elettriche F.S. c)	ITALIA	P	P	182	104	137	26	33	30	48
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Diesellokomotiven <sup>d)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	st	P	902	816	748	212	175	158	203
Locomotives Diesel électriques . . .	FRANCE	P	L	183	204	165	27	39	48	51
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Reisezugwagen, Sonderwagen und Güterwagen insgesamt <sup>e)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	st	P	15 292	12 169	13 733	3 118	2 737	3 524	4 354
Voitures voyageurs et wagons . . . . .	FRANCE	P	L	10 200	9 828	15 372	3 849	3 222	3 414	4 890
Carrozze, bagagli, carri F.S. . . . .	ITALIA	P	P	1 715	2 855	7 208	1 234	1 818	2 000	2 156
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									

davon-solt:

- a) Maschinell angetriebene Schiffe von 100 BRT und mehr.  
 b) Ohne Dampflokomotiven und elektrische Lokomotiven für den Untertagebetrieb.  
 c) Einschl. elektrischer und sonstiger Triebwagen.  
 d) Lokomotiven mit Kolbenverbrennungsmotoren und mechanischer, elektrischer oder hydraulischer Kraftübertragung.  
 e) Einschl. Eisenbahn- Trieb- und Steuerwagen, Schienenomnibusse.

- a) Navires de 100 tonnes brutes ou plus, munis de machines.  
 b) Non compris les locomotives à vapeur et les locomotives pour mines  
 c) Y compris automotrices électriques et à combustion.  
 d) Locomotives à combustion interne, à transmission mécanique, électrique et hydraulique.  
 e) Y compris les automotrices et autorails.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl... L C	P	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
davon-soit:										
Relsezug- und Sonderwagen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	st	P	355	563	781	217	190	151	223
Voitures voyageurs . . . . .	FRANCE	p	L	120	62	252	51	66	54	81
Carrozze, rimorchi, bagagliai, postali F.S. . . . .	ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	P	P	-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE									
Güter-, Kessel- und Behälterwagen, Kühl- und Arbeitswagen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	st	P	(14 773)	11 606	12 952	2 901	2 547	3 373	4 131
Wagons. . . . .	FRANCE	p	L	10 080	9 766	15 120	3 798	3 156	3 360	4 809
Carri-merce . . . . .	ITALIA NEDERLAND BELGIQUE/BELGIË LUXEMBOURG	P	P	-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE									
Personen- u. Kombinationskraftwagen	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	2 109,2	2 414,1	2 650,2	684,9	579,9	636,8	696,7
Voitures particulières et commerciales <sup>a)</sup>	FRANCE	1000 p	P	1 340,3	1 520,8	1 390,4	397,9	243,7	416,0	336,4
Autovettura (per uso civile) . . . . .	ITALIA	1000 p	P	877,8	1 105,3	1 028,9	270,6	216,8	291,7	240,3
Personen- en combinatie-auto's . . .	NEDERLAND	1000 st	P	23,6	17,0	29,7	7,1	7,3	6,5	8,7
		M	M	19,9	25,3	31,2	8,8	6,6	6,6	8,5
Voitures de tourisme . . . . .	BELGIQUE/BELGIË b)	1000 p	P	255,9	282,5	325,9	74,0	67,6	76,8	100,2
	LUXEMBOURG			-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE c) d)	1000 p	P	4 282	4 981	5 068	1 399	1 051	1 041	1 276
darunter-dont:										
Kombinationskraftwagen <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	164,0	228,4	279,9	81,5	73,0	58,6	66,8
Voitures commerciales <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 p	P	33,7	39,0	39,4	10,3	8,8	6,7	13,6
Autovettura assimilate . . . . .	ITALIA	1000 p	P	52,8	-	-	-	-	-	-
Combinatie-auto's . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P	-	0,4	0,5	0	0,1	0,1	0,3
		M	M	2,8	2,3	1,6	0,6	0,5	0,2	0,3
Voitures commerciales . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	M	9,2	9,2	16,5	2,1	2,8	3,8	6,3
	LUXEMBOURG			-	-	-	-	-	-	-
	EWG · CEE	1000 p	P	250,4	-	-	-	-	-	-
Nutzfahrzeuge . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	242,5	247,9	253,8	68,1	67,8	55,2	62,7
Véhicules utilitaires <sup>e)</sup> . . . . .	FRANCE	1000 p	P	192,6	212,3	221,3	62,1	60,0	41,4	57,8
Veicoli Industriali . . . . .	ITALIA	1000 p	P	67,8	73,7	59,6	17,6	15,5	13,3	13,3
Bedrijfsauto's (excl. trekauto's) . . .	NEDERLAND	1000 st	P	4,5	4,7	5,7	1,1	1,1	1,5	2,0
		M	M	7,8	7,9	6,0	1,8	1,8	1,3	1,1
Véhicules utilitaires . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	M	17,6	18,3	17,3	4,9	4,5	4,1	3,9
	LUXEMBOURG		P	1,2	[1,4]	[2,7]	[0,4]	[0,5]	[0,9]	[0,9]
	EWG · CEE c)	1000 p	P	508,5	540,0	543,1	149,3	144,9	112,3	136,7

a) Ohne die Kleinbusse (bei Frankreich jedoch ab 1964 einbezogen).

b) In Belgien hat die Automobilkonstruktion im Monat Juni 1964 begonnen; bis Ende des Jahres wurde eine monatliche Produktion von ungefähr 12 000 Wagen erreicht. In der Gesamtsumme der Gemeinschaft wurde diese Produktion nicht mit einbezogen.

c) Ohne die montierten Kraftfahrzeuge.

d) Die Doppelzählungen die dadurch entstehen, daß Kraftwagen, die in einem der EWG-Länder hergestellt, aber in einem andern Mitgliedstaat montiert werden, in beiden Ländern zur Produktion gezählt werden, sind von diesen Zahlen abgesetzt.

e) Kleinbusse sind bis einschl. 1963 einbezogen.

a) Non compris les microbus (qui sont cependant compris en France à partir de 1964).

b) La construction de voitures a commencé en Belgique en juin 1964; elle a atteint vers la fin de l'année une production mensuelle d'environ 12 000 voitures. Cette production n'est pas comprise dans le total communautaire.

c) Total sans le montage.

d) Les doubles emplois provenant du fait que des voitures fabriquées dans un des pays de la C.E.E. et assemblées dans un autre pays membre sont comptées dans la production des deux pays, ont été éliminés dans ces totaux.

e) Les microbus sont compris jusqu'à y compris 1963.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT <i>darunter-dont:</i>	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hf...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Kraftomnibusse und Obusse . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	8,2	7,8	7,1	1,9	1,9	1,6	1,6
Cars et autobus a)	FRANCE	1000 p	P	2,5	2,8	2,8	0,8	0,8	0,4	0,8
Autobus . . . . .	ITALIA	1000 p	P	3,6	3,7	2,8	1,0	0,7	0,6	0,6
Autobussen . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P M	0,5 0,2	0,4 0,2	0,5 0,3	0,1	0,1	0,1	0,2
Autobus b)	BELGIQUE/BELGIË	1000 st	P M	1,0 0,7	[1,0] 0,8	[1,0] 0,9	. 0,3	0,2	0,3	0,1
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE e)	1000 p	P	15,8	15,7	14,2 d)	3,8 d)	3,5 d)	2,7 d)	3,2
Straßen- und Sattelzugmaschinen . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	4,9	5,9	5,7	1,5	1,5	1,3	1,4
Tracteurs routiers et à semi-remorques	FRANCE	1000 p	P	3,2	3,7	4,1	1,1	1,0	0,7	1,3
Motrici p. semirimorchi . . . . .	ITALIA	1000 st	P	1,2	1,5	1,5	0,5	0,5	0,2	0,3
Trekauto's . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P M	0,5 0,4	0,7 0,4	0,7	0,2	0,2	0,2	0,2
Tracteurs routiers et à semi-remorques	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	P M	c) 0,6	c) 0,8	c) 0,8	. 0,2	0,2	0,2	0,3
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE e)	1000 p	P	d) 9,8	11,8d)	12,0d)	3,2	3,2	2,4	3,2
Fahrräder (fabrikmäßig hergestellt) .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	1 042,4	984,9	1 015,9	223,3	277,3	247,0	268,3
Bicyclettes . . . . .	FRANCE	1000 p	P	759,9	804	820	139	187	195	299
Biciclette . . . . .	ITALIA	1000 p	P	472,1	375,8	346,8	79,6	85,6	84,8	96,8
Rijwielen . . . . .	NEDERLAND	1000 st	L	536,8	549,9	577,0	142,1	156,8	132,4	145,7
Bicyclettes . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	P	320	.	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 p		3 131	.	.	.	.	.	.
Mopeds . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	87,4	96,2	111,5	28,6	31,5	25,6	25,8
Cyclomoteurs (moteurs de moins de 50 cm <sup>3</sup> ) . . . . .	FRANCE	1000 p	L	1 149,0	1 140,4	1 132,3	267,1	343,9	256,3	265,0
Cyclomotori . . . . .	ITALIA	1000 p	P	205,0	289,5	275,0	.	.	.	.
Hulpmotorrijwielen . . . . .	NEDERLAND	1000 st	L	176,2	166,8	172,4	42,4	57,4	37,2	35,4
Cyclomoteurs (y compris bicyclettes à moteur) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	P	24,0	.	.	.	.	.	.
	1000 p	M		12,0	.	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 p		[1597]	.	.	.	.	.	.
Krafträder aller Art . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	126,5	124,8	.	31,6	33,9	.	.
Motocycles tous types . . . . .	FRANCE	1000 p	L	4,7	2,9	0,4	0,0	0,2	0,1	0,1
Motovelcoll . . . . .	ITALIA	1000 p	P	459,1	501,1	503,1	138,7	136,9	115,1	112,7
Motorrijwielen . . . . .	NEDERLAND	1000 st	P	0,1	0	0	0	0	0	0
Motocycles tous types . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	P	0,1	(0,3)	.	.	.	.	.
	1000 p	M		7,4	.	.	.	.	.	.
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 p		(590)	(629)	.	.	.	.	.

*davon-soit:*

- a) Nur Omnibusse mit einem zulässigen Gesamtgewicht von mehr als 9 Tonnen.  
 b) Omnibusse und Fahrgestelle.  
 c) In den Nutzfahrzeugen einbezogen.  
 d) Ohne die Produktion Belgiens.  
 e) Ohne die montierten Kraftfahrzeuge.

- a) Uniquement autobus et autocars d'un poids total autorisé supérieur à 9 t  
 b) Autobus et châssis.  
 c) Compris dans les véhicules utilitaires.  
 d) Sans la production de la Belgique.  
 e) Total sans le montage.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
<i>davon-soit:</i>										
Krafträder bis 100 ccm Zylinderinhalt <sup>a)</sup>	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	94,9	99,6	114,5	28,4	30,5	25,3	30,3
Vélo-moteurs (moteurs de 50 à 125 cm <sup>3</sup> )	FRANCE	1000 p	L	3,4	2,6	0,4	0,0	0,2	0,1	0,1
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Krafträder über 100 ccm Zylinderinhalt . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	10,2	17,2	10,0	2,8	2,5	2,1	2,6
Motocyclettes (moteurs de plus de 125 cm <sup>3</sup> ) . . . . .	FRANCE	1000 p	L	1,0	0,2	—	—	—	—	—
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			—	—	—	—	—	—	—
	BELGIQUE/BELGIË			—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—
Motorroller . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	21,5	8,0	.	0,5	0,8	.	.
Scooters (cylindrées diverses) . . . . .	FRANCE	1000 p	L	0,3	—	—	—	—	—	—
	ITALIA			—	—	—	—	—	—	—
	NEDERLAND			0	0	0	0	0	0	0
	BELGIQUE/BELGIË			7,0	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE			—	—	—	—	—	—	—

a) Einschl. Krafträder bis 50 ccm. Zylinderinhalt mit Geschwindigkeitsbegrenzung (Mokicks).

a) Y compris les vélo-moteurs d'une cylindrée inférieure à 50 cm<sup>3</sup> avec limitation de vitesse.

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Wasserzähler . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st	P	672	704	828,2	197,9	202,2	206,6	221,5
Compteurs à eau . . . . .	FRANCE	1000 p	L	868	861	837,6	236,7	220,2	175,8	204,9
Compteurs à eau . . . . .	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	1000 p	P	190	160	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG			—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE									
Nichtelektrische Großuhren a) . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio st	P	23,5	20,9	23,2	5,4	5,7	5,5	6,6
Réveils, pendulettes, horloges b) . . .	FRANCE	Mio p	L	3,6	3,8	—	0,8	1,0	1,1	—
	ITALIA									
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

a) Ohne technische u. Turmuhr; einschl. Armaturbrettuhr.

a) Non compris les horloges techniques et les horloges monumentales; y compris les montres pour tableaux de bord.

b) Einschl. der elektrischen Uhren (1962: ca. 256 000, 1. Halbjahr 1963: 375 000).

b) Y compris les horloges électriques (env. 256 000 en 1962; 375 000 au 1<sup>er</sup> semestre 1963).



## Baugewerbe

## Costruzione e genio civile

400/404

## Bâtiment et génie civil

## Bouwnijverheid

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Genehmigte Wohnbauten <sup>c)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st		242,6	223,0	239,1	48,5	61,9	68,3	60,4
Bâtiments d'habitation autorisés <sup>d)</sup> . .	FRANCE	1000 p		124,6	139,7	.	.	.	.	.
Fabbricati residenziali progettati <sup>e)</sup> . .	ITALIA	{ <sup>a)</sup> <sup>b)</sup> 1000 p		43,2	51,1	43,2	11,9	12,3	9,8	9,2
	NEDERLAND			134,5	154,9	.	75,7	.	.	.
Bâtiments d'habitation autorisés <sup>c)</sup> <sup>f)</sup> . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 p		38,5	36,6	44,9	12,2	12,7	10,0	10,0
Maisons d'habitation autorisées <sup>c)</sup> . .	LUXEMBOURG	1000 p		0,4	0,4	0,4	0,1	0,1	0,1	0,1
	EWG · CEE									
Genehmigte Wohnbauten <sup>f)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup>		247,6	222,6	246,3	49,2	63,1	69,9	64,1
Fabbricati residenziali progettati <sup>f)</sup> . .	ITALIA	{ <sup>a)</sup> <sup>b)</sup> Mio m <sup>2</sup>		127,4	158,8	119,8	34,5	32,5	27,1	25,1
	NEDERLAND	Mio m <sup>2</sup>		236,8	284,1	.	120,6	.	.	.
Woningbouwwerken <sup>g)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	Mio m <sup>2</sup>		26,7	30,0	39,0	.	.	.	.
Bâtiments d'habitation autorisés <sup>c)</sup> <sup>f)</sup> . .	LUXEMBOURG	Mio m <sup>2</sup>		29,4	.	.	.	.	.	.
	EWG · CEE									
Genehmigte Nichtwohnbauten <sup>c)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st		91,7	85,7	96,7	20,2	27,2	26,4	22,9
Autres bâtiments autorisés . . . . .	FRANCE	1000 p		43,3	47,8	.	.	.	.	.
Altri fabbricati progettati <sup>c)</sup> . . . . .	ITALIA	{ <sup>a)</sup> <sup>b)</sup> 1000 p		9,7	9,5	7,5	2,0	2,0	1,8	1,7
	NEDERLAND	1000 p		28,6	30,9	.	13,5	.	.	.
Overige gebouwen <sup>h)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 st		6,9	8,0	10,3	.	.	.	.
Autres bâtiments autorisés <sup>i)</sup> <sup>j)</sup> . . . . .	LUXEMBOURG	1000 p		8,0	9,9	11,1	2,6	3,2	2,6	2,7
Autres maisons autorisées <sup>c)</sup> . . . . .		1000 p		[0,2]	.	.	.	.	.	.
	EWG · CEE b)	1000 p		178,7	.	.	.	.	.	.
Genehmigte Nichtwohnbauten <sup>f)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup>		171,6	149,9	184,5	38,8	46,9	50,8	47,9
Altri fabbricati progettati <sup>f)</sup> . . . . .	ITALIA	{ <sup>a)</sup> <sup>b)</sup> Mio m <sup>2</sup>		35,8	40,3	28,9	8,1	7,9	5,9	7,1
Overige gebouwen <sup>h)</sup> . . . . .	NEDERLAND	Mio m <sup>2</sup>		81,8	93,6	.	35,7	.	.	.
	BELGIQUE/BELGIË	Mio m <sup>2</sup>		29,8	34,0	35,7	.	.	.	.
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									
Genehmigte Wohnungen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000		626,6	557,7	601,5	122,3	155,1	166,7	157,5
Logements autorisés . . . . .	FRANCE	1000		427,2	525,1	591,0	129,0	143,4	131,1	187,6
Abitazioni progettate . . . . .	ITALIA	{ <sup>a)</sup> <sup>b)</sup> 1000		345,1	391,4	285,3	83,4	78,1	63,8	60,0
	NEDERLAND	1000		594,7	701,7	498,3	285,3	.	213,0	.
Woningen, waarvoor bouwvergunning is verleend . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000		81,7	90,0	116,1	28,1	26,3	27,7	34,0
Logements autorisés . . . . .	LUXEMBOURG	1000		58,2	[53,3]	[65,3]	[17,8]	[18,4]	[14,5]	[14,6]
Logements autorisés . . . . .				[0,6]						
	EWG · CEE	{ <sup>i)</sup> <sup>k)</sup> 1000		[1 539,6]	[1 618,0]	[1 659]	[370,6]	[421]	[404]	[454]
				[1 789,0]	[1 916,1]	[1 872]	[926]		[947]	

a) In Provinzhauptstädten und Gemeinden mit mehr als 20 000 Einwohnern.

b) In sämtlichen Gemeinden.

c) Neubau und Wiederaufbau ganzer Gebäude.

d) Zahl der erteilten Baugenehmigungen.

e) Einschl. Notwohnbauten, Anstaltsgebäuden und Hotels.

f) Einschl. Umbau, Ausbau oder Erweiterung bestehender Gebäude.

g) Gebäude, für deren Bau, Wiederaufbau o. Vergrößerung eine Baugenehmigung erteilt wurde, mit einer Bausumme von mindestens 10000 Gulden.

h) Ohne Anstaltsgebäude und Hotels.

i) Ohne die in den italienischen Gemeinden mit weniger als 20 000 Einwohnern genehmigten Wohnungen.

k) Einschl. der in Fußnote (i) genannten Wohnungen.

a) Chefs-lieux de province et communes de plus de 20 000 habitants.

b) Toutes les communes.

c) Constructions et reconstructions totales.

d) Nombre de permis délivrés.

e) Y compris habitations provisoires, maisons d'hébergement et hôtels.

f) Y compris l'extension ou transformation de bâtiments existants.

g) Bâtiments à construire, reconstruire ou agrandir, pour lesquels une autorisation a été délivrée et dont le coût est supérieur à 10 000 florins.

h) Non compris maisons d'hébergement et hôtels.

i) Non compris les logements autorisés dans les communes italiennes de moins de 20 000 habitants.

k) Y compris les logements mentionnés sous (i).

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Genehmigte Wohnfläche c) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>2</sup>		47,0	42,8	46,8	9,4	12,1	13,1	12,2
Surface habitable } des logements	FRANCE	Mio m <sup>2</sup>		30,1	37,9	. .	9,0	10,5	.	.
Pièces principales } autorisés c) . . . . .		1000 p		1 579,1	1 941,0	. .	446,6	498,3	.	.
Stanze nelle abitazioni progettate c) . . . . .	ITALIA	{ a) b)	1000 p 1000 p	1 240,5 2 161,6	1 431,8 2 581,8	1 065,5 . .	314,4 1 081,3	290,1	239,1	221,8
	NEDERLAND									.
	BELGIQUE/BELGIË									.
	LUXEMBOURG									.
	EVWG · CEE									.
Fertiggestellte Wohnbauten d) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st		213,0	215,7	237,2	21,0	27,5	50,8	137,8
Fabbricati residenziali costruiti d) . . . . .	FRANCE									.
Altri fabbricati costruiti d) . . . . .	ITALIA	{ a) b)	1000 p 1000 p	35,4 105,1	36,0 111,9	36,5 . .	7,7 45,9	8,0	8,3	11,9
Bâtiments d'habitation achevés d) f) h) . . . . .	NEDERLAND									.
	BELGIQUE/BELGIË									.
	LUXEMBOURG									.
	EVWG · CEE									.
Fertiggestellte Nichtwohngebäude e) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	st		80 954	79 280	90 568	6 791	8 587	15 666	59 524
Altri fabbricati costruiti e) . . . . .	FRANCE									.
Autres bâtiments achevés e) g) h) . . . . .	ITALIA	{ a) b)	p p	3 484 13 399	3 524 13 781	4 206 . .	900 6 492	1 089	945	1 272
	NEDERLAND									.
	BELGIQUE/BELGIË									.
	LUXEMBOURG									.
	EVWG · CEE									.
Fertiggestellte Nichtwohngebäude e) . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	Mio m <sup>3</sup>		153,2	138,8	166,8	15,0	17,2	27,9	106,7
Altri fabbricati costruiti e) . . . . .	FRANCE									.
Voltooide woningen . . . . .	ITALIA	{ a) b)	Mio m <sup>3</sup> Mio m <sup>3</sup>	12,7 35,3	12,6 34,8	19,8 . .	4,2 18,8	4,5	4,7	6,4
Logements achevés . . . . .	NEDERLAND									.
Abitazioni costruite . . . . .	BELGIQUE/BELGIË									.
Voltooide woningen . . . . .	LUXEMBOURG									.
	EVWG · CEE									.
Fertiggestellte Wohnungen . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000		553,3	551,8	623,1	60,6	77,6	135,8	349,1
Logements achevés . . . . .	FRANCE	1000		308,9	336,2	368,9	67,9	79,3	87,2	134,5
Abitazioni costruite . . . . .	ITALIA	{ a) b)	1000 1000	225,2 362,7	242,2 417,1	258,0 446,8	54,6 183,0	58,1	59,4	85,9
Voltooide woningen . . . . .	NEDERLAND	1000		78,9	80,1	101,7	18,3	24,2	24,1	35,1
Logements achevés h) . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000		45,7	[41,7]	[50,2]	[10,0]	[11,5]	[13,5]	[15,2]
Logements achevés . . . . .	LUXEMBOURG	1000		(1,4)						.
	EVWG · CEE	{ l) k)	1000 1000	1 214 1 351	(1 251) (1 417)	[1 402] [1 591]	[211] [532]	[251]	[320]	[620] [1 058]

- a) In Provinzhauptstädten und Gemeinden mit mehr als 20 000 Einwohnern.  
 b) In sämtlichen Gemeinden.  
 c) Einschl. Wohnräume bzw. Wohnflächen, die in bestehenden Wohnungen errichtet werden sollen.  
 d) Neubau und Wiederaufbau ganzer Gebäude.  
 e) Einschl. Umbau, Ausbau oder Erweiterung bestehender Gebäude.  
 f) Einschl. Notwohnungen, Anstaltsgebäude und Hotels.  
 g) Ohne Anstaltsgebäude und Hotels.  
 h) Unvollständige Reihe.  
 i) Ohne die in den italienischen Gemeinden mit mehr als 20 000 Einwohnern fertiggestellten Wohnungen.  
 k) Einschl. der in Fußnote (i) genannten Wohnungen.

- a) Chefs-lieux de province et communes de plus de 20 000 habitants.  
 b) Toutes les communes.  
 c) Y compris les pièces et surfaces habitables à ajouter à des logements existants.  
 d) Constructions et reconstructions totales.  
 e) Y compris l'extension ou transformation de bâtiments existants.  
 f) Y compris habitations provisoires, maisons d'hébergement et hôtels.  
 g) Non compris maisons d'hébergement et hôtels.  
 h) Série incomplète.  
 i) Non compris les logements achevés dans les communes italiennes de moins de 20 000 habitants.  
 k) Y compris les logements mentionnés sous (i).

ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Fertiggestellte Wohnräume <sup>c)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 st		2 329,0	2 333,4	2 650,6	251,6	323,4	574,1	1 501,5
Stanze costruite <sup>c)</sup> . . . . .	FRANCE									
	ITALIA	{ a) b)}	1000 p 1000 p	818,5 1 351,7	882,6 1 490,4	947,2	200,6 675,8	211,5	221,0	311,3
	NEDERLAND									
	BELGIQUE/BELGIË									
	LUXEMBOURG									
	EWG · CEE									

a) In Provinzhauptstädten und Gemeinden mit mehr als 20 000 Einwohnern.

b) In sämtlichen Gemeinden.

c) Einschl. bereits bestehenden Wohnungen hinzugefügte Wohnräume.

a) Chefs-lieux de province et communes de plus de 20 000 habitants.

b) Toutes les communes.

c) Y compris pièces d'habitation ajoutées à des logements existants.



ERZEUGNIS · PRODUIT PRODOTTO · PRODUKT	LAND PAYS/PAESE	m <sup>2</sup> , m <sup>3</sup> , t, hl...	P L C	1962	1963	1964	1964			
							I	II	III	IV
Elektrische Energie - sämtliche Kraftwerke <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	TWh	P	126,6	137,4	153,1	39,2	34,7	37,1	42,2
Energie électrique - ensemble des centrales <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	TWh	P	83,3	88,5	94,0	24,7	22,7	20,5	26,2
Energia elettrica - tutte le centrali <sup>a)</sup> . . . . .	ITALIA	TWh	P	63,1	69,5	73,7	18,6	17,8	17,9	19,4
Elektrische energie - alle centrales <sup>a)</sup> . . . . .	NEDERLAND	TWh	P	18,2	19,8	21,7	5,7	4,9	4,9	6,2
Energie électrique - ensemble des centrales <sup>a)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	TWh	P	16,4	17,8	19,5	4,9	4,6	4,5	5,4
	LUXEMBOURG	TWh	P	1,5	1,8	2,1	0,5	0,5	0,6	0,6
darunter - dont	EWG · CEE	TWh	P	309	335	364	94	85	85	100
- herkömmliche Wärmekraftwerke <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	TWh	P	114,1	125,2	141,1	36,9	31,1	34,2	38,9
- centrales thermiques classiques <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	TWh	P	46,9	44,4	58,6	16,0	10,7	13,8	18,1
- centrali termoelettriche tradizionale <sup>a)</sup> . . . . .	ITALIA	TWh	P	21,7	21,1	30,0	7,9	5,4	7,8	8,9
- konventionele thermische centrales <sup>a)</sup> . . . . .	NEDERLAND	TWh	P	18,2	19,8	21,7	5,7	4,9	4,9	6,2
- centrales thermiques classiques <sup>a)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	TWh	P	16,2	17,6	19,3	4,9	4,5	4,5	5,4
- centrales thermiques classiques <sup>a)</sup> . . . . .	LUXEMBOURG	TWh	P	1,4	1,3	1,3	0,3	0,3	0,3	0,3
	EWG · CEE	TWh	P	219	229	272	72	57	65	78
- Wasserkraftwerke <sup>a)</sup> . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	TWh	P	12,4	12,2	11,9	2,3	3,5	2,8	3,3
- centrales hydrauliques <sup>a)</sup> . . . . .	FRANCE	TWh	P	35,9	43,6	34,8	8,5	11,9	6,6	7,9
- centrali idroelettriche <sup>a)</sup> . . . . .	ITALIA	TWh	P	39,1	45,9	39,0	9,7	11,3	8,9	9,2
- centrales hydrauliques <sup>a)</sup> . . . . .	NEDERLAND	TWh	P	—	—	—	—	—	—	—
- centrales hydrauliques <sup>a)</sup> . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	TWh	P	0,2	0,1	0,1	0	0	0	0
- centrales hydrauliques <sup>a)</sup> . . . . .	LUXEMBOURG	TWh	P	0,1	0,5	0,8	0,2	0,2	0,2	0,2
	EWG · CEE	TWh	P	88	102	87	21	27	19	21
Erd- und Grubengas . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 Tcal	P	10,3	12,7	17,5	4,3	3,6	4,2	5,4
Gaz naturel et grisou . . . . .	FRANCE	1000 Tcal	P	44,0	45,0	47,5	12,9	12,2	10,9	11,5
Gas naturale e metano . . . . .	ITALIA	1000 Tcal	P	65,1	65,6	69,7	19,2	14,8	16,0	19,7
Aard- en mijngas . . . . .	NEDERLAND	1000 Tcal	P	4,7	5,2	7,2	1,6	1,5	1,5	2,5
Gaz naturel et grisou . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 Tcal	P	0,6	0,6	0,6	0,2	0,1	0,1	0,2
	LUXEMBOURG	1000 Tcal	P	—	—	—	—	—	—	—
	EWG · CEE	1000 Tcal	P	125	129	143	38	32	33	39
Gas aus Kokereien und Gaswerken . . . . .	DEUTSCHLAND (B.R.)	1000 Tcal	P	106,3	103,2	107,7	28,0	25,8	25,4	28,5
Gaz de cokerie et d'usine . . . . .	FRANCE	1000 Tcal	P	28,8	29,9	31,0	8,6	7,3	6,6	8,5
Gas di cokerie e d'officina . . . . .	ITALIA	1000 Tcal	P	11,2	11,5	11,7	2,9	2,7	2,9	3,2
Gas van cokes- en gasfabrieken . . . . .	NEDERLAND	1000 Tcal	P	12,5	13,1	13,5	3,6	3,3	3,1	3,5
Gaz de cokerie et d'usine . . . . .	BELGIQUE/BELGIË	1000 Tcal	P	14,1	13,9	14,2	3,5	3,5	3,4	3,7
Gaz de cokerie et d'usine . . . . .	LUXEMBOURG	1000 Tcal	P	0,1	0,1	0,1	0	0	0	0
	EWG · CEE	1000 Tcal	P	173	172	178	47	43	42	47

a) Nettoerzeugung; öffentliche Versorgung und Eigenerzeuger

a) Production nette; services publics et autoproducteurs.

TITEL	TITRE	Heft Bulletin Boletino Nummer
<b>A. NACH JAHRGÄNGEN</b>	<b>A. PAR ANNÉES</b>	
Indizes der industriellen Produktion — Resultate und Beschreibungen	Indices de la production industrielle — Résultats et descriptions	<b>1959</b> 2 <sup>1)</sup>
Strukturzahlen der Wirtschaftszweige	Données sur la structure des branches d'activité	3 <sup>1)</sup>
Statistische Angaben über Aluminium (N.I.C.E. 344)	Données statistiques sur l'aluminium (N.I.C.E. 344)	<b>1960</b> 1 <sup>1)</sup>
Statistische Angaben über die Kautschukindustrie (N.I.C.E. 301)	Données statistiques sur l'industrie du caoutchouc (N.I.C.E. 301)	2 <sup>1)</sup>
Jahresangaben über die Produktion von Roh- und Brennstoffen 1953-1959	Données annuelles sur la production de matières premières et de combustibles 1953-1959	3 <sup>1)</sup>
Die industriellen Anlage-Investitionen in den Beneluxländern	Les investissements industriels en actifs fixes dans les pays du Benelux	4 <sup>1)</sup>
Die industriellen Anlage-Investitionen in Deutschland (B.R.), Frankreich und Italien	Les investissements industriels en actifs fixes en Allemagne (R.F.), en France et en Italie	<b>1961</b> 1 <sup>1)</sup>
Beitrag zu einer Schätzung der industriellen Investitionen	Contribution à une estimation des investissements industriels	1 <sup>1)</sup>
Systematisches Verzeichnis der Industrien in den Europäischen Gemeinschaften. Vorläufige Ausgabe, Dreistellige Gruppen (auch als Sonderdruck erschienen)	Nomenclature des industries établies dans les Communautés Européennes. Edition préliminaire, groupes à trois chiffres (également tirée à part)	2
Jahresangaben über die Produktion von Roh- und Brennstoffen 1952-1960	Données annuelles sur la production de matières premières et de combustibles 1952-1960	4
Jahrs-Produktionszahlen für Halbfabrikate und Fertigerzeugnisse 1952-1960	Données annuelles sur la production d'articles demi-finis et finis 1952-1960	4
Jahresangaben über die Produktion von einigen Industrieerzeugnissen in Griechenland und im Vereinigten Königreich	Données annuelles sur la production de quelques produits industriels en Grèce et au Royaume-Uni	<b>1962</b> 1
Zahl der örtlichen Einheiten und Beschäftigten in der Ländern der EWG nach Betriebszweigen gemäß der N.I.C.E.	Nombre d'unités locales et effectifs dans les pays de la CEE par branche industrielle selon la N.I.C.E.	2
Löhne und Gehälter in den Mitgliedsstaaten der EWG nach Betriebszweigen gemäß der N.I.C.E.	Salaires et traitements dans les Etats membres de la CEE par branche industrielle selon la N.I.C.E.	3
Umsätze und Investitionen in den Mitgliedsstaaten der EWG nach Betriebszweigen gemäß der N.I.C.E.	Chiffres d'affaires et investissements dans les Etats membres de la CEE par branche industrielle selon la N.I.C.E.	4
Verfügbarkeit von einigen Industrieerzeugnissen in den Mitgliedsstaaten der EWG im Jahre 1960	Consommation apparente de certains produits industriels dans les pays-membres de la Communauté en 1960	
Jahresproduktionszahlen für Halbfabrikate und Fertigerzeugnisse 1953-1961	Données annuelles sur la production d'articles demi-finis et finis 1953-1961	<b>Jahrbuch Annuaire Annuario Jaarboek</b>

<sup>1)</sup> deutsch/französisch

<sup>1)</sup> allemand/français

**STUDI STATISTICI PUBBLICATI  
NELLA SERIE « STATISTICHE DELL'INDUSTRIA »**

**IN DE REEKS  
« STATISTIEKEN VAN DE INDUSTRIE »  
VERSCHEENEN ARTIKELEN**

<b>Seite Page Pagina Bladzijde</b>	<b>TITOLO</b>	<b>TITEL</b>
	<b>A. PER ANNI</b>	<b>A. VOLGENS JAARGANGEN</b>
7	Indici della produzione industriale — Risultati e descrizione	Indexcijfers van de industriële produktie — Uitkomsten en beschrijving
1	Dati sulla struttura dei rami di attività economica	Gegevens betreffende de structuur van de bedrijfsklassen
7	Dati statistici sull'alluminio (N.I.C.E. 344)	Statistische gegevens omtrent aluminium (N.I.C.E. 344)
8	Dati statistici sull'industria della gomma (N.I.C.E. 301)	Statistische gegevens omtrent de rubberindustrie (N.I.C.E. 301)
7	Dati annuali di produzione per le materie prime e i combustibili 1953-1959	Jaarlijkse produktiegegevens van grondstoffen en brandstoffen 1953-1959
7	Gli investimenti industriali in attivi fissi nei paesi del Benelux	Industriële investeringen in vaste activa in de Benelux-landen
7	Gli investimenti in attivi fissi in Germania (R.F.), in Francia e in Italia	Industriële investeringen in vaste activa in Duitsland (B.R.), Frankrijk en Italië
37	Contributo a una valutazione degli investimenti industriali	Bijdrage tot een raming van de industriële investeringen
1	Classificazione delle Industrie nelle Comunità Europee. Edizione preliminare - Gruppi a tre cifre (l'edizione in lingua italiana e olandese è apparsa in un fascicolo speciale)	Systematische indeling der industrietakken in de Europese Gemeenschappen. Voorlopige uitgave - Groepen naar 3-decimale codering (De uitgave in de italiaanse en nederlandse taal is als aanvulling op dit bulletin verschenen)
17	Dati annuali di produzione per le materie prime e i combustibili 1952-1960	Jaarlijkse produktiegegevens van grondstoffen en brandstoffen 1952-1960
31	Dati annuali sulla produzione di articoli semi-finiti e finiti 1952-1960	Jaarcijfers van de produktie van halffabrikaten en eindprodukten 1952-1960
11	Dati annuali di produzione di alcuni articoli industriali in Grecia e nel Regno Unito	Jaarlijkse produktiegegevens van enige industrieprodukten in Griekenland en het Verenigd Koninkrijk
13	Numero di unità locali ed effettivi nei paesi della CEE per ramo d'attività secondo la N.I.C.E.	Aantal vestigingen en personeelsbezetting in de landen der EEG per bedrijfstak volgens de N.I.C.E.
11	Salari e stipendi nei paesi membri della CEE per ramo di attività secondo la N.I.C.E.	Lonen en salarissen in de lidstaten der EEG per bedrijfstak volgens de N.I.C.E.
11	Cifre d'affari e investimenti nei paesi membri della CEE per ramo di attività secondo la N.I.C.E.	Omzetten en investeringen in de lidstaten der EEG per bedrijfstak volgens de N.I.C.E.
21	Consumo apparente di alcuni prodotti industriali negli stati membri della CEE nel 1960	Berekend verbruik van enige industrieprodukten in de lidstaten der EEG in 1960
35	Dati annuali sulla produzione di articoli semi-finiti e finiti 1953-1961	Jaarcijfers van de produktie van halffabrikaten en eindprodukten 1953-1961

<sup>1)</sup> tedesco/francese

<sup>1)</sup> duits/frans

TITEL	TITRE	Heft Bulletin Bollettino Nummer
Statistische Grundzahlen über einzelne Industriezweige in der Gemeinschaft  Tabakverarbeitung (N.I.C.E. 220) Wirkerei und Strickerei (N.I.C.E. 237)	Données caractéristiques de certaines activités industrielles dans la Communauté  Industrie du tabac (N.I.C.E. 220) Bonneterie (N.I.C.E. 237)	1963 1 1
Bau und Montage von Kraftwagen und deren Motoren (N.I.C.E. 383.1) Wollindustrie (N.I.C.E. 232) Elektrotechnische Industrie (N.I.C.E. 37)	Construction et assemblage de véhicules automobiles (N.I.C.E. 383.1) Industrie lainière (N.I.C.E. 232) Construction électrique (N.I.C.E. 37)	1 2 2
Systematik der Zweige des produzierenden Gewerbes in den Europäischen Gemeinschaften (N.I.C.E.): Vier- und fünfstellige Gruppen Sonderveröffentlichung (Ausgabe D-F: deutsch/französisch)	Nomenclature des Industries établies dans les Communautés Européennes (N.I.C.E.): Groupes à quatre ou cinq chiffres Livraison supplémentaire (édition D-F : allemand/français)	N.I.C.E. D-F I-N
Statistische Grundzahlen über einzelne Industriezweige in der Gemeinschaft  Zuckerindustrie (N.I.C.E. 207) Herstellung von Holzschliff und Zellstoff, Papier und Pappe (N.I.C.E. 271) Baugewerbe (N.I.C.E. 400/404) Herstellung von Schuhen (N.I.C.E. 241) Holz- und Korkverarbeitung, Herstellung von Holzmöbeln (N.I.C.E. 25/26) Herstellung und Verarbeitung von Glas (N.I.C.E. 332)	Données caractéristiques de certaines activités industrielles de la Communauté  Industrie du sucre (N.I.C.E. 207) Fabrication de la pâte, du papier et du carton (N.I.C.E. 271) Bâtiment et génie civil (N.I.C.E. 400/404) Fabrication de chaussures (N.I.C.E. 241) Industrie du bois, du meuble et du liège (N.I.C.E. 25/26) Production et transformation du verre (N.I.C.E. 332)	3 3 3 4 4 4
Gewichtung der Indizes der industriellen Produktion in der EWG	Pondération des indices de production industrielle de la CEE	4
Produktionsindex des Baugewerbes	Indices de la production de l'industrie du bâtiment et du génie civil	Jahrbuch Annuaire Annuario Jaarboek »
Indizes der industriellen Produktion in den Mitgliedstaaten der Gemeinschaft und in einigen dritten Ländern 1953-1962	Indices de la production industrielle dans les pays de la Communauté et certains pays tiers 1953-1962	Jahrbuch Annuaire Annuario Jaarboek »
Jahresangaben über die Produktion von Grundstoffen und Fertigerzeugnissen in der Gemeinschaft 1954-1962	Données annuelles sur la production dans la Communauté de certaines matières de base et articles élaborés 1954-1962	Jahrbuch Annuaire Annuario Jaarboek »
Statistische Grundzahlen über einzelne Industriezweige in der Gemeinschaft  Jutespinnerei und -weberei (N.I.C.E. 236) Zementherstellung (N.I.C.E. 334.1) Schiffbau (N.I.C.E. 381) Baumwollindustrie (N.I.C.E. 233)	Données caractéristiques de certaines activités industrielles dans la Communauté  Filature, tissage de jute (N.I.C.E. 236) Fabrication de ciment (N.I.C.E. 334.1) Construction navale (N.I.C.E. 381) Industrie cotonnière (N.I.C.E. 233)	1964 1 1 1 2
Indizes der industriellen Produktion in den Mitgliedstaaten der Gemeinschaft und in einigen Drittländern 1954-1963	Indices de la production industrielle dans les pays de la Communauté et certains pays tiers 1954-1963	Jahrbuch Annuaire Annuario Jaarboek »
Jahresangaben über die Produktion von Grundstoffen und Fertigerzeugnissen in der Gemeinschaft 1955-1963	Données annuelles sur la production dans la Communauté de certaines matières de base et articles élaborés 1955-1963	1965 1
Brutto-Anlage-Investitionen der Industrie in den E.W.G.-Mitgliedstaaten	Investissements bruts en actifs fixes dans l'industrie des Etats membres de la CEE	

Seite Page Pagina Bladzijde	TITOLO	TITEL
	Dati caratteristici di alcune attività industriali nella Comunità	Kengetallen van enige industriële bedrijfstakken in de Gemeenschap
12	Industria del tabacco (N.I.C.E. 220)	Tabaksnijverheid (N.I.C.E. 220)
18	Industria delle calze e della maglieria (N.I.C.E. 237)	Tricot- en kousenindustrie (N.I.C.E. 237)
24	Costruzione e montaggio di automezzi (N.I.C.E. 383.1)	Automobielbedrijven en assemblagebedrijven (N.I.C.E. 383.1)
9	Industria laniera (N.I.C.E. 232)	Wolindustrie (N.I.C.E. 232)
15	Costruzione di macchine e materiale elettrico (N.I.C.E. 37)	Elektrotechnische industrie (N.I.C.E. 37)
1	Classificazione delle Industrie nelle Comunità Europee (N.I.C.E.). Gruppi a quattro o cinque cifre <i>Pubblicazione a parte (Edizione I-N : italiano/olandese)</i>	Systematische Indeling van de Industrietakken in de Europese Gemeenschappen (N.I.C.E.). Groepen van vier of vijf decimalen <i>Speciale uitgave (Uitgave I-N : Italiaans/nederlands)</i>
	Dati caratteristici di alcune attività industriali nella Comunità	Kengetallen van enige industriële bedrijfstakken in de Gemeenschap
11	Industria dello zucchero (N.I.C.E. 207)	Suikerindustrie (N.I.C.E. 207)
17	Fabbricazione della pasta-carta, della carta e del cartone (N.I.C.E. 271)	Houtslijp- en cellulosefabrieken, papier- en kartonfabrieken (N.I.C.E. 271)
22	Edilizia e genio civile (N.I.C.E. 400/404)	Bouwnijverheid (N.I.C.E. 400/404)
9	Fabbricazione di calzature (N.I.C.E. 241)	Schoenindustrie (N.I.C.E. 241)
17	Industria del legno, del mobile in legno e del sughero (N.I.C.E. 25/26)	Verwerking van hout en kurk; meubelfabrieken en meubelmakersbedrijven (N.I.C.E. 25/26)
23	Fabbricazione e lavorazione del vetro (N.I.C.E. 332)	Glas- en glaswarenfabrieken (N.I.C.E. 332)
30	Ponderazione degli indici della produzione industriale della CEE	De weging van de industriële produktie-indices van de EEG
9	Indici di produzione dell'edilizia e del genio civile	Produktie-index van de bouwnijverheid
31	Indici della produzione industriale negli stati della Comunità e in alcuni paesi terzi 1953-1962	Indices van de industriële produktie in de landen van de Gemeenschap en in enige derde landen 1953-1962
43	Dati annuali sulla produzione nella Comunità di alcune materie prime ed articoli elaborati 1954-1962	Jaarcijfers van de produktie van enige basisgrondstoffen en bewerkte produkten in de Gemeenschap 1954-1962
	Dati caratteristici di alcune attività industriali nella Comunità	Kengetallen van enige industriële bedrijfstakken in de Gemeenschap
11	Filatura, tessitura di juta (N.I.C.E. 236)	Jutespinnerij en -weverij (N.I.C.E. 236)
17	Fabbricazione del cemento (N.I.C.E. 334.1)	Cementfabrieken (N.I.C.E. 334.1)
21	Costruzione navale (N.I.C.E. 381)	Scheepsbouw (N.I.C.E. 381)
10	Industria cotoniera (N.I.C.E. 233)	Katoenindustrie (N.I.C.E. 233)
9	Indici della produzione industriale nei paesi della Comunità e in alcuni paesi terzi 1954-1963	Indices van de industriële produktie in de landen van de Gemeenschap en in enige derde landen 1954-1963
23	Dati annuali sulla produzione nella Comunità di alcune materie prime ed articoli elaborati 1955-1963	Jaarcijfers van de produktie van enige basisgrondstoffen en bewerkte produkten in de Gemeenschap 1955-1963
9	Investimenti lordi in attivi fissi nell'industria degli stati membri della CEE	Investeringen in vaste activa in de Industrie van de lidstaten van de EEG

TITEL	TITRE	Heft Bulletin Bollettino Nummer
B. NACH SACHGEBIETEN	B. D'APRES LES MATIERES	
<b>Strukturzahlen des produzierenden Gewerbes</b>	<b>Données sur la structure de l'industrie</b>	
Strukturzahlen der Wirtschaftszweige	Données sur la structure des branches d'activité	1959/3 <sup>1)</sup>
Zahl der örtlichen Einheiten	Nombre d'unités locales	1962/2
Zahl der Beschäftigten	Nombre d'effectifs	1962/2
Löhne und Gehälter	Salaires et traitements	1962/3
Umsätze	Chiffres d'affaires	1962/4
Investitionen	Investissements	1960/4 <sup>1)</sup> 1961/1 <sup>1)</sup> 1962/4 1965/1
<b>Statistische Grundzahlen über einzelne Industriezweige in der Gemeinschaft</b>	<b>Données caractéristiques de certaines activités industrielles dans la Communauté</b>	
Zuckerindustrie (N.I.C.E. 207)	Industrie du sucre	1963/3
Tabakverarbeitung (N.I.C.E. 220)	Industrie du tabac	1963/1
Wollindustrie (N.I.C.E. 232)	Industrie lainière	1963/2
Baumwollindustrie (N.I.C.E. 233)	Industrie cotonnière	1964/2
Jutespinnerei und -weberei (N.I.C.E. 236)	Filature, tissage de jute	1964/1
Wirkerei und Strickerei (N.I.C.E. 237)	Bonneterie	1963/1
Herstellung von Schuhen (N.I.C.E. 241)	Fabrication de chaussures	1963/4
Holz- und Korkverarbeitung, Herstellung von Holzmöbeln (N.I.C.E. 25/26)	Industrie du bois, du meuble et du liège	1963/4
Herstellung von Holzschliff und Zellstoff, Papier und Pappe (N.I.C.E. 271)	Fabrication de la pâte, du papier et du carton	1963/3
Kautschukindustrie (N.I.C.E. 301)	Industrie du caoutchouc	1960/2 <sup>1)</sup>
Herstellung und Verarbeitung von Glas (N.I.C.E. 332)	Production et transformation du verre	1963/4
Zementherstellung (N.I.C.E. 334.1)	Fabrication de ciment	1964/1
Aluminiumindustrie (N.I.C.E. 344)	Industrie de l'aluminium	1960/1 <sup>1)</sup>
Elektrotechnische Industrie (NICE 37)	Construction électrique	1963/2
Schiffbau (N.I.C.E. 381)	Construction navale	1964/1
Bau und Montage von Kraftwagen und deren Motoren (N.I.C.E. 383.1)	Construction et assemblage de véhicules automobiles	1963/1
Baugewerbe (N.I.C.E. 400/404)	Bâtiment et génie civil	1963/3
<b>Indizes der industriellen Produktion</b>	<b>Indices de la production industrielle</b>	
Ergebnisse und Beschreibungen	Résultats et descriptions	1959/2 <sup>1)</sup>
Gewichtung der Indizes der industriellen Produktion	Pondération des indices de la production industrielle	1963/4
Produktionsindex des Baugewerbes	Indices de la production de l'industrie du bâtiment et du génie civil	J/A 1963
Indizes der industriellen Produktion in den Mitgliedstaaten der Gemeinschaft und in einigen Drittländern	Indices de la production industrielle dans les états de la Communauté et certains pays tiers	
1953-1962	1953-1962	J/A 1963
1954-1963	1954-1963	J/A 1964

<sup>1)</sup> deutsch/französisch

<sup>1)</sup> allemand/français

Seite Page Pagina Bladzijde	TITOLO	TITEL
	B. SECONDO LE MATERIE	B. NAAR ONDERWERP
	<b>Dati sulla struttura dell'Industria</b>	<b>Gegevens betreffende de structuur van de nijverheid</b>
1	Dati sulla struttura dei rami di attività economica	Gegevens betreffende de structuur van de bedrijfsklassen
13	Numeri di unità locali	Aantal vestigingen
13	Numeri di effettivi	Personenbezetting
11	Salari e stipendi	Lonen en salarissen
11	Cifre d'affari	Omzetten
7	Investimenti	Investeringen
7		
11		
9		
	<b>Dati caratteristici di alcune attività industriali nella Comunità</b>	<b>Kengetallen van enige industriële bedrijfstakken in de Gemeenschap</b>
11	Industria dello zucchero (N.I.C.E. 207)	Suikerindustrie
12	Industria del tabacco (N.I.C.E. 220)	Tabaksnijverheid
9	Industria laniera (N.I.C.E. 232)	Wolindustrie
10	Industria cotoniera (N.I.C.E. 233)	Katoenindustrie
11	Filatura, tessitura di juta (N.I.C.E. 236)	Jutespinnerij en -weverij
18	Industria delle calze e della maglieria (N.I.C.E. 237)	Tricot- en kousenindustrie
9	Fabbricazione di calzature (N.I.C.E. 241)	Schoenindustrie
17	Industria del legno, del mobile in legno e del sughero (N.I.C.E. 25/26)	Verwerking van hout en kurk, meubelfabrieken en meubelmakersbedrijven
17	Fabbricazione della pasta-carta, della carta e del cartone (N.I.C.E. 271)	Houtslijp- en cellulosefabrieken, papier- en kartonfabrieken
8	Industria della gomma (N.I.C.E. 301)	Rubberindustrie
23	Fabbricazione e lavorazione del vetro (N.I.C.E. 332)	Glas- en glaswarenfabrieken
17	Fabbricazione del cemento (N.I.C.E. 334.1)	Cementfabrieken
7	Industria dell'alluminio (N.I.C.E. 344)	Aluminiumindustrie
15	Costruzione di macchine e materiale elettrico (N.I.C.E. 37)	Elektrotechnische industrie
21	Costruzione navale (N.I.C.E. 381)	Scheepsbouw
24	Costruzione e montaggio di automezzi (N.I.C.E. 383.1)	Automobielfabrieken en assemblagebedrijven
22	Edilizia e genio civile (N.I.C.E. 400/404)	Bouwnijverheid
	<b>Indici della produzione industriale</b>	<b>Indices van de industriële produktie</b>
7	Risultati e descrizione	Uitkomsten en beschrijving
30	Ponderazione degli indici della produzione industriale	Weging van de industriële produktieindices
9	Indici di produzione dell'edilizia e del genio civile	Produktie-index van de bouwnijverheid
	Indici della produzione industriale negli stati della Comunità ed in alcuni paesi terzi	Indices van de industriële produktie in de staten van de Gemeenschap en in enige derde landen
31	1953-1962	1953-1962
9	1954-1963	1954-1963

<sup>1)</sup> tedesco/francese

<sup>1)</sup> duits/frans

TITEL	TITRE	Heft, Bulletin Bollettino Nummer
<b>Jahresangaben über die Produktion</b>	<b>Données annuelles sur la production</b>	
von Roh- und Brennstoffen in den Mitgliedstaaten der EWG	de matières premières et de combustibles dans les Etats-membres de la CEE	
1953-1959	1953-1959	1960/3 <sup>1)</sup>
1952-1960	1952-1960	1961/4
von Grundstoffen, Halbfabrikaten und Fertigerzeugnissen in den Mitgliedstaaten der EWG	de matières de base, d'articles demi-finis et finis dans les Etats-membres de la CEE	
1952-1960	1952-1960	1960/4
1953-1961	1953-1961	J/A 1962
1954-1962	1954-1962	J/A 1963
1955-1963	1955-1963	J/A 1964
in Griechenland und im Vereinigten Königreich:	en Grèce et au Royaume-Uni :	
1952-1960	1952-1960	1962/1
<b>Systematiken</b>	<b>Nomenclatures</b>	
Systematik der Zweige des produzierenden Gewerbes in den Europäischen Gemeinschaften (N.I.C.E.)	Nomenclature des Industries établies dans les Communautés Européennes (N.I.C.E.)	
Vorläufige Ausgabe	Edition préliminaire	1961/2
Endgültige Ausgabe	Edition définitive	NICE 1963
<b>Verschiedenes</b>	<b>Divers</b>	
Beitrag zu einer Schätzung der industriellen Investitionen	Contribution à une estimation des investissements industriels	1961/1 <sup>1)</sup>
Verfügbarkeit von einigen Industrieerzeugnissen in den Mitgliedstaaten der E.W.G. im Jahre 1960	Consommation apparente de certains produits industriels dans les États membres de la Communauté en 1960	J/A 1962

<sup>1)</sup> deutsch/französisch<sup>1)</sup> allemand/français

Seite Page Pagina Bladzijde	TITOLO	TITEL
7	<b>Dati annuali sulla produzione</b> di materie prime e combustibili negli stati membri della CEE 1953-1959 1952-1960	<b>Jaarclijfers van de produktie</b> van grondstoffen en brandstoffen in de lidstaten der EEG 1953-1959 1952-1960
17	di materie prime, di articoli semi-finiti e finiti negli stati membri della CEE 1952-1960 1953-1961 1954-1962 1955-1963	van grondstoffen, halffabrikaten en eindprodukten in de lidstaten der EEG 1952-1960 1953-1961 1954-1962 1955-1963
31	in Grecia e nel Regno Unito : 1952-1960	in Griekenland en het Verenigd Koninkrijk : 1952-1960
35		
43		
23		
11	<b>Nomenclature</b> Classificazione delle Industrie nelle Comunità Europee (N.I.C.E.) Edizione preliminare Edizione definitiva	<b>Nomenclaturen</b> Systematische Indeling van de Industrietakken in de Europese Gemeenschappen (N.I.C.E.) Voorlopige uitgave Definitieve uitgave
1		
1		
37	<b>Diversi</b> Contributo a una valutazione degli investimenti industriali	<b>Diversen</b> Bijdrage tot een raming van de industriële investeringen
21	Consumo apparente di alcuni prodotti industriali negli stati membri della CEE nel 1960	Berekend verbruik van enige industrieprodukten in de lidstaten der EEG in 1960

**VERÖFFENTLICHUNGEN DES  
STATISTISCHEN AMTES DER  
EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN**

**PUBLICATIONS DE  
L'OFFICE STATISTIQUE DES  
COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES**

TITEL	TITRE	Preis Einzelnummer Prezzo ogni numero					Prix par numéro Price per issue Prijs per nummer		Preis Jahres- abonnement Price annual subscription Prezzo abbona- mento annuo		Prix abonne- ment annuel Prijs jaarr- abonnement	
		DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	
<b>PERIODISCHE VERÖFFENTLICHUNGEN</b>												
<b>Allgemeines Statistisches Bulletin</b> (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch 11 Hefte jährlich	<b>Bulletin général de statistiques</b> (série violette) allemand / français / italien / néerlandais / anglais 11 numéros par an	4,—	5,—	620	3,60	50	40,—	49,—	6 250	36,50	500	
<b>Statistische Informationen (orange)</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch 4 Hefte jährlich	<b>Informations statistiques (série orange)</b> allemand / français / italien / néerlandais / anglais 4 fascicules par an	8,—	10,—	1 250	7,25	100	28,—	34,—	4 370	25,50	350	
<b>Statistische Grundzahlen</b> deutsch, französisch, italienisch, niederländisch, englisch Jährlich	<b>Statistiques de base</b> allemand, français, italien, néerlandais, anglais publication annuelle	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	
<b>Außenhandel: Monatsstatistik (rot)</b> deutsch / französisch 11 Hefte jährlich	<b>Commerce extérieur: Statistique mensuelle (série rouge)</b> allemand / français 11 numéros par an	4,—	5,—	620	3,60	50	40,—	49,—	6 250	36,50	500	
<b>Außenhandel: Analytische Übersichten (rot)</b> deutsch / französisch vierteljährlich in zwei Bänden (Importe-Exporte) Bände Jan.-März, Jan.-Juni, Jan.-Sept. Band Jan.-Dez. : Importe Exporte	<b>Commerce extérieur: Tableaux analytiques (série rouge)</b> allemand / français publication trimestrielle de deux tomes (import-export) Fascicules janv.-mars, jan.-juin, janv.-sept. Fascicule janv.-déc. : Importations Exportations	—	—	—	—	—	68,—	83,—	10 620	61,50	850	
—	8,—	10,—	—	1 250	7,25	—	100	—	—	—	—	
—	12,—	15,—	—	1 870	11,—	150	—	—	—	—	—	
—	20,—	24,50	—	3 120	18,—	250	—	—	—	—	—	
<b>Außenhandel: Einheitliches Länderverzeichnis</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch	<b>Commerce ext.: Code géographique Commun</b> allemand / français / italien / néerlandais	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	
<b>Überseeische Assoziierte: Außenhandelsstatistik (olivgrün)</b> deutsch / französisch vierteljährlich	<b>Associés d'outre-mer: Statistique du commerce extérieur (série olive)</b> allemand / français publication trimestrielle	6,—	7,50	930	5,40	75	56,—	68,—	8 750	50,—	700	
<b>Überseeische Assoziierte: Statistisches Bulletin (olivgrün)</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch 4-5 Hefte jährlich	<b>Associés d'outre-mer: Bulletin statistique (série olive)</b> allemand / français / italien / néerlandais / anglais 4-5 fascicules par an	2,—	2,50	310	1,80	25	8,—	10,—	1 200	7,—	100	
<b>Energiestatistik</b> (nachtblau) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch zweimonatlich Jahrbuch	<b>Statistiques de l'énergie</b> (série bleu nuit) allemand / français / italien / néerlandais publication bimestrielle Fascicule annuel	6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,—	4 680	27,30	375	
—	6,—	7,50	—	930	5,40	75	—	—	—	—	—	
<b>Industriestatistik (blau)</b> deutsch / französisch / italienisch niederländisch vierteljährlich Jahrbuch	<b>Statistiques industrielles (série bleue)</b> allemand / français / italien / néerlandais publication trimestrielle Fascicule annuel	6,—	7,50	930	5,40	75	18,—	22,—	2 800	16,—	225	
—	6,—	7,50	—	930	5,40	75	—	—	—	—	—	
<b>Eisen und Stahl (blau)</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch zweimonatlich Jahrbuch	<b>Sidérurgie (série bleue)</b> allemand / français / italien / néerlandais publication bimestrielle Fascicule annuel	6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,—	4 680	27,30	375	
—	6,—	7,50	—	930	5,40	75	—	—	—	—	—	
<b>Sozialstatistik (gelb)</b> deutsch, französisch, italienisch, niederländisch unregelmäßig	<b>Statistiques sociales (série jaune)</b> allemand, français, italien, néerlandais publication irrégulière	8,—	10,—	1 250	7,25	100	24,—	29,—	3 750	22,—	300	
<b>Agrarstatistik (grün)</b> deutsch / französisch 6-8 Hefte jährlich	<b>Statistique agricole (série verte)</b> allemand / français 6-8 fascicules par an	6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,—	4 680	27,30	375	
<b>EINZELVERÖFFENTLICHUNGEN</b>												
<b>Internationales Warenverzeichnis für den Außenhandel (CST)</b> deutsch, französisch, italienisch, niederländisch	<b>PUBLICATIONS NON PÉRIODIQUES</b>											
<b>Classification statistique et tarifaire pour le commerce international (CST)</b> allemand, français, italien, néerlandais	<b>Classification statistique et tarifaire pour le commerce international (CST)</b> allemand, français, italien, néerlandais	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	
<b>Systematisches Verzeichnis der Industrien in den Europäischen Gemeinschaften (NICE)</b> deutsch / französisch und italienisch / niederländisch	<b>Nomenclature des Industries établies dans les Communautés européennes (NICE)</b> allemand / français et italien / néerlandais	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	
<b>Einheitliches Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik (NST)</b> deutsch, französisch	<b>Nomenclature uniforme de marchandises pour les Statistiques de Transport (NST)</b> allemand, français	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—	

PUBBLICAZIONI  
DELL'ISTITUTO STATISTICO  
DELLE COMUNITÀ EUROPEE

UITGAVEN VAN HET  
BUREAU VOOR DE STATISTIEK  
DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

PUBLICATIONS  
OF THE STATISTICAL OFFICE OF THE  
EUROPEAN COMMUNITIES

TITOLO	TITEL	TITLE
<b>PUBBLICAZIONI PERIODICHE</b>	<b>PERIODIEKE UITGAVEN</b>	<b>PERIODICAL PUBLICATIONS</b>
<b>Bollettino Generale di Statistiche</b> (serie viola) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese 11 numeri all'anno	<b>Algemeen Statistisch Bulletin</b> (paars) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels 11 nummers per jaar	<b>General Statistical Bulletin</b> (purple series) German / French / Italian / Dutch / English 11 issues per year
<b>Informazioni Statistiche</b> (serie arancione) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese 4 fascicoli all'anno	<b>Statistische Mededelingen</b> (oranje) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels 4 nummers per jaar	<b>Statistical information</b> (orange series) German / French / Italian / Dutch / English 4 issues yearly
<b>Statistiche Generali</b> tedesco, francese, italiano, olandese, inglese annuale	<b>Basisstatistieken</b> Duits, Frans, Italiaans, Nederlands, Engels jaarlijks	<b>Basic Statistics</b> German / French / Italian / Dutch / English yearly
<b>Commercio Estero: Statistica Mensile (serie rossa)</b> tedesco / francese 11 numeri all'anno	<b>Buitenlandse Handel: Maandstatistiek</b> (rood) Duits / Frans 11 nummers per jaar	<b>Foreign Trade: Monthly Statistics</b> (red series) German / French 11 issues yearly
<b>Commercio Estero: Tavole Analitiche</b> (serie rossa) tedesco / francese trimestrale in due tomi (import-export) Fascicolo genn.-marzo, genn.-giugno, genn.-sett. Fascicolo genn.-dic. : Importazioni Esportazioni	<b>Buitenlandse Handel: Analytische tabellen</b> (rood) Duits / Frans driemaandelijks in twee banden (invoer-uitvoer); Band jan.-maart, jan.-juni, jan.-sept. Band jan.-dec. : Invoer Uitvoer	<b>Foreign Trade: Analytical Tables</b> (red series) German / French quarterly publication in two volumes (imports-exports) Issues Jan.-March, Jan.-June, Jan.-Sept. Issue Jan.-Dec. : Imports Exports
<b>Commercio Estero: Codice geografico comune</b> tedesco / francese / italiano / olandese	<b>Buitenlandse Handel : Gemeenschappelijke Landenlijst</b> Duits / Frans / Italiaans / Nederlands	<b>Foreign Trade: Standard Country Classification</b> German / French / Italian / Dutch
<b>Associati d'Oltremare: Statistica del Commercio estero (serie verde oliva)</b> tedesco / francese trimestrale	<b>Overzeese Geassocieerden: Statistiek van de Buitenlandse Handel (olijfgroen)</b> Duits / Frans driemaandelijks	<b>Overseas Associates: Foreign Trade Statistics</b> (olive-green series) German / French quarterly
<b>Associati d'Oltremare: Bollettino statistico</b> (serie verde oliva) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese 4-5 fascicoli all'anno	<b>Overzeese Geassocieerden: Statistisch Bulletin</b> (olijfgroen) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels 4-5 nummers per jaar	<b>Overseas Associates: Statistical Bulletin</b> (olive-green series) German / French / Italian / Dutch / English 4-5 issues yearly
<b>Statistiche dell'Energia</b> (serie blu notte) tedesco / francese / italiano / olandese bimestrale Fascicolo annuo	<b>Energiestatistik</b> (nachtblauw) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands tweemaandelijks jaarboek	<b>Energy Statistics</b> (night blue series) German / French / Italian / Dutch bimonthly Annual edition
<b>Statistiche dell'Industria (serie blu)</b> tedesco / francese / italiano / olandese trimestrale Fascicolo annuo	<b>Industriestatistik (blauw)</b> Duits / Frans / Italiaans / Nederlands driemaandelijks jaarboek	<b>Industrial Statistics (blue series)</b> German / French / Italian / Dutch quarterly Annual edition
<b>Siderurgia (serie blu)</b> tedesco / francese / italiano / olandese bimestrale Fascicolo annuo	<b>IJzer en Staal (blauw)</b> Duits / Frans / Italiaans / Nederlands tweemaandelijks jaarboek	<b>Iron and Steel (blue series)</b> German / French / Italian / Dutch bimonthly Annual edition
<b>Statistiche Sociali (serie gialla)</b> tedesco, francese, italiano, olandese irregolare	<b>Sociale Statistiek (geel)</b> Duits, Frans, Italiaans, Nederlands onregelmatig	<b>Social Statistics (yellow series)</b> German, French, Italian, Dutch published at irregular intervals
<b>Statistica Agraria (serie verde)</b> tedesco / francese 6-8 fascicoli all'anno	<b>Landbouwstatistiek (groen)</b> Duits / Frans 6-8 nummers per jaar	<b>Agricultural Statistics (green series)</b> German / French 6-8 issues yearly
<b>PUBBLICAZIONI NON PERIODICHE</b>	<b>NIET-PERIODIEKE UITGAVEN</b>	<b>NON-PERIODICAL PUBLICATIONS</b>
<b>Classificazione Statistica e Tariffaria per il Commercio Internazionale (CST)</b> tedesco, francese, italiano, olandese	<b>Classificatie voor Statistiek en Tarief van de Internationale handel (CST)</b> Duits, Frans, Italiaans, Nederlands	<b>Statistical and Tariff Classification for International Trade (CST)</b> German, French, Italian, Dutch
<b>Nomenclatura delle Industrie nelle Comunità Europee (NICE)</b> tedesco / francese e italiano / olandese	<b>Systematische Indeling der Industrietakken in de Europese Gemeenschappen (NICE)</b> Duits / Frans en Italiaans / Nederlands	<b>Nomenclature of the Industries in the European Communities (NICE)</b> German / French and Italian / Dutch
<b>Nomenclatura uniforme delle merci per la statistica dei trasporti (NST)</b> tedesco, francese	<b>Eenvormige goederennomenclatuur voor de vervoerstatistieken (NST)</b> Duits, Frans	<b>Standard Goods Nomenclature for Transport Statistics (NST)</b> German, French



## **CORRIGENDUM**

Industriestatistik 1965 - Nr. 1

„Anlage-Investitionen“

Seite 15, Spalte 1963, Zeile Insgesamt :  
An Stelle von 24 400 ist zu lesen: 26 400

Statistiques industrielles 1965 - No. 1

« Investissements en actifs fixes »

Page 15, colonne 1963, ligne Total :  
au lieu de 24 400, lire 26 400

Statistiche dell'industria 1965 - N° 1

« Investimenti in attivi fissi »

pag. 15, colonna 1963, linea Totale :  
leggere 26 400 al posto di 24 400

Industriestatistik 1965 - No. 1

« Investeringen in vaste activa »

bladzijde 15, kolom 1963, regel Totaal :  
lees 26 400 in plaats van 24 400



**STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE  
BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN  
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**

**Verwaltungsrat / Conseil d'Administration / Consiglio d'Amministrazione / Raad van Bestuur / Supervisory Board**

**Vorsitzender / Président / Presidente / Voorzitter / Chairman:**

**A. Coppé** Vizepräsident der Hohen Behörde der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl / Vice-président de la Haute Autorité de la Communauté européenne du charbon et de l'acier / Vicepresidente dell'Alta Autorità della Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio / Vice-voorzitter van de Hoge Autoriteit der Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal / Vice-President of the High Authority of the European Coal and Steel Community

**Mitglieder / Membres / Membri / Leden / Members:**

**L. Levi Sandri** Vizepräsident der Kommission der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft / Vice-président de la Commission de la Communauté économique européenne / Vicepresidente della Commissione della Comunità Economica Europea / Vice-Voorzitter van de Commissie der Europese Economische Gemeenschap / Vice-President of the Commission of the European Economic Community

**P. De Groote** Mitglied der Kommission der Europäischen Atomgemeinschaft / Membre de la Commission de la Communauté européenne de l'énergie atomique / Membro della Commissione della Comunità Europea dell'Energia Atomica / Lid van de Commissie der Europese Gemeenschap voor Atoomenergie / Member of the Commission of the European Atomic Energy Community

---

**R. Wagenführ** Generaldirektor / Directeur général / Direttore Generale / Directeur-Général / Director general

**H. Schumacher** Assistent / Assistant / Assistente / Assistent / Assistant

**Direktoren / Directeurs / Direttori / Directeuren / Directors:**

**R. Dumas** Allgemeine Statistik / Statistiques générales / Statistica Generale / Algemene Statistiek / General Statistics

**V. Paretti** Energiestatistik. Statistik der assoziierten Überseeischen Länder. Maschinelle Auswertung / Statistiques de l'énergie. Statistiques des associés d'outre-mer. Exploitations mécanographiques / Statistiche dell'Energia. Statistiche degli Associati d'Oltremare. Lavori meccanografici / Energiestatistik. Statistieken van de Geassocieerde Overzeese Gebieden. Machinale bewerking / Energy Statistics. Statistics of Associated Overseas Countries. Machine computation.

**C. Legrand** Außenhandels- und Verkehrsstatistik / Statistiques du commerce extérieur et des transports / Statistica del Commercio estero e dei Trasporti / Statistieken van de Buitenlandse Handel en Vervoer / Foreign Trade and Transport Statistics

**F. Grotius** Industrie- und Handwerksstatistik / Statistiques industrielles et artisanales / Statistica dell'Industria e dell'Artigianato / Industrie-en Ambachtstatistiek / Industrial and Craft Statistics

**P. Gavanier** Sozialstatistik / Statistiques sociales / Statistica Sociale / Sociale Statistiek / Social Statistics

**N.N.** Agrarstatistik / Statistiques agricoles / Statistica Agraria / Landbouwstatistiek / Agricultural statistics

---

**R. Sannwald** Redaktion der Veröffentlichungen / Rédaction des publications / Redazione delle pubblicazioni / Redactie van de publikaties

Editing of publications

Diese Veröffentlichung kann zum Einzelpreis von DM 6,— oder zum Jahresabonnementspreis von DM 18,— durch die nachstehend aufgeführten Vertriebsstellen bezogen werden:

Cette publication est vendue, au numéro, au prix de Ffr 7,50 ou Fb 75,— ou par abonnement annuel au prix de Ffr 22,— ou Fb 225,—. S'adresser aux bureaux de vente ci-dessous:

Questa pubblicazione è in vendita al prezzo di Lit. 930,— il numero e di Lit. 2.800,— l'abbonamento annuale da richiedersi agli uffici di vendita seguenti:

Deze publikatie kost Fl. 5,40 resp. 75 BF per nummer of Fl. 16,— resp. 225 BF per jaarabonnement en is verkrijgbaar bij onderstaande verkoopadressen:

This publication is available (single copies: 11 s. 0 d., annual subscription: £ 1.12 s. 6 d.) from the following sales agents:

**DEUTSCHLAND (B.R.)** BUNDESANZEIGER, Postfach — Köln 1 — Fernschreiber: Anzeiger Bonn 08.882.595

**FRANCE** SERVICE DE VENTE EN FRANCE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES — 26, rue Desaix, Paris 15<sup>e</sup> — Compte courant postal: Paris 23-96

**ITALIA** LIBRERIA DELLO STATO — Piazza G. Verdi, 10 — Roma  
Agenzie: ROMA — Via del Tritone, 61/A e 61/B e Via XX Settembre (Palazzo Ministero delle Finanze) — MILANO — Galleria Vittorio Emanuele, 3 — FIRENZE — Via Cavour, 46/R — NAPOLI — Via Chiaia, 5

**NEDERLAND** STAATSDRUKKERIJ- EN UITGEVERIJBEDRIJF — Christoffel Plantijnstraat, 's-Gravenhage

**BELGIË-BELGIQUE** BELGISCH STAATSBLAD — Leuvense weg 40 — Brussel  
MONITEUR BELGE — 40, rue de Louvain — Bruxelles

**LUXEMBOURG** OFFICE CENTRAL DE VENTE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES — 9, rue Goethe — Luxembourg

**GREAT BRITAIN AND COMMONWEALTH** H.M. STATIONERY OFFICE — P.O. Box 569 — London S.E. 1

**ANDERE LÄNDER - AUTRES PAYS - ALTRI PAESI - ANDERE LANDEN - OTHER COUNTRIES**

ZENTRALVERTRIEBSBÜRO DER VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

OFFICE CENTRAL DE VENTE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

UFFICIO CENTRALE DI VENDITA DELLE PUBBLICAZIONI DELLE COMUNITÀ EUROPEE

CENTRAAL VERKOOPKANTOOR VAN DE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

CENTRAL SALES OFFICE FOR PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

**Luxembourg, 2, Place de Metz**

CA650002B4AC